

salvaje.  
La Pimpinela Es.  
borrascosas y El  
Rouge.  
y La Pimpinela  
puñado de dó.  
ión para dos.  
dro y Furia sal.  
— (Cinerama,  
rrier.) 6,45, y  
oso mundo de  
mm (technico-  
todos los pú.

mundo está lo.  
ntinua de 11 a  
arde 10,30 no.  
con amor.  
: Una casa no  
elley Winters,  
oderick Graw-

mo homicidio.  
uego y La más.  
n.  
y seis horas  
lady.  
e de Cocody  
A.—Jandro y Fu.

e y Horas deses-  
: El valle rojo  
Escarlata. (To.  
7, 10,30: Rica,  
(color; Mauri-  
ra Dee)  
y Topkapi.  
suave es la no-  
de la muerte  
nbas color.  
RID.—(2471657.)  
mera victoria  
Kirk Douglas).

ndos.  
— El misterio de  
La montaña del  
on para dos.  
on para dos.  
2458299.) Con-  
: Historias de  
Leblanc, Con-  
olerado.

**LOS**  
— Atracciones.  
racciones.  
— Atracciones  
TOS. — 5,45:  
Ibarreta-  
ray; Durán-  
eitia; Arrieta-

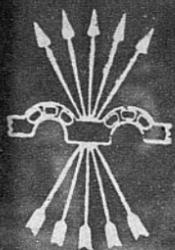
racciones  
oche, las me-  
atracciones,  
iones.  
iones.

**E**  
**ES**  
**ESA**  
uste. — 2,00.  
ograma de so-  
vance de las  
de Telediario.  
actualidad. —  
20: Punto de  
vela presenta  
Club Femen-  
ada presenta  
— 5,00: Des-

**RAL**  
uste. — 7,30:  
ncia. — 8,00:

**E**  
vista. — 8,50:  
9,00: Cartel.  
0,15: Objetivo  
el fugitivo. —

**UHF**  
Dos semanas  
lediario (co-  
ma nacional).  
Una produc-  
ada en Bar-  
ental Pathe,  
". — 10,45:  
de William  
n y realiza-  
lgado.—11,45:  
con el pro-



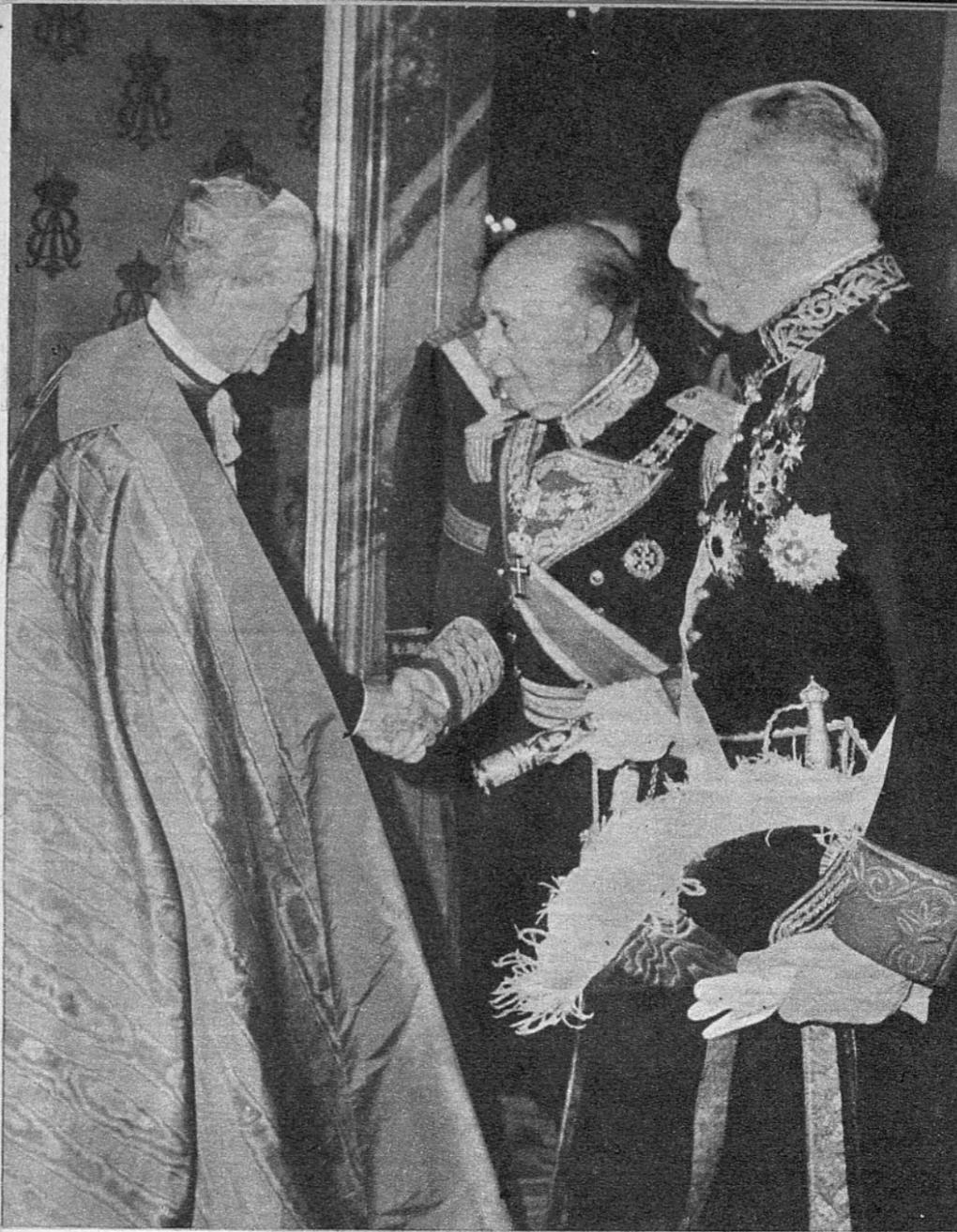
# Arriba

Madrid, sábado 2 de octubre de 1965



**VEINTINUEVE ANIVERSARIO**

España entera celebró ayer con diversos actos y ceremonias el veintinueve aniversario de la exaltación de Franco a la Jefatura del Estado. La jubilosa efemérides tuvo especial relieve en Madrid, donde fue oficiada una misa de acción de gracias en San Francisco el Grande, tras la cual se celebró la tradicional recepción en el Palacio Nacional. Momento en que pasa la representación de la Universidad española ante el Caudillo. (Contreras.)



## EN PALACIO DE ORIENTE

En la mañana de ayer, y en el Palacio de Oriente, se celebró la tradicional recepción con motivo de cumplirse el XXIX aniversario de la exaltación de Franco a la Jefatura del Estado. A la entrada y salida del Caudillo el numeroso público que se había congregado en la plaza de Oriente tributó a Su Ex-



## ROMERIA GRANADINA

Las fiestas de San Miguel tienen especial celebración en el barrio granadino del Albaicín. Montados en carretas tiradas por bueyes, los vecinos suben en romería hasta el cerro de San Miguel, donde la ermita del Santo. (Europa.)



## DEPORTE Y CAMPING

El Ministro de Información y Turismo, Fraga Iribarne, presidió en Madrid la inauguración del I Salón de Deporte y Camping, cuyas instalaciones recorrió, interesándose por los aparatos y útiles que se exhiben. (Foto Cifra.)



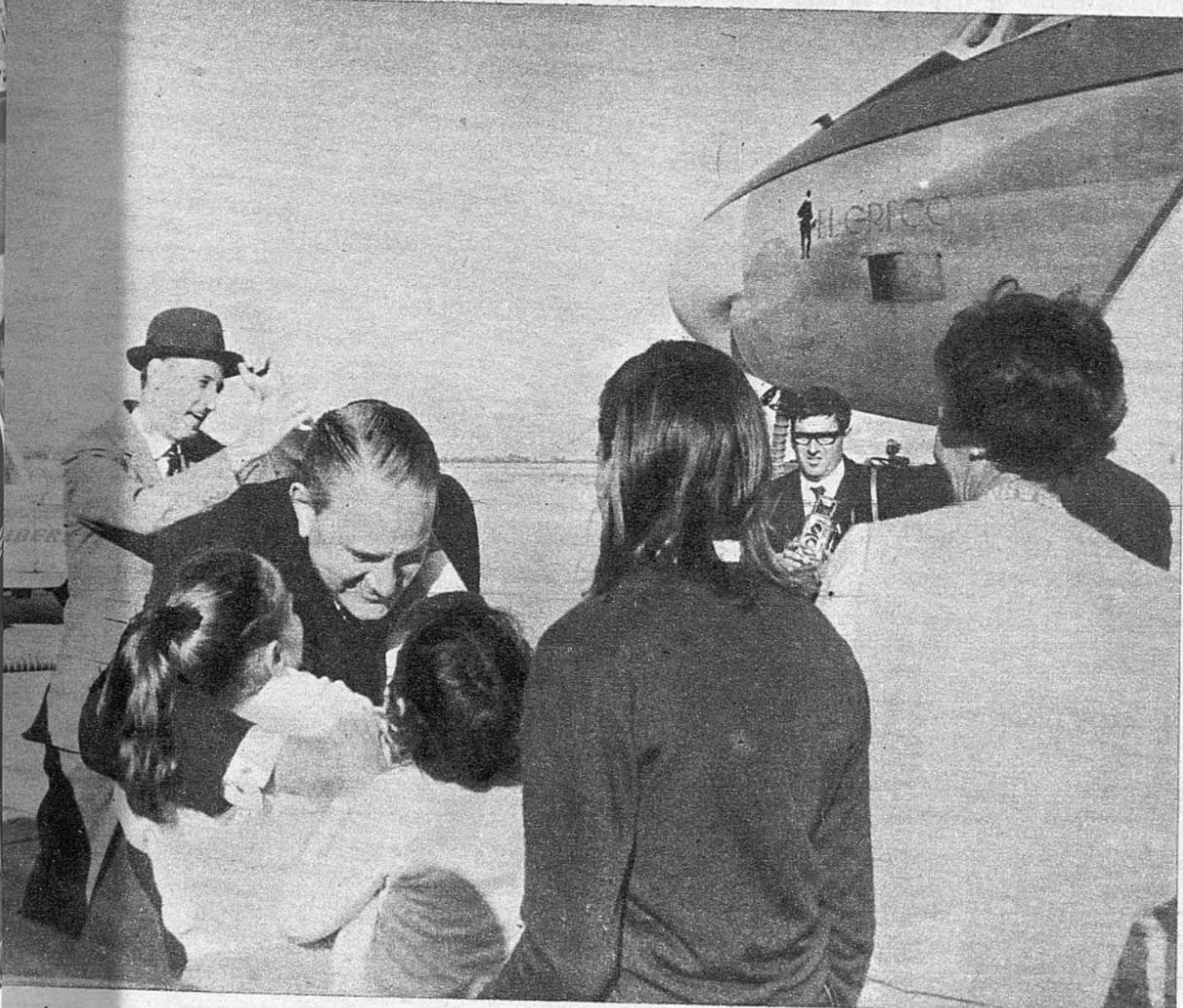
celencia cálidas y efusivas muestras de adhesión y cariño, que se repitieron a su paso por las calles de la ciudad. A la solemne ceremonia asistieron el Gobierno en pleno, Cuerpo Diplomático, Mesa de las Cortes, Junta Política y altas representaciones. En las fotografías, a la izquierda, el Caudillo cum-

plimentado por el Nuncio de Su Santidad, monseñor Rivieri, decano del Cuerpo Diplomático, y por el Vicepresidente del Gobierno, Capitán General Muñoz Grandes. A la derecha, con el Gobierno en el momento del saludo al Ministro Secretario General del Movimiento. (Fotografías de Contreras.)

cional re-  
tación de  
el nume-  
a Su Ex-

MA

a Madrid  
ciones re-  
o Cifra.)



### MISION ESPAÑOLA

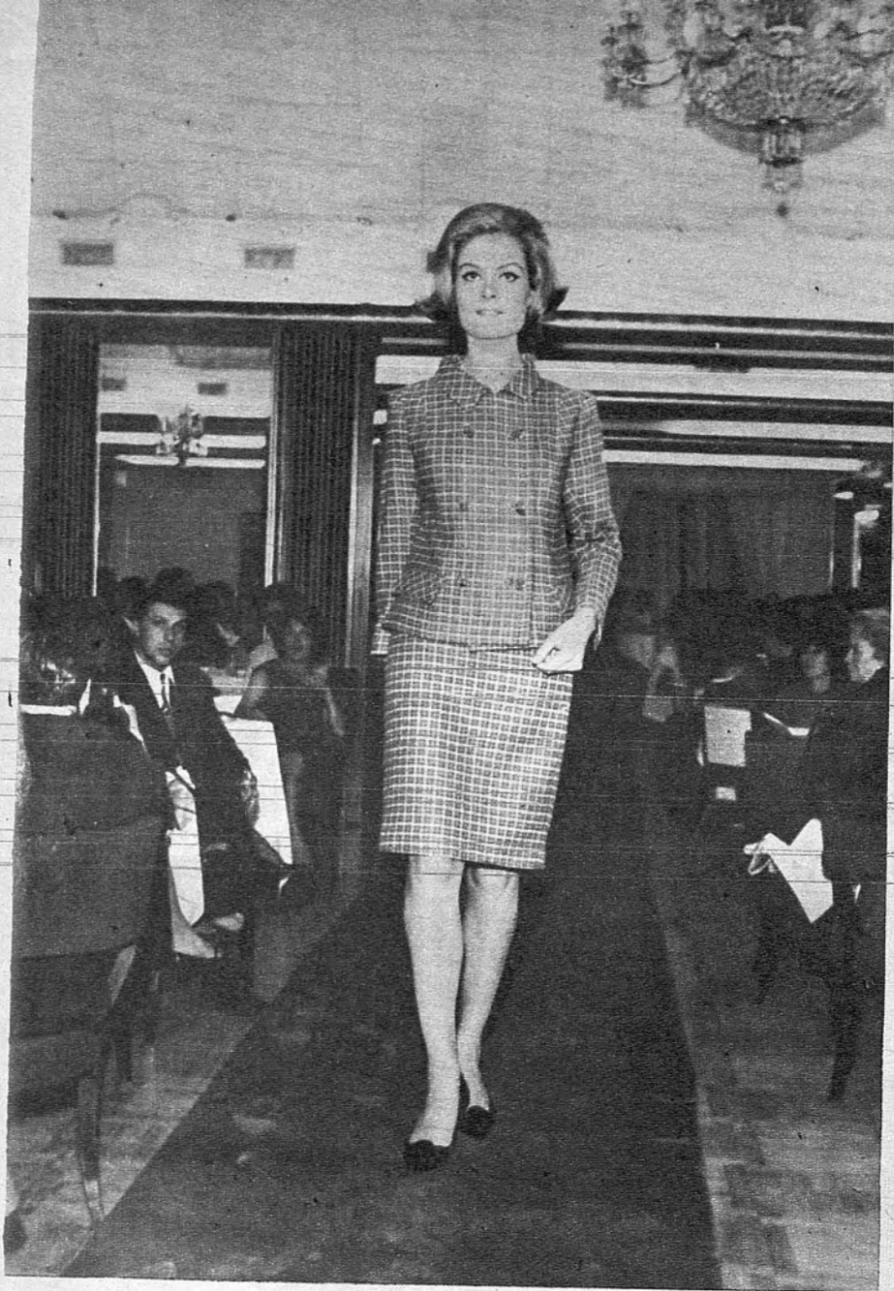
Ayer tarde salió para Nueva York la Misión española que asistirá a los actos con motivo de la visita del Papa a la ONU. El Ministro de Asuntos Exteriores, que preside la Misión, se despide de sus hijas en Barajas. (Foto Contreras.)



### PRESIDENTE OLIMPICO

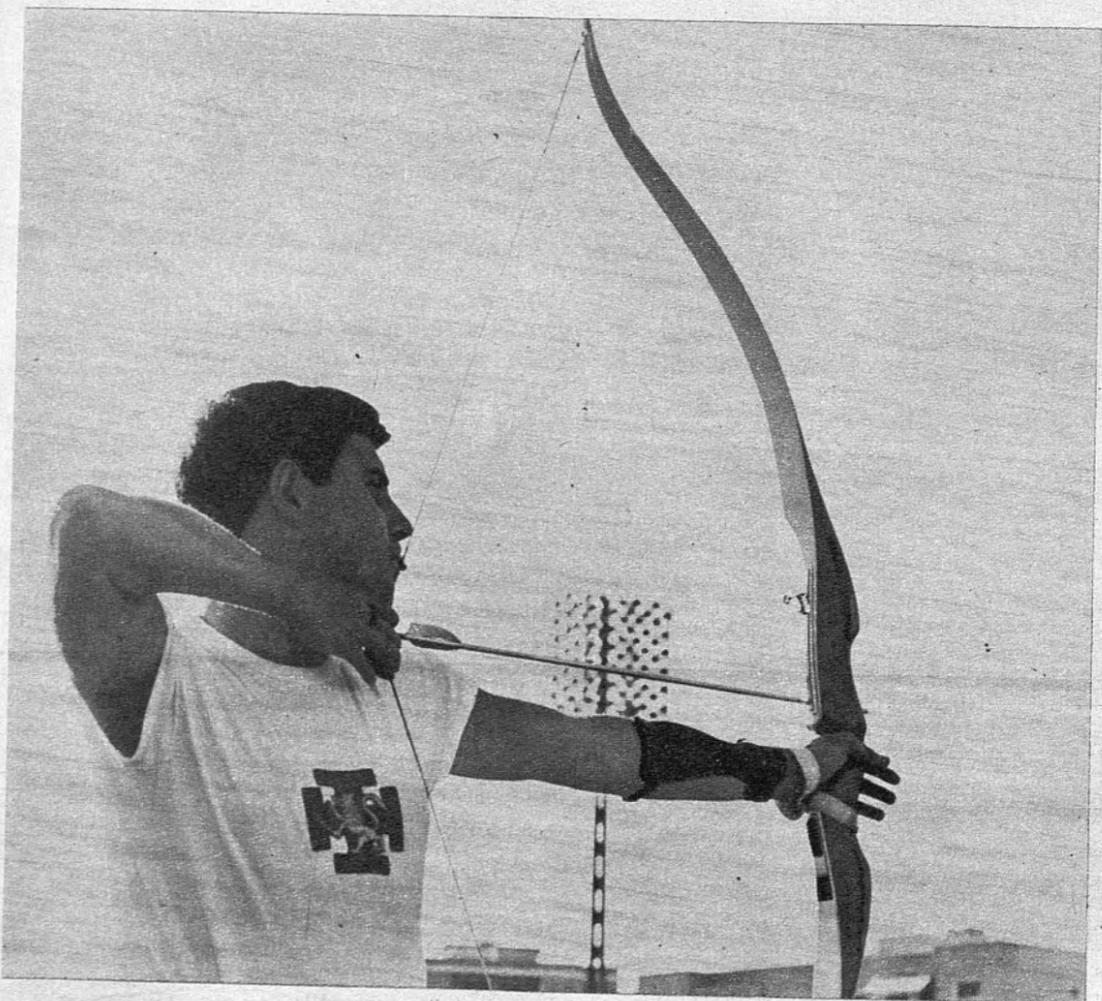
El señor Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional, llegó ayer a Madrid, para presidir las reuniones del Comité. En Barajas fue recibido por el Delegado de Educación Física y Deportes, señor Elola. (Europa.)

Ayuntamiento de Madrid



## LA MODA ESPAÑOLA Y LA OTRA

Las mujeres se sienten especialmente diligentes cuando se trata de estudiar los trapitos que deben llevar cada temporada. Apenas entrado el otoño los diseñadores femeninos se apresuran a mostrar sus colecciones de primavera. En el hotel Castellana Hilton, Zonobal exhibió ante trescientas personas su colección de cuarenta y dos modelos, en un tiempo, en los modistas, no queriendo ser menos que sus colegas europeos, tratan de imponer la falda supercorta, ante la mirada atónita de la guardia presidencial, sedes. (Foto)

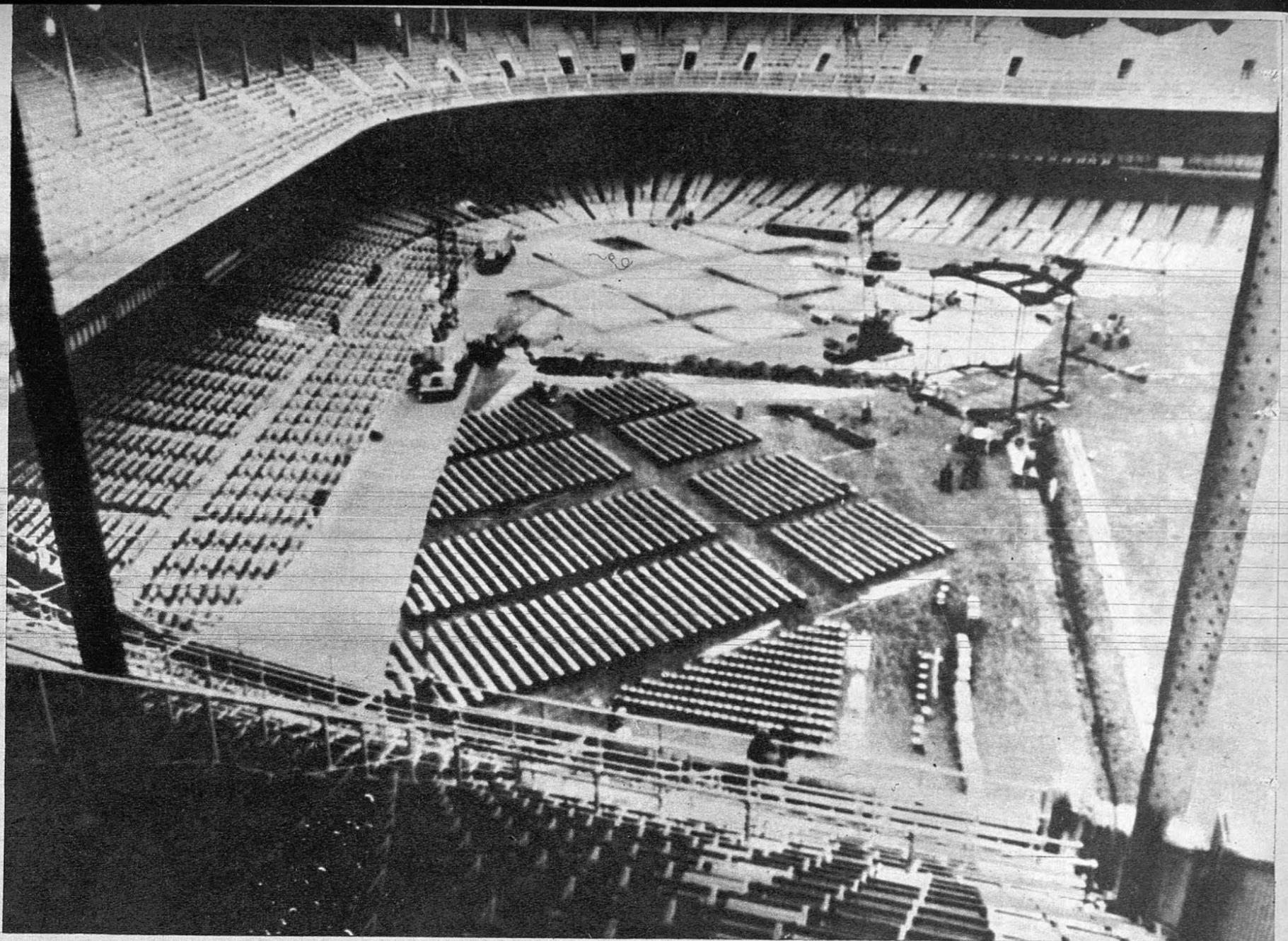
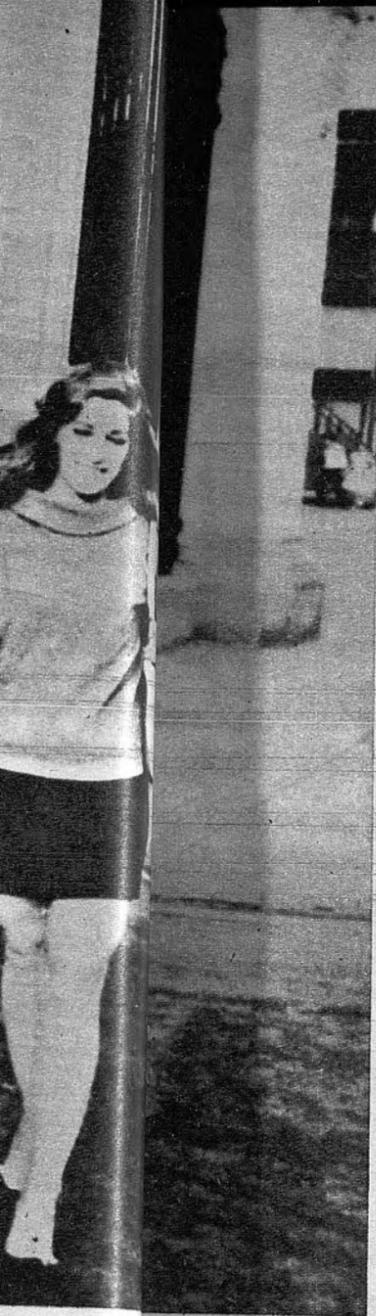


## JUEGOS DEPORTIVOS NACIONALES DE LA OJ

En el Estadio juvenil de Vallehermoso se celebran en estos días los III Juegos Deportivos Nacionales de la O. J. E., con participación de cerca de un millar de atletas. Los juegos, cuya clausura se celebrará mañana, domingo, abarcan numerosas especialidades deportivas. El tiro con arco, que antaño fue deporte de minorías, des-

pierta en la actualidad una creciente atención nacional de las especialidades. Armando Me... subcampeón nacional federado, aparece...

Ayuntamiento de Madrid



### AQUI DIRA LA MISA EL PAPA

ño los dicta femenino empie-  
a y dos model tiempo, en Lima,  
presidencial, edes. (Foto Fiel.)

El estadio de los Yanquis, famoso por los apasionantes encuentros de «base-ball», será escenario de la concentración religiosa que se celebrará con ocasión de la próxima visita de Su Santidad el Papa a Nueva York. Obreros especializados trabajan en la preparación del altar en donde oficiará la misa Pablo VI, así como de las loca lidades supletorias para los asistentes. (Fotografía de AP - Europa.)



### TIMONER Y MAS, EN MALLORCA

LA OJ

creciente al  
mando Me  
do, aparec

En coche descubierto, vestidos con el «maillot» de campeones, Guillermo Timoner y Miguel Mas hicieron su entrada triunfal en Palma de Mallorca, donde sus paisanos les tributaron un cordial y entusiasta recibimiento. Los dos campeones del mundo en ciclismo tras moto sonríen satisfechos. (Europa.)

Ayuntamiento de Madrid

# CIENCIAS y LETRAS

CURSO 1965-66

## PREUNIVERSITARIO

Enseñanza universitaria  
Disciplina y control  
de colegio

COLEGIO SAN ALBERTO  
MAGNO

MANUEL SÍVELA, 10  
Teléfono 2 24 44 76

## Academia DIAZ-BALAGUER INGENIEROS

PREPARATORIA PARA ESCUELAS TECNICAS  
SUPERIORES Y MEDIAS

PREPARATORIO o de ADAPTACION DE ESCUELAS TECNICAS  
DE GRADO MEDIO

PREPARATORIO de PRIMER CURSO DE ESCUELAS TECNICAS  
DE GRADO MEDIO

REPASO DE LAS ASIGNATURAS DE:

PRIMER CURSO DE ESCUELAS TECNICAS DE GRADO MEDIO

EL CURSO COMENZARA A PRIMEROS DE OCTUBRE

ATOCHA, 64. — Teléfono 2 39 27 84. — MADRID - 12

## ACADEMIA CIBRIAN - RODRIGÁNEZ

Antigua preparatoria ingreso  
Ingenieros

Calle Palma, 50 (esquina San  
Bernardo). - Teléfono 222 63 40

## PREUNIVERSITARIO

con ampliación de Matemáticas,  
Física y Química

## INGENIEROS AGRONOMOS

Plan antiguo y 1.º y 2.º cursos

## PERITOS AGRICOLAS

Plan antiguo, adaptación  
y 1.º curso

## COLEGIO SAN IGNACIO

PRIMARIA  
BACHILLERATO  
PREUNIVERSITARIO

Legalmente reconocido  
Secciones: Masculina  
y Femenina, Independientes  
TRAVESIA TRUJILLOS, 3  
(junto plaza del Callao)

## ESTENOTIPIA

(Taquigrafía a máquina)

## ACADEMIA RÍPOLLES

BANCA — SECRETARIADO — CONTABLES

Avenida de JOSE ANTONIO, 31 — Teléfono 222 89 01  
CONDE DE ROMANONES, 10 — Teléfono 227 25 24

Clases separadas para señoritas — Enseñanza individual

Cursos prácticos de una o varias asignaturas de MECANOGRAFIA, TAQUI-  
GRAFIA, ESTENOTIPIA, TAQUIGRAFIA INTERNACIONAL, CORRESPON-  
DENCIA, GRAMATICA, ORTOGRAFIA, CONTABILIDAD, CALCULO COMER-  
CIAL, TRIBUTACION, CONTABILIDAD DE EMPRESAS, CULTURA GENERAL,  
FRANCES E INGLES.

DEPARTAMENTO DE ENSEÑANZA POR CORRESPONDENCIA

EDITORIAL RÍPOLLES

Textos para estas enseñanzas. Pida folletos gratuitos a  
AVENIDA DE JOSE ANTONIO, 31 — MADRID-13

## PREUNIVERSITARIO Academia SUDEC

LEGALMENTE RECONOCIDO

SELECTIVO (Centro especializado)

MEJIA LEQUERICA, 3. Teléfonos 224 12 71 y 257 00 36



## CONDECORACIONES MILITARES Y CIVILES

TRABAJOS CINCELADOS EN PLATINO, ORO,  
PLATA, ESMALTES FINOS Y PEDRERIA

MEDALLAS E INSIGNIAS CORPORACIONES  
PLACAS CONMEMORATIVAS  
PERGAMINOS - COFRES



## VILLANUEVA y LAISECA Joyeros

CARRERA DE SAN JERONIMO, 11-PLAZA CANALEJAS, 2 TEL. 2212401 MADRID

ALBUMES PARA FIRMAS  
BASTONES DE MANDO

Ha  
la h  
vos s  
man  
y m

Tam  
terni  
duran  
la ca  
más

# UNA SONRISA, POR FAVOR



## EL MAYOR Y EL MENOR

Ha ocurrido en el Ejército sueco, pródigo en contrastes. A la hora de tallar a los reclutas aparecieron estos dos nuevos soldados, el mayor y el menor del nuevo reemplazo. Se llaman, respectivamente, Ane Nystrom y Johan Erik Lindquist, y miden dos metros, el alto, y 1,52, el pequeño. (Europa.)

## ABRAZO FRATERNAL

También el reino animal respeta, a veces, las leyes de la fraternidad. Vean, si no, esta curiosa escena, registrada en Viena durante la tradicional bendición de animales que se celebra en la capital austriaca en la iglesia Votiv, y que viene a ser, poco más o menos, como nuestro San Antón. (Fotografía Europa.)



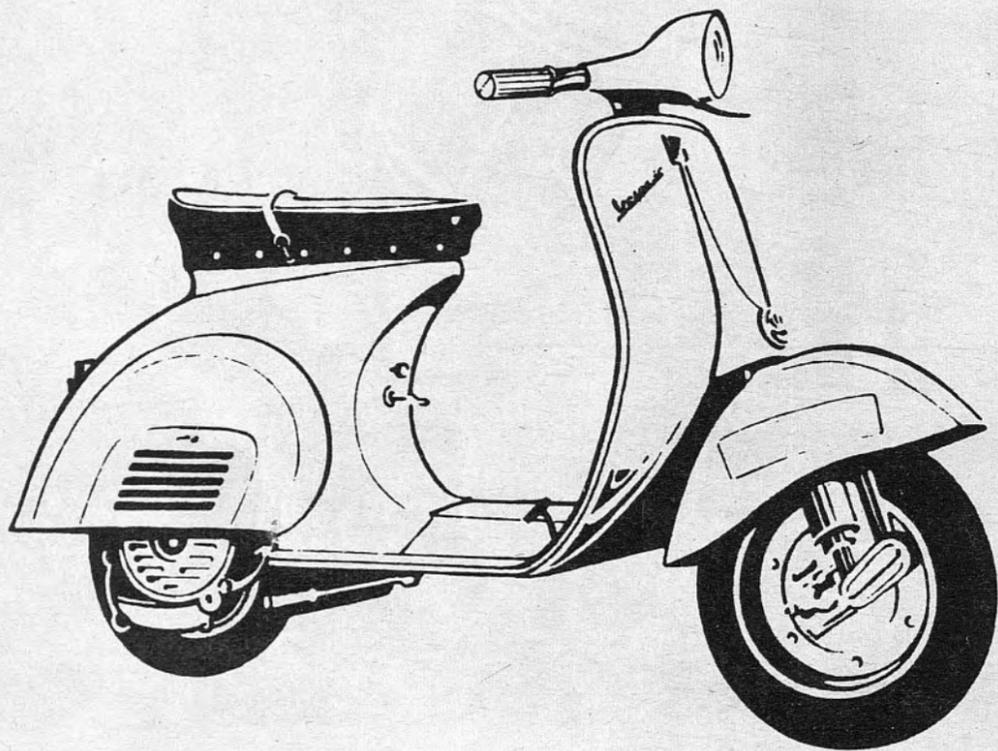
## JOVEN PRUSIANO

El joven tambor que bate el cuero con talante circunspecto, bajo la atenta mirada del niño, no es alemán, aunque vaya vestido de prusiano. Se trata de un soldado británico, del Regimiento Real de guarnición en Bovington Camp, que de esta guisa tocará en la inauguración de la Olimpiada de Berlín. (Europa)



# Vespa

# 50



**DESDE HOY A LA VENTA  
EN ESPAÑA**

**MOTOR** de dos tiempos de 50 c.c. con distribución rotativa

**NUMERO DE PLAZAS:** autorizada para dos personas

**VELOCIDAD** máxima: 65 km/hora

**CONSUMO:** 1,6 litros/100 Km.

**MEZCLA:** al 2°/o

**RUEDAS:** de 10 pulgadas

**PERMISO** de conducir: A-1 (reducido) Puede obtenerse desde los 16 años

**IMPUESTO DE LUJO:** exento

**MATRICULACION:** con derechos gratuitos

*El scooter que le solucionará el problema del tráfico y del aparcamiento y le asegurará el transporte económico y confortable para dos personas*

**Precio f. f.:** Pesetas 12.950,- máximas facilidades de pago

**UN AÑO DE GARANTIA**

Las entregas se efectuarán por riguroso orden de solicitud

Ayuntamiento de Madrid

Núm  
FUNDA

G

EN  
DE

M  
A

LO  
NE

NUE  
dad de  
gran u

La  
mando  
la muc

Los  
paso c  
trece H

Seg  
dirán  
carrete

La  
de com  
Su Sar  
rante s

El c  
nas oc  
para ll  
donde  
hacia e

NA  
UI

LOS  
RES

NACI  
bates d  
bre la  
ONU n  
finales  
los me  
ganizac

Se h  
que los  
cho ins  
orden c  
searan  
ción qu  
ferencia  
bre" de  
de novie

Dinam

SEDE  
UNIDAS  
tos Ext  
Haekke  
mami  
ciente l  
por par  
en relac  
paración  
Pero ad  
blea G



# Arriba

Núm. 10.252.—II época.—Madrid, sábado 2 de octubre de 1965.—Dep. L.: M. 17.1958

Para ver y oír bien!



**ULLOA  
OPTICO**

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—AV. GENERALISIMO 142.—MADRID (16) TELS. 235 06 40 y 235 22 40.—2,00 PTAS.

## GOLPE Y CONTRAGOLPE EN INDONESIA

EN VISPERAS DEL VIAJE DE PABLO VI A LA ONU

**MILLARES DE PERSONAS ACUDEN A NUEVA YORK PARA PRESENCIAR EL PASO DE SU SANTIDAD**

**LOS PREPARATIVOS DEL VIAJE DEL PAPA TIENEN OCUPADOS A MILES DE FUNCIONARIOS DE DIVERSOS ORGANISMOS**

NUEVA YORK.—Millares de personas empiezan a acudir a la ciudad de Nueva York con motivo de la presencia del Santo Padre en esta gran urbe el próximo día 4 de octubre, lunes.

La Policía y las autoridades municipales y del transporte están tomando las debidas precauciones para asegurar los desplazamientos de la muchedumbre.

Los visitantes proceden de todos los Estados, para presenciar el paso de Su Santidad el Papa y asistir a las ceremonias durante las trece horas que durará la visita pontificia.

Según cálculos oficiosos, de tres a cinco millones de personas acudirán a saludar al Sumo Pontífice a lo largo de los 38 kilómetros de carretera que separan el aeropuerto de la ciudad.

La Policía ha informado que el recorrido papal ha sido elaborado de conformidad con las autoridades eclesiásticas, que desean que a Su Santidad puedan verle el mayor número posible de personas durante su estancia, que durará trece horas y media.

El cortejo pontificio recorrerá la Tercera Avenida, atravesando zonas ocupadas por grandes edificios y zonas elegantes de la ciudad, para llegar a los barrios pobres de los alrededores de la calle Cien, donde viven grandes masas de puertorriqueños. Desde allí marchará hacia el Oeste, para penetrar en el corazón del barrio negro de Harlem.

(PAGINA 11.)

### EL EJERCITO APLASTA LA INTENTONA REALIZADA POR UN GRUPO DE JEFES MILITARES

**EL PELIGRO DE QUE SURJA UNA GUERRA CIVIL SIGUE EXISTIENDO NADA SE SABE SOBRE EL PARADERO DEL PRESIDENTE SUKARNO**

**EL GENERAL SUHARTO, NUEVO HOMBRE FUERTE INDONESIA, QUE ASUME EL MANDO DE LAS FUERZAS ARMADAS, ES NOTORIAMENTE ANTICOMUNISTA**

SINGAPUR.—El Ejército indonesio ha aplastado en la mañana de ayer el golpe de Estado del «Consejo Revolucionario» presidido por el teniente coronel Untung, y sus miembros han sido detenidos, ha anunciado por Radio Yakarta, captada en Singapur, el general Suharto.

El Presidente Sukarno, Jefe del Estado, se halla sano y salvo, ha indicado el general Suharto.

El general ha declarado que de momento él mismo ha asumido el cargo de jefe supremo de las Fuerzas Armadas indonesias. Ha precisado además

que la situación en Yakarta está en calma y ha exhortado a la población a permanecer tranquila y a desconfiar de las «malas influencias».

En otra emisión Radio Yakarta ha anunciado que los elementos subversivos del teniente coronel Untung habían secuestrado a varios oficiales superiores, entre ellos a los generales Achmad Yani y Suprpto.

«La tentativa de Untung para hacerse con el Poder en detrimento de nuestro gran jefe Sukarno es contraria a nuestra revolución», ha declarado un comentarista de la radio. (Afp-Efe.)

#### Golpe de estado conjurado

indonesio ha lanzado un llamamiento a sus tropas para que resistan.

#### Dos generales fusilados

El Presidente Sukarno, del que se ignoraba su paradero, está sano y salvo. En cambio, el general Achmed Yani, comandante en jefe del Ejército indonesio, y el general Pendjaytan han sido fusilados por los dirigentes del «Consejo

Revolucionario», que había asumido el Poder después del golpe de Estado. El general Nasution ha resultado herido, así como su hija, la que, al parecer, ha sido gravemente herida.

#### ULTIMA HORA

A pesar de los pocos detalles conocidos, parece que los principales acontecimientos pueden resumirse del modo siguiente:

1. Un grupo de generales —dirigidos por el teniente coronel Untung, jefe, al parecer, de la guardia del Palacio presidencial— anunció haber hecho fracasar un complot apoyado por Norteamérica para derribar al Presidente Sukarno. Untung fue nombrado presidente en un nuevo Consejo revolucionario.

2. Posteriores informaciones indicaron que las fuerzas dirigidas por el general Nasution habían dominado un golpe de Estado intentado por el jefe de la guardia presidencial.

Radio Malasia ha añadido que las noticias procedentes de Yakarta indicaban que el movimiento de Untung había sido de carácter comunista y destinado a eliminar los altos mandos del Ejército. (Efe.) (PAG. 10.)

## NACIONES UNIDAS NO SE EXAMINARA, POR AHORA, EL INGRESO DE CHINA COMUNISTA EN LA ORGANIZACION MUNDIAL

### LOS ONCE PAISES QUE APOYAN SU ADMISION ESPERAN AHORA LOS RESULTADOS DE LA CONFERENCIA AFRO-ASIATICA DE 5 DE NOVIEMBRE

NACIONES UNIDAS.— Los debates de la Asamblea General sobre la representación china en la ONU no tendrán lugar antes de finales de noviembre, se indica en los medios diplomáticos de la Organización Internacional.

Se hace constar en particular que los once países que han hecho inscribir el problema en el orden del día de la Asamblea desearan esperar las tomas de posición que se realizarán en la Conferencia afro-asiática de la «cumbre» de Argel, prevista para el 5 de noviembre. (Afp-Efe.)

#### Dinamarca, contra la discriminación racial

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS.—El ministro de Asuntos Exteriores de Dinamarca, Per Haekkerup, ha formulado un llamamiento en pro de que se acrecienta la presión sobre Sudafrica por parte de las Naciones Unidas, en relación con la política de separación racial de aquel país. Pero advirtió también a la Asamblea General que sólo se debe

proceder en aquellos casos que sean «políticamente viables».

Haekkerup aseguró firmemente a la Asamblea General que el Go-

#### HAN SIDO MULTADOS EN LONDRES LOS MANIFESTANTES ANTIESPAÑOLES

LONDRES.— Cuatro individuos fueron detenidos el pasado día 19 de septiembre en el transcurso de una manifestación ante la Embajada de España en Londres, y cada uno de ellos ha sido multado con cinco libras esterlinas por un Tribunal londinense, que les ha juzgado bajo la acusación de poner obstrucciones a la Policía. Otro manifestante, que también fue detenido en aquella ocasión, ha sido absuelto por el Tribunal.

En la sentencia se dice que los cuatro procesados intentaron entrar en la Embajada española a pesar de las advertencias del policía que se encontraba de vigilancia en la puerta del edificio. (Efe.)

bierno danés apoyará cualquier medida que se adopte legalmente y que sea efectiva en este particular.

El ministro de Asuntos Exteriores danés ha tenido una participación señalada e importante en las gestiones realizadas por dirigentes de los países nórdicos tendentes a conseguir que se establezcan cambios en la política racial del Gobierno de Pretoria.

Los fatales acontecimientos se están desarrollando en la parte meridional del continente africano. (Efe.)

#### Camboya, miembro de la ONU, niega a ésta su colaboración

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).— El Gobierno de Camboya ha anunciado, a través de su embajador en la ONU, que se mantendrá al margen de toda participación en los trabajos de las Naciones Unidas.

El embajador camboyano en la ONU, Huot Sanbath, formuló esta declaración en un discurso ante la Asamblea General, en el que

razonó que el Gobierno al cual representaba estaba totalmente desilusionado ante el proceder de la Organización de las Naciones Unidas, que —añadió— «ya no corresponde a las grandes esperanzas que nosotros habíamos puesto en la Organización».

## LA SITUACION

⊕ Aplastada la intentona en Indonesia después de una serie de acontecimientos que enfrentan a dos «Consejos revolucionarios»: uno, dirigido por el teniente coronel Untung, jefe del batallón de la Guardia Presidencial, y otro titulado «Consejo revolucionario de generales», cuyo exponente parece ser el ministro de Defensa, Nasution. El primero afirmó que el Presidente Sukarno se encontraba «protegido» en previsión de la intentona que debía haber desencadenado un grupo de generales el día 5. Ha sido fusilado el jefe del Estado Mayor. Las últimas noticias dan la victoria a los generales.

⊕ En Cachemira, las fuerzas indias han lanzado un ataque a fondo, después de un ultimátum para que las tropas paquistaníes se retirasen del sector de Chamb.

⊕ El Gobierno griego ha destituido al jefe de Policía por haber declarado que se iba a autorizar el regreso al país de los exiliados comunistas.

CRITERIOS :-: PUNTOS DE VISTA

DEMOCRATIZACION DE LA ENSEÑANZA

La extensión de la enseñanza en España es un hecho que, como el de la industrialización, puede constatar en cifras. La curva de crecimiento es particularmente elocuente a partir de 1962, y según ha prometido el Ministro de Educación Nacional en su discurso de ayer, nos ofrecerá una primera culminación en 1967, término de la primera etapa del desarrollo económico-social planificado.

Entre dos fuegos, la enseñanza media va densificándose. Sus magnitudes cuantitativas llevan camino de dar un espectacular estirón: 470.000 nuevas plazas en el cuatrienio del Plan de Desarrollo. Si las previsiones establecidas se cumplen —en el comedio de la planificación van creados 176.160 puestos de estudio—, la "democratización de la enseñanza" en nuestro país dispondrá de una firme plataforma para satisfacer una exigencia que demandan los tiempos que corremos: hacer obligatorio el bachillerato elemental.

La empresa cultural y docente que se ha planteado el Estado es muy compleja y ambiciosa. Junto a fuertes dotaciones económicas exige la formación de un profesorado competente, calurosamente adicto a la docencia, decidido a sumergirse en ciudades y pueblos donde la vida intelectual no encuentra demasiados alicientes.

Si la técnica agraria se difunde ahora en el medio rural, en el pequeño villorrio y el aislado caserío, gracias a la entrada en liza de extensionistas del grado medio —el perito y el veterinario entre el capataz, por abajo, y el doctor ingeniero, por arriba—, quizá no fuese un despropósito servirse de idéntica inspiración para acometer el problema de la enseñanza —el licenciado con sentido de misión preparado "ad hoc", entre el maestro y el catedrático— y servir eficazmente a la sugestiva empresa de popularizar la enseñanza y proveer a la elevación del nivel medio cultural de nuestro pueblo. Tal sugerencia tiene verdadero sentido de cara a una etapa futura, cuya proximidad anhelamos, de prorrogar la escolaridad obligatoria hasta los umbrales del bachillerato superior.

PRODUCCION Y TRABAJADORES

Estamos viviendo una época fundamentalmente marcada por la productividad. La creación constante de nuevos productos o la multiplicación de los existentes ha englobado a todos los países del mundo en una misma cadena que asciende sin pausa hacia metas de progreso cada vez más elevadas. Necesidades crecientes, por otra parte, tienden a acelerar el proceso con la consiguiente transformación de la vida social y la situación de sus diversos componentes.

Ante un hecho de tanta magnitud, se va imponiendo en todas partes una consideración distinta con respecto a los diversos factores que integran la producción. Se trata, en definitiva, de verificar un nuevo planteamiento que, teniendo como horizonte próximo la realización de la justicia social, no abdique de los elementos positivos que confluyen en la ordenación empresarial, centrandolo, sin embargo, en el valor trabajo el principal motivo del fenómeno de la producción.

Las razones que abonan esta tesis son múltiples y contienen una justificación a todas luces evidente. En un ordenamiento que tenga la producción óptima como base no se puede prescindir de elementos tan necesarios como la empresa y el capital, pero a la misma altura que ambos, en este sentido, y con ingredientes más valiosos por su impronta de humanidad, se encuentra el trabajo. Es éste el aglutinante de todos los factores, el punto de convergencia que va a dar relieve realizador a toda la unidad creadora. Se puede poner en marcha la producción prescindiendo de uno o varios de sus elementos, pero no es posible llevarla a cabo si se prescinde del trabajo.

La inmensa máquina de la producción actual tiene que ser concebida desde el punto de vista de una mayor atención al mundo del trabajo. Quien contribuye a la creación de productos debe ser el principal detentador de sus beneficios, al menos debe estar situado en los primeros puestos de la atención general.

La tendencia, por la noble naturaleza de su esencialidad, se va imponiendo en todos los países. No obstante ello, hay que impulsarla continuamente, porque si todos los hombres tienen derecho a las mismas posibilidades y existen motivos de diferenciación social, unas y otras tienen en el trabajo su principal basamento. Tal y como se está configurando la conciencia social de nuestro tiempo, ni siquiera la misma inteligencia encuentra una justificación si no está sustentada por un trabajo creador a plazo más o menos largo.

PROMOCION OBRERA

Es fácil encontrar en España la cara y la cruz de la riqueza geográfica. Muy cerca de regiones que encierran en sus tierras una capacidad económica destacada, radican otras en las que parece imposible llevar a cabo operación alguna de estímulo y desarrollo. Esta es la realidad insoslayable, y debemos enfrentarnos con ella sin relegar jamás al olvido Los Monegros, La Cabrera o Las Hurdes. Las jornadas vividas por el Ministro de Trabajo en esta última comarca son buena prueba del interés máximo que les presta el Gobierno, atento siempre a salvar en la medida de las posibilidades nacionales cualquier desajuste social.

Los cinco municipios que integran Las Hurdes son quizá el ejemplo máximo del desnivel que comentamos. No existe la industria, y son paupérrimas la ganadería y la agricultura. Se puso en marcha hace ya algún tiempo, como única explotación factible, el recurso forestal, pero transcurrierán todavía diez años antes de que comience a rendir sus frutos naturales. Los habitantes de la zona, además, no están preparados debidamente, y cuando de tarde en tarde se deciden a emigrar a otras regiones, vuelven a sus lares al poco tiempo con la tristeza del mayor fracaso. ¿Qué hacer entonces?

CARIDAD, NO; JUSTICIA SOCIAL

Jesús Romeo lo ha indicado con meridiana evidencia: «No caridad, sino justicia social para que los hurdanos puedan salir de este estado inferior.» Y es el caso que la solución puede y debe entenderse en sentido genérico, como posible para cuantos rincones de la Patria puedan encontrar en ella vía nueva hacia horizontes de esperanza en un mañana mejor. El camino está ya trazado por el Programa Nacional de Promoción Obrera, que dio sus primeros pasos, desde el pasado febrero, en Burgos, Huesca, Cádiz, Zaragoza, Tarragona, Cuenca y Huelva. Se han invertido en él más de dos mil millones de pesetas y se destinarán otros novecientos que son necesarios para su anual funcionamiento.

El Programa es realmente trascendental, porque no se lleva a cabo al margen de otros similares, sino que cuenta con todos y les valora con justeza. Así, ha iniciado el sistema de conciertos con ellos, y es de destacar el efectuado entre los Ministerios de Tra-

bajo y del Ejército, que implicó la inauguración en julio de 55 cursos de promoción profesional en 30 centros militares y en las más diversas ramas laborales. También se cuenta con la colaboración directa de numerosas Empresas, que elevan los conciertos anteriores hasta un total de 157, que han extendido el sistema a otras quince provincias diferentes de las citadas, al tiempo que está a punto de ponerse en marcha en once más.

«ESCUELA A DOMICILIO»

Esta «escuela a domicilio», como ha sido llamada por «Le Monde», dispone ya de más de 900 monitores especialmente formados, y la cifra superará los dos millares para fines de año, con lo que se cubrirá plenamente la necesidad es-

pañola de estos momentos. Se han redactado ya 55 cuadernos didácticos, suficientes para atender la oportuna formación del alumnado, y la idea ha fecundado ya en Hispanoamérica, que la acoge con plena conciencia de su radical utilidad.

Los 10.000 habitantes de Las Hurdes encontrarán ahora una luz y un camino positivo en estos cursos puestos en marcha en sus tierras en presencia del Ministro de Trabajo. Pero hay que ir más lejos, y, sin limitarnos al caso concreto, ver en él un símbolo de las enormes posibilidades que en cuanto a la especialización del simple peonaje ofrece en todas nuestras provincias el sugestivo Programa de Promoción Profesional Obrera, una de las obras más cordiales y más efectivas del tiempo nuevo que vive España.

Opinión del MUNDO

INGRATITUD.—«Las reacciones que se registran en el Parlamento de Nueva Delhi no depone a favor de las virtudes morales desenvueltas a la sombra del hinduismo. Particularmente, en el aspecto de la gratitud el espectáculo no tiene nada de edificante. Considerados bajo ese ángulo, los súbditos del señor Shastri son simplemente lamentables.

No se sabe bien por qué los patriotas indios están lejos de sentirse felices, lo que insinúa que la suerte de las armas no les favoreció, porque en el plano diplomático no podrán legítimamente quejarse. El Consejo de Seguridad les hizo regalo de un «alto el fuego» decretado con total indiferencia hacia las responsabilidades en que incurrieron y con entera abstracción del problema que se encuentra en el origen del conflicto, y que subsiste, intacto, como si no emergiese de una indignante negación de la justicia.

Cachemira, por lo menos en su mayor parte, continúa arrasando su cruz, y la rebelión permanece en el aire, privada del apoyo natural con que contó desde el principio.

Intervenir en la zona de los

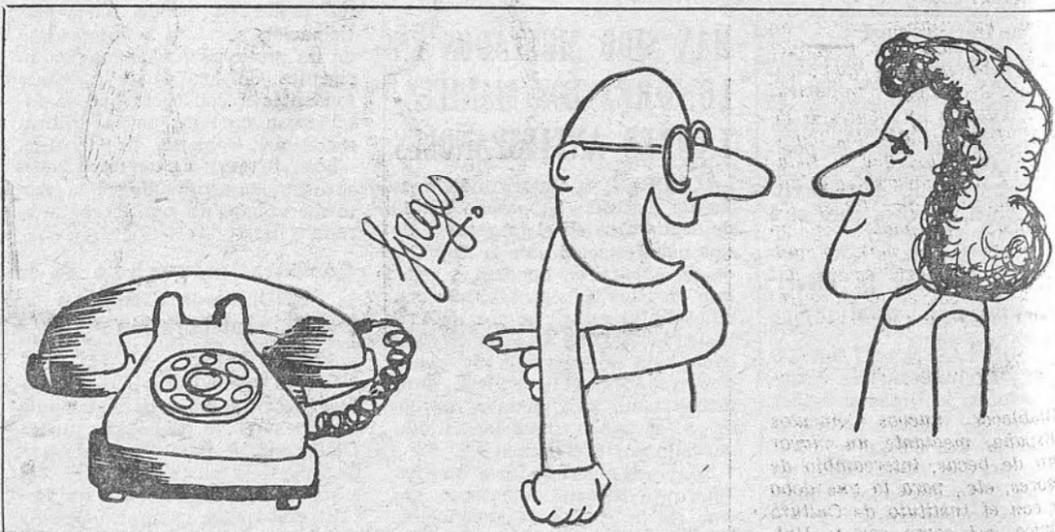
efectos sin querer saber las causas que los determinaron constituyó un insulto al sentido común, que no extraña únicamente porque emana de la ONU y de su maravillosa estructura.

Sin embargo, parece que los extremistas del partido del Congreso y otros elementos de la derecha arremeten contra sus viejos amigos y aliados, como si legítimamente les pudieran culpar de desprecio por sus desventuras.

Y sobre todo contra Inglaterra se vuelven, acusándola de haber suspendido los suministros de armas, en el momento en que le eran más necesarias para la lucha contra el Pakistán.

El hecho, es, sin embargo, que adoptando esa medida respecto a los dos países en guerra, los ingleses mostraron escrúpulos. No podían ver con buenos ojos las hostilidades abiertas entre dos países de la Comunidad, y se negaron a ayudar para alimentar la guerra.»

(«Diario da Manhã», Lisboa.)

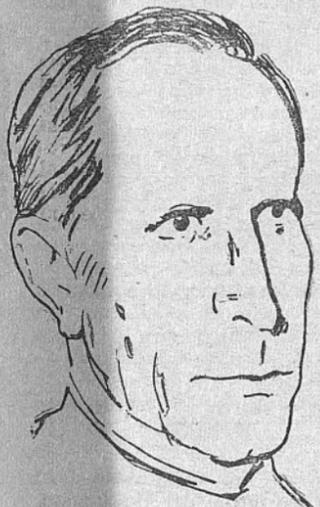


—Desde ahora vamos a marcar de sobaquillo; así a lo mejor no cuenta la llamada...

## ENTREVISTA

## LEGA A MADRID EL RECTOR DE LA UNIVERSIDAD ARGENTINA DEL SALVADOR

AMERICA OFRECE UNA  
NUEVA EXPERIENCIA EN  
MATERIA DE ENSEÑANZA  
PRIVADA



Se encuentra en Madrid, en visita oficial, el rector de la Universidad del Salvador, de Buenos Aires (que tiene 580 profesores y el mayor núcleo de universitarios que registra la capital argentina), padre Eduardo Martínez Márquez, S. I., en cuyas declaraciones para ARRIBA, al llegar, aborda uno de los más graves problemas con que se enfrenta la enseñanza privada:

—Vengo de asistir—nos dice— a dos Congresos Internacionales celebrados en Tokio: el trienal de la Federación de Universidades Católicas y la IV Conferencia quinquenal de la Asociación Internacional de Universidades, que agrupa cerca de 500 universidades de todos los países, estatales, privadas y de todas las confesiones.

—¿No cree usted, como rector de una Universidad católica, que la enseñanza privada no da solución al grave problema de su mantenimiento, que tanto por la vía de la subvención estatal como por la de una alta cuota del alumno, es blanco de críticas y objeciones?

—A mi modo de ver, en el campo universitario se apunta hoy ya una solución con lo que ha hecho Colombia. En otros grados de la enseñanza quizás esté por ahí también un día la solución

—¿Se refiere usted a...?

—Todas las Universidades de Colombia, que suman 24, tanto del Gobierno como privadas, han constituido una Asociación Administrativa que canaliza en beneficio de todas las Universidades, los ingresos todos, tanto los que el Estado daría a sus Universidades oficiales como los que tienen las Universidades privadas, con lo que se establece una máxima equidad, ya que el aporte estatal dado a la asociación, se torna entregado para cubrir una necesidad general de la nación.

—¿Su objetivo al venir a Madrid?

—Establecer nuevos vínculos con España, mediante un mayor número de becas, intercambio de profesores, etc., para lo que debo tratar con el Instituto de Cultura Hispánica, así como con la Universidad de Madrid.

Nívio LOPEZ PELLON

## COLUMNA, QUE ALGO QUEDA

## LA GUERRA DE LAS NARANJAS

Por Tomás SALVADOR

—Papá, mira lo que dice el periódico—me interpela el menor de los menores.

—Lo de siempre—contesto distraídamente.

—La guerra de las naranjas. Yo quiero ir.

Se me ponen las orejas de punta.

—¿Dónde quieres ir tú?

—A tirar naranjas. ¿Se tiran con cañón o con fusil?

—Pero, ¿de qué estás hablando?

—De la guerra de las naranjas—me contesta el infante, dudando de mis facultades mentales.

—No hay ninguna guerra de las naranjas.

—Lo dice el periódico. Todos los periódicos que tienes.

—Bueno, es una forma de expresarse—musito, sin meterme en excesos.

—¿Por qué no les explicas a los chicos estas cosas?—tercia mi mujer, muy amiga de meterme en complicaciones.

Por experiencia sé cómo terminan estas cosas. Pegando yo cuatro voces y mandándolos a todos de paseo. No sé si porque me explico mal o porque ellos no entienden bien. Algo así como lo que le pasó al que trató de explicar a un ciego cómo era el color blanco: «Mira, blancos son los cisnes, por ejemplo.» «¿Y qué es un cisne?» «Un ave que tiene el cuello muy largo.» «¿Cómo de largo?» «Como tu brazo, por ejemplo.» Y el ciego, después de meditar, dijo: «Ya sé qué es el color blanco.»

—Bueno, eso de «guerra de las naranjas» es una frase hecha. Hace tiempo hubo una «guerra de los pollos» entre los Estados Unidos y Alemania.

—La guerra de las naranjas, ¿es contra España?

—Algo por el estilo.

—¿Y quién la declara?

—Italia—dice el pequeño—; lo pone aquí.

—Bueno, vayamos con calma—digo yo, para quitármelos de encima y poder trabajar—. No es la guerra que imagináis. Es una guerra económica.

—¿Y qué es una guerra económica?

Sudo como un condenado.

—Pues, veamos: tú tienes cosas que vender y cosas que comprar.

—Nosotros en casa sólo compramos. No vendemos nada.

—¡No interrumpas, caramba! Es un suponer. Las naciones se venden cosas y se compran cosas. Lo ideal es vender mucho y no comprar nada.

—¿Para qué?

—Para tener divisas.

—¿Qué son divisas?

—Monedas extranjeras.

—¿Para qué sirven las monedas extranjeras?

—Para comprar al extranjero.

—Pero... si tú has dicho que lo mejor es no comprar nada.

—Bueno, si sigues interrumpiendo no hay lección. En Europa hay cinco o seis naciones que han formado un llamado Mercado Común. Estas naciones hacen un bloque con sus mercancías, establecen precios comunes y levantan trincheras aduaneras.

—¿Para qué?

—Para que no pase el enemigo.

—¿Quién es el enemigo?

—¿Te callas de una vez? El enemigo son los precios más baratos. Si nosotros llevamos a los mercados europeos más y mejores naranjas que Italia, nuestras naranjas harían la competencia a las italianas. Entonces Italia pide que se fije un precio, el que le conviene a ella. Si nuestras naranjas son más baratas, se elevan las aduanas y todo arreglado. Pero España no quiere que se suban los precios. Exporta casi un millón de toneladas a un mercado tradicional, acogida a unos convenios de pago que se resentirían mucho subiendo los precios. Automáticamente nos dejarían de comprar. Además regalaríamos un dinero que luego podría emplearse en primar las ventas.

—Eso no está claro, papá—dice el pequeño, que presume de Aritmética—. Si nosotros vendemos las naranjas a cinco pesetas para que se vendan a diez, y con las nuevas leyes se tienen que vender a veinte, siendo la diferencia para las aduanas, pues las vendemos a dieciocho para que sólo paguen dos de aduanas. Así todo queda en casa.

—Apunta tu idea al Ministro de Comercio, niño. Pero la cosa no es tan sencilla. Los aranceles no establecen el precio de venta, sino al contrario. Para poder competir con la naranja italiana, tendríamos que dar la naranja regalada.

—Pero, bueno, ¿tantas naranjas tiene que vender Italia?

—Ochenta veces menos que nosotros.

—Pues entonces no lo entiendo.

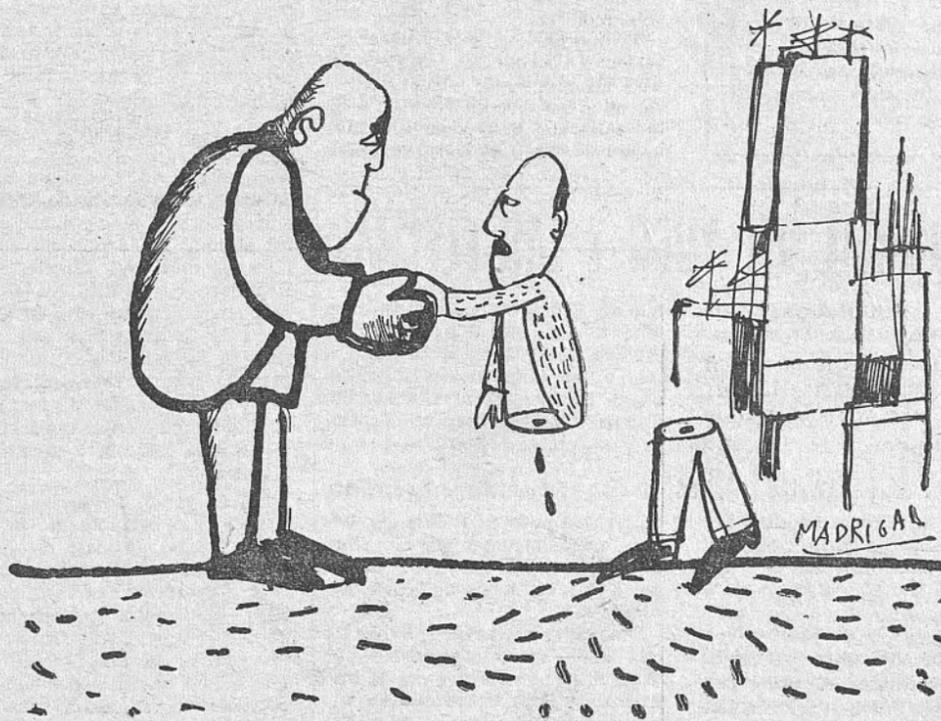
—¿Y quién te pide que lo entiendas?—bramo—. ¡Fuera, fuera de aquí! ¿No veis que tengo que trabajar?

—Está bien, pero si hay guerra yo quiero ir a ella.

—Está bien. Pediré que te hagan machacante de los sargentos.

—¡Mamá!, ¿has visto? ¡Yo, machacante de los sargentos!

—Hijo mío—dice su madre—, estoy orgullosa de ti. Así se empiezan las carreras gloriosas.



SIN PALABRAS

Ayuntamiento de Madrid

## Presencia de

## SUHAIL K. TELL



Durante varios años, cuatro exactamente, Suhail K. Tell ha sido el encargado de Negocios de Jordania en España. Durante ese tiempo se ha sabido granjear la simpatía de un gran círculo de españoles, debido a sus grandes dotes personales y a la gran amistad y devoción que profesa a nuestro país. Ahora, con motivo de la partida para su país, donde ha sido designado para desempeñar un alto cargo en el Ministerio de Asuntos Exteriores de Amman, saludamos a este gran amigo de España y a un país, procedente de la gran familia árabe, que siempre ha sabido demostrar su amistad hacia el nuestro.

## En el mundo

## SUKARNO



El Presidente de Indonesia es una de las figuras más abigarradas y folklóricas de la política internacional. Antiguo colaborador con los japoneses, nacionalista más tarde, uno de los fundadores del grupo afroasiático de Bandung, pacifista profesional, aficionado a la música, mandando sobre 110 millones de seres humanos, sus violencias verbales y armadas son célebres. Se apoderó de Nueva Guinea holandesa, envió comandos a atacar a la Federación Malaya, bailó entre Moscú y Pekín y se desencadenó contra Norteamérica, que le había ayudado a obtener la independencia y más tarde le auxilió económicamente. Los comunistas, cuya colaboración utilizó, intentaron ayer apoderarse del Poder. ¡Qué amigos tenía Sukarno!

# INFORMACION NACIONAL

CON MOTIVO DEL XXIX ANIVERSARIO DE SU EXALTACION A LA JEFATURA DEL ESTADO

## RECEPCION EN EL PALACIO NACIONAL ANTE EL GENERALISIMO

Con motivo del XXIX aniversario de la exaltación de Su Excelencia el Generalísimo a la Jefatura del Estado, se celebró ayer la tradicional recepción en el palacio de Oriente.

El acto se verificó en el salón del Trono, donde a la derecha de Su Excelencia se encontraba situado el Gobierno, el Presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, y a continuación, los Consejeros del Reino. A la izquierda del Caudillo se hallaban altas autoridades civiles, militares y eclesiásticas. Enfrente estaban los representantes del Cuerpo diplomático acreditado en Madrid, Junta Política, Mesa de las Cortes y Procuradores.

A las doce dio comienzo la recepción ante el Caudillo de nutridas representaciones de todos los organismos oficiales.

Tanto a la llegada de Su Excelencia al Palacio como al abandonarlo le fueron rendidos honores por una compañía con bandera y música del Regimiento de su Guardia.

El paso del Caudillo por las calles de Madrid fue acogido por el numeroso público allí congregado con vivas muestras de entusiasmo.

### Tedéum en San Francisco el Grande

Con motivo del XXIX aniversario de la exaltación a la Jefatura del Estado de Su Excelencia el Generalísimo Franco, se celebró ayer un solemne tedéum, a las once de la mañana, en el templo de San Francisco el Grande. Ofició el Obispo auxiliar de Madrid, doctor Angel Morta.

Al acto asistió el Gobierno en pleno, presidido por el Vicepresidente, Capitán General Muñoz Grandes, y a excepción de los Ministros de Hacienda y Comercio, que se encuentran fuera de Madrid; el Consejo del Reino, presidido por don Esteban Bilbao; Mesa de las Cortes, Junta política, Capitanes Generales y jefes del Estado Mayor de los tres Ejércitos, la totalidad del Cuerpo diplomático acreditado en Madrid, con el Nuncio de Su Santidad, monseñor Riberi; autoridades locales y provinciales, presiden-

tes de altos Tribunales y Academias, altos cargos de los tres Ejércitos y de los distintos Ministerios y Organización Sindical.

Terminado el tedéum, los asistentes se dirigieron al Palacio de Oriente para asistir a una solemne recepción ante Su Excelencia el Jefe del Estado.

En todas las ciudades españolas y numerosas localidades tuvieron lugar actos similares, que culminaron con la recepción oficial, presidida por la primera jerarquía militar o civil de la provincia.

El pabellón nacional ondeaba en todos los edificios públicos, y se han cursado desde todos los puntos de la nación, tanto por autoridades, jerarquías y corporaciones como por incontables particulares, expresivos mensajes de felicitación y adhesión a la persona del Jefe del Estado.

### EN TODA ESPAÑA

En toda España se celebró con actos militares y religiosos el XXIX aniversario de la Exaltación del Caudillo a la Jefatura del Estado. En las Capitanías Generales, Departamentos Marítimos y Comandancias Generales se celebra-

ron recepciones a las que asistieron las primeras autoridades provinciales y locales y representaciones militares, civiles y eclesiásticas. También se oficiaron solemnes tedéums en muchas capitales españolas en acción de gracias.

## INGRESO EN LA ORDEN IMPERIAL DEL YUGO Y LAS FLECHAS

Por decretos de la Jefatura del Estado se concede la encomienda con placa de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas a don Luis Prats y García del Busto, don Lope Pérez Cornes, don Pedro García Ormaechea y Casanovas, don Antonio Doz de Valenzuela y don José Navarro Villodre.

La encomienda sencilla de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas a don Agustín Herrero Sanz, doña Blanca Naranjo Hermosilla, don José Gutiérrez Pérez, don Bernardo Cuenca Cervero, don José Ramón Martínez Galán, don Adolfo Martín Arbues, don Pedro García Carrasco y don Joaquín Campos Pareja.

La medalla de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas a don Celestino Cueto Alvarez, a don José Vega Iglesias, a don Mariano Cámara Martínez, a don Antonio Piñero Estrella, a don Urbano Sánchez Yuste, a don Javier Mújica

Gorricho, a don Emiliano Honorato Estévez, a don Ramiro Solans Payás, a don Jesús Ayensa Zapatero, a don Alfonso López Esquivel, a don Eduardo Martínez Fernández, a don José Antonio Ibarra Rodríguez, a don Francisco

### La Cruz del Mérito Naval, a un teniente argentino

Las insignias de la Cruz del Mérito Naval de primera clase, con distintivo blanco, le han sido impuestas al teniente de navío de la Marina argentina don Julio Carlos Sbarbi Osuna por el director de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros de Armas Navales, coronel don José María Bustillos Delgado.

El coronel Bustillos, que impuso la condecoración al teniente Sbarbi Osuna en nombre del Ministro de Marina, almirante Nieto Antón, pronunció unas palabras,

## EL MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES A NUEVA YORK

ASISTIRA A LOS ACTOS CON MOTIVO DE LA VISITA DE PABLO VI A LAS NACIONES UNIDAS

El Ministro de Asuntos Exteriores don Fernando María Castiella, ha salido a la cinco de esta tarde, por vía aérea, para Nueva York, acompañado del director general de Política Exterior, don Ramón Sedó. El señor Castiella presidirá en Nueva York la Delegación española que asistirá a los actos con motivo de la visita que Su Santidad el Papa efectuará a las Naciones Unidas el próximo día 4. Los Ministros españoles de Hacienda y Comercio, que se encuentran allí actualmente, se unirán al señor Castiella con el mismo objeto.

En el aeropuerto de Barajas despidieron al señor Castiella el nuncio de Su Santidad en España, monseñor Riberi, embajador de los Estados Unidos, mister Angier Biddle Duke; Subsecretario del Departamento, don Pedro Cortina; director de la Escuela Diplomática, conde de Navasqués; director del aeropuerto de Barajas, coronel Alonso Román, y los directores generales y alto personal del Ministerio de Asuntos Exteriores.

## EL CONSEJO ECONOMICO DEL SURESTE ESTUDIARA EL POSIBLE TRANSVASE DE OTRAS CUENCAS AL SEGURA

ENTRE LAS CUATRO PROVINCIAS INTEGRADAS EN EL MISMO FIGURA ALMERIA EL PRIMER LUGAR DE EUROPA DONDE MADURAN LAS COSECHAS

Existe un proyecto para triplicar la zona regable existente en esta zona

La noticia de que ya han sido entregadas las primeras peticiones al secretario general adjunto del I Consejo Económico Sindical del sureste, don Félix Romojaro Sánchez, cuyas sesiones plenarias se celebrarán en las ciudades de Albacete, Almería, Alicante y Murcia el próximo noviembre, trae nuevamente a la actualidad el problema de los transvases de aguas

## INAUGURACION DE NUEVAS EMISORAS EN EL CENTRO RADIOELECTRICO DE TENERIFE

SUPONEN UNA IMPORTANTE MEJORA PARA LAS COMUNICACIONES CON LA PENINSULA Y BARCOS EN ALTA MAR

SANTA CRUZ DE TENERIFE (Canarias).—En el centro radioeléctrico de Taco han sido inauguradas las nuevas instalaciones de comunicación con la Península, así como los equipos de enlace radiotelegráfico y radiotelefónico con buques en ruta.

Presidió el Gobernador Civil y asistieron las primeras autoridades tenerifeñas, quienes fueron informados por el delegado jefe regional de Telecomunicación de las características técnicas de los modernos medios de comunicación inaugurados.

En uno de los aparatos de comunicación, el Gobernador Civil redactó tres mensajes —al Ministro de la Gobernación, subsecretario del Departamento y al director general de Telecomunicación— que fueron cursados inmediatamente y en los que la primera autoridad civil de la provincia expresó la gratitud de las islas por las sustanciales mejoras en materia de comunicación que inauguraba.

Estas instalaciones disponen en onda media de dos equipos: uno de ellos de dos kilovatios para co-

municación por telegrafía con buques y otros de 400 vatios. En onda corta puede comunicarse también con los buques a larga distancia por telegrafía, mediante un equipo de 400 vatios, contando asimismo con otro emisor del mismo número de vatios para servicio de la costera radiotelefónica.

En orden a las comunicaciones con la Península se dispone de tres emisores, dos de ellos de un kilovatio y otro de cinco kilovatios, mientras que para comunicación entre estas islas cuenta con dos emisores, uno de ellos en longitud de auxiliar y un equipo de UHF enlazado con Las Palmas con muchos canales y que se utiliza también para télex. (Cifra.)

### Entrega de doscientas sesenta viviendas

SEVILA.—El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento José Utrera Molina, en el transcurso de un acto celebrado en la Casa Sindical, ha hecho entrega de 260 nuevas viviendas de tipo social correspondientes a la sexta fase del polígono residencial «San Pablo», concedidas a productores encuadrados en la Organización Sindical, y que proceden de refugios y alojamientos provisionales por haber sido anteriormente desalojados de viviendas ruinosas o insalubres.

Anteriormente, José Utrera Molina hizo entrega en el vecino pueblo de Dos Hermanas de 40 albergues sociales construidos por la Obra Sindical del Hogar. (Pyresa)

### Plan provincial de obras en Asturias

OVIEDO.—A 56 millones de pesetas asciende la cantidad que la Diputación Provincial ha destinado para el plan de cooperación de municipios en el bienio 1966-67, cifra que se estipula para realizar obras del máximo interés de municipios menores de 10.000 habitantes. Estas obras comprenden abastecimientos de aguas, electrificación rural, escuelas, teléfonos, caminos vecinales, casas de higiene y centros rurales, ordenación urbana, etc.

## NUEVO VICERRECTOR DE LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA

HA SIDO NOMBRADO EL PROFESOR FENECH NAVARRO

BARCELONA.—El nuevo vicerrector de la Universidad de Barcelona, doctor don Miguel Fenech Navarro, tomará posesión el día sustituyendo al doctor don Juan Marino García-Marquina, que ejerció dicho puesto durante muchos años. A partir de ahora, la Universidad barcelonesa volverá a contar con dos vicerrectores, que también ocupa este cargo el profesor Martín de Riquer, posiblemente recientemente.

El doctor Fenech, oriundo de Granada, es catedrático de Derecho Procesal de este primer curso docente desde 1944.

# ESTAMOS, INDUDABLEMENTE, ANTE UNA EDUCACION MEDIA DE MASAS

**EN LOS CUATRO AÑOS DEL PLAN DE DESARROLLO HABREMOS DE CONSTRUIR 470.000 NUEVAS PLAZAS NOS HALLAMOS EMPEÑADOS EN LA GRAN EMPRESA DE ELEVAR, EN CORTO PLAZO, EL NIVEL MEDIO CULTURAL DEL CIUDADANO ESPAÑOL**

**Discurso del Ministro de Educación en la inauguración del Instituto de Enseñanza Media de Aranjuez**

## AYER ABRIERON SUS AULAS CINCUENTA NUEVOS CENTROS OFICIALES DE ENSEÑANZA MEDIA

ARANJUEZ. — El Ministro de Educación Nacional, don Manuel Lora Tamayo, llegó a esta ciudad ayer tarde, procedente de la capital, acompañado por el Capitán General de la región, teniente general Alonso Alonso; director general de Enseñanza Media, don Angel González Alvarez; Gobernador Civil de la provincia, Pardo de Santayana; Presidente de la Diputación, González Bueno, y diversas personalidades. Fue recibido por el Alcalde de la ciudad y Procurador en Cortes, don Manuel García Moreno; Corporación en pleno, general comandante de la plaza y numerosos estudiantes y alumnos de los colegios, acompañados de sus familiares.

La visita del Ministro tuvo por objeto inaugurar el nuevo Instituto de Enseñanza Media y, simbólicamente, siete más; treinta y nueve Delegaciones, diecinueve Secciones Filiales y veinticuatro estudios nocturnos en diversos puntos de España. El señor Lora Tamayo y sus acompañantes recorrieron detenidamente las tres plantas de que consta este nuevo Centro docente, así como sus instalaciones, las cuales están dotadas del más moderno material educativo, y en cuyas veinticuatro espaciosas aulas podrán cursar estudios setecientos alumnos y trescientas alumnas. El coste de las obras ha ascendido a unos dieciocho millones de pesetas. Al final

de su visita, el Ministro dirigió un mensaje a los estudiantes y profesores de los nuevos Centros inaugurados. Seguidamente, el Gobernador Civil de la provincia pronunció un discurso y prometió al Ministro que para antes de finalizar el año en curso le ofrecerá catorce nuevos solares para la construcción de otros tantos nuevos Institutos. El Alcalde de Aranjuez testimonió su gratitud en unas palabras y la de la ciudad al señor Lora Tamayo por haber hecho realidad una de las aspiraciones más necesarias y deseadas que tenía planteada la población, debido al elevado número de estudiantes con que cuenta en la actualidad.

salvar todos los valores humanos expuestos a perderse por falta de medios, tiene como único ingreso el procedente del impuesto sobre la renta. Pesa, pues, sobre cada contribuyente a él un deber elemental de conciencia en la asistencia sin regateos a esta obra de justicia social y nos obliga a todos a discurrir sobre unos sistemas de ayuda que puedan ensanchar la base de aplicación.

### EDUCACION MEDIA CULTURAL DE MASAS

Cuando se proclama con acento demagógico el principio de democratización de la enseñanza, todo se presenta como si partiéramos de cero y constituye para nosotros una obligación olvidada. Estamos, felizmente, inmersos, sin rotulaciones especiales, en plena política democrática con esta doble corriente de acercamiento, que habrá de incrementarse, y, aún agregaré que iniciándola desde los orígenes con una superación de las diferencias de nivel cultural procedente de los distintos niveles sociales, merced al nuevo tipo de ayudas establecidas en el último plan de inversiones del P. I. O., con destino a una preparación especial de ingreso en Enseñanzas Medias de escolares habitantes en zonas de nivel cultural insuficiente.

Pero estamos indudablemente ante una educación media de masas, y ello obliga a pulsar con la máxima prudencia toda la instrumentación necesaria para que el tono no pierda calidad. Es momento de proclamar la superior categoría de nuestro profesorado oficial de Enseñanza Media. Como universitario, siempre, y como Ministro, hoy, he tenido oportunidad de destacarlo públicamente en más de una ocasión. Comprendo, y comparto por ello, su preocupación actual, por que la exigencia apremiante de nuevo profesorado, en número que multiplica por un crecido factor las convocatorias habituales, nos arriesgue a una selección poco acertada. El temor es más justificado si se piensa que el caudal de nuevos conocimientos aportados por la ciencia en corto plazo y la imposición de nuevas metodologías obligan a una densa formación más actualizada de disciplinas, que se hallan, a su vez, en constante remozamiento.

### DIGNIFICACION DE FUNCION DOCENTE

Todo cuanto venimos realizando en este orden responde a esa inquietud. Acaba de darse una nueva estructura a la Escuela de Formación del Profesorado; se han dictado nuevas normas de reclutamiento, que ha de empezar en la propia Facultad, para favorecer la captación de vocaciones incipientes; se ha racionalizado el sistema de oposiciones con pro-

entrecruzan todas las vías que conducen a una diversidad de enseñanzas formativas para otras tantas actividades en la vida social. Por inferior que fuera en la escala docente, el tipo de la que se eligiera, o aunque se prescindiera de toda enseñanza reglada posterior, para iniciarse en otro orden de trabajos, la cimentación cultural adquirida supone ya una evidente elevación en el valor de nuestro potencial humano que, sirviendo a la propia elevación del individuo, sirve al bien común de la colectividad en la prestación más racional de su esfuerzo. Cumple a profesores, y en cuanto es posible a los propios padres, la atenta observación de aptitudes y vocaciones potenciales, para orientar a cada uno desde ese punto crucial en la dirección más conveniente a sus cualidades, y más beneficiosa, consiguientemente, para un adecuado reparto de papeles en la vida activa de la Nación.

### DISPERSION DE LA CULTURA

Entre los nuevos Institutos de esta promoción de hoy, solamente uno corresponde a capital de provincia y uno también a cabeza de Distrito Universitario. Han de ser ellos, como las Secciones Delegadas y Filiales, por consiguiente, en cada localidad, los Centros Superiores de Cultura, de los que debe irradiar, junto a la enseñanza regular que les compete, todo orden de manifestación educativa que contribuya a influenciar el medio social en que se insertan. Pero también obliga mucho a esta sociedad el superior instrumento de cultura que el Estado pone a su servicio, y no tan sólo en su normal disfrute por la instrucción y educación de los hijos, sino en la exigencia prima de atenderle con respeto y protegerle con calor, para que el plantel de jóvenes universitarios que desde hoy integran el cuadro de profesores del nuevo Instituto encuentren en esa asistencia toda la estimulante consideración que merecen sus personales valores y la trascendencia de la función que cumplen.

Llega mi voz a vosotros, autoridades, catedráticos, padres de familia, alumnos todos, para ofrecer este nuevo Instituto en nombre del Estado español, satisfecho de poder hacerlo, porque ello representa, frente a agoreros o maldicientes, la mejor evidencia de la primacía que asigna a los valores culturales y la actual pujanza de las posibilidades españolas, que lo confirma así de modo tan efectivo. Que el nuevo Centro permita hacer de vuestros hijos en un futuro próximo ciudadanos útiles a nuestra Patria; hombres buenos, sabios y prudentes.

### DISCURSO DEL MINISTRO

Al empezar el nuevo curso, junto a este Instituto de Aranjuez, abren sus aulas cincuenta nuevos centros oficiales de Enseñanza Media, de ellos ocho Institutos completos y cuarenta y dos Secciones Delegadas o Institutos menores con Bachillerato elemental, que desde aquí inauguramos conjunta y simbólicamente en estos momentos, representado por los rectores de cada Distrito Universitario de España. En total, 31.440 escolares más podrán cursar sus estudios medios en estos Institutos y 25.000 más en Secciones Filiales y Colegios libres adoptados por el Estado. A los cuarenta y ocho nuevos centros puestos en servicio desde octubre de 1962 a diciembre de 1964 con cuarenta y cinco mil plazas, se suman estos dos de ahora que, incrementados con Secciones Filiales y Colegios libres adoptados, representan en el día de hoy, 1 de octubre de 1965, 176.160 plazas más que en igual fecha de 1962.

### INCREMENTO NUNCA CONCEBIDO

En una continuidad de acción ministerial, esta política de extensión de la Enseñanza Media ha podido tener amplia posibilidad de desarrollo en el cuatrienio del Plan que mediamos ya, y a cuyo término habremos de llegar a 470.000 nuevas plazas, distribuidas entre ochenta y cuatro nuevos Institutos, doscientas cincuenta y nueve Secciones Delegadas y ciento setenta y cuatro y doscientas veintidós nuevas Secciones Filiales y Colegios adoptados, respectivamente. Jamás incremento tal pudo ser concebido y hemos de felicitarnos de que una clara comprensión de la supremacía de los valores culturales y la racionalización de nuestras posibilidades económicas que el Plan de Desarrollo supone, hayan permitido este formidable impulso.

No sólo se ha atendido a doblar Institutos preexistentes o a incrementar el número en las capitales de provincia, sino que se lleva a cabo una amplia apertura por toda la geografía española, creándose en ciento sesenta y dos ciudades, cuya tasa de escolaridad

actual o previsible así lo aconsejaron.

Es éste, sin duda, un espectacular progreso que el crecimiento de alumnado exigía ya. Basta citar que en el curso 1963-64 el número de alumnos matriculados en la Enseñanza Media fue de 690.000, frente a 506.000 en 1961; de aquéllos, solamente 136.270 eran oficiales y, en cambio, 245.000 feron libres. Pero no pueden cifrarse las provisiones en función de este único supuesto; es preciso ir más allá, previniendo lo necesario en orden a una futura exigencia obligatoria del Bachillerato elemental. La elevación del nivel de vida que se está produciendo en España a ritmo acelerado lleva consigo ya hoy mayores apetencias de cultura, pero evigirá además para un sostenimiento racional de aquél una elevación también en los niveles actuales de nuestro sistema educativo.

### DEMOCRATIZACION DE LA ENSEÑANZA

A que esto pueda conseguirse tiende la política actual de "democratización de la enseñanza", que no hubiera sido posible iniciar sin la creación del Fondo de Igualdad de Oportunidades. Acercamos, pues, la enseñanza en amplitud geográfica con la multiplicación de Centros y los hacemos accesibles a todos con la multiplicación de becas y concesión de matrículas gratuitas. A dos mil doscientos millones de pesetas asciende hoy el presupuesto de este Fondo, con el que se promueve el acceso de los más capaces económicamente débiles a todos los grados de la enseñanza y aun a los más inmediatos de posgraduación. La última convocatoria de becas supone para los Institutos, incluyendo los de Enseñanza Laboral, setecientos millones de pesetas.

Ya hoy, felizmente, es insuficiente la cifra de que dispone, y obliga en no pocos casos a restricciones dolorosas. Es por ello oportuno recordar en estos momentos en que me dirijo desde aquí a la opinión española, que el Fondo de becas que aspira a

gramas, en los que se compensa su obligada densidad, con mayores plazos de preparación; se conceden becas y ayudas para este período de formación; se organizan cursos para la actualización del profesorado de hoy en la nueva metodología, y procuramos en fin, estimular, en todo cuanto está a nuestro alcance, el ejercicio de la función docente para su máxima dignificación.

Hay un apelativo, el de "maestro", que unifica a cuantos, en cualquiera de sus grados, nos consagramos a la enseñanza. Su etimología, "magister", da ya la categoría en una escala de valores. Por esta homogeneidad de función, la del Magisterio, debemos sentirnos solidarios en la empresa única de promover el progreso de la enseñanza, que si no es uniforme en todos sus estadios, por la propia naturaleza de ellos, a pesar de que el impulso es único, han de suplirse las diferencias de adaptación de modo comprensivo, sin que unos u otros se atribuyan culpas o errores, inexistentes en la mayoría de las veces e imposibles de deslindar ante el inevitable solapamiento. Vamos camino de establecer las más variadas conexiones entre todos los grados y tipos de la enseñanza, con las de grado medio en el centro de ellas, y en tanto se alcanzan y regulan los niveles de cada una pueden crearse situaciones irregulares que, como maestros todos, estamos obligados a suplir y superar.

### ELEVACION DEL NIVEL MEDIO

Nos hallamos empeñados en la gran empresa de elevar en corto plazo el nivel medio cultural del ciudadano español. La escolaridad obligatoria hasta los catorce años, dentro de la Enseñanza Primaria o generalizando el Bachillerato elemental, a que se tiende con esta proliferación de nuevos Centros, ha de dar la base a toda actuación futura. En el punto en que esos estudios iniciales culminan se

**UN MONOLITO DEDICADO AL EJERCITO DE AFRICA, EN CADIZ**  
**RECUERDA EL DESEMBARCO DE LAS PRIMERAS FUERZAS EN 1936**

CADIZ.—Ha sido descubierto un monolito conmemorativo del desembarco de las primeras tropas de Africa en julio de 1936, erigido en los jardines de la avenida Ramón de Carranza, frente al lugar en que pisaron tierra aquellas fuerzas que cooperaron a la iniciación del Alzamiento en esta capital.

El monolito es de traza sencilla y está hecho con piedra negra de una cantera de la provincia. Lleva una inscripción que recuerda aquella efemérides.

Asistieron las autoridades civiles, militares y eclesiásticas, el Consejo Provincial del Movimiento en pleno y numeroso público. (Cifra.)

## LERIDA

## GRAN ACTIVIDAD SINDICAL RESPECTO A LA APLICACION DE LA LEY DE CONVENIOS COLECTIVOS

Actualmente más del noventa por ciento de los trabajadores llerdenses están amparados por este sistema

LERIDA. (De nuestro corresponsal.)—Con la llegada del otoño se reanuda la actividad deliberante de Empresas y trabajadores en materia pactada. Las reuniones demoradas con motivo de la época estival vuelven a sentar en la misma mesa a los representantes sociales y económicos para llegar a una mutua convención que atempere las retribuciones laborales al nivel actual. Nuevos sectores inician los contactos que les permita entrar en la corriente general del sistema. Otros han llegado al término del plazo de denuncia del Convenio en vigor. Una gran actividad sindical se avicina en la aplicación de la ley de Convenios Colectivos.

Actualmente más del 90 por 100 de los trabajadores llerdenses se hallan amparados por los Convenios Colectivos Sindicales con sustanciales mejoras. Las más acusadas características que se recogen

en los Convenios afectan a salarios, antigüedad, primas a la producción, pluses de productividad y asistencia, etc., además de las prestaciones complementarias por enfermedad y accidentes, así como jubilación, mejora de vacaciones y gratificaciones extraordinarias y nuevas prestaciones en materia asistencial.

Las actividades que tienen en vigencia Convenios Colectivos en la provincia son: Frutos y Productos Hortícolas, Conservas Vegetales, Contratistas de Obras, Talleres de Reparación de Automóviles, Hospitales y Clínicas; Comercio Textil; Fábricas de Papel, Farmacia, Manufacturas de Vidrio Plano, Material Auxiliar de Electricidad; Garajes y Autoestaciones, Mercancías y Agencias de Transportes, Transportes de Viajeros, regulares y discrecionales, Espectáculos, Agrario, Canal de Urgel,

Siderúrgica, Hostelería y dos de Empresa. Afectan a 8.630 Empresas y amparan a 18.630 trabajadores.

Los sectores cuyos Convenios se encuentran en trámite o pendientes de aprobación por la Delegación Provincial de Trabajo son: Derivados del Cemento, Contratistas de Obras Públicas, Empresas Textiles de Alfarrás, Hilaturas Casals y S. A. Viladés, Tejas y Ladrillos, Serrerías y Almacénistas de madera, Industria y Comercio del Olivo, Fuerzas Motrices, S. A., Panadería, Industria Maderera (con excepción de serrerías y almacénistas) y de Empresas de Fábricas de Cervezas y Malta, Sociedad Anónima, San Miguel. Las Empresas afectadas por estos Convenios son 1.887, y los trabajadores, 6.920.

Además existe un sector laboral bastante amplio que se halla amparado por Convenios de tipo interprovincial o nacional. Alcanza a 18 actividades, 234 Empresas y 5.508 trabajadores.

De los Convenios en trámite, algunos han tenido que elevarse a la Delegación de Trabajo para que dicte normas de obligado cumplimiento ante el infructuoso diálogo sostenido entre las representaciones de Empresas y trabajadores. Se sigue con este procedimiento lo dispuesto en la normativa vigente en materia de Convenios Colectivos, que en caso de desacuerdo entre las partes deliberantes corresponde a la autoridad laboral la promulgación de normas de obligado cumplimiento. En este caso se encuentran los sectores laborales de Serrerías y Almacénistas de Madera y el Sector Textil local de Alfarrás.

### INDUSTRIA DE LA MADERA

En plena actividad deliberante de las Comisiones mixtas se hallan actualmente los Convenios de la Industria de la Madera, con excepción de Serrerías y Almacénistas y Contratistas de obras públicas. Pendientes de la decisión de la Delegación de Trabajo y los sectores de la industria y Comercio del Olivo, de la Empresa Hidroeléctrica Productora de Fuerzas Motrices, S. A., y la Empresa San Miguel, S. A., Fábrica de Cervezas y Malta.

Es digno de resaltar que, en general, el diálogo entre Empresas y trabajadores está presidido por el mejor espíritu de comprensión, favoreciendo el contacto entre las dos partes que intervienen en las relaciones laborales y el mantenimiento de la paz y armonía en el trabajo. Los Convenios Colectivos han venido a favorecer extraordinariamente las buenas relaciones entre Empresas y trabajadores, que les permite dialogar en pie de igualdad sobre puntos tan sustanciales para unos y otros, como son la cuestión de mejoras para el trabajador y el incremento de la productividad en las Empresas. En este sentido, el contacto entre unos y otros ha probado ciertamente el buen entendimiento que existe en la vida laboral de Lérida, ya que sólo en escasísimos casos se da la falta de acuerdo, teniendo que intervenir la autoridad laboral para decidir mediante normas de obligado cumplimiento, al hacerse imposible la conclusión del Convenio por falta de asentimiento entre las partes.

Ramón FERNANDEZ PAREDES

Nazario S. LOPEZ

### ARENAS DE SAN PEDRO

MILES DE TURISTAS HAN VISITADO ESTE AÑO EL SANTUARIO DE SAN PEDRO DE ALCANTARA EL PROXIMO 19 SE CELEBRA LA FESTIVIDAD DEL SANTO Y LA TRADICIONAL ROMERIA

ARENAS DE SAN PEDRO (Crónica de nuestro corresponsal.)—Ya es muy sabido que a tres kilómetros de esta ciudad se encuentra enclavado el santuario de San Pedro de Alcántara, obra del arquitecto Ventura Rodríguez y mecenas del Rey Carlos III. Este monumental cenobio franciscano es considerado muy acertadamente una maravilla, y en arquetipo de pórfido, colocada en el altar central de la capilla regia, se veneran los gloriosos restos de San Pedro de Alcántara, Patrono de esta población. Anexo a la capilla regia se instaló hace varios años un museo en el que se exhiben objetos de valor incalculable. El convento está situado en un paraje de una belleza natural impresionante; pero el camino que se utiliza desde Arenas de San Pedro para acceso al mismo se encuentra en unas condiciones un poco lamentables, refiriéndonos a unos dos kilómetros de su trazado, o sea, desde la bifurcación de la carretera Avila-Arenas de San Pedro.

El «boom» turístico que se viene sucediendo en esta localidad ha originado el natural aumento de visitantes del sepulcro del San-

to franciscano. Son miles de vehículos de todas clases los que circulan por el camino citado. El próximo día 19 de octubre se celebra la festividad de San Pedro de Alcántara, y en tal ocasión llegan ingentes muchedumbres a postrarse ante los venerados restos del asceta. Cuando lueve, el camino se pone intrasitable, y en tiempo no lluvioso, los vehículos que por él transitan levantan nubes de polvo, resultando muy molesto para los peatones.

Se trata, pues, de una reparación urgente la de la pintoresca y transitada senda del santuario alcantariano, centro de una devoción religiosa que se extiende por toda España. Hace varios años que se encuentra muy pésimamente, ya que las reparaciones provisionales que se han venido realizando en el transcurso de éstos no han conseguido otra cosa que adecentarlo un poco. Lo que verdaderamente interesa es su alquitranado, con lo que se evitarán estos inconvenientes.

Con esta finalidad el Ayuntamiento arenense y la Comunidad de padres franciscanos que regenta el convento han abierto una suscripción, destinando su importe a sufragar los gastos que ocasiona la reparación que se pretende, habiéndose exhortado al vecindario para que contribuya a la misma por medio de los allavoces municipales. Los donativos se reciben con este fin en las oficinas del palacio municipal arenense.

Aunque de momento no puedo dar una cifra exacta del coste de la obra de reparación, se puede calcular en 1.200.000 pesetas, cantidad que se confía en obtener —al menos parte de ésta— de la generosidad de los devotos del Penitente desperdigados por todo el ámbito nacional.

## EDICTO

ALBERTO RODRIGUEZ MARTINEZ, Juez de Primera Instancia de Beceirréa.

HACE SABER: Cumpliendo el artículo 2.042, L. E. C., que este Juzgado tramita declaración de fallecimiento de JOSE RAMON SANMIGUEL GOMEZ, hijo de Antonio y Sabina, natural de Castelmara (Beceirréa), ausente en Argentina desde 1910, careciéndose de noticias desde 1935.

Beceirréa, 20 de septiembre de 1965.—El Juez, Alberto Rodríguez. El Secretario (firma ilegible).

### LAS PALMAS DE GRAN CANARIA

## LA ORGANIZACION SINDICAL HA CONSTRUIDO YA 2.432 VIVIENDAS EN LA PROVINCIA

A PRIMEROS DE OCTUBRE ENTREGARA CIENTO CINCUENTA CASAS EN ARUCAS Y OTRAS TANTAS EN SARDINA DEL SUR

Están en construcción 888, proyectadas 1.980 y programadas 1.096

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (De nuestro corresponsal.)—En un doble acto han quedado sorteadas las viviendas que en la ciudad de Arucas y en el populoso barrio de Sardina del Sur, término municipal de Santa Lucía, ha construido la Organización Sindical.

Entonces el Delegado Provincial de Sindicatos, señor Bort Carbó, con otras jerarquías sindicales, hizo acto de presencia en las localidades citadas, donde públicamente se hizo constar, con evidencia notoria, el afán de la Organización Sindical por resolver el problema de la vivienda, especialmente en los medios rurales. Y también se anunció que en los primeros días de octubre, por la primera autoridad civil, se entregarán las llaves a los beneficiarios de los hogares que, por el procedimiento del sorteo, habían sido favorecidos.

El acto, en Arucas, constituyó un suceso de gran gozo, ya que desde hace muchos años viene el Municipio empeñado en conseguir un grupo de viviendas por la Obra Sindical del Hogar, y ahora lo ve levantado, blanco y airoso, en una breve colina, frente a la misma ciudad en que resaltan las góticas torres de su iglesia. Son ciento cincuenta viviendas, cuyo grupo lleva el nombre de «Juan XXIII», aniversario jubileo de las trescientas cincuenta más que están programadas con los solares dispuestos, y un presupuesto de 50.750.000 pesetas.

Las de Sardina del Sur —también aquí fue el alborozo incontenible— son igualmente 150, y corresponden a dos bloques, uno de 100 en el propio recinto de Sardina, y otro de 50 en el lugar conocido por el Cruce, dos pagos feracísimos y con una enorme población procedente de distintos pueblos de la isla que ha emigrado al sur de Gran Canaria para trabajar en las faenas del cultivo del tomate, la mayor parte en régimen de aparcería.

Dos mil cuatrocientas treinta y dos casas lleva construidas la Organización Sindical en la provincia

Con estos 300 viviendas que próximamente se entregarán, dando feliz cobijo a unas 3.000 almas, ya la Organización Sindical, a través de la Obra del Hogar, lleva construidas en la provincia de Las Palmas 2.432 viviendas, de las que corresponden sólo a la capital 442, en grupos que se levantan en los sitios más sensiblemente poblados; 870 repartidas en las localidades de Gran Canaria: Agaete, Gáldar, Santa María de Guía, Arucas, Telde, Valsequillo, Ingenio, Agüimes y Santa Lucía; 1.064, en la isla de Lanzarote, y 56, en la de Fuerteventura. Estas viviendas, a las que hay que añadir 24 locales comerciales, han importado cerca de 177 millones de pesetas.

El ritmo de construcciones en verdad no ha cesado; marcha, aunque no con la intensidad que todos queremos, dada la acuciante necesidad de vivienda en el ámbito rural, y sobre todo en la

capital, donde la situación francamente agobiadora.

Aparte de las construcciones que viene realizando el Patronato Benéfico de Construcción «Francisco Franco», del Gobierno Civil y la Caja Insular de Ahorros, las que hemos informado en reciente oportunidad, la Obra Sindical del Hogar está actualmente levantando 100 casas en Santa María de Guía, con cuatro locales comerciales; 88 en la villa de Agüimes, también con cuatro locales comerciales, y 100 en el campicillo de Lanzarote, con un comercio; 400 en la ciudad de Telde, con 16 locales comerciales, y 200 en San Bartolomé de Tirajana, con ocho locales comerciales. El presupuesto general de estas 888 casas con los 32 locales para negocio y el centro comercial, se acerca a los 132 millones y medio de pesetas.

Ignacio QUINTANA MARRERO

## MINISTERIO DEL AIRE SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA

### ANUNCIO

Se convoca concurso público para la contratación de la obra comprendida en el proyecto C.S.C-18-65-5-535, «PARQUE DE SALVAMENTO Y DEFENSA CONTRA INCENDIOS EN EL AEROPUERTO DE SANTIAGO DE COMPOSTELA»; por un importe total máximo de pesetas 6.111.093,65, incluidos 9 por 100 de beneficio industrial, 2,5 por 100 de administración y 1 por 100 de conservación de la obra durante el plazo de garantía, y a realizar en dos anualidades: la primera, durante el año en curso, por un total de 690.326,54 pesetas, y la segunda, para el próximo de 1966, por un total de 5.420.767,11 pesetas.

El modelo de proposición, pliegos de prescripciones técnicas y administrativas particulares y demás documentos del proyecto, se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire (Madrid), todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional, a depositar en la forma que determina la Ley de Contratos del Estado en su artículo 112 («B. O. del Estado» número 97, de 23-4-65), asciende a la cantidad de 122.221,87 pesetas. El acto del concurso público tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire (Madrid), el día 28 de octubre del corriente año, a las 11,30 horas.

Diez días antes del fijado para la celebración de este concurso, los licitadores presentarán en esta Junta Económica, en sobre cerrado, una Memoria expresiva de sus referencias técnicas, económicas, antecedentes de trabajo y organización de que dispongan, acompañada de los correspondientes justificantes.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario. Madrid, 27 de septiembre de 1965.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Larrea.

CUENCA

**UN MODERNO CAMPING VA A SER INSTALADO A 18 KILOMETROS DE LA CAPITAL**

**SERA PUESTO EN SERVICIO EL PROXIMO VERANO Y SE SURTIRA DE AGUA DE UNA FUENTE CON PODER MEDICINAL**

CUENCA. (De nuestro corresponsal).—El incesante crecimiento del turismo, la escasez de hospedaje que, pese al aumento de hoteles de todas clases, resulta in-

suficiente, y el problema del estacionamiento y tráfico por las calles de la capital hacían necesaria la creación de un «camping» de cierta envergadura para resolver, en parte, todos aquellos problemas juntos.

El planteamiento de esta necesidad ante las autoridades de Turismo tuvo una acogida favorable; el Ministerio aportaría a la construcción del «camping» dos millones de pesetas, que ya están concedidos a quienes se les otorgó por subasta la construcción. También está ya ultimado el proyecto amparado por el crédito hostelería citado, y es cuestión de días el principio de las obras correspondientes al «camping», que será moderno y cómodo.

Estará situado en paraje privilegiado. A tan sólo dieciocho kilómetros de la capital, en un ángulo del valle que allí forma el río Júcar y a una distancia aproximada de ciento cincuenta metros del mismo, tiene asegurado el recreo fluvial. El lugar, denominado «La Moraleja», se encuentra a la izquierda e inmediato a la carretera más transitada por los turistas: la de Cuenca a Tragacete, cerca del famoso Ventano del Diablo, en ruta a lugares tan visitados como la Ciudad Encantada, el embalse de La Toba y el nacimiento del río Cuervo. A poca distancia está el pueblo de Villalba de la Sierra, donde confluyen varias carreteras serranas, y más allá, los de Uña y Tragacete.

**CUATROCIENTAS CINCUENTA PLAZAS**

El acondicionamiento ha sido estudiado con todo detenimiento. Su capacidad es de cuatrocientas cincuenta plazas. Estará dotado de treinta duchas y otros tantos cuartos de aseo; de bar y restaurante capaz para sesenta comensales simultáneos. Tendrá un economato o supermercado, casa-vivienda para un guarda, seis apartamentos, luz, teléfono; en fin, se pretende construir más adelante piscinas o una pequeña playa artificial en el Júcar cercano. Agua corriente que se distribuirá por todo el recinto mediante ocho fuentes. El agua captada para este suministro se traerá de una fuente cercana, siendo no sólo potable, sino con características medicinales del tipo de las carbonatadas. Precisamente el paisaje de este lugar presenta extraordinaria variación, ya que allí se abre un valle todavía no serrano, aunque se encuentre a mil metros de altitud sobre el mar, poblado de arboledas, viñas y frutales, pero cercado ya por hermosos pinares; a tres kilómetros principia, espectacularmente, la Sierra propiamente dicha.

Las obras, que, repetimos, se iniciarán inmediatamente, se terminarán para la puesta en marcha del «camping» el verano próximo; con ello obtendrá Cuenca un gran alivio en todos los sentidos, ya que hoy la capital no está en condiciones de atender a cuantos, sobre todo en la época estival y de Semana Santa, llegan a ella por todos los caminos, especialmente por las rutas de Madrid y Valencia.

Andrés GALLARDO

**CONCURSO ANUAL DE LA CAMPAÑA DE PROTECCION OCULAR**

**PODRAN CONCURRIR AL MISMO LOS MAESTROS Y ALUMNOS DE MAGISTERIO**

**El total de los premios asciende a 76.000 pesetas**

La Cruzada de Protección Ocular, persistiendo en su deseo de difundir la necesidad de cuidar y vigilar la vista, convoca con motivo del Día de la Higiene Ocular su anual concurso escolar, que girará bajo las siguientes bases:

Podrán tomar parte en el mismo todos los maestros de Enseñanza Primaria y alumnos de la Escuela de Magisterio.

Los maestros deberán presentar: Una Memoria resumen sobre «Acción y resultados prácticos del Día de la Higiene Ocular», o ideas sobre la mejor ambientación de dicho día, o una lección modelo para explicar adecuadamente a los niños la importancia del cuidado de la vista, o un mural que reúna los detalles más elementales para crear en los niños el clima más adecuado para prestar la máxima atención al cuidado de sus ojos. Los alumnos de las Escuelas de Magisterio deberán presentar ideas sobre la mejor acción a realizar en las escuelas para conseguir la atención al cuidado de los ojos.

Los trabajos, firmados, y con el sello de la escuela, deberán enviarse a las oficinas de dicha entidad (calle de Balmes, 16, 5.º, 2.ª; Barcelona-7).

Los premios para maestros estarán dotados con 55.000 pesetas, con un primer premio de 15.000, un segundo de 10.000, un tercero de 5.000 y 25 premios de 1.000 pesetas cada uno.

Los premios para alumnos de Escuelas de Magisterio tendrán una dotación total de 21.000 pesetas, con un primer premio de 5.000, un segundo de 3.000, un tercero de 2.000, un cuarto de 1.000 y 20 premios de 500 pesetas.

BARCELONA

**FALLECIO EL DECANO DE LOS REPORTEROS GRAFICOS**

BARCELONA. — El decano de los reporteros gráficos barceloneses, don Ramón Claret Artigas, ha fallecido a la edad de setenta y siete años. Preferentemente orientó su tarea profesional en el ámbito de la foto deportiva, aunque también lo hiciera en el taurino. Su muerte ha sido muy sentida. El sepelio se verificará hoy. (Cifra.)

**ESTOY ADMIRADO DE LOS ADELANTOS DE ESPAÑA EN RADIO Y TELEVISION**

DECLARACIONES DEL SEÑOR ABDELWABAH BENMANSUR EN LA VOZ DE MADRID

El director general de Radiodifusión y Televisión marroquí, señor Abdelwabah Benmansur, que se encuentra en España invitado por su colega español, don Jesús Aparicio Bernal, ha hecho unas declaraciones a La Voz de Madrid, en las que ha manifestado: «Es-

toy admirado de los adelantos de España en materia de radio y televisión, y nosotros esperamos seguir su camino en un futuro próximo.»

El señor Benmansur dijo que a partir del 21 de septiembre, fecha

en que había comenzado la segunda etapa de la televisión marroquí, habían aumentado las horas de emisiones de programas españoles y que estos contactos se intensificarían más aún, poniendo de manifiesto las buenas relaciones que existen entre España y Marruecos.



**yo prefiero**

**FLOMTAR**

**TRAJES PARA CABALLERO**

- En lana 1.250
- En «Australia» 1.620
- En estambre superior 1.940



**FLOMTAR**

AVDA. JOSE ANTONIO, 52 - PRECIADOS, 20 - CARMEN, 21  
POSTAS, 2 y MAYOR, 3 - DUQUE DE ALBA, 15 y ATOCHA, 57

TELEFONOS DE "ARRIBA": 235 06 40 Y 235 22 40

Ayuntamiento de Madrid

## BARCELONA

## PROXIMA PARTICIPACION EN EL HOMENAJE NACIONAL A LA GLORIOSA MEMORIA DE PAUL CLAUDEL

"EL ZAPATO DE RASO", A TODO HONOR, EN EL GRAN TEATRO DEL LICEO

Así se realizará una de las ilusiones del autor de la "Oda a los mártires de España" y mantenedor en el Certamen Poético del Congreso Eucarístico Internacional de Barcelona

BARCELONA. (Crónica de nuestro corresponsal).—En homenaje a la gloriosa memoria de Paul Claudel, el egregio poeta francés, noble amigo de España, autor de la impresionante oda a nuestros mártires por la libertad de la Iglesia católica entre nosotros. Mantenedor en el Certamen Poético celebrado con motivo del memorable Congreso Eucarístico Internacional de Barcelona, va a ser repetida aquí, a todo honor, en el Gran Teatro Liceo, la serie de representaciones de su magna obra «El zapato de raso», que en Madrid ha obtenido recientemente el más fulgurante triunfo por espacio de cuarenta brillantísimas jornadas, habiendo determinado incluso la necesidad de prorrogar la temporada, atendiendo numerosísimas peticiones. Así, pues, a los diez años de su muerte, se cumplirá una de las más hermosas ilusiones de Paul Claudel, que en julio de 1952, es decir, poco tiempo después del Congreso Eucarístico en que tuvo la destacadísima participación de referencia, escribía lo siguiente a su gran amigo (¡entrañable amistad forjada en los difíciles tiempos de nuestra Cruzada de Liberación!) el abogado barcelonés don Octavio Sallor:

«El recuerdo de los grandes días de Barcelona no se ha borrado y continúa vivo en mi corazón. María Bell, con su compañía (la que la estrenó), va a hacer una gira por el mediodía francés con «El zapato de raso». Estará en Toulouse el 21 de noviembre. Se me ha ocurrido entonces una idea: ¡si pudiera ir a Barcelona!»

Y agregaba más adelante: «El Jefe del Estado acaba de darme una prueba de su benevolencia concediéndome esta magnífica condecoración, que será el honor de mi vida.» Para terminar diciendo: «¡Sería tan feliz si fuera por fin representada en España —y concretamente en Barcelona, la tierra de José María Sert— esta obra, enteramente inspirada en su espíritu y en sus tradiciones!»

### FRAGA IRIBARNE: "ESPAÑA LE DEBIA ESTE HOMENAJE POSTUMO"

Y ahora va a ser espléndida realidad aquella hermosa y querida ilusión del excelso poeta francés enamorado de España. Sobre ello, nada mejor podríamos decir nosotros que lo que el Ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, ha escrito abriendo el soberbio programa de estas próximas representaciones en el Gran Teatro del Liceo. A continuación lo transcribimos:

«Creo sinceramente que estamos ante una obra extraordinaria. Nunca el espíritu del barroco católico y español ha sido mejor reflejado que en este drama grandioso. Pocas veces el teatro contemporáneo ha tenido una ambición tan alta. Claudel alcanza en «El zapato de raso» la cima de su teatro poético, y su análisis en profundidad de unos destinos humanos, insertos en el plan providencial. Sus personajes no son víctimas, ni héroes, ni mitos, ni desechos del sicoanálisis; son hombres y mujeres que viven, sufren, mueren, a la vez como seres humanos y como cristianos. Y España aparece estremecida entre sus intereses políticos y su vocación evangelizadora, entre su Imperio y su Cruz, entre Don Quijote y Sancho, como realmente lo estuvo en los momentos más grandes de su Historia.

Paul Claudel fue, no lo olvidemos, también el autor del gran poema «A los mártires de España». Fue un entender y un amar de la España eterna, que e debía este homenaje póstumo.»

#### BELLAS PALABRAS FRANCESAS SOBRE ESPAÑA

En otra página del mismo programa dice así el embajador de

EL PATRONATO NACIONAL ANTITUBERCULOSO Y DE LAS ENFERMEDADES DEL TORAX ENTREGA GRATUITAMENTE LOS MEDICAMENTOS

Francia en España, barón Boisseson:

«A Rodrigo y a Proeza les incumbe al mismo tiempo una misión histórica: pertenecen a aquella España del siglo XVI, la España de Carlos V y de Felipe II («El Rey de Corazones y el Rey de Picas»). España de conquistadores, apoyo mundial de la cristiandad, empeñada en defender sus valores tanto en Europa como en América (Rodrigo) o en África (Proeza). España, que se agota en su esfuerzo por reunir el mundo y casi se muere por su generosidad. Así, el propósito histórico no puede separarse del proyecto espiritual: lo que quiso evocar Claudel en «El zapato de raso» es la gran empresa que consistió en «redimir las almas cautivas», en su rescate, en su alejamiento de la ignorancia y de la herejía, en la inscripción de todos los territorios del planeta bajo el sello de la cristiandad.»

En conferencia de Prensa presidida por el delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo, don Manuel Ortiz Sánchez, hemos sido ampliamente informados respecto a estas próximas representaciones de «El zapato de raso» en el Gran Teatro del Liceo, que comenzarán el próximo martes 5 de octubre en sesión de gran gala, y tanto ésta como las siguientes, ya de carácter popular, se desarrollarán con las mismas exigencias de dirección (a cargo de José Luis Alonso), montaje, cuadros interpretativos, «ballet» y orquesta con que fue estrenada en Madrid. La expectación es enorme y, sin duda alguna, Barcelona sabrá corresponder ampliamente a lo que incumbe a su participación en el gran homenaje nacional a la insigne figura de quien tan apasionadamente exaltó su gloria hablando como mantenedor en el certamen poético del Congreso Eucarístico Internacional más grandioso que se ha celebrado en el mundo.

F. V.-P.

## REUNION INTERNACIONAL DE ANESTESIOLOGIA EN BARCELONA

ASISTEN ESPECIALISTAS DE VARIAS NACIONES EUROPEAS

BARCELONA.—La VII Reunión Internacional de Anestesiología se inició en el Palacio de las Naciones de Barcelona, con asistencia de médicos profesionales de esta especialidad y de observadores de Portugal, Francia, Alemania e Inglaterra.

La reunión, organizada por la Asociación Española de Anestesiología y Reanimación, durará cuatro días.

El acto inaugural fue presidido por el rector de la Universidad, doctor García Valdecasas; decano de la Facultad de Medicina, presidente de la Real Academia de Medicina de Barcelona, jefe provincial de Sanidad, decano del Colegio de Médicos y otras personalidades, entre las que se hallaban sir Robert Macintos, miembro honorario de la Asociación Española de Anestesiología; presidente y secretario de la Federación Mundial de Sociedades de Anestesiología, doctores Organe y Mayrhofer, y el presidente de la Asociación Española, doctor don David Tormos.

El doctor García Valdecasas anunció que se crearía en Barcelona una Escuela de Anestesiología, que empezará a funcionar el próximo año.

Por la tarde se inició la primera sesión en Mesa redonda, dirigida por el doctor don Manuel Burgos, de Sevilla.

En el Palacio de las Naciones figura una Exposición de productos farmacéuticos y material anestesiológico, en la que participan importantes Empresas y laboratorios españoles. (Cifra.)

### Congreso de la Emigración Gallega

SANTIAGO DE COMPOSTELA. El III Congreso Regional de la Emigración Gallega ha sido inau-

gurado en Santiago de Compostela. Se celebró la sesión de apertura en el salón Artesonado de Fonseca, de la Facultad de Farmacia, bajo la presidencia de las autoridades locales. Asisten representantes de los Centros Gallegos de Ultramar en contingente muy numeroso, y todos interesados en el estudio de los problemas que tiene planteados la emigración.

Fue elegido presidente del Congreso el redactor del diario de Buenos Aires «La Nación», don Eduardo Blanco Amor.

Este Congreso será clausurado el día 5, y entre los actos programados figura un homenaje en la villa de Padrón, donde murió, a la memoria de la poetisa Rosalía de Castro, cuyo cuerpo incorrupto fue llevado desde el cementerio de Padrón al templo de Santo Domingo de Santiago de Compostela, en donde reposa.

Otro acto consistirá en el homenaje también a la memoria de don Gumersindo Busto, escribano que residió en Buenos Aires, y que fue emigrante, el cual fundó en la Universidad de Santiago la Biblioteca América. (Pyresa.)

### JOSE RAMON ALONSO, EN MURCIA

#### VISITO LAS INSTALACIONES DEL DIARIO "LINEA"

MURCIA.—En viaje particular ha visitado Murcia el Secretario Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, José Ramón Alonso. No obstante el carácter privado de su estancia, cumplimentó al Gobernador Civil y Jefe Provincial y visitó detenidamente el diario «Línea». (Pyresa.)

## TOMO POSESION EL NUEVO GOBERNADOR MILITAR DEL CAMPO DE GIBRALTAR

HACE EL NUMERO CIENTO VEINTIUNO DESDE LA CREACION DEL CARGO

ALGECIRAS (Cádiz).—Ha tomado posesión del cargo de Gobernador Militar del Campo de Gibraltar el general don Emilio Guardia Ruiz, que hace el número 121 de los Gobernadores Militares del Campo de Gibraltar desde que fue creado este cargo en 1704. El primero fue el marqués de Villadarias, que era Capitán General de Andalucía. En 1802, siendo Gobernador Militar entonces el teniente general Castañón, después duque de Bailén, fijó su residencia en Algeciras, ciudad que quedó ya desde entonces como capital del Campo de Gibraltar. Perdió su carácter en tiempos de la República, en que fue relegada a Comandancia militar, pero en 1939 el Jefe del Estado la restituyó su categoría nombrando Gobernador Militar a don Francisco Martín Moreno, hasta entonces jefe de Estado Mayor. Desde entonces ocuparon este puesto el actual Vicepresidente del Gobierno, don Agustín Muñoz Grandes, que lo dejó al ser nombrado jefe de la División Azul; los generales Barrón Ortiz, Sáez de Buruaga, Martínez Campos, Barroso Sánchez, Guerra, Cuesta Monereo, Menéndez Tolosa, Robles Pardo, Meer Pardo y Pérez Soba García, predecesor al que ocupa hoy el cargo.

Don Emilio Guardia Ruiz nació en Barcelona el 19 de septiembre de 1903. Ingresó en la Academia Militar de Ingenieros en 1920 y en 1925 ascendió a teniente. Luchó en la guerra de Marruecos y en la Cruzada de Liberación Nacional. Ascendió a general de brigada en 1960 y en 1964 a general de división, ocupando el cargo de director general de Servicios del Ministerio del Ejército. Cuenta con numerosas condecoraciones. (Cifra.)

# INGENIEROS TECNICOS

A partir del día 4 de octubre, clases de Matemáticas, Física, Química y Dibujo, a partir de las siete de la tarde, para alumnos libres de cualquier Escuela.

ACADEMIA DOBAO-DIAZ GUERRA  
Hermosilla, 109 - MADRID

ON EL NUEVO  
MILITAR DEL  
GIBRALTAR  
ERO CIENTO  
DESDE LA  
DEL CARGO

adiz).—Ha toma-  
cargo de Gober-  
Campo de Gi-  
don Emilio  
e hace el núme-  
bernadores Mill-  
o de Gibraltar  
eado este cargo  
o fue el marqués  
era Capitán Ge-  
a. En 1802, sien-  
litar entonces d  
astaños, después  
jó su residencia  
d que quedó ya  
mo capital del  
r. Perdió su ca-  
de la República,  
a a Comandan-  
1939 el Jefe del  
ó su categoría  
ador Militar a  
artin Moreno,  
de Estado Ma-  
s ocuparon es-  
Vicepresidente  
Agustín Muñoz  
jó al ser nom-  
visión Azul; los  
Ortiz, Sáez de  
Campos, Barro-  
Cuesta Mone-  
sa, Robles Pa-  
rés Soba Gar-  
que ocupa hoy

dia Ruiz nació  
de septiembre  
a la Academia  
s en 1920 y en  
ente. Luchó en  
y en la  
ción Nacional.  
de brigada en  
meral de divi-  
rgo de direc-  
os del Minis-  
uenta con nu-  
ones. (Cifra.)

S

S

ses

ica

e la

de

RA

D

Las  
PROVINCIAS  
a través de  
la PRENSA

### LA ESPAÑA LIMPIA

«Al principio hubo quien creyó que tras ese bonito slogan de «Mantenga limpia España» se escondía la publicidad de una nueva marca de detergente. Luego, poco a poco, se comprendió que no, que lo que se pedía era algo de lo cual quién más quién menos todos éramos responsables. Se pedía, se pide, sencillamente, que cuidemos del aspecto externo de nuestro país, que procuremos convertir España en un paisaje lo más adecentado posible, como si se tratase de una camisa recién estrenada.

Ahora se ha desarrollado la primera campaña nacional de la limpieza. A lo largo de unos meses se nos ha «bombardeado» desde todos los medios informativos con una serie de breves slogans en torno a la limpieza de las playas, de las montañas, de los trenes, etc. Parece una cosa tonta y sin embargo es importantísimo que se realice una campaña semejante. En principio ya significa una primera toma de conciencia de que nuestro país no está todo lo limpio que sería de desear. Reconocer un problema es ya empezar a solucionarlo. Bueno, el problema se ha reconocido y se ha proclamado con insistencia. Ahora el solucionario depende directamente de cada uno de nosotros, de nuestra actitud, de nuestro sentido de la convivencia colectiva.

Porque lo paradójico es que a nadie nos gusta encontrar sucia una playa, o un parque, o un bosque, y que a todos nos agradaría muchísimo encontrar esos paisajes como si fuésemos los primeros en poseerlos, en gozarlos plena y ampliamente. Y esto, a nadie se le oculta, es fácil, facilísimo incluso. En muchas de nuestras playas más frecuentadas se han instalado papeleras; en otros lugares, unos simples cajones vacíos cumplen el mismo servicio. Lo demás corre de nuestra cuenta, incluso en aquellos lugares donde no hay papeleras. No es tan difícil recoger en un paquete todos los residuos y depositar éste en un lugar apropiado hasta esperando llegar a casa para tirarlo a la basura.

Lo que hace falta es que todos comprendamos que esa campaña nacional de limpieza exterior es necesaria y urgente y que llegue a penetrar en cada uno de nosotros una especie de «obsesión de limpieza». Algunos pueblos de nuestra misma Europa parecen vivir bajo esa obsesión. De tal modo es así que incluso es posible recorrer calles enteras sin encontrar un solo papel. ¡Qué lejos estamos de poder decir lo mismo de nuestras ciudades, de nuestros paisajes!... Vayan ustedes, por citar lugares cercanos a nuestra ciudad, a Las Planas, al Tibidabo, a la Escollera, a las playas de la misma Barcelona o a las de Castelldefels...

(De «El Noticiero Universal».)

## SORIA

### SE HA INICIADO EN LA PROVINCIA LA CONCENTRACION DE MUNICIPIOS

LAS PRIMERAS CONCENTRACIONES SE REALIZAN EN LAS COMARCAS DE SAN ESTEBAN DE GORMAZ, GOMARA Y SAN PEDRO MANRIQUE

También se ha solicitado la Ordenación Rural en la zona de Burgo de Osma

SORIA. (De nuestro corresponsal.)—Hasta hace unos meses, la provincia de Soria, la menos poblada de España, unos ciento cincuenta mil habitantes en los diez mil kilómetros cuadrados de su superficie, contaba con 345 Ayuntamientos.

Hemos dicho hasta hace unos meses, porque ha dado comienzo en Soria una operación de singular importancia para la digna pervivencia de muchos núcleos rurales: la concentración municipal.

Es cierto que los nacidos en la provincia están acostumbrados al trabajo duro y poco rentable de las explotaciones agrícolas, y también que sus características esenciales de amor a la familia y al suelo que los vio nacer los religa al mismo. Sin embargo, la evolución actual, característica de la época en que vivimos, ha marcado su huella con el impacto de la emigración, en muchísimos hogares de esta provincia. A dignificar los hombres por un lado, y a mantener sus costumbres fundamentales —de regia tradición—, por otro, tiende la operación a que arriba nos referimos, la concentración de Municipios, centralizando la capital de varios en pueblos crecidos, con fáciles comunicaciones y con medios eficientes, para, por ellos, conseguir una elevación en el nivel de vida de todos los agrupados.

Las tierras históricas de San Esteban de Gormaz, con sus correspondientes Municipios, tienen su agrupación en esta villa.

Idéntica concentración municipal apunta con feliz éxito en las también legendarias tierras de Gomara y en las de San Pedro Manrique.

Medinaceli cuenta con la comarca de Areos de Jalón, catorce pueblos agrupados con esta villa, la primera de Soria que solicitó la ordenación rural, a la que va aneja la concentración parcelaria y

otras muy notables mejoras rurales.

También ha sido solicitada la referida ordenación rural por los pueblos cuyo centro de vida radica en la episcopal villa del Burgo de Osma.

Un plan completo en marcha para conseguir cambiar la estructura agrícola y ganadera de la provincia. Que urge conseguir para elevar la mecanización del campo, hecho este último que se va logrando en gran parte debido a la Concentración Parcelaria y a la protección que el Ministerio de Agricultura dispensa a los grupos constituidos para la explotación comunitaria de la tierra, por la frecuente concesión de créditos que se otorgan para la adquisición de maquinaria.

Concentración de Municipios en la provincia soriana, no sólo para la elevación de sus índices económicos, sino, lo que es de mayor importancia, para aumentar, tomando como medio aquella elevación y en cuanto sea factible, el bienestar de los habitantes de la provincia dándoles medios adecuados para el normal desenvolvimiento de su vida.

Celestino MONGE

### DON RODRIGO GROSSI, DIRECTOR DEL INSTITUTO DE CULTURA HISPANICA EN BRASILIA

OVIEDO. — Ha sido nombrado director del Instituto de Cultura Hispánica en Brasilia don Rodrigo Grossi, natural de esta ciudad, catedrático de Literatura del Instituto de Málaga.

El señor Grossi, que saldrá en breve para su nuevo destino, dará además clases de español en la Universidad de Brasilia.

## PUEENTE GENIL

### EL CONSEJO ECONOMICO SINDICAL ESTUDIO LOS PROBLEMAS DEL VALLE DE LOS PEDROCHES

SE HA SUGERIDO LA CONVENIENCIA DE PONER EN EXPLOTACION LAS MAS IMPORTANTES MINAS DEL SECTOR

PUEENTE GENIL. (Servicio especial.)—El Consejo Económico Sindical del valle de Los Pedroches ha hecho un amplio estudio con referencia a las minas existentes en dicho punto, que contiene gran variedad de minerales de alta ley, explotación rentable y fácil mercado, y que es de singularísimo interés el aprovechar los elementos naturales a fin de llegar a transformarlos en fuente de riqueza con proyección económica internacional.

Dentro de ello se encuentra la riqueza de bismuto que posee el Valle de los Metales, que así fue calificado en los más remotos tiempos antes de Los Pedroches, por su riqueza y variedad mineral, donde se halla la zona de mayor concentración de bismuto de todo el mundo.

El simple lavado de escombreras y el verificado del extraño fenómeno que pese a la gran riqueza de metales del Valle, localizados en una zona definitivamente, no llega la técnica y el capital a aprovechar sus posibilidades.

El Consejo Económico Sindical del Valle de Los Pedroches ha propuesto al Estado la rápida explotación en dichos sitios.

Para tal fin, el Instituto Geológico trabaja intensamente a fin de poner en marcha esta riqueza minera de bismuto, comprobada por los estudios realizados por sus técnicos en el Centro Minero de Londres, cuyo informe refleja que la zona del Valle de Los Pedroches tiene grandes proporciones de bismuto de carácter esencialísimo.

#### REPOBLACION FORESTAL

A su vez dicho Consejo ha presentado otro magnífico plan de repoblación forestal que podría comprender el aprovechamiento de pastizales de las zonas repobladas y posibilidad de explotación maderera e industrial de las zonas de

Villaharta, Espiel, Adamuz, Montoro y Obejo.

El sector norte de la sierra de Córdoba es rica en sulfato de bario, y constantemente se trabaja en los términos municipales de El Vacar, Villaharta y Hornachuelos en la extracción del mencionado mineral, cargándose en la estación de ferrocarril de Hornachuelos, situada en la línea general de Madrid a Cádiz, en diversas ocasiones en trenes completos de 400 toneladas con destino a Sevilla Puerto, para continuar por vía marítima al extranjero.

Según se asegura el destino principal del sulfato de bario es para la fabricación de pinturas, estando numerosas industrias interesadas en la adquisición del mismo.

Igualmente, por la parte de Extremadura, en el sector que limita con la provincia cordobesa, se ha realizado importantes excavaciones, consiguiéndose con ello más producción de sulfato de bario, principalmente en el término de Llerena, donde también se cargaron trenes completos de este mineral con destino al puerto de Huelva para su embarcación a varias naciones europeas.

También se pretende intensificar los sondeos para la localización de otras minas, que sin lugar a dudas tienen que existir por dicha zona, especialmente de carbón y plomo, con lo que se conseguiría un gran beneficio en la economía nacional.

#### INVESTIGACION MINERA

En este mismo sector de la provincia cordobesa se efectúan investigaciones de minas, como por ejemplo: en «Segunda Tres Cruces», de mineral de plomo, situado en el término de Villanueva de Córdoba; mineral de barita, en la llamada «Paquito», término de Fuenteovejuna; mineral de plomo, en Cardeña; la mina «Manolo», de barita, en el término municipal de Alhondiguilla - Villaviciosa y Las Rosas, del mismo mineral, en el perímetro de la localidad de Villanueva del Rey, así como la mina de «Santa Ana», de mineral de barita, enclavada en Almodóvar del Río, y la que lleva el nombre de «Clarodad», situada en el sector de Pozoblanco, de bismuto.

Se realizan asimismo investigaciones en la mina «San Antonio Sexto», de mineral de barita, en el término de Espiel; «Cominsa», de mineral de hierro, existente en los términos municipales de Pedroche, Torrecampo, El Guijo, Dos Torres y Santa Eufemia, como igualmente en la «Cominsa 3», mineral de hierro, que se halla en el mismo sitio.

Por último se efectúan nuevas investigaciones en la mina «Inesita», de mineral de plomo, situada en la sierra de Espiel, y en el término municipal de Alhondiguilla-Villaviciosa, y en las minas de «San José» y «San Antonio», de barita; «Condal Sexta», de barita, situada en el paraje de las Cruces, de Hornachuelos, y «Patricia», de mineral de hierro, en la sierra de Priego de Córdoba.

Francisco LUQUE ESTRADA

DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE  
LA PISTOLA ELECTRICA PARA PINTURA AL DUCCO TIPO "ASSISTENT"  
PRECIO TOTAL 1395 PTAS. SOLAMENTE A EFECTOS DE SU DIVULGACION EN ESPAÑA

Gastos de aduana y  
expedición incluidos



Indispensable para toda clase de trabajos en su hogar o en el taller, así como para la conservación de las máquinas. No hay necesidad de utilizar compresor. Basta conectar el aparato a la red de corriente eléctrica. Trabajo limpio y sin molestias, basta llenar el depósito de la pistola con barniz. Indispensable para pintar madera y metales, revoque de los muros y murallas, así como techos. Para los aceites de toda clase, productos anticorrosivos, productos antiparasitarios y para todos los demás fluidos, etc. Juego completo; incluido pulverizador, tobera, depósito metálico, cable, toma de corriente, así como receptáculo de materia plástica. Instrucciones de uso en español. En la actualidad el plazo de entrega es de treinta días aproximadamente. Dirija sus demandas directamente a nuestra Casa. Expedición inmediata. El precio es de solamente Ptas. 1395 todo incluido—contra reembolso. No envíe ninguna cantidad por adelantado. Indique el voltaje deseado. Seis meses de garantía. Le rogamos que al formular su pedido, lo redacte con letra clara.

PAUL KRAMPEN & CO. HERRAMIENTAS Y MAQUINAS  
5672 Leichlingen, Forst 291 (Alemania)

# INFORMACION INTERNACIONAL

“LA GUERRA DE LAS NARANJAS”

## PARECE QUE LOS PRECIOS PROPUESTOS POR ITALIA NO SE APLICARÁN EN NOVIEMBRE Y DICIEMBRE

Cabe la posibilidad de lograr una fórmula de compromiso por la que Italia no se enfrente con el MEC, con los consumidores europeos y con los países exportadores.

BONN. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo.)—Ayer debería haberse reunido en Bruselas el Comité de gestión para tratar el precio de la naranja. No se reunió. La reunión quedó aplazada a la semana próxima, pero está dentro de lo posible que tampoco lo haga, es decir, que haya un nuevo aplazamiento a calendarios más lejanos. Por lo tanto, según informaciones de fuente alemana, los precios de referencia puestos por Italia no se aplicarán, por de pronto, a las exportaciones de países terceros durante los meses de noviembre y diciembre, principalmente, en razón de que la producción italiana de agrios en esos meses, y en consecuencia su exportación, son muy bajas. En noviembre de 1964 Italia exportó a la República Federal 300 toneladas de naranjas, contra 35.000 España. En diciembre del mismo año, 5.000 contra 78.000. Luego, en abril y mayo de 1966, tampoco podrán ser aplicados los precios de referencia italianos, porque lo prohíbe la consolidación de los derechos arancelarios con el GATT, o sea, con el organismo internacional aduanero. Están todavía en el aire, por decirlo así, las exportaciones

de naranjas de países terceros en los meses de enero, febrero y marzo del año que viene. De aquí a entonces cabe la posibilidad de que Italia—país comprensivo y con una inteligente tendencia al compromiso—reduzca sus precios de referencia, tanto por no crearles problemas graves a pueblos tradicionalmente amigos y con los que mantiene excelentes relaciones como por seguir el consejo de los demás miembros de la Comunidad Económica Europea

### LA MEJOR SOLUCION

En la República Federal, no obstante los intereses que hay en juego, se piensa en una fórmula conciliadora como la mejor solución. O sea, en conciliar sin violencias ni aspavientos espectaculares los intereses de todas las partes. Que no pierdan ni Italia, ni los países terceros exportadores de naranjas al Mercado Común, ni el consumidor alemán, o el belga, o el holandés o el francés. Me parece que ésta no es sólo la opinión oficial alemana, sino también la popular. Resulta curioso observar cómo en las numerosas protestas recogidas por la Prensa estos días de diversas asociaciones alemanas, el dar-

do crítico va más bien dirigido a los «tecnócratas de Bruselas» que a la propia Italia. En todo caso, tengo la impresión de que en los medios oficiales alemanes no se ve como empresa imposible la negociación con Italia de una fórmula conciliadora que ponga fin a lo que muchos han dado en llamar, la «guerra de las naranjas».

Aplazada la reunión del Comité de gestión del Mercado Común—quizá, como digo al principio, a calendarios lejanos—y con la seguridad de que en los meses de noviembre y diciembre la exportación de naranjas de países terceros a la República Federal se realizará normalmente, por la no aplicación de los precios de referencia italianos, queda un amplio margen de tiempo para negociar con Italia, dentro y fuera del Mercado Común, una reducción de sus precios de base durante los tres primeros meses del próximo año. La tendencia al compromiso del viejo país mediterráneo podrá facilitar una negociación satisfactoria para Italia, para los consumidores de naranjas del área del Mercado Común y, finalmente, para los exportadores de países terceros.

El 6 de julio de este año, en un acto ante el personal militar del “mando de estudios estratégicos”, el jefe del Estado Mayor indonesio, teniente general Achamad Yani, advirtió que el país “podía verse obligado a recurrir a la fuerza para asegurar el futuro de su revolución”. Se interpretaron entonces estas palabras como una alusión a vagos preparativos de golpe de fuerza, y se especuló con la posibilidad de que el Presidente Sukarno sufriera la misma suerte que su colega argelino Ben Bella. Tres meses después, el golpe de fuerza se ha producido en Yakarta. A una intencional tipo “putsch” de Praga, el Ejército ha reaccionado enérgicamente, aplastando la comedia “legalista” y democrática montada por los comunistas.

Dentro de la confusión de noticias se advierte que son dos fuerzas las que se enfrentaron. Una denominada “Consejo de Generales”. Y otra, el “Consejo Revolucionario”. Este último dirigido por el teniente coronel Untung, afirmó haberse anticipado a una intencional preparada para el día 5 por un grupo de generales, entre los que figuraba el general Yani—el mismo que hizo la advertencia de julio y que ha sido ahora fusilado por los comunistas e izquierdistas—. Pero parece que el complot militar fue el pretexto para acabar de bolchevizar a Indonesia. Para comprender el choque a que han llegado dos fuerzas que han venido preparándose largamente para la lucha hay que tener en cuenta que Sukarno se encuentra enfermo y había estallado una sorda lucha por su sucesión. La lista de candidatos era considerable: el ministro de Asuntos Exteriores, Subandrio, fuertemente apoyado por los co-

J. L. Gómez Tello comenta:

## DERROTA COMUNISTA EN INDONESIA

munistas; el viceprimer ministro, Chairal Saleh, miembro del partido trotskista Murba—los dos más probables—; el ministro Malik, Ruslan Andulgan, también criptocomunista; el viejo Hatta, que colaboró con Sukarno y rompió con él dada la orientación seguida por el Presidente, etc. Todos ellos se agitaban, conspiraban, buscaban apoyo en Moscú, en Pekín o en Washington. Pero fundamentalmente la pugna estaba planteada entre el partido comunista de Aidit, con sus tres millones de miembros—el más fuerte de Asia, con excepción de China—, y el Ejército, cuyo exponente más calificado es el general Nasution, ministro de Defensa y comandante supremo y firme anticomunista. Pueden enumerarse la serie de advertencias formuladas sobre el peligro de la infiltración—con destino a Sukarno—por los jefes militares. El general Adije, jefe de la división escogida “Siliwangi”, que sofocó la revuelta comunista de 1948, declaró recientemente: “Ya hemos derrotado una vez a los comunistas, y si es necesario volveremos a derrotarlos.” Cuando hace unos meses el teniente Sudjono fue asesinado en una revuelta comunista en el distrito de Simelungun, en Sumatra, los órganos militares

“Berita Yudha” y “Angkhatan Bersendjah” criticaron abiertamente las violencias del partido. Y la negativa del general Nasution a que fueran armados los campesinos y obreros, como pidió el jefe comunista Aidit, así como sus declaraciones, causaron bastante ruido y suscitaban las iras rojas.

El Ejército, en efecto, se había convertido en la última fortaleza contra la creciente penetración comunista. En un informe confidencial de mayo de este año, Aidit expuso la táctica que había de seguir, preparándose para la desaparición de Sukarno. Había que eliminar progresivamente a todos sus adversarios y conquistar las más fuertes posiciones políticas antes del fallecimiento del Presidente. En mayo de 1964 consiguieron que Sukarno prohibiera la asociación cultural liberal “Manikebu”; en diciembre, el movimiento de apoyo del “Sukarnoísmo”, del que formaban parte Chairal Saleh y Adam Malik, uno de los jefes del partido “Murba”, así como el Sindicato “Soksi”; en enero de este año, el “Murba”, que era comunista, aunque trotskista. Desde agosto del año pasado habían logrado que Sukarno nombrara a un destacado comunista, Njoto, miembro del reducido grupo de

## GOLPE Y CONTRAGOLPE EN INDONESIA

RADIO YAKARTA: LAS FUERZAS ARMADAS CONTROLAN LA SITUACION

SINGAPUR. — Las Fuerzas Armadas, con el apoyo de la Marina y de la Policía, mantienen el pleno control de la situación en Yakarta, ha anunciado Radio Yakarta, en una emisión captada en Singapur.

Según la citada emisora, los insurgentes se han apoderado de varios generales, con el objeto de quitar al Ejército los jefes de tendencias anticomunistas.

Los miembros del “Consejo Revolucionario”, dirigido por el teniente coronel Untung, son, precisa la citada Radio Yakarta, elementos “procomunistas”.

Por otra parte, la emisora guarda un absoluto silencio acerca del general de Aviación Omar Chani y de las Fuerzas Aéreas colocadas bajo su mando. Al parecer, el general Omar Chani es de tendencia procomunista y ha debido formar parte de los 45 miembros del “Consejo Revolucionario”.

El cargo de jefe supremo de las Fuerzas Armadas indonesias ha sido asumido provisionalmente por el general Suharto, quien ha anunciado en una emisión de Radio Yakarta que el golpe de Estado ha sido conjurado.

Estas declaraciones han aclarado algo la situación extremadamente confusa que reinaba en Yakarta desde la última noche.

Durante la pasada noche se creía que los miembros del «Con-

sejo revolucionario» que se habían hecho cargo del Poder dieron el golpe de Estado, cuyo objeto era derribar el Gobierno de Sukarno, aplastando la conjura. Las informaciones difundidas durante la noche por Radio Yakarta decían que el golpe de Estado previsto para el 5 de octubre, «a instigación de la CIA (Central Intelligence Agency) norteamericana», fue dominado por el teniente coronel Untung, comandante de la guardia personal del Presidente de la República.

### Génesis de los acontecimientos

SINGAPUR.—La génesis de los acontecimientos, tal cual se desprende de las informaciones difundidas por Radio Yakarta, puede ser reconstituida como sigue:

Un grupo de generales, que tomaron el nombre de “Dawan General”, proyectaron dar un golpe de Estado el próximo día 5 de octubre, festividad del Ejército, instigados—según la emisora—por la CIA norteamericana (Servicio Central de Inteligencia). El golpe iba dirigido contra el Presidente Sukarno. Al parecer, el complot fue desbaratado anteañoche por el teniente coronel Untung, y unos veinte generales han sido arrestados (todos los demás oficiales de ese grado han sido degradados, según parece). Inmediatamente, los elementos que deshicieron el complot han constituido “un Consejo Revolucionario” en la capital, formado por 45 miembros. Se prevé ya que se organizarán Consejos análogos en varias provincias.

El teniente coronel Untung hizo un llamamiento a todos los partidos y a la Prensa pidiéndoles que apoyaran su acción. Concretamente declaró al parecer que no habría cambio en la política exterior del país. Esta última declaración inclinaba a pensar si Untung se consideraba habilitado para hablar en lugar del Jefe del Estado y para actuar como jefe del Gobierno. Por otra parte, el hecho de haber implicado a los Estados Unidos—que haya habido o no intento de golpes de Estado fomentados por generales anónimos—parece indicar que el Consejo Revolucionario ha hecho suya la política antinorteamericana del Presidente Sukarno.

Esta se endureció aún más en los últimos tiempos, concretamente después de la creación de la Federación Malasia. A raíz de la admisión de ese Estado en la ONU, Indonesia abandonó la Asamblea.

Con tal ocasión se desarrollaron en Yakarta numerosas manifestaciones antinorteamericanas. Fueron nacionalizadas las plantaciones de caucho estadounidenses y la Administración se incautó de las Compañías petrolíferas. Paralelamente se inició un estrecho acercamiento a China. Estas últimas semanas Yakarta anunció el próximo establecimiento de relaciones diplomáticas con Albania. Por otra parte, el Presidente Sukarno apoyó la causa pakistaní en su conflicto con la India. Sukarno, que proclamó unilateralmente la independencia de Indonesia en 1945, fue elegido Presidente de la República en 1949. Desde 1963 esa Presidencia es vitalicia. (Afp-Efe.)

viceprimeros ministros que constituye el “Gobierno interior” que colabora con Sukarno. Y el paso final quisieron darlo en agosto último, cuando Aidit pidió a Sukarno que se armara a cinco millones de obreros y diez millones de campesinos, que serían movilizados por los comunistas, con el pretexto de la “confrontación” con Malaya. Se trataba, en realidad, de constituir una fuerza armada para la eventualidad de una lucha con el Ejército. Los jefes militares se opusieron terminantemente, adivinando la maniobra. Hecho significativo: el único que apoyó la propuesta comunista fue el jefe de la Aviación, vicemarciscal Omar Dani, que ahora se encontró al lado también de la rebelión. En compañía de algunos de los colaboradores de Sukarno más caracterizadamente seguidores del comunismo, como el ministro de Asuntos Exteriores, Subandrio. Basta ello para explicar el carácter del “Consejo Revolucionario”, y el sentido del movimiento: una intencional de apoderarse del Poder desde dentro del Gobierno, cubriéndose con el pretendido “salvamento” de Sukarno para legitimar la rebelión. En 1948, los comunistas utilizaron una táctica todavía primaria: se lanzaron a la lucha abierta en su reducto de Java, desde donde Aidit tuvo que huir junto a Mao Tse Tung, al ser derrotado. ¿Intentarán prolongar ahora la lucha en el mismo reducto? En todo caso, la lección de Indonesia y de Sukarno habrá servido para comprobar, una vez más, que quien juega con los comunistas corre el peligro de ser víctima de ellos. En Yakarta se preparó un “golpe de Praga” asiático, que ha sido aplastado por el Ejército. Siempre debería suceder así.

CONCILIO VATICANO II

**LAS SESIONES SERAN SUSPENDIDAS, POR PRIMERA VEZ DESDE SU APERTURA, DURANTE UNA SEMANA**

**EN ESTE PERIODO EL PAPA SOLICITARA EL PARECER DE LAS CONFERENCIAS EPISCOPALES SOBRE CUESTIONES REFERENTES A LOS DOCUMENTOS PONTIFICIOS QUE VAN A SER PUBLICADOS**

CIUDAD DEL VATICANO.—En la 140 congregación general ha continuado el debate sobre la segunda parte del esquema de «La Iglesia ante el mundo moderno» y han concluido las votaciones a las enmiendas introducidas en el de «deberes pastorales de los obispos».

Para la semana del 18 al 23 está prevista una breve vacación en cuanto a las congregaciones generales, no así para las comisiones que deberán, en cambio, intensificar su trabajo para poder acabar el examen de las observaciones de los padres y preparar los textos que deberán ser definitivamente aprobados.

En este mismo período los padres deben realizar otra tarea, ya que el Papa desea saber sus opiniones, a través de los presidentes de las conferencias episcopales, sobre determinados temas que deberán ser tratados en documentos pontificios que se publicarán en el futuro.

El debate sobre la Iglesia y el mundo moderno ha tenido ayer dos fases: en la primera han hablado cinco padres, cuatro de los cuales tenían derecho, por unas u otras causas, a tratar de temas examinados ya en congregaciones anteriores. En la segunda fase intervinieron siete padres, sobre el capítulo II de la segunda parte del esquema de «La Iglesia ante el mundo moderno», capítulo que trata de la cultura.

Los padres que intervinieron en la primera fase fueron: Cardenal Gracias, arzobispo de Bombay; cardenal Slipyi, arzobispo mayor de Leopoli; de los ucranianos; monseñor Ddungu, obispo de Masaka (Uganda); monseñor Hacault, de San Bonifacio (Canadá), y monseñor Schmitt, obispo de Metz (Francia).

Sobre el tema de la Cultura el capítulo de la segunda parte del esquema, hablaron los siete padres siguientes: Elchinger, coadjutor de Strasburgo; Le Cuédec, obispo de Troyes; Lebrun, obispo de Autun; Aniceto Fernández, general de los dominicos; monseñor Pellegrino, arzobispo electo de Turin; Blanchet, obispo titular de Filipopolis de Tracia y rector de la Universidad Católica de París, y Padim, brasileño, obispo titular de Temidonte.

El padre Aniceto Fernández, superior de los dominicos, después de elogiar en términos generales el texto del capítulo, observó que en algunos pasajes es demasiado difuso, mientras que, por otra parte, no se resalta suficientemente la importancia de la Cultura, que constituye uno de los puntos cruciales de todo el esquema. Sería oportuno profundizar y analizar mejor los motivos que exigen un generoso empeño por parte de todos, y especialmente de los católicos, para una difusión cada vez mayor de la cultura.

EN VISPERAS DEL VIAJE DE PABLO VI A LA ONU

**LOS PREPARATIVOS TIENEN OCUPADOS A MILES DE FUNCIONARIOS**

NUEVA YORK.—Los preparativos de la visita del Sumo Pontífice Pablo VI a Nueva York el próximo día 4 revisten tal importancia que es difícil hacer una estimación del número de personas que participan en aquéllos.

Además de las Naciones Unidas, el Arzobispado y la Policía están ocupados todos los servicios públicos de la ciudad. El servicio de mantenimiento de carreteras, por ejemplo, moviliza a todos sus técnicos y mil obreros para reparar a tiempo las autopistas, grandes arterias y calles que el cortejo del Sumo Pontífice recorrerá desde el aeropuerto Kennedy hasta Manhattan, pasando por los distritos de Queens y del Bronx.

Un centenar de camiones están entregados a las obras. Los trabajos de construcción serán prohibidos en todo el itinerario del Padre Santo. Se ha creado un equipo especial de reparación en caso de urgencia. Dispondrá de varios vehículos dotados de radio, trabajando en colaboración con la Policía.

Como la Policía no tiene barreras las ha pedido prestadas a las Administraciones que las poseen. El Servicio de Carreteras ha prestado doscientas, y la Inspección Urbana, cincuenta y cinco.

En las Naciones Unidas, donde el Sumo Pontífice lanzará un llamamiento en pro de la paz, varios centenares de empleados de la Secretaría General han abandonado sus ocupaciones para ayudar a los preparativos.

Se ha creado cerca de la Secretaría General un «Centro de Prensa

para la visita papal». Trece empleados trabajarán en él, en colaboración con la Cancillería del Arzobispado de Nueva York, donde ciento setenta y dos personas se dedican exclusivamente a los trabajos preparatorios de este acontecimiento histórico.

En el aeropuerto, que depende de la Administración del puerto de Nueva York (que controla las instalaciones portuarias, los puentes y los aeródromos) y dispone de su propia Policía, trescientos agentes y ciento sesenta empleados de los servicios de entretenimiento están ya afectados a la organización de llegada y regreso de Pablo VI.

El Padre Santo llegará en un avión de la Compañía Alitalia y regresará a Italia en un aparato de la Compañía norteamericana TWA. Cerca de un centenar de empleados de cada una de estas Compañías están «movilizados» en el aeropuerto.

En la Compañía Telefónica reina una extrema actividad. «No sabemos dónde nos hallamos—ha declarado el director de los servicios de Prensa de la misma—. Nunca en su historia la Compañía había tenido que realizar un esfuerzo mayor. No sabemos, verdaderamente, los esfuerzos que tendremos que realizar hasta que haya concluido la visita.» Centenares de empleados y obreros trabajan únicamente para preparar la visita del Santo Padre. La Compañía Telefónica está encargada de proceder a las instalaciones y tender los cables necesarios a las grandes agencias de Prensa, así como a las grandes redes de radio y televisión, que informarán prácticamente sin interrupción de todos los desplazamientos de Pablo VI. (AFP-Efe.)

Suspendido el tráfico aéreo

NUEVA YORK.—Las autoridades del aeropuerto de Nueva York han prohibido la permanencia de público en el recinto del mismo en el momento de la llegada del Papa Pablo VI el próximo lunes.

Simultáneamente, la Secretaría General de las Naciones Unidas ha indicado que la sede de la Organización mundial permanecerá cerrada al público durante toda la jornada del lunes.

En el aeropuerto sólo podrán encontrarse las autoridades y la Prensa. Incluso el personal de servicio en el aeropuerto que no tenga que auxiliar al avión en que llegará Pablo VI deberá quedarse en un lugar apartado del aparato. Durante quince minutos será suspendido todo el tráfico aéreo. (Efe.)

Misa especial del Concilio

CIUDAD DEL VATICANO.—El Concilio Ecuménico ha pedido que se celebre una misa especial por el éxito de la misión de Su Santidad el Papa Pablo VI en la sede de las Naciones Unidas.

Esta solemne misa se celebrará el lunes en la basílica de San Pedro ante todos los obispos de la jerarquía católica de la Iglesia mientras el avión pontificio esté volando sobre el océano Atlántico en su viaje hacia la ciudad de Nueva York.

Con la celebración de esta misa el Concilio expresa la adhesión y total apoyo de la Iglesia al Papa Pablo VI en su viaje, sin precedentes en la historia de los Romanos Pontífices, a Nueva York para hacer en persona un llamamiento a la paz mundial ante la Asamblea General de las Naciones Unidas. (Efe.)

«Deber del Vicario de Cristo»

CIUDAD DEL VATICANO.—«Si hemos respondido favorablemente a la cortés invitación del secretario general de las Naciones Unidas, es porque tenemos conciencia del

deber que incumbe al Vicario del «príncipe de la paz» de no negarse a nada que pueda favorecer la paz en el mundo desgarrado y lleno de tensiones», declaró Pablo VI al recibir a los miembros de la Asamblea General de la Asociación Internacional del Tratado Atlántico.

Es necesario una paz «fundada en la justicia, la libertad y la caridad, como indicaba nuestro venerado predecesor Juan XXIII, y a lo que aspiran todos los hombres de buena voluntad», añadió el Soberano Pontífice. Concluyó: «No dudamos de que estaremos acompañados en nuestro camino por los votos de todos los partidarios de la paz.» (Afp-Efe.)

La silla que será utilizada

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS.—Su Santidad el Papa Pablo VI, en su visita del próximo lunes a la Sede de las Naciones Unidas, ocupará la misma silla utilizada en ocasiones similares por la Reina Isabel de Inglaterra, los Presidentes Johnson Kennedy y Eisenhower y otros Jefes de Estado.

La silla—de alto respaldo y tapizada en color marrón claro—se coloca, generalmente, a poca distancia de la tribuna de oradores, y el visitante es acompañado hasta ella por el jefe de protocolo, que permanece en pie, a su lado, para llevarle luego hasta aquella.

El avión del Pontífice

CIUDAD DEL VATICANO.—Un reactor de fabricación norteamericana de las Líneas Aéreas «Alitalia» está siendo objeto de una preparación especial para el histórico viaje del Papa hasta Nueva York. Este aparato es el mismo que utilizó el Santo Padre en su viaje de regreso desde la India el pasado diciembre y estará esta vez provisto de ocho sillones, una mesa y una cama. Sobre una de las paredes se colocarán dos imágenes religiosas: un crucifijo, regalo de Su Santidad a las Líneas «Alitalia» con ocasión de su peregrinación a Tierra Santa en enero de 1964, y una imagen de Nuestra Señora de Loreto, Patrona de la Aviación.

El piloto

La nave será pilotada por el capitán Mario Zuccarini, decano de los pilotos de la Compañía aérea mencionada, quien también pilotó el avión que llevó al Papa a Tierra Santa. Parece ser que esta vez no estará tan impresionado como la primera vez por la presencia del Sumo Pontífice.

El piloto ha declarado durante el curso de una Conferencia de

Prensa: «Ciertamente estuve impresionado por la personalidad del Santo Padre, pero hizo pruebas de tal bondad durante el curso del viaje anterior, viniendo a vernos a la cabina de mandos que no estaré tan intimidado como el año anterior.»

Alguien le ha preguntado si se tomarían precauciones para que los aviones militares que formarían la escolta de honor del avión papal no se aproximaran demasiado, como lo hicieron los cazas turcos con motivo del regreso de Bombay. El comandante ha respondido escribiendo que en ningún momento los aviones turcos pusieron en peligro el avión papal, «sólamente las personas incompetentes pueden creerlo—dijo—. Los cazas tienen el hábito de volar en formación cerrada».

PROGRAMA EUROVISION SOBRE EL VIAJE DEL PAPA A LAS NACIONES UNIDAS

4 de octubre, de 10,00 a 10,30 horas: Salida de Roma. Transmite RAI.—TVE, en directo, con comentarista en Roma.

A las 14,00 horas: Llegada a Nueva York, y a las 18,15 horas: Entrevista con Johnson. Transmite Early Bird, vía Raisting.—TVE, en directo, con comentarista en Nueva York.

De 20,00 a 22,15 horas: Recepción en las Naciones Unidas, discurso del Papa y presentación a las Delegaciones. El programa será: 20,05 horas: Salida hacia las Naciones Unidas. 20,20 horas: Llegada a las Naciones Unidas. 20,30 horas: Discurso a la Asamblea General. 21,00 horas: Reunión con los jefes de las Delegaciones, presidente de la Asamblea, etc. Transmite Early Bird.—TVE transmitirá en directo desde las 20,00 a 21,00 horas.

5 de octubre, de 12,15 a 12,45 horas: Llegada del Papa a Fiumicino y llegada a la plaza de San Pedro. Eventualmente, entrada de Pablo VI al interior de la Basílica para tomar parte en la Congregación General del Concilio Ecuménico.—TVE transmitirá en directo con comentarista en Roma.

5 de octubre, de 15,00 a 16,00: Misa en el Yankee Stadium (diferido). Transmite RAI, comentario desde Roma.—TVE, en directo.

**PORTUGAL COLABORA CON LAS AUTORIDADES ESPAÑOLAS**

**UNA NOTA OFICIOSA LUSITANA DESMIENTE INFORMACIONES PUBLICADAS EN EL EXTRANJERO**

LISBOA.—Los ministerios portugueses del Interior y de Justicia distribuyeron ayer por la tarde a la Prensa la siguiente nota oficiosa, según ha informado la agencia Ani.

«Algunos órganos de la Prensa internacional, entre ellos «Le Figaro», «Le Monde» y «The New York Times», han publicado declaraciones o informaciones procedentes del abogado español Robles Romero-Robledo, en las que éste acusa a las autoridades policiales y judiciales portuguesas de completa falta de colaboración con las autoridades correspondientes españolas en la averiguación del crimen de homicidio de que fue víctima el ex general Humberto Del-

gado. Son obviamente carentes de fundamento las acusaciones hechas o insinuadas por el doctor Romero-Robledo.

Las autoridades portuguesas han dado toda la colaboración que les fue solicitada por las autoridades españolas.

Para defender a las autoridades formuladas y probar lo infundado de las mismas, el Estado portugués, mediante la Embajada de Portugal en Madrid, ha nombrado un abogado propio en España, y a tal efecto ha designado al catedrático de Derecho Penal de la Universidad de Madrid y abogado profesor don Juan del Rosal Fernández, conforme concluye la información de la agencia Ani. (Efe.)

## TERMINA EN BLACKPOOL LA CONFERENCIA ANUAL DEL PARTIDO LABORISTA INGLÉS

### WILSON HA REFORZADO SU POSICION COMO JEFE DEL PARTIDO Y COMO PRIMER MINISTRO DEL GOBIERNO QUEDA APLAZADA PARA MEJOR MOMENTO LA NACIONALIZACION DE LA INDUSTRIA DEL ACERO

BLACKPOOL (Inglaterra).—El partido laborista ha dado fin ayer a su Conferencia anual, dejando a un lado para nuevo estudio las críticas formuladas por su ala izquierda contra el aparente retraso del Gobierno en llevar a cabo la nacionalización de la industria del acero, que pasarán a la consideración del Comité ejecutivo nacional del partido.

El sector izquierdista del laborismo está preocupado por el tema, y el Gobierno podría sufrir una derrota en el Parlamento si los elementos derechistas del partido contrarios a la nacionalización votaran contra ella junto a los conservadores y liberales. El problema de la nacionalización del acero es una de las grandes amenazas que se presentaban contra la unidad del partido que ha logrado sortear la Conferencia.

Como consecuencia los delegados asistentes a la

misma han abandonado Blackpool con un renovado optimismo.

Por vez primera desde la última guerra el Comité ejecutivo no ha sufrido ninguna derrota. A pesar del descontento de gran parte de los delegados y de la oposición de un pequeño grupo de diputados, el Congreso ha aprobado todo lo que le ha pedido el Gobierno: política extranjera pronorteamericana, sobre todo respecto al Vietnam; plan económico en el que no figure el socialismo; política de ingresos ante el embrión de una legislación represiva hacia los sindicatos «que exageran»; severos controles encaminados a limitar la inmigración de gentes de color.

Por otra parte, la nacionalización del acero se ha aplazado oficialmente para un momento menos peligroso. (Efe.)

## EL LARGO CAMINO DE MISTER WILSON

LONDRES. (De nuestro correspondiente).—Ayer al mediodía acabó la Conferencia anual del partido laborista. La primera estando el partido en el poder desde 1950, hace quince años. No estará, pues, de más ver cómo han reaccionado los laboristas después de doce meses de poder y qué cambios de actitud han sufrido.

Ante todo, hay que destacar la personalidad del jefe del partido y primer ministro actual, Wilson. Advertimos que en la jerarquía de los partidos políticos británicos hay un presidente y un jefe. El primero es una especie de poder moderador que entre los laboristas se elige para un año sólo y del que no se oye nunca nada hasta que le toca presidir, durante cinco días, las sesiones de la Conferencia anual del partido. El importante es el jefe, pero durante el curso de esas sesiones se sienta en medio del Comité ejecutivo, dejando todo lo demás a cargo de la presidencia.

Pues bien, no hay duda de que la estatura política de Wilson, dentro de su partido, ha crecido en estos días. Su dominio de las tácticas parlamentarias —que le hacen tan temible en los Comunes—, le dan una gran ventaja sobre los reunidos. Sus intervenciones han sido continuas, lo que no ha contribuido nada a disipar la imagen de que el partido es él, como muchos le describen. Pero, sin necesidad de meternos con su personalidad, digamos que, a pesar de las continuas proclamas que se hacen sobre la soberanía de la Conferencia en lo que a fijar la política del partido se refiere, la verdad es que ésta cada vez tiene menos soberanía y que el proceso empezado hace algunos años ha continuado, siendo la ejecutiva del partido la que decide y no la Conferencia. Y que, a su vez, son los ministros que forman parte de la ejecutiva los que tienen la palabra final.

Añadamos que Wilson ha recorrido mucho camino desde su izquierdismo extremo en los tiempos en que formaba pareja con Bevan hasta estos en que ha defendido una política exterior industrial y social que pocos conservadores no hubieran suscrito.

La oposición ha sido fuerte y numerosa, y solamente la inclusión en la muchedumbre de ministros y subsecretarios del actual Gobierno de los principales representantes de la izquierda ha permitido a mister Wilson respirar a gusto al no poder estos atacar lo que son decisiones colectivas del Gabinete. Pero si Wilson

y parte de los grupos políticos de su movimiento —muchos son los que prefieren y usan esta palabra, evitando cuidadosamente la de partido— se han ido deslizado hacia la derecha, muchas de las Trade Unions consideradas de derechas se han ido hacia la izquierda. Aunque significativos, estos deslizamientos pueden cambiar de dirección en cualquier momento. Lo más importantes es que la línea divisoria entre los laboristas que quieren formar una nueva izquierda radical, como se suele decir —o una izquierda dentro del régimen imperante—, y aquellos otros a quienes nunca les gustó la palabra «laborista» y se proclaman socialistas, esa línea divisoria ha empezado a agrietarse y quién sabe si no acabará en abismo. No ahora, naturalmente, sino en el momento en que el partido saliera del Poder, o más probablemente, en el momento en que volviera a él con una gran mayoría parlamentaria.

En otros tiempos, al reunirse una nueva legislatura en los Comunes, al «Dios salve a la Reina», entonado a coro por conservadores y liberales, contestaba «Bandera Roja», que con música de villancico alemán coreaban los laboristas. Eso ya no se hace. Los laboristas se han hecho respetables

y el «Bandera Roja» quedó solamente para estos casos, como el de ayer, al clausurar su conferencia anual. Pero cuánto tiempo va a durar esta ceremonia es cosa que nos gustaría poder prever.

José Luis AVENDAÑO

### Duro comentario del jefe de la oposición conservadora

LONDRES.—«Estos dos últimos días, en el Congreso de Blackpool, el partido laborista ha ofrecido el espectáculo de un partido dividido: dividido sobre la política exterior, dividido sobre el problema de la inmigración y dividido sobre la política de los impuestos», ha declarado anoche el jefe de la oposición británica, Edward Heath.

Después de haber afirmado que el Gobierno de Harold Wilson no había sido fiel a ninguna de sus promesas electorales, el dirigente conservador ha hecho observar que en el próximo Congreso anual —que deberá celebrarse a mediados de octubre— los conservadores se entregarán «con franqueza y valor» a encontrar nuevas soluciones a los problemas económicos de Gran Bretaña. (Afp-Efe.)

## MINISTERIO DEL AIRE

SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL  
DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA  
ANUNCIO

Se convoca concurso público para la contratación de la obra comprendida en el proyecto O-3-65-5-522, «SEÑALIZACION Y OBRAS AUXILIARES DE BALIZAMIENTO EN EL AEROPUERTO DE ASTURIAS», por un importe total máximo de 5.873.216,00 pesetas, incluidos 9 por 100 de beneficio industrial, 2,5 por 100 de administración y 1 por 100 de conservación de la obra durante el plazo de garantía, y a realizar en dos anualidades: la primera, durante el año en curso, por un total de 1.832.186,63 pesetas, y la segunda, para el próximo de 1966, por un total de 4.041.029,37 pesetas.

El modelo de proposición, pliegos de prescripciones técnicas y administrativas particulares y demás documentos del proyecto, se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire (Madrid), todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional, a depositar en la forma que determina la Ley de Contratos del Estado en su artículo 112 («B. O. del Estado» número 97, de 23-4-65), asciende a la cantidad de 117.464,32 pesetas.

El acto del concurso público tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire (Madrid), el día 28 de octubre del corriente año, a las 12,30 horas.

Diez días antes del fijado para la celebración de este concurso, los licitadores presentarán en esta Junta Económica, en sobre cerrado, una Memoria expresiva de sus referencias técnicas, económicas, elementos de trabajo y organización de que disponga, acompañada de los correspondientes justificantes.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario. Madrid, 27 de septiembre de 1965.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.

## «LA LEGISLACION ESPAÑOLA ES EXTRAORDINARIAMENTE LIBERAL PARA LAS INVERSIONES EXTRANJERAS»

“LAS APORTACIONES PUEDEN ALCANZAR PRÁCTICAMENTE HASTA EL 100 POR 100, Y SE PERMITE LA REPATRIACION DEL CAPITAL Y DE LOS BENEFICIOS”

“TODOS LOS PAISES SON BIEN VENIDOS A COLABORAR EN EL DESARROLLO ESPAÑOL”

Declaraciones de Juan José Espinosa a la Prensa norteamericana

WASHINGTON.—El Ministro de Hacienda español, don Juan José Espinosa, hizo a la Prensa en Washington, las siguientes declaraciones sobre inversiones extranjeras en España.

“Mi país está actualmente comprometido en un plan cuatrienal de desarrollo económico y social. Este Plan es vinculante para el sector público y meramente indicativo para el sector privado, con lo que se pone una vez más de manifiesto nuestro respeto a la libertad de iniciativa privada.

Como he tenido ocasión de manifestar en mi intervención ante la Asamblea Anual de Gobernadores del Banco Mundial, para la realización del citado Plan es imprescindible la colaboración del ahorro exterior. La vigente legislación española, en materia de inversiones extranjeras, es extraordinariamente liberal.

En los sectores más importantes de nuestra economía, las aportaciones extranjeras pueden alcanzar prácticamente hasta el cien por cien del capital de la Empresa en que se invierte, sin necesidad de autorización especial. Se permite la repatriación del capital invertido y de los beneficios obtenidos, incluidas las ganancias de capital, sin límite de cuantía, ni exigencia de tiempo mínimo de la inversión.

Complemento de esta legislación favorable al inversor son las perspectivas de beneficio.

### Gran demanda

En el lado de la demanda, a los 32 millones de españoles, que constituyen nuestra población, se unen temporalmente más de 14 millones de turistas que proporcionan divisas por un total de unos 900 millones de dólares.

El poder adquisitivo de los consumidores se han incrementado rápidamente como consecuencia de la acelerada expansión de nuestra economía.

De 1961 a 1964, el producto nacional se elevó en un 31,8 por 100 en términos reales. Puede afirmarse que España está entrando ya en la fase del consumo en masa. Como consecuencia del crecimiento rápido de la demanda se ha incrementado la producción nacional y el volumen de ciertas importaciones.

En la vertiente de la producción, España es uno de los pocos países europeos que no tiene escasez de mano de obra. El porcentaje de la población activa respecto a la población total es inferior al de la mayoría de los países industrializados europeos. Gran número de trabajadores españoles se encuentran trabajando en otros países, y es evidente que a medida que crezca nuestro desarrollo industrial, buena parte de estos emigrantes temporales se reintegrarán a España, aportando la

experiencia adquirida en los países altamente industrializados.

### Presión fiscal reducida

La presión fiscal española es considerablemente moderada, tanto porque nuestros tipos impositivos son, por lo general, de los más bajos de Europa, como por el principio de nuestra Hacienda de reconocer abiertamente que el instrumento fiscal debe ser utilizado para cooperar al desarrollo económico, y, en consecuencia, se conceden importantes incentivos fiscales para estimular las inversiones.

La carga fiscal de las Empresas extranjeras se reduce aún más en el caso de aquellos países con los que hemos celebrado convenios para evitar la doble imposición internacional. Existen convenios en vigor con Francia, Suecia y Noruega, y en negociación, con Alemania, Austria, Inglaterra, Portugal y Suiza.

Convenios que, además de ser un factor muy apreciado por inversionistas extranjeros, disminuye la carga impositiva y da seguridad sobre las obligaciones fiscales, lo que supone más garantías de trato no discriminado.

### Grandes ventajas de un convenio de doble imposición USA-España

Los convenios de doble imposición se basan en la hipótesis de que la corriente de capitales, y consiguientemente de rentas, entre los países contratantes es sustancialmente igual en las dos direcciones; pero cuando se firman entre dos países en diferente situación económica, exigen del menos desarrollado un sacrificio recaudatorio más elevado. Por ello, en las negociaciones de doble imposición mi país insiste con gran interés en que se adopten medidas para que los incentivos fiscales, tanto del país importador como del exportador del capital, actúen efectivamente en beneficio del inversor extranjero.

En fin, la prueba más evidente de las posibilidades de la inversión en mi país la constituye el aumento constante de entradas de capitales extranjeros.

### Los Ministros españoles visitan al secretario del Tesoro norteamericano

WASHINGTON.—En la mañana de ayer viernes, 1 de octubre, los Ministros de Comercio y Hacienda, señores García Marco y Espinosa celebraron una entrevista con el secretario del Tesoro de los Estados Unidos, señor Fowler. Asistió el embajador de España, marqués de Merry del Val, y al término de la misma los Ministros informaron que se habían tratado temas de mucho interés para los dos países. (Efe.)

## ERHARD VISITARA ESTADOS UNIDOS

LLEGA INESPERADAMENTE A BONN EL PRESIDENTE DE LA ALTA COMISION DEL MERCADO COMUN

BONN. — El canciller Ludwig Erhard irá a los Estados Unidos después de ser elegido por el Bundestag y tras la formación de un nuevo Gobierno, según se confirma oficialmente en Bonn.

Aunque no se ha fijado ninguna fecha, no se excluye la posibilidad de que esta visita se realice en los diez últimos días de noviembre. (AFP-Efe.)

### Hallstein, en Bonn

BONN.—El presidente de la Alta Comisión del Mercado Común, Walter Hallstein, ha llegado inesperadamente a esta capital para entrevistarse con el canciller Erhard.

La noticia de que Hallstein había llegado procedente de Bruselas para visitar al jefe del Gobierno federal se ha conocido antes de que ambos dirigentes hubieran empezado sus conversaciones.

El tema de esta entrevista girará, sin duda, sobre los intentos de vencer el boicot francés al Consejo ministerial de la Comunidad Económica Europea, con el consiguiente desprestigio de la autoridad de la Alta Comisión que esta postura francesa trae consigo. (Efe.)

# EUROPA HA INVERTIDO 610.000 MILLONES DE PESETAS EN EL CAMPO NUCLEAR

## ESTA ACTIVIDAD OCUPA DIRECTA O INDIRECTAMENTE A UNAS 230.000 PERSONAS

### Pronto funcionarán en el continente 24 centrales atómicas de energía eléctrica

#### ESPAÑA HA COMENZADO A CONSTRUIR UNA Y TIENE VARIAS EN PROYECTO

FRANCFORT. (Del enviado especial de la AFP-Sege Berg.)—Hasta el presente se han invertido el equivalente de 50.000 millones de francos franceses (unos 610.000 millones de pesetas) en el dominio nuclear. Doscientas treinta mil personas trabajan, directa o indirectamente, para el átomo. Dos docenas de centrales nucleares proporcionan o están a punto de producir electricidad.

Estas cifras, anunciadas en el segundo Congreso de «Foratom» que se celebra en Francfort, traducen la importancia del esfuerzo efectuado para el desarrollo de la energía nuclear en Europa.

El Congreso de «Foratom», que se halla en su tercera jornada de

trabajos, ha permitido tomar consciencia de un hecho extremadamente característico, a saber: Que la central nuclear estará en adelante en el orden del día de todos los países europeos. Es significativo que la primera jornada del Congreso haya coincidido con la divergencia, es decir, la puesta en servicio de un nuevo reactor en Alemania federal, el de 50 megawattios, en Karlsruhe, y que hoy 1 de octubre, jornada de clausura del Congreso, los británicos empezaran la construcción de su central atómica de Dungeness —«B»—, que señala la iniciación de su segunda jornada atómica. Esta doble coincidencia es fortuita, pero muestra la aceleración del desarrollo nuclear en Europa.

### Necesidad de aunar refuerzos

Los técnicos del átomo se muestran optimistas. Algunos afirman que «sus» centrales son competitivas. Sin embargo, según los congresistas es extremadamente difícil dar cifras precisas con respecto a los costos de instalación, funcionamiento, plazos de amortización, etc. Lo que se puede decir es que los cálculos son estimulantes.

Lo que, por el contrario, ya no es estimulante, según ciertos especialistas, es la gran dispersión de los esfuerzos que se realizan para la puesta en funcionamiento de reactores de tipos diferentes. Varios oradores han pedido hoy una agrupación de los esfuerzos, una especialización de las industrias, particularmente en lo que

se refiere a las centrales de agua pesada; pero, ¿se prestará atención a estos llamamientos? Un año después de la Conferencia Internacional de Ginebra sobre las aplicaciones pacíficas del átomo, la posición de los distintos Gobiernos o grupos de interés continúa siendo la misma en lo que respecta a las ventajas o los inconvenientes de tal o cual tipo de central. Nadie quiere abandonar una «pista» en la que ya ha invertido grandes cantidades de metálico en ella. Elegir el rastro del uranio enriquecido es depender de los únicos productores actuales de esta materia fisible (Estados Unidos y Gran Bretaña). Esto es lo que no cesan de subrayar los representantes oficiales franceses;

a lo que algunos dicen, se trata de una toma de posición política, pero no económica.

### PERSPECTIVA

Otras cifras citadas en el Congreso del «Foratom» testimonian el desarrollo de la energía nuclear en los países europeos. Por ejemplo, se precisa que hay siete centrales nucleares en funcionamiento en Gran Bretaña, que ostentan actualmente la marca mundial de producción de energía eléctrica de origen atómico. En Francia son cinco centrales atómicas las que proporcionan ya electricidad; en Italia, tres; en Alemania federal, una; en Suecia, otra; etc.

Pero son los proyectos futuros

los que muestran, además, el progreso que adquiere la energía nuclear en Europa. Un país como Finlandia, por ejemplo, se propone construir cuatro centrales atómicas de gran potencia entre 1970 y 1980. España ha comenzado recientemente la construcción de su primera central y se estudian ya otras. Suiza ha tomado la decisión recientemente de construir su primera central nuclear.

Todos los países europeos se lanzan a esta empresa, aun cuando nadie puede decir con certeza cuál es el tipo de central más económica ni el momento en que tal central podrá producir energía a un precio competitivo con respecto a las del tipo convencional.

# «NADA TUVO QUE VER ITALIA EN EL DESCUBRIMIENTO DE AMERICA, Y MUCHO MENOS CON LA COLONIZACION»

## «AUNQUE FUERA CIERTA LA LEYENDA DE QUE COLON NACIO EN GENOVA, ITALIA NO EXISTIA COMO NACION EN ESA EPOCA»

### EL SEMANARIO NEONYORQUINO "EL TIEMPO" DEFIENDE LA GESTA ESPAÑOLA EN LAS VISPERAS DE SU CONMEMORACION

NUEVA YORK. — «Los descendientes de Colón han residido en España y mantienen que el Gran Almirante de las Américas era español de pura cepa», dice ayer el semanario «El Tiempo», una de las publicaciones editadas en español en la capital de los rascacielos.

«Una tienda neoyorquina —dice «El Tiempo»— está celebrando una fiesta llamada Italia romántica. Muy bien: Italia merece admiración mundial por su progreso desde que fue creada como nación hace menos de cien años. Pero cuando la citada tienda hace tremendo alarde de Italia a través de Cristóbal Colón está seriamente equivocada. Hasta distribuye copias de la estampilla norteamericana de hace setenta años mostrando a Cristóbal Colón en el descubrimiento de América, como si esto fuera una hazaña italiana.

Nada tuvo que ver Italia con el Descubrimiento, y mucho menos con la colonización, aunque fuera cierta la leyenda de que Colón había nacido en Génova, puesto que Italia no existía en esa época. Además no hay prueba alguna de que Colón naciera en Génova. Su idioma era el castellano. Lo hablaba y escribía exclusivamente. Sus viajes de descubrimiento fueron financiados y tripulados únicamente por españoles.»

«Si esta tienda —dice «El Tiempo», finalmente— quiere vender productos italianos, muy bien; pero no debe intentar usurpar a un país el honor de haber descubierto y poblado América. Ese papel

histórico pertenece a España y exclusivamente a España.» (Efe.)

### Conferencias del doctor Alfonso de la Peña en la Universidad de Columbia

NUEVA YORK.—Bajo el patrocinio del Instituto de Cultura Hispánica, el catedrático de Urología de la Facultad de Medicina de Madrid doctor Alfonso de la Peña ha desarrollado una serie de conferencias en la Universidad de Columbia.

En el Columbia Medical Center, presentado por el doctor George W. Fish, el doctor De la Peña pronunció una conferencia sobre «Blastomas seminales», a la que asistieron un gran número de colegas que fueron condiscípulos suyos durante su estancia en los hospitales norteamericanos.

El doctor Fish, en su presentación, recordó los tiempos en que el profesor español se formó en las clínicas americanas y la notable labor desarrollada en pro de la urología y la unión entre la Medicina de ambos pueblos.

### Los médicos humanistas españoles

En el departamento de español de la referida Universidad, y presentado por el actual director, señor García Lorca, el profesor De la Peña disertó sobre «Los médicos humanistas españoles», descri-

biendo el significado de Andrés Laguna y Francisco Díaz en el siglo XVI, y de nuestros contemporáneos Cajal y Marañón, glosando la obra de ambos y el significado humanístico de este último. Destacando la labor de Marañón en la evolución del pensamiento español.

Entre la numerosa concurrencia se encontraban el cónsul general de España en Nueva York, don Manuel Alabar Miranda; el representante de España en las Naciones Unidas, señor Tembury; el ex jefe de las Fuerzas Aéreas norteamericanas en España general Joseph D. Caldara y otras muchas familias y amigos de España.

Concluida su labor quirúrgica en la referida Universidad y en el Brooklyn Hospital, el profesor español ha salido para Quito. (Efe.)

### Interesante comunicación del doctor Puigvert

PARIS.—Presentó una comunicación ante el Congreso francés de Urología el urólogo español doctor Antonio Puigvert. La comunicación versó sobre el tema «Traumatismos de la uretra» y constituyó una de las más interesantes presentadas ante dicho Congreso, que fue clausurado el pasado día 28 de septiembre. (Efe.)

### Becas para estudiantes marroquíes de turismo

RABAT. (Corresponsal de Efe.) El Ministro español de Informa-

ción y Turismo ha puesto a disposición del Gobierno de Rabat veinticinco becas para estudiantes que deseen cursar estudios de turismo en España. De las veinticinco, trece están destinadas a la Escuela Oficial de Turismo, en Madrid, cuya creación y funcionamiento ha despertado gran interés entre los jóvenes de Marruecos, por considerarlo de gran porvenir en este país llamado a desarrollar su turismo en todos sus aspectos. (Efe.)

### Estrasburgo: Voces del otro lado del "telón de acero"

ESTRASBURGO.—El presidente de la Asamblea Consultiva del Consejo de Europa, Pierre Pflimlin, ha declarado que los oradores invitados de los Estados comunistas del centro-orientado de Europa tendrán una jornada para dirigir la palabra al Congreso.

Pflimlin formuló esta declaración en el curso de una conferencia de Prensa ofrecida en Estrasburgo, en la que dijo, no obstante, que no puede admitirse en la Asamblea a miembros de los Parlamentos de aquellos países comunistas del centro-este de Europa, en razón de que las elecciones que se celebran en esas naciones para nombrarlos no son libres ni democráticas.

En la aludida conferencia de Prensa, el veterano político francés hizo comentarios acerca de la cooperación técnica con los Estados de la Europa oriental, así como sobre otros temas abordados en el período de sesiones de la Asamblea, el cual acaba de concluir. (Efe.)

# EL SOVIET SUPREMO SE ENFRENTA CON LOS PROBLEMAS Y NECESIDADES ECONOMICAS DE LA URSS

## VEINTISIETE NUEVOS MINISTERIOS SUSTITUIRAN A LOS CINCUENTA CONSEJOS REGIONALES CREADOS POR KRUSTCHEV

MOSCU. — El Soviet Supremo se ha reunido de nuevo ayer en esta capital para ratificar las reformas económicas decretadas por el Kremlin y para aprobar el presupuesto para el año próximo.

Se ha solicitado en el «Parlamento» soviético que se aprueben medidas tendentes a hacer frente a las nuevas necesidades de la economía soviética, mediante el establecimiento de 27 nuevos ministerios de Industria centralizados.

El vicepresidente del Gobierno de la URSS, Kirill Mazurov, manifestó, ante 1.500 delegados, en el Soviet Supremo, que esos nuevos ministerios «combinarían la dirección centralizada con el fomento de la iniciativa».

Esos nuevos ministerios reemplazarían a unos 50 Consejos Económicos Regionales, que fueron creados por el ex primer ministro Nikita Krustchev. (Efe.)

## KUBITSCHKEK REGRESARA A BRASIL PROBABLEMENTE MAÑANA

ES EL DIA EN QUE DIEZ MILLONES DE ELECTORES DESIGNARAN A DOS GOBERNADORES DE ESTADO

El ex Presidente ha permanecido en Francia como exiliado voluntario durante quince meses

PARIS.—El ex Presidente del Brasil Juscelino Kubitschek, después de quince meses de exilio voluntario en Francia, ha decidido regresar a su país, probablemente mañana domingo.

Si Kubitschek ha escogido en principio ese día para el regreso es porque casi diez millones de electores brasileños irán a las urnas para designar a once gobernadores de Estados.

Fundador de Brasilia, el ex Presidente abandonó el Brasil poco después de ser depuesto el Presidente Goulart, su aliado político, por el Movimiento Militar que, el 1 de abril de 1964, dio el Poder al actual Gobierno del mariscal Castello Branco. (Afp-Efe.)

### Carnaval político en Río

RIO DE JANEIRO.—La avenida de Río Branco, arteria central de Río de Janeiro, ha conocido nuevamente anteayer, durante dos horas, el entusiasmo del Carnaval de Río; pero esta vez se trataba de un carnaval político, dirigido por la oposición.

Para el desfile de clausura de la campaña electoral precedente a la designación del gobernador del Estado de Guanabara, Negrao de Lima, candidato de la oposición, obtuvo del Tribunal Electoral la autorización para seguir la ruta tradicional del Carnaval de Río.

Varias decenas de millares de personas invadieron la avenida, a las que se unieron inmediatamente grupos de bailarines, así como las orquestas de las escuelas de samba. Desde lo alto de los inmuebles caía una verdadera lluvia de confeti y globos con los colores laboristas (negro, blanco y rojo).

Sobre un camión, Negrao de Lima ha sido aclamado por millares de empleados y de curiosos asomados a las ventanas y congregados en las aceras, mientras que grupos de jóvenes de ambos sexos, en «scooters», seguían el cortejo agitando banderas con los colores laboristas y gritando: «¡Libertad, libertad!»

El candidato de la oposición ha depositado una corona de flores al pie de la estatua del ex dictador Getulio Vargas, considerado por los laboristas como el «protomártir» del laborismo brasileño.

Se ha notado la ausencia de Lacerda

Sin embargo, la muchedumbre ha sido también numerosa para aplaudir al profesor Flexa Ribeiro, candidato del actual gobernador, Carlos Lacerda, cuyo cortejo siguió distintas calles de la zona Sur (Copacabana). Se ha notado la ausencia del gobernador, verdadero conductor de multitudes, que cayó enfermo poco después de inaugurarse un túnel de conducción de aguas. Sin embargo, en el hospital donde fue conducido, han manifestado los doctores que le atendieron que se trataba simplemente de un principio de insolación. (Afp-Efe.)

### América y el MEC

SANTIAGO DE CHILE.—La necesidad de una mayor vinculación entre la Asociación Latino-Americana de Libre Comercio (ALALC) y el Mercado Común Latino-Americano fue planteada anteayer por el delegado de Colombia en la reunión de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), para estudiar la integración económica del continente.

Añadió el delegado colombiano que debería estudiarse un sistema para realizar esa vinculación, sugiriendo que las Secretarías de ambos organismos analizaran la sugerencia y propusieran un mecanismo.

El representante del Perú, Vicente Cerro, anotó la conveniencia de uniformar los distintos sistemas comerciales de los diversos países, como paso previo antes de considerar los aspectos prácticos de una desgravación automática y lineal en el caso del Mercado Común Latino-Americano; pero advirtió que la situación es compleja.

### Diversidad de sistemas comerciales

En el mismo sentido habló el director del departamento de Comercio de Panamá, Gasparino Martínez.

El representante de Brasil, Joao Bautista Pinheiro, manifestó su preocupación porque no existen condiciones que permitan preparar planes globales de integración sería largo.

Otro de los matutinos, «A Voz», escribe sobre el particular que «el Generalísimo Franco restauró España, elevándola a la prosperidad y el prestigio admirables que disfruta hoy en el mundo. Justos son por ello los homenajes que en España se le tributan hoy a su prestigioso Jefe del Estado». (Efe.)

## LOS CASTRISTAS PREPARAN LA SUBLEVACION DE LOS INDIOS GUAYMAS, DE PANAMA

¿Está Che Guevara organizando esta rebelión?

PANAMA, (Crónica especial de Fiel, por Manuel Patiño).—Las autoridades panameñas buscan una posible relación entre un nuevo contrabando de armas descubierto en el país y las recientes afirmaciones de que Ernesto «Che» Guevara fue visto en territorio panameño.

Funcionarios del Ministerio de Gobierno y Justicia, de la Guardia Nacional y del Departamento Nacional de Investigaciones (DENI) desmintieron las informaciones sobre la visita clandestina del dirigente castrista, cuya situación en La Habana ha dado lugar a las más diversas conjeturas. Sin embargo, ante el descubrimiento del nuevo contrabando de armas, se han impartido órdenes de alerta, pues se cree que pueda existir alguna vinculación entre este hecho y los rumores sobre Guevara, a quien se considera un máximo experto en la guerra de guerrillas que desde La Habana se estima en muchos países del Continente americano.

Fuentes allegadas a las autoridades, en la frontera con Costa Rica, manifestaron que gran cantidad de armas de diferentes calibres han sido introducidas principalmente por el lugar conocido como Paso Canoas y por otros sitios del territorio fronterizo entre Panamá y Costa Rica, por individuos tanto de nacionalidad extranjera como panameños. Dijeron también que se sabe que estas armas han sido distribuidas en diversos lugares de las provincias de Chiriquí y Bocas del Toro y en las provincias centrales, así como en las mismas ciudades de Panamá y Colón.

Estas fuentes afirmaron asimismo que la introducción clandestina de armas se viene realizando desde hace algún tiempo por la frontera con el vecino país y que parte de estas armas han sido enviadas a sitios tan distantes de la frontera como el sector de Tierra Firme de la Comarca de San Blas, en cuyas serranías los aborígenes están siendo adiestrados en su manejo por individuos extranjeros.

Aun cuando la información no ha sido confirmada, se dice que el último cargamento de armas fue incautado, aunque se mantiene reserva al respecto.

Se confirmó, sin embargo, que las investigaciones han sido ahondadas y que se espera que dentro de breve tiempo podrán darse detalles completos sobre este nuevo atentado contra la soberanía de los Estados que emana desde la Cuba castrista.

Se recordó, al respecto, que en fecha reciente varios individuos de origen extranjero habían sido vistos suministrando entrenamiento en el manejo de armas y en la técnica de guerrillas a los indígenas de las reservas guaymies, en la región montañosa de Tolé, en la provincia de Veraguas.

Frente al cúmulo de repetidas informaciones sobre este tipo de hechos, el Gobierno ha comenzado a preocuparse seriamente, y se adoptan medidas de seguridad. Se ha recordado, además, que en el mes de mayo ya se registró un conato de rebelión de las tribus indígenas de Tolé, y se informó en aquella ocasión que el movimiento estaba inspirado y fomentado por agentes comunistas.

## LA CONFERENCIA AFROASIÁTICA DE ARGEL -5 DE NOVIEMBRE PARECE SERIAMENTE COMPROMETIDA

Las condiciones impuestas por Pekín y la situación en Asia han creado un clima muy desfavorable para la convocatoria de una segunda Bandung

EL ATAQUE DEL DELEGADO ALBANES EN LA ONU CONTRA EL DERECHO DE VETO ESTA DESTINADO A ATRAER LA SIMPATIA DE LOS PEQUEÑOS PAISES HACIA EL COMUNISMO PRO CHINO

NACIONES UNIDAS.—Los medios diplomáticos de la ONU interpretan el discurso pronunciado en la Asamblea General por Behar Shtylla, ministro de Asuntos Exteriores de Albania, como conteniendo principalmente una petición de eliminación del derecho de veto reconocido por la Carta de San Francisco a los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad.

Aunque los representantes albaneses hayan sido frecuentemente en la ONU el portavoz de la Chi-

na popular, no se cree en los medios diplomáticos que esta condición emitida por el ministro albanés haya sido inspirada por Pekín, ni que sea una de las revisiones de la Carta que reclamaba el pasado jueves en Pekín el mariscal Chen Yi.

Se cree más bien que el ministro albanés, consciente del hecho de que la China popular no tiene apenas probabilidades de entrar en las Naciones Unidas este año, ha pronunciado un discurso de polémica destinada a atraer la

simpatía de los pequeños países, principalmente africanos y asiáticos, abordando el tema de la complicidad de las grandes potencias —Estados Unidos y la URSS— contra los intereses de los pequeños países.

Prevalece la impresión en los medios africanos y asiáticos de las Naciones Unidas que la Conferencia de Argel, prevista para el 5 de noviembre, está seriamente comprometida.

Algunos delegados de África del Norte son partidarios de que se celebre.

Además de las condiciones impuestas el miércoles por el ministro de Asuntos Exteriores chino, el mariscal Chen Yi, el conflicto indo-pakistaní, la guerra de Vietnam, el tema de Malasia, la retirada de Camboya de la Comisión de descolonización, la amenaza de Pakistán de abandonar la ONU, crean —se estima— los medios afro-asiáticos— una coyuntura particularmente desfavorable a la convocatoria de una segunda Bandung.

Una reunión en Argel en el clima actual indudablemente no tendría el resultado deseado por aquellos que la han preconizado, se indica en los mismos medios. Correría el riesgo de quedar reducida a una Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores, sin el prestigio ni la autoridad deseados.

Las cinco condiciones que Albania «exige» a la ONU

Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores de Albania Behar Shtylla, ha impuesto cinco condiciones «para que la ONU esté en condiciones de servir a la causa de la paz».

— Liberar a la ONU de la influencia de los Estados Unidos.

— Admitir a la China popular.

— Refundir la Carta para establecer la igualdad soberana de todos los miembros sin distinción (abolición del derecho de veto).

— Borrar de la Carta toda disposición incompatible con la soberanía de los pueblos.

— Dar a la ONU los medios para sostener a los pueblos víctimas de una agresión imperialista.

Shtylla, cuyos discursos se parecen a los pronunciados en Pekín, ha denunciado la complicidad de las dos superpotencias nucleares que desean desarmar a los otros países para mantener su hegemonía mundial.

El ministro de Asuntos Exteriores de Paraguay, Raúl Sapena Pastor, ha denunciado «la injusticia» de la distribución de las riquezas económicas del globo y ha puesto en guardia a la Asamblea contra las consecuencias de la desviación cada vez más accentuada que separa las potencias industrializadas de los países en vías de desarrollo. (Afp-Efe.)

## LA PRENSA PORTUGUESA ELOGIA LA OBRA DE FRANCO

LISBOA.—El «Diario da Manhã» recogió ayer en su primera plana la fecha de la exaltación al Poder del Jefe del Estado español, denominándolo Día del Caudillo en sus titulares, y dice después en el comentario subsiguiente que «es una gran fiesta de la paz en el país vecino, así como también la gran festividad de una de las mayores figuras de España en el mundo, a la vez que uno de los mejores amigos de Portugal». «Excusado es decir —añade— que de todo corazón nos asociamos a esta jubilosa conmemoración.»

Otro de los matutinos, «A Voz», escribe sobre el particular que «el Generalísimo Franco restauró España, elevándola a la prosperidad y el prestigio admirables que disfruta hoy en el mundo. Justos son por ello los homenajes que en España se le tributan hoy a su prestigioso Jefe del Estado». (Efe.)

COMENTARIO FIN DE SEMANA

**EL SIGNO DE LA GUERRA ESTA CAMBIANDO PARA EL VIETCONG**

Por Fernando FRADE

Cuando el Presidente Johnson, a poco de comenzar los bombardeos, concretamente el mes de abril de este año, hizo su ofrecimiento de negociación incondicional a Vietnam del Norte, Ho Chi Minh, respaldado por China, se negó porque para esas fechas controlaba más de las tres cuartas partes del Vietnam del Sur, teniendo asfixiados a los vietnamitas que seguían a los Estados Unidos y las unidades de esta nación en bases y grandes ciudades. Pensaban—siguiendo su idea del «tigre de papel» americano—que tenían ganada la guerra sin haber disputado una sola batalla, y que los americanos, cansados de aquella y del poco espíritu combativo de sus aliados, acabarían por marcharse. No querían comprender, en todo su valor, el interés geoestratégico que esa zona del sudeste asiático tiene para los Estados Unidos, causa de la demanda continuada, por parte de prestigiosos políticos y militares americanos y escuchada por el Presidente, de una acción más enérgica con uso de medios convencionales y no sólo los especiales contra la guerra revolucionaria. Primero fueron los bombardeos, luego unidades de marines acompañadas de unos medios tan extraordinarios que no indicaban indicios de retirada. A través de la gran distancia que hay entre los Estados Unidos y Saigón han llevado cañones, tanques, helicópteros y toda clase de herramientas que les permiten desmontar colinas y rellenar depresiones en breve espacio de tiempo para construir plazas fortificadas, aeropuertos, helipuertos (en An Ke se ha construido el mayor del mundo) y toda clase de obras, como si se tratara de un ejercicio en Norteamérica.

A esto se une un enorme despliegue de asesores y unidades en guerra psicológica y acción política, servidas no sólo por militares especialistas, sino por profesores de universidad, técnicos en publicidad, Prensa, radio, televisión y en todo lo que haga falta, con el exclusivo fin de impedir que un régimen procomunista se instale en Vietnam del Sur y en toda la zona que rodea a China.

Por todo esto y porque este año ha sido relativamente benigno, el monzón no ha respondido a las esperanzas que en él había depositado el Vietcong. Hay que tener en cuenta los enormes progresos de la técnica en dirección y situación aéreas, en elementos de precisión para lanzamiento de bombas y cohetes y en localización de objetivos que hacen que los elementos atmosféricos vayan perdiendo importancia, aunque ciertamente no se anule ésta.

Se acusa la mala marcha de los acontecimientos para el Vietcong en la ejecución de un capitán y sargento norteamericanos hechos prisioneros hace dos años. Este hecho ha sido explotado psicológicamente en seguida por los servicios norteamericanos por toda clase de medios de difusión hasta el último rincón del mundo.

En el momento actual hay más hombres de los que tuvo Francia, con muchísimos más medios y aún serán más y no se puede decir que obren con tanta torpeza como se quiera hacer ver. Por lo menos no todos. Han aprendido mucha estrategia y táctica de guerra subversiva, aunque aún le falte mucho en el trato con los nativos y en prescindir de mucha impedimenta tipo «comfort», que restan eficacia a esta clase de lucha.

Lo que sí hacen de una manera sistemática ahora es no dejar agruparse a sus contrarios en búsqueda de un utópico Dien Bien Fu, en versión americana. La aviación no les deja, y eternamente diseminados y en unas condiciones tan sacrificadas, acabarán por agotarse y perder el apoyo de la población. Conforme aflojen, ésta se crecerá y resistirá al terror. Mientras, los americanos los conquistan por el estómago y con las imágenes de tranquilidad creadas por sus laboratorios de guerra psicológica. Estas imágenes dirigidas al Vietcong son generadoras de inseguridad, ansiedad y angustia, aumentadas por bombardeos a veces súbitos e inesperados, que se transformarán en las tranquilizadoras anteriores si deciden unirse a las fuerzas del Vietnam libre. En este momento la inseguridad cesa apareciendo los alimentos y cuidados. El inconveniente es que esos bombardeos matan a veces muchos amigos que se vuelven contra los americanos instigados por el Vietcong.

**VIOLENTOS COMBATES EN EL DELTA DEL MEKONG**

Se cree que 150 guerrilleros han sido puestos fuera de combate

CAMBIOS EN LOS ALTOS MANDOS MILITARES SURVIETNAMITAS

SAIGON. (Servicio especial de Pyresa.)—En el delta del Mekong, 75 kilómetros al sudoeste de Saigón, se han enfrentado en violentos combates unidades gubernamentales con elementos del Vietcong. Se trata de la más importante operación lanzada por los gubernamentales en esta región desde hace varios meses.

A raíz de recibirse un informe señalando el paso de un batallón reforzado vietcong (unos 800 hombres) por aquel sector, fueron enviados a aquella zona cinco batallones sudvietnamitas. A primera hora de la tarde de ayer cuatro de ellos entraron en contacto con el adversario, poniendo fuera de combate a 150 vietcong. A última hora de la tarde los refuerzos gubernamentales enviados al lugar en lanchas fluviales cayeron en una emboscada.

Una de las lanchas rápidas fue hundida por proyectiles del 57, sufriendo los gubernamentales bajas que son calificadas de «moderadas». La aviación y la artillería intervinieron en apoyo de la infantería, enfrentada a un adversario sólidamente atrincherado a lo largo de los canales del delta. Un helicóptero gubernamental fue derribado.

Por otra parte, fuertes unidades gubernamentales buscan a unidades del Vietcong reforzadas con norvietnamitas en la provincia de Binh Dinh, al nordeste de An Je. En la carretera número 1, la capital del distrito de Fy My ha sido hostigada con morteros por el Vietcong.

Un caza-bombardero «Thunderchief F-105» fue derribado ayer por un misil soviético «Sam» en Vietnam del Norte, concretamente en el puente de Ninh Binh, 88 kilómetros al sudeste de Hanoi. Otro aparato, un «F-4C Phantom», también fue derribado en el curso de este mismo ataque, pero éste lo fue por la defensa antiaérea y su fuego convencional. Los tres miembros de la tripulación resultaron muertos.

Los «B-52» norteamericanos, a su vez, han llevado a cabo un segundo ataque contra una zona de concentración vietcong situada a 15 kilómetros al sudoeste de

Quang Ngay, 540 kilómetros al noreste de Saigón.

**Cambios militares**

SAIGON. — La designación del general Nguyen Huu Co, ministro de Defensa, para el puesto de primer ministro adjunto, con responsabilidades más directas, especialmente en dominar la pacificación rural, es el principio de los cambios anunciados por el jefe del Gobierno, Nguyen Cao Ky, en su conferencia de Prensa de esta mañana.

El general desempeñará conjuntamente la cartera de ministro de la Guerra y la de viceprimer ministro, y su labor de pacificación mantendrá bajo su dominio a los actuales ministros de Defensa, Guerra Psicológica y Construcción Rural.

Naguyen Duc Thang es un general jefe del Estado Mayor Adjunto, el cual se hará cargo del último de los departamentos mencionados más arriba. Esta cartera se hallaba vacante desde la muerte de Naguyen Tat Ung, a consecuencia de un accidente de aviación en Quang Nai.

El general Can Van Vien, co-

mandante de la tercera región militar, ha sido nombrado jefe del Estado Mayor General. Ha sido sustituido en la jefatura del III cuerpo de ejército por el general Naguyen Bao Tri, antiguo comandante de la VII división de Infantería.

El general Ky ha anunciado además el cambio—aduciendo la razón «especialmente por razones de seguridad»—de Fham Dang Lan, que dirige la estrategia militar. Ha sido sustituido por su jefe adjunto. (AFP-Efe.)

**Cinco criminales ejecutados en Saigón**

SAIGON.—Cinco criminales condenados a muerte han sido ejecutados hoy por un pelotón de ejecución a la vista del público, en la plaza del Mercado Central de Saigón.

Los cinco, que fueron juzgados por diversos crímenes, desde violación a robo a mano armada, no eran miembros del Vietcong. Se trata de los primeros delincuentes de derecho común que son fusilados por un pelotón de ejecución en la capital survietnamita. (Efe.)

**JULIUS NYERERE, PRESIDENTE DE TANZANIA POR OTROS CINCO AÑOS**

HA SIDO DETENIDO EN ELISABETHVILLE EL CORRESPONSAL DE LA UNITED PRESS INTERNATIONAL

DAR ES SALAM.—El Presidente Julius Nyerere ha jurado su cargo de Presidente de Tanzania, por el nuevo mandato de cinco años, en una ceremonia celebrada ante más de treinta mil personas congregadas en el Estadio Nacional de esa capital.

El doctor Nyerere ha sido reelegido Presidente en las últimas elecciones por más del 96 por 100 de los votos. (Efe.)

**Corresponsal de Upi, detenido**

ELISABETHVILLE.—El corresponsal de la United Press International en esta capital, Roger Asmong, fue arrestado ayer por la Policía militar y detenido en un campamento militar después de haber sido sometido a un interrogatorio.

La noticia de su detención ha sido dada por el periodista belga Robert Dewez, del periódico local «La Depeche».

Dewez ha informado que Asmong fue interrogado por la Policía militar de seguridad sobre las noticias que había enviado referentes a la ofensiva del Ejército nacional congoleño contra las fuerzas rebeldes que todavía dominan en la región de Fixibakaka, en el Congo oriental. (Efe.)

**Tres muertos y un herido grave en accidente de automóvil**

LEOPOLDVILLE (República del Congo).—El candidato a la presidencia del Senado congoleño, Isaac Kalonji, resultó gravemente herido la noche última a consecuencia de un accidente de automóvil en el que perdieron sus vidas otras tres personas, entre ellas un antiguo dirigente rebelde.

Kalonji era el candidato apoyado para la presidencia de la Alta Cámara por el propio jefe del Gobierno, Moisé Tshombe, en las elecciones de hoy. Kalonji tomó

parte importante en la organización de la convención nacional de Tshombe durante este mismo año.

Resultó muerto en el accidente de carretera el ex jefe insurgente Bernard Salumu, quien fue secretario particular del extinto Patrice Lumumba, así como dos mujeres congoleñas que les acompañaban en el vehículo también resultaron muertas.

Salumu, que fue el principal organizador del grupo de jóvenes militantes izquierdistas «Jeunesse Lumumba», abandonó posteriormente a los insurrectos y se reconcilió con el Gobierno de Tshombe en fecha reciente.

**EN TRES AÑOS, LOS PRECIOS DE LOS HOTELES HAN SUBIDO EN FRANCIA EL 29 POR CIENTO**

PARIS.—Los precios de los hoteles turísticos franceses han subido este año un 8 por 100 en relación con el anterior, según informa el Instituto Nacional de Estadística.

Los precios de las comidas en los restaurantes se han elevado también en un 7 por 100. El informe del Instituto señala que, desde 1962, el aumento en los precios de las habitaciones de los hoteles ha sido de un 29 por 100, y el de los alimentos, de un 20 por 100.

**HOY PRESTARA JURAMENTO EL NUEVO GOBIERNO EGIPCIO**

LOS SINDICATOS SIRIOS PROCLAMAN SU SOLIDARIDAD CON LOS TRABAJADORES DE LA ARABIA DEL SUR OCUPADA

EL CAIRO.—La composición del nuevo Gobierno egipcio, presidido por Zakaria Mohieddin, se ha publicado ayer en el diario oficial «Al Ahran».

Mohieddin se ha reservado—según «El Ahran»—la cartera del Interior con la ayuda de Youssef Hafez. Los Asuntos Exteriores los desempeñará Mahmud Fawzi, vicepresidente del Consejo, ayudado por el ministro Mahmud Riad. Los Asuntos Económicos estarán bajo el control de un vicepresidente del Consejo, Abdel Moneim Kasyssumi, y tendrán dos adjuntos: Labib Chukeur, para Economía, y Naizh Deif, para Hacienda. Essamedin Hassona será ministro de Justicia, y Abdel Wahab Bechri, ministro de Defensa.

Varios nuevos ministros entrarán a formar parte del Gobierno, entre ellos Mahmud Yunes (Comunicaciones), Hamdi Abdel Jadek Chennaul (Irrigación), Soliman Hezayen (Cultura) y Hamdi Ebeid (Administración Local).

El nuevo Gobierno, cuya composición oficial se anunciará inmediatamente, prestará juramento hoy. (Afp-Efe.)

**Los Sindicatos sirios, al lado de los obreros de Aden**

DAMASCO.—«Los compromisos voluntarios ya están abiertos para los obreros sirios, para permitirles llevar a cabo la batalla de la liberación, al lado de sus camaradas de la Arabia del Sur ocupada».

La declaración precisa «que la Federación de los Sindicatos Obreros ha celebrado ayer una reunión extraordinaria en la que se ha decidido principalmente:

1. Exhortar a todas las Organizaciones sindicales de la patria árabe a alinearse al lado de los obreros y del pueblo de la Arabia del Sur.

2. Pedir a todos los Gobiernos árabes que no planteen la cuestión de la Arabia del Sur ante las Naciones Unidas, sino adoptar una posición enérgica y firme respecto al imperialismo británico y de utilizar todos los medios que conduzcan a la ruptura de las relaciones diplomáticas y económicas con la Gran Bretaña». (Afp-Efe.)

## ADVERTENCIA DEL PRESIDENTE DEL PAKISTAN AL GOBIERNO INDIO

«NOS MANTENEMOS EN GUARDIA PORQUE SABEMOS LA CLASE DE ENEMIGO QUE TENEMOS ENFRENTADO»

EL MARISCAL AYUB JAN AFIRMO QUE DESDE QUE SE ACORDO LA TREGUA LA INDIA HA COMETIDO TODA CLASE DE VIOLACIONES Y PROVOCAIONES

RAWALPINDI.—El Presidente del Pakistán, mariscal Ayub Jan, ha hecho ayer la siguiente advertencia a los gobernantes de la Unión India: «Nosotros no levantaremos la guardia, porque sabemos la clase de enemigo con que nos enfrentamos.»

El Jefe del Estado pakistaní formuló esta declaración en el curso de su habitual alocución mensual por radio, en la cual acusó también a la India de realizar «toda clase de provocaciones y de violaciones» desde que se ajustó el «alto el fuego» entre las dos naciones.

«Los hindúes—afirmó el Presidente de la República islámica—creen que podrán engañar a los observadores de las Naciones Unidas.»

«Hemos demostrado una gran paciencia—prosiguió diciendo—, pero no permitiremos que los gobernantes hindúes olviden que nuestras fuerzas están allí, en la primera línea de defensa, y que responderán adecuadamente a cualquier reto que se les haga.»

«No hemos levantado la guardia, porque sabemos la clase de enemigo con que nos enfrentamos», concretó el primer Magistrado pakistaní. (Efe.)

### El Presidente pakistaní aplaza su visita a Londres

LONDRES.—La visita oficial que, a partir del próximo día 19, debía efectuar el Presidente Ayub Jan del Pakistán, a Gran Bretaña, ha sido aplazada, se indica de fuente británica bien informada. Próximamente se anunciará oficialmente dicha decisión. (Afp-Efe.)

La India desea la paz, pero no renuncia a sus objetivos

SEDE DE LAS NACIONES UNI-

DAS (Nueva York).—El ministro indio de Asuntos Exteriores, Sardar Swaran Singh, está tratando de convencer a Estados Unidos de la sinceridad de su país para llegar a un arreglo pacífico de su conflicto armado con Pakistán por el territorio de Cachemira.

En medio de los crecientes informes de incesantes violaciones, de la orden de «alto el fuego» de la ONU, Singh se entrevistará con el secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, después de ha-

ber conferenciado anteayer con el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, y con Maurice Couve de Murville, ministro francés de la misma cartera.

### La China roja concede un importante préstamo al Gobierno de Karachi

NUEVA DELHI.—China ha concedido a Pakistán un préstamo secreto destinado a la sustitución por este país de su material bélico perdido durante el conflicto indo-pakistaní, según el periódico indio «Statesman», el cual cita fuentes fidedignas.

Según el diario, la importancia del crédito oscila entre 30 y 70 millones de libras esterlinas. China ha conseguido esas divisas—afirma «Statesman»—vendiendo oro en el mercado londinense. (Afp-Efe.)

### Pakistán expresa su gratitud a Pekín por su apoyo y ayuda

KARACHI.—El mariscal Ayub Jan ha expresado su cálida gratitud a la China Popular por la solidaridad que ha manifestado respecto del Pakistán, en un mensaje dirigido al Presidente Liu Chao Chi y a Chu En Lai, jefe del Gobierno, con motivo del XVI aniversario de la República Popular China.

El apoyo concedido por China al Pakistán, declaró el Jefe del Estado pakistaní en su mensaje, ha sido «un manantial de fuerza» para los pakistaníes y les «ha confortado mucho». (Afp-Efe.)

## RESPUESTA PORTUGUESA A INGLATERRA SOBRE EL PROBLEMA DE RHODESIA

EL TEXTO PARCIAL DE LA NOTA, PUBLICADA EN LONDRES, HA SIDO TERGIVERSADO POR OMISION

El Gobierno británico no estaba autorizado para dar a la publicidad la nota lusa

LISEBOA.—Anteanoche, según informa la agencia ANI, se publicó en Lisboa el texto de la nota diplomática enviada por el Gobierno portugués al Gobierno británico, en la que aclara la posición de Portugal acerca del Estatuto del representante de Rhodesia en Lisboa.

«El Ministerio de Negocios Extranjeros presenta sus saludos a la Embajada de Su Majestad británica y, con referencia a su nota número 167 (1902/65), de 23 de septiembre de 1965, tiene el honor de informar que el Gobierno portugués estudió atentamente las observaciones que merecieron al Gobierno británico algunos pasajes de una declaración hecha el 21 del corriente por el ministro de Relaciones Exteriores de Rhodesia y algunas afirmaciones relacionadas con aquella y atribuidas a un representante de este Ministerio.

Aun sin dejar de tomar la debida nota de aquellas observaciones, no desea el Gobierno portugués pronunciarse sobre su fundamento, sin que este hecho deba ser entendido como una conformidad sobre las mismas.

En lo que respecta al Estatuto del señor Harry Reedman en Lisboa y a la afirmación hecha por el Gobierno de Su Majestad de que le corresponde la responsabilidad de las relaciones externas de Rhodesia, el Gobierno portugués entiende que se trata de dos aspectos de un único problema y que se trata de precisar la definición del actual Estatuto Internacional de aquel territorio. Considerando correcta esta forma de entenderlo, el Gobierno portugués no tiene la menor duda en asegurar al Gobierno de Su Majestad que parte de su punto de vista en el sentido de que Rhodesia no es un territorio soberano y que compete por ahora al Gobierno del Reino Unido la gestión de las relaciones exteriores de Rhodesia que puedan implicar la responsabilidad subsidiaria del Gobierno de Su Majestad.

Recuerda el Ministerio de Negocios Extranjeros, por otra parte, la vecindad entre el territorio portugués y Rhodesia, la larga tradición de relaciones entre ambos y respectivos Gobiernos, la existencia de numerosos problemas comunes, puntos que justifican la representación de Rhodesia en Lisboa. Representación cuyo Estatuto ha de corresponder, naturalmente, al del territorio representado.»

La publicación de esta nota en Lisboa la ha motivado la divulgación parcial de su texto en Londres.

La forma en que el texto ha sido tergiversado por omisión y la divulgación del mismo en Inglaterra obligaron, a su vez, a un comentario muy severo por parte del portavoz oficial del ministerio portugués de Asuntos Exteriores.

El texto de dicho comentario dice:

«El Gobierno de Su Majestad no estaba autorizado para publicar la nota portuguesa sin la previa solicitud al Ministerio para contar con la aprobación del Gobierno portugués, como es usanza acostumbrada y normal en las relaciones internacionales. El Gobierno portugués lamenta profundamente que el Gobierno de Su Majestad haya recurrido a un procedimiento tal de revelar la correspondencia oficial de un Gobierno extranjero sin el consentimiento de éste, y, además, truncando el texto en cuestión, en forma que los extractos difundidos dan una idea errónea y tendenciosa de la nota portuguesa.» (Efe.)

## EL «JEFE DE UNA UNIDAD DE PLATILLOS VOLANTES» ESCRIBE AL DIARIO «NOVEDADES» DE MEJICO Y LE ANUNCIA SU PROXIMA LLEGADA A LA TIERRA

MEJICO.—Una verdadera psicosis de «platillo volante» parece haberse adueñado de la población de la capital mejicana durante estos últimos días, hasta el punto de que la mitad de los habitantes de la ciudad afirman haber visto «astronaves». El jueves unas 5.000 personas han telefonado al aeropuerto afirmando haber visto «platillos» y solicitando que confirmasen sus observaciones. Durante la noche el centro de la ciudad conoció un embotellamiento monstruoso. Millares de peatones y automovilistas miraban al cielo.

La Prensa se ha hecho eco de historias fantásticas: Un «platillo» ha seguido a un automovilista a lo largo de la carretera de Méjico a Veracruz. Otro aterrizó sobre la azotea de un hospital.

El diario «Novedades», uno de los más serios de Méjico—hasta ahora al margen—, ha publicado una «carta de un lector», un mensaje de un tal Alacurr Morrdam, jefe de una unidad de «platillos», que anuncia en impecable castellano que llegará pronto a la Tierra con el fin «de establecer una paz verdadera y el amor del Dios único».

Los astrólogos no se han quedado rezagados, y uno de ellos ha anunciado que hoy más de 5.000 «platillos» sobrevolarían Méjico en formación antes de volver a su procedencia.

## EN LA ONU CONSIDERAN TERMINADA LA GUERRA INDO-PAKISTANI

«A pesar de algunas infracciones inevitables, dicen, el «alto el fuego» es efectivo»

MIENTRAS TANTO, LA INDIA Y EL PAKISTAN CONTINUAN ACUSÁNDOSE MUTUAMENTE DE NUEVAS AGRESIONES ARMADAS

NACIONES UNIDAS.—Se estima en los medios de las Naciones Unidas que el «alto el fuego» entre la India y Pakistán es efectivo, a pesar de algunas infracciones, y que la guerra hindú-pakistaní, es decir, las operaciones militares de envergadura, han finalizado.

A este respecto se indica que el cese de las hostilidades no significa necesariamente la vuelta a la calma sobre toda la línea de contacto y que los incidentes son casi inevitables. (AFP-Efe.)

### Ataque hindú contra pueblos pakistaníes

RAWALPINDI.—Las tropas hin-

dúes, apoyadas por artillería y tiros de mortero, atacaron anteanoche los pueblos pakistaníes instalados al norte de Chamb, en el sector de Aymur, zona montañosa al oeste de la provincia de Jammu y en el extremo sur de la línea de «alto el fuego», según se anuncia oficialmente. Se añade que las fuerzas pakistaníes se han visto obligadas a tomar «medidas de seguridad».

Esos ataques constituyen una violación a la tregua—ha declarado el portavoz pakistaní—. La grave situación creada por esta nueva tentativa hindú podría reavivar las hostilidades en los otros sectores que se hallan bajo la responsabilidad de la India y de las

Naciones Unidas.» Ha subrayado, además, que las tropas hindúes situadas en la localidad de Gattí (al noroeste de Jelabad), territorio hindú, han retrocedido ante las fuerzas pakistaníes.

### Nueva Delhi denuncia veinticuatro violaciones de la tregua por el Ejército pakistaní

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS.—El Gobierno de la India ha protestado ante las Naciones Unidas porque el Pakistán ha realizado veinticuatro violaciones recientes del «alto el fuego» vigente entre los dos países interesados en el litigio de Cachemira.

El embajador G. Parthasarathi, representante permanente de la Unión India cerca de la ONU, ha informado al Consejo de Seguridad, mediante una carta, que en el sector de Rajasthan tropas pakistaníes ocuparon tres localidades (Panchala, Bulekpar y Kinra) y que, además, robaron cuarenta camellos de la aldea de Arara.

En Lahore—prosigue la denuncia formulada por el embajador hindú—, fuerzas pakistaníes (Machuike, Mahdipur, Mastgarth y Kalia-Senkhatra). Y, asimismo, hicieron fuego de armas portátiles sobre las tropas hindúes en estos sectores.

En Jammu y Cachemira—añadió el representante de la India— las tropas pakistaníes emplearon ametralladoras y artillería ligera en su hostigamiento a las posiciones hindúes.

Finalmente, entre otras violaciones denunciadas por el embajador Parthasarathi, éste dio cuenta de incursiones y vuelos de aviones pakistaníes. (Efe.)

### El comunicado hindú afirma que los ataques enemigos fueron rechazados

NUEVA DELHI.—Las tropas pakistaníes que atacaron unas posiciones hindúes en la región de Jaurian, al sur de Cachemira, han sido rechazadas en la mañana de ayer y han sufrido grandes pérdidas, anuncia la agencia informativa PTI, citando fuentes oficiales de Jammu.

Tropas pakistaníes atacaron también las posiciones hindúes cerca de Jhangar, en Cachemira, unos 75 kilómetros al norte de Jaurian. Ese ataque, lanzado anteayer, fue también rechazado, y los pakistaníes tuvieron importantes pérdidas, añade la agencia hindú. (AFP-Efe.)

# SUCESOS

## UNA FISURA EN EL CRATER DEL VOLCAN TAAL AMENAZA CORTAR LA ISLA EN DOS

EL NUMERO DE MUERTOS CONOCIDO EN LA ERUPCION SE ELEVA YA A 589

Dos ciudades y ocho poblados, al sur de Manila, declarados zona de calamidad pública

MANILA.—Unidades de reconocimiento aéreo han comprobado la presencia de una importante fisura próxima a un nuevo cráter que amenaza cortar la isla en dos partes, ha anunciado anoche la Policía nacional.

La población se muestra muy inquieta, la actividad del antiguo y nuevos cráteres no cejan en su actividad. (Efp-Efe.)

Prohibición de vender artículos alimenticios a precios abusivos

MANILA.—El Presidente filipino, Diosdado Macapagal, ha declarado que los acaparadores y logreros están amenazando con sus actividades la zona del volcán Taal, a la cual pretenden sumir en estado de indigencia y de hambre.

Dos ciudades y ocho poblados de la zona, a 80 kilómetros al sur de Manila, han sido declaradas por el Presidente en zona de calamidad pública, prohibiendo en ellas la venta de artículos alimenticios y de primera necesidad a precios abusivos.

La lista de muertos a consecuencia de la erupción del volcán Taal se eleva a 589. El volcán prosigue en actividad, registrándose temblores de tierra a su alrededor, lo cual es indicio de que pueden producirse seísmos de mayor importancia.

La Cruz Roja y el Gobierno de Filipinas se han apresurado a suministrar socorros a los centros de evacuación. El número de refugiados se eleva a 60.000. (Efe.)

## CATASTROFICAS INUNDACIONES EN EL CENTRO-ESTE DE FRANCIA

Hay que lamentar varias víctimas, elevándose los daños causados a varias decenas de millones de francos

EN BUENOS AIRES CINCO MIL PERSONAS HAN QUEDADO SIN HOGAR A CAUSA DE UN INCENDIO

PARIS. — Se han registrado inundaciones catastróficas en el Centro-Este de Francia. A consecuencia de las lluvias que han caído el jueves sobre la región y de las consiguientes crecidas de aguas se ha producido una situación muy grave en Saone et Loire, en la cuenca hulla de Montceau-Les-Mines, parcialmente inundada por las aguas, y en Cote d'Or, donde la circulación ha quedado interrumpida en la importante vía férrea Paris-Dijon (Lyon). Las disposiciones excepcionales de seguridad previstas en el Plan Orsec han tenido que ser adoptadas anoche en Montceau-Les-Mines, los barrios bajos con el centro, donde las aguas alcanzan a menudo el primer piso de las casas, están cortadas, habiendo tenido que ser evacuadas para que no haya que lamentar varias víctimas.

El mal tiempo reinante también desde hace varios días en la costa de Charente ha causado daños por valor de varias decenas de millo-

nes en los cultivos hortofrutícolas.

El Plan Orsec (organización de socorro) ha entrado en acción en la región de Montceau-Les-Mines (Saona y Loira), a consecuencia de las copiosas lluvias que se abaten sobre la región desde hace varias horas y que han creado una grave situación. Las carreteras números 74 y 80 están cortadas al tránsito.

La presa de Plessy está a su nivel máximo y se teme que el dique ceda ante el empuje de las aguas. Varias casas han sido ya evacuadas y las aguas continúan subiendo.

Por otra parte, la lluvia, que ha caído en abundancia en la región de Dijon, ha provocado la crecida de numerosos arroyos.

En la carretera número 70 dos jóvenes han encontrado la muerte en un accidente de automóvil provocado por la inundación experimentada en un punto de aquélla.

Cinco mil personas sin hogar a consecuencia de un incendio en Buenos Aires

BUENOS AIRES. — Cinco mil personas han quedado sin hogar por un incendio que ha destruido por completo un poblado de barracas situado en el sector sudoeste de Buenos Aires.

Las primeras informaciones indican que arrieron ochocientas chabolas. Veinticinco personas han sido trasladadas al hospital, incluyendo cinco bomberos y los cinco ocupantes de un vehículo que entró en colisión con un coche de bomberos. (Efe.)

Temblor de tierra en las Aleutianas

BERKELEY (California). — La Estación Sismográfica de la Universidad de California ha informado a primera hora de la mañana de ayer que un fuerte temblor de tierra se había registrado

en la zona de las islas Aleutianas.

Trece mil coches fueron robados en París el pasado año

PARIS.—El total de coches robados en la zona de París durante el año pasado asciende a 13.000, contra 3.500 hace diez años, según estadísticas publicadas por la Prefectura de Policía. (Efe.)

DOS HERMANAS ATROPELLADAS POR UNA MOTO EN ALMUSAFES (VALENCIA)

EL CONDUCTOR DE LA MAQUINA RESULTO MUERTO Y LAS JOVENES HERIDAS DE GRAVEDAD

VALENCIA. — En Almusafes, la moto que pilotaba Rogelio Llácer Villalba, de treinta años, soltero, Labrador, vecino de Benifayó, atropelló a las hermanas Carmen y Amalia Olmos Reyes, de dieciocho y quince años, respectivamente, domiciliadas en Almusafes. Tanto el motorista como las jóvenes atropelladas fueron trasladados al Hospital Provincial.

Rogelio Llácer presentaba lesiones de pronóstico gravísimo, que motivaron su fallecimiento pocos minutos después de su ingreso en el centro sanitario. Las hermanas Olmos Reyes sufren lesiones de pronóstico grave. (Pyresa.)

Una joven muerta en accidente de automóvil

PAMPLONA.—Una joven resultó muerta y otros tres muchachos heridos al patinar el coche que ocupaban, en las inmediaciones de Aoiz, por encontrarse mojado el pavimento.

La víctima se llamaba Mercedes Larrea Larrañaga, de diecinueve años. En cuanto a sus acompañantes, uno sufre lesiones de consideración, y los otros dos, leves. (Cifra.)

Se salva el conductor de un camión que destruyó una locomotora

VALENCIA.—En el paso a nivel sito en el kilómetro 54,323 de la línea férrea Valencia-Madrid por Cuenca, en la carretera Chiva-Pedralba, a la altura de este último pueblo, una locomotora que circulaba en dirección a Valencia arrolló y arrastró al camión matrícula V-38755, que quedó destruido; pero, por fortuna, el conductor resultó ileso.

La vía quedó interceptada varias horas. Un ferrobús, el Talgo y el correo Madrid-Valencia quedaron detenidos. La Renfe puso a disposición de los viajeros autocares para que pudieran proseguir el viaje hasta sus destinos. (Pyresa.)

### MADRID

## UN OBRERO DA MUERTE A SU CAPATAZ EN EL CURSO DE UNA RIÑA

Le asestó una puñalada en el corazón con una navaja de gran tamaño

Justo López Ramos, de cuarenta y dos años de edad, natural de Torrijos (Toledo), domiciliado en Venta la Higuera, contratista carpintero, resultó muerto al ser apuñalado por uno de sus productores, José Cruz Chica, con una navaja de muelles de gran tamaño. Ocurrió el suceso en una obra en construcción del Parque de las Avenidas, en la que ambos trabajaban. Antes de la agresión tuvieron unas palabras muy violentas por motivos puramente laborales.

Justo López Ramos, casado, padre de siete hijos, uno de los cuales trabajaba con él cuando el fatal suceso, resultó muerto de una puñalada en el corazón, asestada por el obrero carpintero José Cruz, de treinta años, domiciliado en la calle del Pilar, núm. 33, el cual también resultó lesionado, aunque no de consecuencias tan graves, en el curso de la riña.

Al parecer la discusión surgió cuando ambos se hallaban colocando los rodapiés de la obra en construcción, pues a Justo no gustó cómo realizaba su trabajo José. Fue todo tan rápido que no hubo tiempo de evitar la pelea y la agresión con arma blanca. Tras los hechos ambos fueron trasladados al Equipo Quirúrgico de Montesa, muriendo el primero en el trayecto. El agresor se entregó en Comisaría sin saber el alcance de lo ocurrido. Se ha encargado del asunto el Juzgado de Ventas.

Dos heridos al colisionar dos turismos

En la esquina de Lagasca y Ge-

neral Oraa colisionaron dos vehículos, resultando heridos los conductores de ambos. En uno de ellos viajaban dos matrimonios y en el otro sólo el conductor. Los heridos son José Manuel Durán, de veinticinco años de edad, natural de Badajoz, soltero, empleado, domiciliado en la calle Lagasca, que presentaba herida en región interparietal, y Miguel López Dóriga Gayé, de cincuenta y cinco años, natural de Santader, industrial, con domicilio en la calle Serrano, número 79, el cual tenía contusión en hemitórax izquierdo y probable fractura costal.

Herido en riña

Gabriel Simón Ramos, de treinta y cinco años, casado, domiciliado en Alcalde Sainz de Baranda, número 78, fue asistido en el Equipo Quirúrgico, donde los facultativos le apreciaron herida contusa en el labio superior y otras lesiones en la cara. Dichas heridas le fueron ocasionadas en el curso de una riña en el mercado de Torrijos.

Arde un coche en la vía pública

Alrededor de las once de la mañana de ayer se incendió un coche en la calle de Santa Isabel, momentos antes lo había dejado allí aparcado su propietario. Según parece el suceso ocurrió por dejarse

aquél conectada la dinamo, haciendo que la sobrecarga de la instalación eléctrica del «Hillman», matrícula M-85575, ardiera. El fuego se propagó rápidamente a la tapicería, y en pocos momentos, a pesar de los esfuerzos del propietario y algunos vecinos por apagarlo, no lo consiguieron. Entonces fueron avisados los bomberos, los cuales lograron extinguir las llamas, pero no que el interior quedase destruido.

## MINISTERIO DEL AIRE

SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL

DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA

ANUNCIO

Se convoca concurso público para la contratación de la obra comprendida en el proyecto VARIOS-S/I-83-65-5-472, INSTALACION DE RADIOGONIOMETROS DE VHF EN LAS TORRES DE CONTROL EN LOS AEROPUERTOS DE GRANADA, CORDOBA Y SEVILLA, por un importe total máximo de 627.286,94 pesetas, incluidos 9 por 100 de beneficio industrial, 2,5 por 100 de administración y 1 por 100 de conservación de la obra durante el plazo de garantía.

El modelo de proposición, pliegos de prescripciones técnicas y administrativas particulares y demás documentos del proyecto se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire (Madrid), todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional, a depositar en la forma que determina la Ley de Contratos del Estado en su artículo 112 («B. O. del Estado» número 97, de 23-4-65), asciende a la cantidad de 12.545,73 pesetas.

El acto del concurso público tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire (Madrid), el día 10 de noviembre, a las 10,30 horas.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario Madrid, 28 de septiembre de 1965.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.

# DEBEMOS PREPARARNOS PARA UN AUMENTO DE LA DELINCUENCIA JUVENIL

LORENZO GIL PELAEZ

Catedrático de la Universidad  
(padre de doce hijos)

Con su profesión pedagógica y una familia tan numerosa se puede opinar con acierto sobre el tema de la delincuencia. Una profesión determinada a formar a la juventud desde que nace hasta que deja de ser joven.

1. Los motivos que impulsan al joven a la delincuencia son múltiples. Una de las cosas verdaderamente importantes es el efecto pernicioso del cine y de la mala literatura. Debían cuidarse más estos dos medios de comunicación. Los chicos ven en el cine que se trata con indiferencia, incluso llegan a hacerse simpáticos, los gángsters, delincuentes, matones de las películas del Oeste y muchos más tipos de este estilo. La mala literatura transmite ideas y tópicos perniciosos. Todo esto inculca en la juventud no muy formada un desconcierto y confusión, a lo que se une un deseo de emociones, como la de los héroes cinematográficos y una falta de ideales.

2. La familia es trascendental para la formación de los hijos, que ven en sus padres un ejemplo constante, y que, en muchos casos llegan a imitarles. En los primeros años, su moral se identifica con la de sus padres. Tal vez lo más influyente es la desunión de los padres. Hay que crear un agradable ambiente de hogar, en el que los hijos se encuentren cómodos; ganarse la confianza de los hijos y dar buen ejemplo.

3. Todos sabemos que en España no hay demasiados casos del típico gamberismo, pero deben tomarse medidas de prevención.

RAMON ALBEROLA

Juez del Tribunal Tutelar  
de Menores

En sus años de profesional, el juez del Tribunal Tutelar de Menores ha tenido contacto con

## MOTIVOS: CINE Y MALA LITERATURA, DESEO DE EMOCIONES Y FALTA DE IDEALES

### DELINCUENCIA JUVENIL

El hecho de que la delincuencia juvenil vaya en aumento merece, sin lugar a dudas, toda nuestra atención. En los países más afectados por este problema se están tomando numerosas medidas preventivas. Junto a los delincuentes hay una mayoría de jóvenes conscientes de su deber, pero un progresivo aumento de esta minoría puede tener gravísimas consecuencias.

En nuestro país no hay una verdadera preocupación por el mal de la delincuencia. Esto es debido a que hay un bajo porcentaje en comparación con países como Inglaterra, Francia, Estados Unidos o Suecia, donde se han producido numerosos disturbios. Pero esto no quiere decir que estemos inmunizados contra la delincuencia. Debemos cortar desde el principio los casos aislados que han surgido y que si se abandonan, dentro de pocos años, tendrán las mismas consecuencias en España que en los demás países.

Primeramente debemos hallar el fundamento o las causas que promueven esta ola

de inconformismo entre los jóvenes. Arrancar el mal de raíz. Algo agita a la juventud, y hay que buscar ese «algo» para que no tenga desastrosas consecuencias entre las nuevas generaciones de nuestra sociedad. No podemos mirar a un delincuente como a un niño «snob»; seguramente hay razones mucho más profundas en su comportamiento.

Hemos realizado la encuesta entre personas de diversas profesiones y condiciones sociales muy directamente relacionadas con la juventud. Tanto interés puede tener la opinión de un padre de familia numerosa o de un sacerdote como la de un juez Tutelar de Menores, tan íntimamente vinculado con el tema de la delincuencia.

Hoy entrevistamos al juez Tutelar de Menores, que mantiene, por su cargo, un constante contacto con los delincuentes; a un popular escritor que ha dedicado muchos de sus libros a los problemas de la juventud, y a un catedrático de la Universidad, padre de una numerosa familia.

N. G. P.

#### PREGUNTAS:

1.ª ¿Qué motivos impulsan al joven a la delincuencia?

2.ª ¿Qué influencia tiene la familia, positiva o negativa, sobre los delincuentes?

3.ª ¿Cuál es su opinión sobre la delincuencia juvenil en España?

2. Los padres tienen una responsabilidad directa y muy grande, sobre todo en el terreno moral, de la desviación de la conducta de sus hijos.

Esta responsabilidad —como indica la pregunta— puede ser positiva o negativa. Depende de s.

los hijos reciben mal ejemplo de los padres, como ocurre en muchos casos, el que sea positiva. Al decir negativa me refiero a la inhibición de los padres en la educación directa y personal sobre sus hijos. Desgraciadamente, esta última es la que ocurre con más frecuencia. Y al hablar de inhibición no descarto ni siquiera a aquellos padres que, creyendo cumplir perfectamente con sus deberes para con los hijos, les llevan a buenos colegios y con ello queda ya completamente descargada su conciencia. Estos padres no tienen en cuenta que por muchos cuidados que los educadores tengan en la formación del joven, éste adquiere amistades, se pone en relación con otras personas de las que los educadores no pueden

tener el más mínimo control. A los padres no les llega la noticia de que una mala compañía ha pervertido a sus hijos más que cuando ya está hecho el mal y ha tenido sus fatales consecuencias.

3. En España estos hechos no son muy frecuentes, pero sí es cierto que van menudeando, y por regla general no son los Tribunales Tutelares de Menores los que intervienen cuando ya el caso de la delincuencia del joven ha tenido efecto. Lo más frecuente es que antes de los dieciséis años, es cuando lo malo se va fraguando, y es en la edad crítica de los diecisiete, dieciocho a veinte años, cuando se exteriorizan los malos actos de los chicos. Son pocos los casos que vienen de «gamberros» menores de dieciséis años. Por eso vuelvo a repetir que la verdadera responsabilidad recae sobre la familia, que es la que mejor puede controlarles.

Aunque, vuelvo a repetir, en España estos casos no son muy numerosos, no debemos despreocuparnos. Hay que poner medios para reformar a estos jóvenes, que están en la edad antes indicada para corregirlos y reformarlos, internándolos en lugares especiales donde no perturben la formación de los menores ni se contagien de los verdaderos delincuentes.

JOSE LUIS MARTIN VIGIL

Escritor

Martín Vigil es un escritor muy relacionado con la juventud. Varios de sus libros reflejan la evolución de los jóvenes en los más difíciles años («Cierta olor a podrido», «La vida sale al encuentro», etc.). Junto a su vocación de escritor está la de sacerdote.

1. Hablando en general, creo que las causas hay que buscarlas casi exclusivamente en el hogar, aunque hay muchísimas más cosas implicadas en esto. Al hablar de la familia, no pienso sólo en deficiencias económicas, de medios, de educación, etc., sino especialmente en deficiencias afectivas, de equilibrio y de estabilidad.

2. La influencia que la familia tiene sobre los delincuentes juveniles suele ser decisiva para el bien o para el mal. Ni las amistades ni el centro de formación tienen en general tanta influencia como ella. La familia es el ambiente que los padres han acertado a crear; la base de la que se parte y a la que se vuelve; el hilo que enhebra la sucesiva serie de experiencias. Cuando se habla de «la oveja negra» de la familia, no se suele pensar en las causas profundas que dieron lugar a ese singular alumbramiento. Nunca debemos olvidar que cuando un hombre peca, de muchos modos todos pecamos con él.

3. Evidentemente, en nuestro país el número de delincuentes es mucho menor que en otros. Pero creo que debemos estar preparados para un aumento de la delincuencia juvenil en los próximos años. Las circunstancias sociológicas que han dado lugar en los países más desarrollados a sus cifras dolorosas de delincuencia juvenil, se irán dando en España de modo progresivo, y no hay que creer en el absurdo chauvinismo de que en nuestro país somos de mejor pasta.

José M. MARTIN PARRONDO

## DOS PROBLEMAS Y UNA SOLUCION: LOS UNIVERSITARIOS TAXISTAS

El universitario dejaría por unas horas sus libros para tomar un volante

ESTE SISTEMA YA HA SIDO ADOPTADO CON EXITO EN ALGUNAS CIUDADES EUROPEAS Y AMERICANAS

Madrid recobra su pulso normal. Atrás quedó el trasiego de los meses estivales. Los viejos problemas, olvidados temporalmente, acaparan de nuevo nuestra atención y la crítica municipal vuelve y envuelve las columnas de diarios y revistas. De entre ese ir y venir resalta un problema de horas-punta y días tormentosos: el problema de los taxis. Los madrileños esperamos verlo resuelto, al menos en parte, con la concesión de esas mil doscientas diez nuevas licencias de taxi que hasta el pasado día 14 podían solicitarse y de las que, hasta hace ya algún tiempo, se nos viene hablando con insistencia.

Pero, como es bien sabido, en este Madrid que dicen el de los mil problemas, las soluciones no se ponen fácilmente al alcance de la mano y, al parecer, se presentarán dificultades a la hora de cubrir la plantilla de conductores de los nuevos vehículos en servicio. En resumen, ante la escasez de taxis se alzaría ahora también la escasez de taxistas. De este modo se ha iniciado lo que pudiéramos llamar la «operación taxista», intentando atraer a los futuros «ángeles del volante» de entre los conductores licenciados del Ejército, pongamos por caso.

Esto de la escasez de conductores puede considerarse como uno de esos pequeños síntomas que acompañan a las grandes ciudades de los países en desarrollo. Madrid no ha sido la primera capital, y tampoco será la última, en enfrentarse con este problema que, con anterioridad, tuvieron planteado algunas ciudades americanas y europeas. La escasez de taxis —aparte de indicar un lógico aumento de la población— sirve de rasero para comprobar la mayor capacidad adquisitiva de los peatones, que paulatinamente se han ido acostumbrando a este medio de transporte más costoso, pero indudablemente mucho más cómodo y rápido.

Las ciudades europeas y americanas a las que antes hicimos refe-

rencia —Hamburgo, por ejemplo— resolvieron la situación que se les planteaba acudiendo a una «mano muerta» por necesidad, no por vocación: la de los universitarios. Y mediante el establecimiento de lógicos turnos, cuyos horarios fueran compatibles con el tiempo de estudio, proporcionaron un trabajo digno al estudiante, fuente de saneados ingresos con los que pudieran costearse sus estudios, facilitando al mismo tiempo taxistas competentes y dinámicos a toda la población.

En principio encontraríamos las naturales dificultades hasta lograr establecer el horario compatible con el tiempo de estudio y de asistencia a clase, pero que fácilmente podría ser resuelto si pensásemos en los veinte mil universitarios aproximadamente en «paro» con que en la actualidad contamos. Los turnos podrían ser de cuatro o cinco horas, en cuadrillas que cada dos o tres días permitieran una jornada completa de descanso o, más exactamente, de estudio intensivo.

Hemos solicitado de numerosos estudiantes —principalmente de Facultades universitarias, ya que son éstas las que, a un lado los estudios, dejan una mayor cantidad de tiempo libre— su opinión sobre la que podría ser una nueva modalidad del universitario: la de taxista, y en principio casi todos aceptaron la idea, no sin antes plantearnos las grandes dificultades del sistema, tales como la obtención del carnet necesario para conducir este tipo de vehículos de servicio público y también su coste, excesivo en la mayoría de los casos para la débil economía del estudiante.

Pero estas son cuestiones que, llevando la idea al plano de la realidad práctica, vería de resolverlas el organismo encargado, que en este caso suponemos y votamos por el Sindicato estudiantil. Que así sea.

## NUEVO MAQUILLAJE OTOÑO-INVIERNO

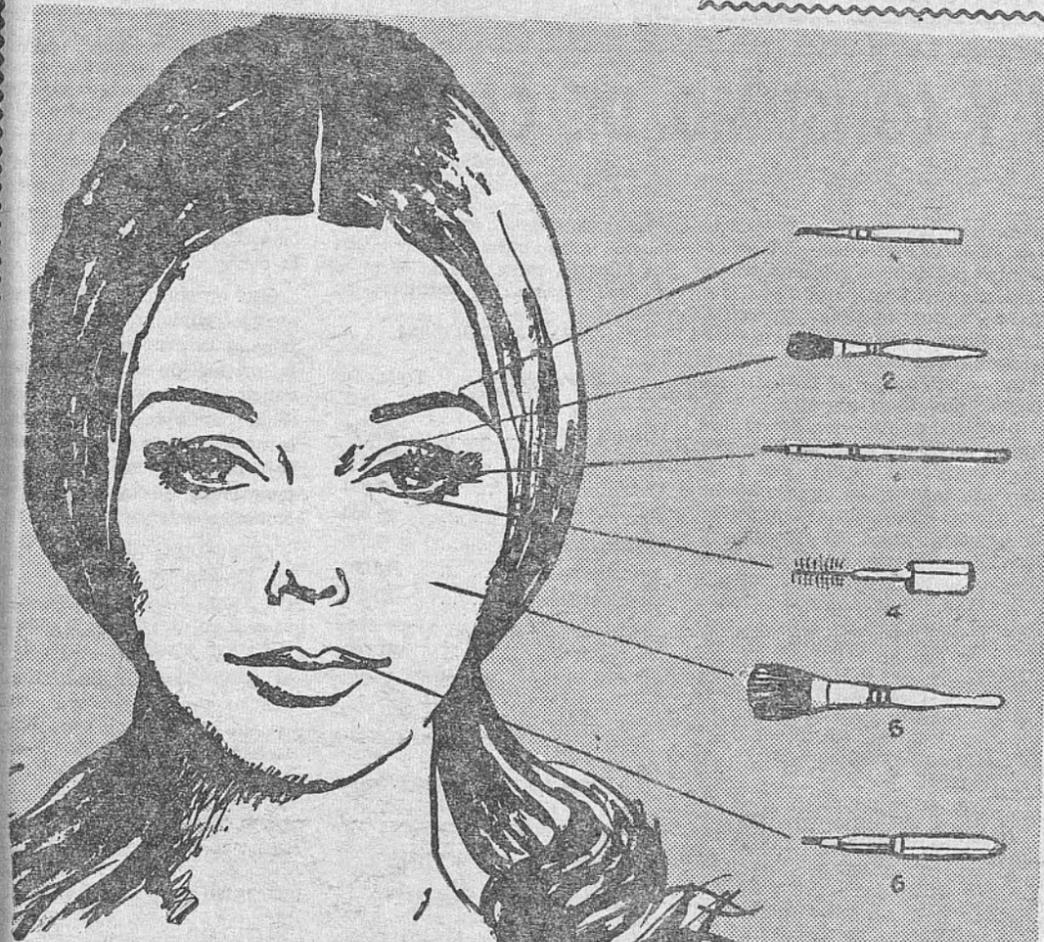
Se llama "Maquillaje Fauve", que quiere decir apariencia bronceada, y ha sido lanzado en París coincidiendo con la presentación de la colección de otoño de Pierre Balmain. Su creador es Guy Nicolet, director de Belleza de la casa Revlon. El nuevo maquillaje toma sus tonos y coloridos de los suaves tintes otoñales: leves toques bermejos, apenas una insinuación de verdes y turquesas, atisbos de rosa en su gradación más oscura. Guy Nicolet y Pierre Balmain han trabajado en estrecha colaboración para crear, por medio del nuevo maquillaje, una sensación dramática, felina, en la cual destacan los ojos ligeramente atargados y la boca dibujada en un casi imperceptible gesto despectivo y pintada en corales de brillo nacarado.

Para lograr un perfecto maquillaje es necesario utilizar nada menos que seis pinceles. Uno, muy fino, para delinear las cejas. El segundo, cortado en punta de lanza, para sombrear los párpados. El tercero, extraordinariamente fino, para delinear los ojos. El cuarto, rematado en espiral para aplicar el rimmel. El quinto, de gran

tamaño, una verdadera brocha de nutria, para extender el maquillaje en las mejillas. Y el sexto, automático, para pintar los labios. En la nueva línea Revlon las cejas son finas y con un ángulo suave que tiene su vértice sobre el extremo exterior del ojo. Desde ese vértice desciende ligeramente. Para el maquillaje de las cejas se utilizan preferentemente el marrón oscuro o negro suave.

Los ojos se maquillan en tonos muy variados de sombreadores. Como novedad, con respecto a la temporada anterior, se subrayan las pestañas inferiores, procurando elevarlas ligeramente, y el trazo se interrumpe antes de llegar a los extremos interior y exterior del ojo. El rimmel se emplea generosamente en las pestañas superiores y con mucha discreción en las inferiores.

La V del labio superior queda claramente definida, mientras que el inferior, de forma curva, termina en punta por los extremos para dar la sensación de que la boca se inclina muy ligeramente hacia abajo.



Se realiza a base de pinceles. Número 1, para delinear las cejas (marrón oscuro y negro suave). Número 2, terminado en punta de lanza, para sombrear los párpados (tonos muy variados). Número 3, muy fino, para delinear los ojos (se define el párpado inferior). Número 4, para aplicar el rimmel (mucho en las pestañas superiores, muy poco en las inferiores). Número 5, brocha de nutria para extender el maquillaje (cremosos y de tono bermejo). Número 6, pincel automático para pintar los labios (tonos corales con brillos nacarados).

## EL SERVICIO DE LA MESA

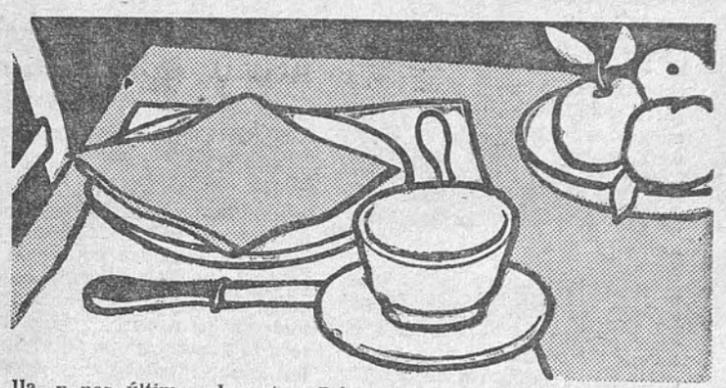
Son varias las lectoras que nos preguntan determinados detalles relacionados con el servicio de la mesa. A todas ellas contestamos hoy, haciendo un resumen de lo que podríamos considerar más importante o más usual.

✳ **PONER LA MESA.**—Se cubre la mesa con un hule a plástico, y sobre éste se pone un muletón, con objeto de proteger la mesa. El mantel, muy estirado e impecable, y sobre éste los platos (nunca más de dos por persona), vasos y cubiertos, colocando todo con gracia, con estética y con sentido común. Todos los cubiertos que se utilicen con la mano derecha se ponen a la derecha, y los que se usan con la izquierda, a este lado.

Puede adornarse con flores frescas (nunca de plástico) o con figuras de plata o porcelana. Las flores estarán colocadas de forma que no impidan verse entre sí a los comensales.

✳ **ORDEN PARA SERVIR LA COMIDA.**—Depende del tipo de comida, si es familiar o con invitados. Conviene atender todos los días con delicadeza y cuidados detalles el servicio de la mesa, y así, cuando hay invitados, todo se desarrolla con absoluta naturalidad.

Si el almuerzo se compone de entremeses, dos platos y postre, el orden será el siguiente: los entremeses; luego, el primer plato, compuesto de huevos o pescado; a continuación el segundo plato, que será una entrada o una parrilla,



lla, y por último, el postre. Primero se sirve el queso, después el dulce, y la fruta, siempre al final.

En las comidas de noche no deben servirse nunca entremeses, sino que se empezará con una sopa, consomé o puré. Luego, un pescado o plato de salsa, y después, un asado con ensalada. Después del postre lo correcto es servir café y licores.

✳ **MODO DE SERVIR.**—Los entremeses se sirven en conchas o en platillos de cristal o loza individuales, con cubiertos especiales de entremeses, colocando todos los platillos en una bandeja grande.

La sopa se sirve en sopera, únicamente en comidas familiares. Cuando hay invitados, lo correcto es servirla desde una mesa auxiliar, y si es consomé, se pondrán a los comensales las tazas ya servidas.

Los pescados se sirven en fuentes largas, y cuando están hechos al horno, en fuentes refractarias, se coloca ésta sobre bandeja con servilleta.

Los asados se sirven trinchados, y los jugos o salsas, en salseras aparte.

Los fritos se sirven en fuente sobre servilletas. Las entradas de plato con guarnición se sirven en fuentes grandes, ovaladas, no permitiendo nunca que el contenido sobresalga del fondo de la fuente.

Los lavafritos se traen sobre el plato de postre, cubiertos con una pequeña servilleta al servir la fruta. Nunca deben dejarse colocados en la mesa antes de servir los postres.

Los vinos se sirven en sus botellas de origen, si se trata de vinos de marca. En jarros, si son corrientes. Recién sacados del hielo y envueltos en servilleta, si son vinos espumosos.

Los manjares se sirven siempre por la izquierda del comensal, las bebidas, por la derecha.

Cuando se hayan de cambiar los platos por otros limpios, se retira el plato sucio por la izquierda del comensal y se coloca el limpio por la derecha; el plato se cambia con los cubiertos después de cada servicio. Antes de servir los postres se retiran los restos de pan y migas que queden en el mantel, con ayuda de una paleta o cepillo especiales, o con una servilleta en forma de almohadilla. Si se sirve queso de postre, no se retira el pan ni el vino.

Para tomar el café en la misma mesa donde se ha servido la comida se despejará de todo plato, cubierto y vaso, dejando únicamente las copas de agua.

El café lo sirve la señora de la casa, y los licores, el marido.

## LAS SABANAS CONFECCIONADAS SE PONEN AL DIA

Para que su casa tenga una línea muy de hoy no puede limitarse a cuidar los detalles externos, es decir, muebles, tapicerías, cuadros, alfombras... Porque, además de todo eso, están los armarios, donde la moda se ha colado y ya no vale tener pilas y pilas de sábanas de la época de la abuelita. Hoy las sábanas ya no se compran por pieza, ya no se hacen con los clásicos bordados de siempre, sin pensar para qué tipo de cama son, qué personalidad tienen los que van a utilizarlas.

Hoy las sábanas han adquirido una nueva categoría, una importancia como elemento que completa la decoración de un dormitorio. Así, la sábana destinada a la cama de un muchacho es distinta a la creada para la habitación de su hermana o para una cama de matrimonio.

Y las últimas novedades, en lo que se refiere a sábanas confeccionadas, las hemos visto hace días en una Exposición presentada por la firma Descamps L'Ainé, con ciento diez años de tradición y práctica en el arte de tejer el algodón, el hilo y el lino. Esta casa, que lanzó las sábanas confeccionadas como novedad hace seis años, renueva cada temporada sus modelos, adaptando los motivos decorativos a las nuevas tendencias y a los nuevos gustos.

Como los modelos de alta costura, las sábanas Descamps L'Ainé tienen nombres especiales. Citaremos las más destacadas, para enumerar sus características:

Tanto en el embozo como en la almohada, aplicaciones en "madrás" a cuadros, con variaciones diversas. La sábana es blanca o gris. Se llama esta serie "Ranch", y es propia para dormitorios de muchachos o para casas de campo. En Francia se venden pijamas a juego con las aplicaciones de "madrás".

Otro modelo, hasta cierto punto similar al anterior: "Club". Pero en lugar de cuadros como adorno, tienen rayas de diversos colores.

Para camas de matrimonio, una sábana de rico aspecto ("Dalia"), con tira bordada suiza superpuesta.

La serie "Duquesa" rompe la tradición de la sábana blanca con adornos de color, porque está confeccionada en tono gris, y sus adornos consisten en una tira bordada superpuesta, en blanco.

# ESTAMOS ANTE EL MAS CURIOSO CONTRASTE EN NUTRICION ANIMAL

Dada la facilidad española para la autocritica, elevada a niveles extraordinarios, a veces es difícil hacer comprender, incluso a las mentes más objetivas, el grado de desarrollo notable conseguido dentro de alguna de nuestras actividades. En el sector ganadero lo que más brilla en este momento, y por derecho propio, es el notable avance realizado en nutrición de algunas de nuestras especies domésticas, que sin lugar a dudas nos ha situado a la cabeza del mundo, por lo menos en el terreno concreto de la aplicación práctica (lo que también constituye de por sí milagro en país más caracterizado por sus grandes teóricos de olímpico desprecio a toda realización). Este es el caso de las aves y del cerdo de cría intensiva, más algún que otro aislado ejemplo de conejo industrializado, o de terneros estabulados.

A ello contribuyeron una serie de factores sinérgicos y decisivos, incidentes en determinado momento propicio y concomitante. La plétora momentánea de veterinarios, unida a la crónica de peritos agrónomos, facilitó un personal baratísimo y seleccionado por la ley de la libre concurrencia y estimuló a grado inverosímil su capacidad de estudio y de esfuerzo; la existencia de una industria con capitanes valientes y decididos, capaces de grandes decisiones, como ha sido la de los piensos compuestos; también la ventaja de partir de la nada en este campo, evitando el peso muerto de la rutina campesina y de la tradición dentro de la técnica, en especial en los escalones de la do-

## RESES CON ALIMENTACION DE TIPO PREHISTORICO, AL LADO DE LAS MEJOR NUTRIDAS DEL MUNDO ENTERO

ciencia. Todos estos factores coordinados desembocaron en una rápida y espectacular concreción de la nutrición animal española a un grado tecnológico superior al existente en las naciones generalmente más avanzadas que nosotros en los sectores industrial y agrario.

Si examinamos las bases del éxito, hecho muy útil para consecuencias provechosas, veremos que han jugado papel decisivo los técnicos, jóvenes y sin generaciones más maduras que les cerraran consciente o inconscientemente el paso a dedicación plena, con retribuciones proporcionales al esfuerzo desarrollado y sin cuantía máxima por tope, con enorme movilidad, muy especializados y, lo más importante, decididos a pisar campo a todo evento. Ello confirma alguna de las teorías de los rectores del actual Plan de Desarrollo, según las cuales la existencia de abundancia de licenciados o graduados dentro de cualquier rama técnica, si momentáneamente afecta al status económico-social de sus miembros, a la larga es un bien para todos ellos, y especialmente para el país.

Esta industria de piensos es la mejor dotada de computadores electrónicos dentro de las diversas ramas industriales nuestras, planea y concibe con la más depurada y avanzada técnica, copia todo avance extranjero con inus-

itada rapidez, y sobre todo aplica a nivel de campo, con el consejo al ganadero, la resolución inmediata de todos sus problemas, y en muchos casos, con inclusión de los de tipo patológico, especialmente los más temibles, típicos de nuevas normas de manejo, frente a los que es escasa la experiencia. Con todo ello hemos llegado a los mejores piensos compuestos del mundo entero y a unos rendimientos que están en primera línea por lo que hace referencia a las especies domésticas mencionadas.

Y frente a este gran ejemplo sigue el cerdo de montañera, nuestros rebaños de ganado lanar (en los que la estabulación es rara avis que no ha pasado de unas cuantas fincas-piloto), el ganado vacuno de carne de régimen extensivo, y buena parte del lechero, en una situación totalmente arcaica en cuanto a su alimentación, sin haberse beneficiado de casi ninguno de los avances técnicos de los últimos años. Y el fallo en el capítulo de la nutrición va acompañado de idénticos factores, sumados al escaso saneamiento y a la pobre selección, de unos rendimientos no sólo bajos, sino, lo que es más importante, bastante inferiores a los que podemos lograr hoy. Persisten todos los defectos ancestrales, y prácticamente no se ha resuelto ningun-

no de los problemas planteados por estos tipos de reses. Las pérdidas por este concepto asustarían si pudieran evaluarse, con muy reducidos censos, fuerte impacto en la producción total ganadera, escasos beneficios paralelos a los pobres rendimientos y dilapidación alegre de una posibilidad de intensificación de las explotaciones que nuestro campo demanda con urgencia.

La solución aparente es fácil. Basta aplicar a estas reses todo lo que se ha hecho para las aves y para el cerdo de cría intensiva. Pero quizá cambien las circunstancias, verdaderas responsables en la creación de tal contraste. Si la industria de piensos no ha cubierto estos vacíos es por el doble motivo de capacidad insuficiente para luchar en tantos frentes a la vez y por obtener menos beneficios en estas otras especies. Irá, sin lugar a dudas, a cubrir tales lagunas en el ternero de carne intensivo y en la vaca de leche en las zonas de estabulación, pero le faltan ya disponibilidades de técnicos al nivel y abundancia de otras épocas, y los millones manejados suman ya muchos miles para ser eterna su fuente. Cabe aplicar su sistema por parte de otros estamentos. Uno de ellos puede ser el Servicio de Extensión Agraria, pero adoptando idénticos medios, aunque choquen con su

estructura y planificación actuales, con retribuciones del calibre de la industria y «fichajes» de idéntica calidad. Cabría también una fuerte acción por parte de los veterinarios clínicos, o de los veterinarios titulares, ligados oficialmente al Ministerio de Agricultura, de los que existe el armazón o instrumento, pero con revitalización económica y de moral de victoria, con perfecto planeamiento de su información y de la versión de la misma al campo, saltando también todas las normas actuales que fallan. Quizá el uso de un suficiente número de especialistas móviles, que obraran a través de ellos, sería la clave del problema.

Y sinceramente creemos que a muchas agrupaciones sindicales ganaderas les sería rentable contratar los servicios de técnicos tan competentes como los que utilizan las fábricas de piensos, tan bien especializados, con retribuciones similares, con idéntica movilidad para su mayor rendimiento, todo lo cual llevaría a rápidos y espectaculares resultados. Bien en asesorías en las agrupaciones sindicales a nivel provincial o comarcal, y con acción en todo su ámbito, bien en las Jefaturas Provinciales de los Servicios de Ganadería, lo cierto es que su labor podría ser muy útil, y que hoy, por su carencia, se da el triste espectáculo de unas reses en avión de lujo y, al lado, otras en descubierto coche de tercera, lo cual, en este caso, no es imperativo social en su mejora, sino absoluta obligación de que el país no malgaste tanto dinero.

Enrique CASTELLA

En España, al igual que ocurre en otros soleados países de la cuenca mediterránea, no se necesita realizar un tan alto consumo de alimentos ricos en proteínas animales como el que hacen en las Europas nórdica y continental. Ahora bien, después de aceptado este principio, con el que se muestra plenamente de acuerdo la bromatología, se ha de reconocer en tono humilde que la dieta alimenticia española es, en conjunto, una dieta insuficiente y de pobre calidad nutritiva.

En esta materia, la ventaja de España respecto a los países más desarrollados consiste en que estos países consumen alimentos, en tanto aquí los platos tienen nombre propio, apellido y un perfil singular. En España se come, en modestos y en elevados niveles, potaje, caldo gallego, cocido, callos a la madrileña, paella, fabada, gazpacho, migas, bacalao a la vizcaína y otras no menos apetitosas realizaciones culinarias que, por conocidas, no vale la pena enumerar. Pero no se trata de platos pensados y preparados para alimentar adecuadamente a quienes los ingieren, sino de comidas proyectadas con fines exclusivamente gastronómicos: en España se come más con la idea de proporcionar placer al paladar que con el propósito de conseguir una alimentación equilibrada.

En esta materia, la desventaja de España en relación con otros países es que aquí se concede escasa importancia a las vitaminas, a las calorías, a las proteínas y a otras sustancias nutritivas, en tanto en el exterior el criterio alimenticio es distinto.

Es cierto que el gusto y la conveniencia pueden llegar a una cordial e inteligente asociación. Es

cierto que algunos pueblos —como, por ejemplo, el pueblo francés— encontraron, desde este punto de vista, soluciones armónicas. Pero no es menos cierto que esta alianza no siempre resulta obligatoria —sólo excepcionalmente se produce de manera casual— y que en España, país de violentos y esquinados contrastes, se prodigan a la hora de comer los excesos y los defectos. En todos los estamentos sociales se come mucho aprovechando cualquier endomingada ocasión, y bastantes familias comen por debajo de lo necesario, a veces sin que la sobriedad sea consecuencia directa de la atonía económica. Con frecuencia los defectos alimenticios se deducen de la realidad de que no se sabe o no se quiere averiguar el texto de las recetas apropiadas.

Es fácil combinar, a poco precio, las aficiones con los consejos de la técnica alimenticia. Es igualmente fácil respetar las agradables costumbres culinarias españolas sin pasar por alto las normas que convierten la comida en un saludable colaborador físico y en un competente estimulante funcional. La alimentación es en España peor que en otros países europeos y podría ser, sin extremar los esfuerzos mejorantes, mucho mejor ayudada por los siguientes factores:

a) La diversidad de climas, que —según los casos y de acuerdo con lo que se busque— disfruta o padece la geografía española. En Es-

paña hay, entre unas y otras zonas, distancias térmicas increíbles. Dentro del territorio peninsular se obtienen productos subtropicales y frutos típicos de regiones frías. Los secanos, con su carga de incertidumbres laborales, se extienden —monótonos— al lado de fértiles y dinámicos regadíos.

b) La longitud del litoral español y la circunstancia de que España se bañe en dos ricos y diferentes mares. Las oportunidades pesqueras españolas son prácticamente inagotables. El consumo de pescado está poco extendido, particularmente en el medio rural.

c) Las características típicas ganaderas de algunas vastas regiones peninsulares. La ganadería es, en su versión actual, un punto de partida no demasiado ancho. Cuando las actividades pecuarias alcanzan su plenitud, se transformará radicalmente el vivir español.

Es un error no poner al servicio de la alimentación —lo que significaría movilizar fuerzas al servicio del progreso— las diferencias ambientales que definen a España y la vocación productora de los hombres que residen en las costas y en el mundo campesino. Si estos sectores laborales recibieran un tratamiento económico correcto y si los hábitos consumidores se sometieran por las buenas a una estudiada acción reformante, la alimentación del pueblo español se instalaría en un envidiable nivel.

## PRODUCCION Y CONSUMO DE CARNE

La ganadería suministró a la población consumidora durante 1964 los kilos de carne que se citan en el cuadro inserto a continuación:

CARNE PRODUCIDA	
ESPECIE	Toneladas
Porcina ... ..	240.000
Vacuna ... ..	170.000
Ovina ... ..	98.000
Equina ... ..	23.000
Caprina ... ..	7.500
Avicultura ... ..	213.000
Otras carnes ... ..	30.000
<b>Total ... ..</b>	<b>781.500</b>

La dieta alimenticia española es halla en una prometedora fase evolutiva: desciende apresuradamente el consumo de productos agrícolas, en beneficio de los productos de origen ganadero, y la idea de la calidad se abre franco camino en los mercados, sin que esta tendencia signifique renuncia a la cantidad.

Que el consumo de carne aumenta ininterrumpidamente en España lo prueba el dato de que la producción no se basta para cubrir plenamente las exigencias de la población consumidora, por lo que se ha de recurrir, para cubrir las diferencias que se plantean entre oferta y demanda, al comercio exterior.

El consumo de carne recorrió en España en los últimos años, con cargo a la producción interior, el camino que indica el cuadro estadístico inserto a continuación:

CONSUMO DE CARNE			
AÑOS	Producción (Tm.)	Habitantes	Kilos por persona
1952	432.000	28.451.000	15,2
1955	436.000	29.178.000	14,9
1960	578.000	30.431.000	19,0
1961	650.000	30.687.000	21,2
1962	664.000	30.946.000	21,4
1963	698.000	31.206.000	22,3
1964	781.000	31.467.000	24,8

IMAL

ción actuales, calibre de la de idéntica en una fuer- de los vete- de los veteri- ados oficial- de Agricultu- el almacén con revitali- de moral de planeamien- y de la ver- campo, sal- las normas Quizá el uso ero de espe- obraran a la clave del

emos que a s sindicales rentable con- de técnicos los que uti- piensos, tan con retribu- idéntica mo- r rendimien- a rápidos itados. Bien agrupaciones vncial o ce- en todo su saturas Pro- cios de Ga- que su labor y que hoy, da el triste ses en avión tras en des- pera, lo cual, operativo so- no absoluta país no mal-

CASTELLA

española es Ora fase avo- esuradamen- ductos agrí- los produc- o, y la idea franco ca- sin que es- renuncia a

carne au- tamente en lato de que basta para s exigencias midora, por ir, para cu- ue se plan- lemanda, al

ne recorrió timos años, ión interior, cuadro es- ntinuación:

r persona

5,2  
4,9  
9,0  
1,2  
1,4  
2,3  
4,8

TIERRA DE CAMPOS, EN CIFRAS

El "Boletín Oficial del Estado" de 29 de septiembre publica el decreto de la Presidencia del Gobierno núm. 2.755/1965, sobre aplicación de medidas para el desarrollo de Tierra de Campos. En él se incluyen núcleos de población de las castellanas provincias de León, Palencia, Valladolid y Zamora. Su vigencia posee un plazo de seis años, dotándosele de unos órganos administrativos propios encuadrados en la Presidencia del Gobierno. De otro lado, se da a la Organización Sindical unas funciones mucho más específicas en cuanto a tareas no sólo de base informativa o divulgadora, sino que, en cierto sentido, se le asignan funciones complementarias en la reestructuración rural a llevar a efecto, y activa participación en los Consejos Provinciales de Servicios Técnicos. Para la confección del mismo se han tomado como base los proyectos del Consejo Económico Social, creado a su debido tiempo para la Tierra de Campos.

El Plan de Tierra de Campos venía recogido dentro de la fase superior de un amplio programa a escala regional, como era el Plan Duero, influidos estos proyectos todavía por el recuerdo del experimento de regadíos iniciados en 1926. Habidos todos ellos en sus aspectos intersectoriales, regionales y administrativos como los primeros intentos de planificación coordinados en el país, aunque las "Confederaciones" tenían una clara incidencia en la política hidráulica.

La planificación de Tierra de Campos no es eminentemente indicativa, según la entiende el Plan Nacional de Desarrollo —ley 194/1963—; le serán aplicables la normativa del Plan Badajoz y del Plan Jaén, promulgados unos diez años antes de la citada fuente propulsora de la actividad económica general.

La magnitud y el volumen del Plan de Tierra de Campos quedan bien reflejados en las cifras que en su día confeccionó el Consejo Económico Social, y cuya expresión es la siguiente:

	Año base	Final	Variación
<b>Balance laboral:</b>			
Población total ... ..	176.852	181.287	+ 4.434
Población activa ... ..	59.177	67.980	+ 8.803
Agricultura de secano ... ..	34.662	10.190	-24.472
Agricultura de regadío... ..	2.000	21.840	+ 19.840
Industria ... ..	12.070	17.655	+ 5.578
Servicios ... ..	10.438	18.295	+ 7.857
Nuevos puestos de trabajo ... ..			33.275
Emigración ... ..	2.518		

DISTRIBUCION DE LA SUPERFICIE CULTIVADA

	Año base	Final	Variación
<b>Superficie cultivada (Has.):</b>			
De regadío ... ..	9.080	116.716	+ 107.636
De secano ... ..	366.209	249.945	- 116.264
<b>Superficie regable (Has.).</b>	1.040	55.290	23.125
			28.181
			107.636

	Año base	Final	Aumento
--	----------	-------	---------

Renta agraria:

Renta agrícola (millones de pesetas) ... ..	706	1.682	+ 976
Renta ganadera ... ..	121	336	+ 215
Renta forestal ... ..	17	77	+ 60
Renta total agraria ... ..	844	2.095	+ 1.251
Renta por persona activa (pesetas) ... ..	23.000	65.460	+ 42.460

Agricultura:

Valor de la producción (millones de pesetas) ... ..	1.058	3.224	+ 2.166
---	-------	-------	---------

Mecanización:

Número de tractores ... ..	1.099	6.639	+ 5.540
Tractor por 1.000 hectáreas labradas ... ..	2,4	18,1	+ 15,7

Industria:

Renta generada por la nueva industria agraria (millones de pesetas) ... ..			+ 367,56
Renta generada por las demás nuevas industrias (millones de pesetas) ... ..			23,68
			+ 391,24

INVERSIONES (millones de pesetas)

	Parciales	Totales
En la agricultura ... ..		7.389
Plan de puesta en riego ... ..	2.670	
Mecanización ... ..	2.611	
Nivelación de suelos ... ..	713	
Otras inversiones ... ..	1.395	
En la ganadería ... ..		1.952
En montes ... ..		367
En la industria ... ..		1.039
En transportes ... ..		213
Redes Nacionales (excluidas del Programa) ... ..	4.116	
Redes de Tierra de Campos ... ..	213	
En otros servicios ... ..		911
<b>Inversión total programada ... ..</b>		<b>11.871</b>

Andrés GIL

EN EL DUERO SE RECOLECTARAN ESTE AÑO UNOS 2.000.000 DE TM. DE REMOLACHA

El principal problema de los cultivadores radica en el precio, pero también en la mecanización, en busca de mayor productividad

Dentro de unos días o de muy pocas semanas, según que sea particular u oficialmente, quedarán abiertas todas las básculas de recepción de raíces industriales azucareras en las últimas zonas, que son Aragón, Castilla la Vieja y la Nueva y León. Como en campañas anteriores, no se producirán atascos frente a las playas porque los fabricantes suelen recibir con holgura al principio, por lo menos, todas las remolachas que lleven carros y camiones, en cuanto entiendan cierta madurez para la mouturación. Si el tiempo acompaña, y partiendo de una fecha cualquiera dentro de noviembre, según la región entre las indicadas, deberán contarse cien días más para el cierre total de la campaña. Las raíces entregadas en octubre lo serán fuera de reglamentación de plazo inicial, de mutuo acuerdo entre industrial y campesino.

Las lluvias de septiembre han cambiado totalmente las previsiones, elevándose ahora en un 10 a un 12 por 100 después del agua caída, y falta tiempo para recoger los frutos todavía. Si persisten las precipitaciones y no se entra en período de heladas, que es lo normal hasta noviembre, todavía pudiera ser mejor la cosecha, aun cuando siguen gravitando las importantes pérdidas de mal nacimiento y los predios de secano agostados sin remisión. De cualquier manera, para responder a las exigencias de consumo, será necesaria una importación discreta. Nos faltará algo para el volumen calculado y endulzar la vida a los españoles—600.000 toneladas de azúcar—, pero no tanto como se calculó hace mes y medio, en plena canícula, bien seca. A las remolachas, como a ciertas personas, las engorda el agua.

De todas las regiones mencionadas sólo las que componen la cuenca del Duero repetirán la cosecha del año pasado y acaso la rebasen un tanto, a pesar de que León provincia no V Zona Sindical Remolachera, desestima el cultivo porque no le considera rentable. Se calcula que en el alto valle español recogerán alrededor de dos millones de toneladas métricas, que no es poco, contando principalmente desde Peñafiel a las parcelas regables de los canales modélicos de San José, Toro y Zamora, sin desdeñar grandes extensiones de Soria, Segovia y parte de Avila. Valladolid, como todos los años, batirá el record de España, con el fallo del secano, que pesa mucho. La traducción de remolacha en azúcar se puede cifrar en 280 millones de kilos, a poco más de nueve por español, refiriéndonos sólo a la cosecha del Duero.

El principal problema de los cultivadores de remolacha radica en que las materias primas que entregan no tienen buen precio, partiendo de que el factor mano de obra se acerca o sobrepasa un 34 por 100, y piden otro mejor para afrontar tantos gastos como lleva implícitos. La adición de las primas existentes a los precios básicos parece el ideal momentáneo, añadiendo pluses de riqueza hasta llegar a 1.500 pesetas por tonelada; pero esta solución, que

parece satisfactoria, lo será menos para las zonas donde la riqueza sacarínica es fuerte. Si en la campaña venidera, 1966-67, se lleva a cabo el pago de remolachas por cantidad de azúcar, acaso no a todos convenga la presunta elevación, considerando que pudiera producirse un colapso en el cultivo en cuanto la diferencia de precio del azúcar español y el extranjero nos fuera muy desfavorable.

La mecanización en busca de mayor producción sería la solución mejor, por encima de cual-

quier otra, si bien parece una carrera mucho más larga y, sobre todo, llena de obstáculos. Se decía en unos comentarios anteriores que algunas Cámaras Agrarias se disponen a traer máquinas y útiles para rebajar tanto faenado como lleva las raíces azucareras. Quizá sea este camino el único viable para el logro de recolecciones óptimas, por más que sea cara la adquisición eliminadora de la suma de jornales como se aglomeran mensualmente sobre la economía del empresario del campo. Luis CALABIA

TERMINO LA RECOLECCION DE ARROZ

ES SUPERIOR A LA DE 1964 POR LA FUERZA DE LA GRANAZON

Prácticamente, ha terminado la recolección arrocerá, y sin que sea todavía posible conocer las cantidades obtenidas en cada zona, ha sido tan fuerte y abultada la granazón que el cálculo parece que será superior al de 1964, quizá con 425.000-450.000 toneladas; pero faltan noticias para asegurar un dato estadístico de primera calidad. El cultivador de arroz, pese a los jornales que ha pagado desde el primer día a hoy, se considera satisfecho, no sólo por el balance, sino por las ventajas concedidas en la ordenación reguladora, de la que nos hicimos eco en agosto pasado, de la anulación de entrega de cupos forzosos y, en cambio, de la compra del S. N. del Trigo, con lo que el cultivador ha perdido de vista las dificultades y problemas que anualmente planteaban las exportaciones.

Fuera de Aragón, Castilla la Nueva, Extremadura, Cataluña y Andalucía, en Levante las recolecciones han sido estupendas, y hubo terrenos que entregaron a su dueño más de ochocientos kilos de arroz por fanega o por hanegada, lo que supone un buen negocio agrícola, cuando ahora hace un año todo eran temores y preocupaciones con la cosecha. Al final de los trabajos, algunos han padecido por las lluvias, en período de secado de la gramínea.

Los precios están firmes en Valencia y Cataluña y más flojos en Andalucía y Extremadura. En estas últimas regiones todavía queda arroz viejo, que difícilmente tendrá salida, ofreciéndole a 6,25 pesetas kilo, mientras en aquéllas el cáscara—estirpe y sollana— están por encima de 7,30 pesetas kilo en el campo o a pie de molino. Parece probable que el S. N. T. cargue inmediatamente con el máximo de la cosecha: los agricultores quieren dinero, cuanto antes mejor, y dejan jugar a la oferta y la demanda a los comerciantes. Hasta la fecha, las únicas ventas se hicieron por urgente necesidad de numerario de los propietarios de economía endeble.

ESTA PREPARADA UNA BUENA SEMENTERA Y UNA GRAN OTOÑADA

LAS LLUVIAS HAN BENEFICIADO A LA MAYOR PARTE DEL CAMPO

Pocas veces se presenta una sementera como la actual. Septiembre se despidió como ningún otro del año y comienza el ciclo agrícola con los mejores auspicios. Hace ocho o nueve días nació el otoño con vigor, regando todo el país con cantidades extraordinarias en todas partes: 64 litros por metro cuadrado cayeron en Logroño, 60 en Sevilla, 36 en Valladolid y 48 en Málaga. Son ejemplos de lugares separados en los que abundó el agua con generosidad desconocida... en seis meses, porque hacía medio año que no había caído agua en Sevilla ni en Palencia.

En plena euforia húmeda, los sembradores ya están lanzando centeno y trigo como primera tarea. Otros andarán azacaneados en alzas y binas, abonados de fondo, estercoladuras —¡buen tiempo para éstas!—, etc. En todas partes —siempre las prisas— exagerada actividad para la retirada de abonos en el Servicio Nacional del Trigo, a préstamo, como ya es costumbre.

Y con este paisaje de movimiento para asegurar, en la intención al menos, una buena cosecha cerealista queda enfocada una gran otoñada.

# INFORMACION DE MADRID

## HOY SERA INAUGURADO EL NUEVO AMBULATORIO DE SEGURIDAD SOCIAL DE VALLECAS

HA COSTADO MAS DE TREINTA Y SEIS MILLO-  
NES DE PESETAS

EN EL PASARAN CONSULTA DOSCIENTOS CIN-  
CUENTA Y OCHO MEDICOS

Consta de cuatro plantas, con un total de cinco mil  
ochocientos metros cuadrados, dotadas de las  
más modernas instalaciones

Hoy, día 2 de octubre, será inaugurado el ambulatorio de la Seguridad Social «Vicente Soldevilla Rodríguez», situado en la barriada de Vallecas.

Este ambulatorio está enclavado en la calle de Rodríguez Marín con vuelta a Cordillera de Cuera, Sancho Panza y Sierra Molina. El solar donde está enclavado tiene una superficie de 1.846 metros cuadrados e importó 4.245.777 pesetas.

El edificio consta de cuatro plantas, que tienen un total de 5.800 metros cuadrados, y está dotado de las más modernas instalaciones médicas. El coste total de las obras e instalaciones ha ascendido a 36.417.657,11 pesetas.

El nuevo ambulatorio atenderá a una población de 62.100 asegurados de medicina general y a 69.500 de especialidades. En el mismo pasarán consulta 258 médicos.

### BIOGRAFIA DEL DOCTOR SOLDEVILLA

El doctor Vicente Soldevilla, cuyo nombre ostenta el nuevo ambulatorio, cursó la carrera de Medicina en la Universidad de Zaragoza con la calificación de sobresaliente en todas las asignaturas. Obtuvo el título de Licenciado en Medicina en 1916, también con el sobresaliente, al igual que el doctorado en la carrera. Ha publicado más de sesenta trabajos científicos en diferentes revistas profesionales. En sus dieciocho años de servicio al S. O. E. ha faltado únicamente cuatro días, y esto a causa de completa imposibilidad física, pese a la radiculalgia que padece desde hace años.

Tres años antes de su jubilación (tiene hoy día setenta y cuatro años) se hizo necesaria la amputación de su mano izquierda, en la que padecía una extensa radiotermitis ulcerada, rebelde a todo tratamiento, operación que no le impidió seguir operando hasta el mismo momento de su jubilación.

El Colegio de Médicos de la Provincia de Madrid va a solicitar, tras acuerdo unánime de la Asamblea Provincial de Médicos del S. O. E., la Medalla al Mérito en el Trabajo.

### Hoy, festividad de San Saturio

Más de 25.000 sorianos residen en Madrid, los cuales celebran hoy el día de su patrón, San Saturio con diversos actos organizados por la Hermandad que los agrupa.

Se iniciarán a las siete de la tarde con una Asamblea general en la residencia de los padres benedictinos, de la calle de San Bernardo, 76. Seguidamente, a las ocho, en la contigua iglesia de Montserrat, donde en un retablo del siglo XVII, traído de Soria se venera al santo, se celebra una solemne misa, con sermón a cargo del padre Pablo Molina, franciscano del Convento de Soria. Poco después, a las nueve y media, se celebrará una cena de hermandad.

### Operación limpieza

Ayer comenzó en el barrio del Pilar la operación limpieza. De un modo organizado, en dos horas, tres camiones del Ayuntamiento han recogido la basura de 36.000 personas, portal por portal. Se han repartido 210 cubos colectivos entre los bloques que tienen portería y en los que no la tienen se sigue momentáneamente con los cubos individuales. Los resultados del primer día de la operación han sido satisfactorios.

### Exposición de Eric Lundberg

El pintor Eric Lundberg presentó ayer por la noche en la sala Macarrón 28 óleos sobre paisajes suecos y finlandeses. Lundberg nació en Uppsala, Suecia, hace

cuarenta y siete años y ha celebrado 12 exposiciones individuales en su país natal, en la que presentó su trabajo pictórico de varios años.

## ¿QUE VERDE ERA MI SOLAR! (VIII)

Le dije a usted ayer que otro dato imprescindible para esta larga historia lo constituyen las personas que de alguna manera, con su sí o con su no, con su palabra y su gesto, contribuyeron a ella. Le dije también que esta relación, como acontece en las novelas de Boris Pasternak, haría interminable la serie. Vayamos con ánimo de reducir el espacio a una jerarquización o selección natural de los personajes. Empecemos: En el largo período en que el expediente se instruye y se sustancia (arranquemos de la venta del solar, en 1947) son tres las personas que gobiernan los destinos urbanísticos de la ciudad como comisarios de la Comisaría General para la Ordenación Urbana de Madrid y sus Alrededores: don Julián Laguna, don Antonio Correa Véglison y don Carlos Trias Bertrán. Por otra parte, desde la versión municipal, son dos los Alcaldes, don José Moreno Torres, conde de Santa Marta de Babío, y don José Finat y Escrivá de Romaní, conde de Mayalde.

El proyecto de edificación, como ya le he dicho con anterioridad, fue aprobado por la Comisión de Urbanismo en julio de 1959 y por el Ayuntamiento en marzo de 1963. Permítame ahora una apreciación oficiosa: la salida del proyecto de Comisaría con destino

## EL II CURSO SOBRE MECANIZACION ADMINISTRATIVA SERA CLAUSURADO HOY

HAN ASISTIDO AL MISMO PROFESORES PERTENE-  
CIENTES A CENTROS DE ENSEÑANZA DEL  
BACHILLERATO LABORAL

Hoy sábado día 2, a las doce de la mañana, tendrá lugar, en el edificio de la Institución de Formación del Profesorado de Enseñanza Laboral (avenida Puerta de Hierro s/n, Ciudad Universitaria), la solemne clausura del II Curso (grado superior) sobre Mecanización Administrativa, organizado por el Ministerio de Educación Nacional a través de la Dirección General de Enseñanza Laboral.

Han asistido al Curso un elevado número de profesores de Cálculo Comercial y Contabilidad, pertenecientes a Centros de Enseñanza del Bachillerato Laboral, modalidad administrativa, tanto estatales como de Ordenes religiosas y privados de toda España.

Dentro del plan general de cursos para el perfeccionamiento del profesorado en materia de máquinas calculadoras y contables, que se inició en el pasado mes de marzo en Madrid con un primer curso de grado elemental, y al que siguieron otros cursos del mismo nivel en Barcelona y San Sebastián, ahora, y al objeto de elevar la preparación de dicho profesorado —con vistas principalmente a la nueva especialidad del Bachillerato Laboral Superior, de inmediata instauración, sobre mecanización administrativa—, se ha celebrado este segundo curso, en el que se han ampliado los conocimientos de los profesores en el manejo y aplicaciones de máquinas calculadoras, contables y facturadoras, iniciándoles en los fundamentos y funcionamiento de los modernos equipos para la automatización de la gestión administrativa, proporcionándoles el conocimiento y manejo de los más avanzados medios e instrumentos para la reproducción y archivo de documentos, y, en fin, se les ha familiarizado con

las más modernas técnicas para la organización y racionalización de la función administrativa.

### Congreso de la UNIPEDE

Acaba de regresar de Interlaken (Suiza) don José Luis Redonet Maura, quien ha presidido en aquella localidad suiza el Comité de Dirección de la Unión Internacional de Productores y Distribuidores de Energía Eléctrica (UNIPEDE), quien representa a la industria eléctrica española integrada en UNESA ante dicho Comité de Dirección.

En la reunión, a la que asistió también don José María de Gaztelu, director técnico del INI, en nombre de las Sociedades eléctricas de esta Entidad, se trató, entre otros asuntos, de la preparación del Congreso de la UNIPEDE de 1967, que se celebrará en Madrid y al que concurrirán las personalidades más destacadas de la industria eléctrica europea.

Se examinaron asimismo en el transcurso de la reunión las actividades desarrolladas por las Sociedades eléctricas de los países del Mercado Común, los resultados de entrevistas mantenidas con dirigentes de la industria eléctrica norteamericana y las conclusiones de las reuniones internacionales de interés eléctrico o nuclear celebradas últimamente.

Con motivo de esta reunión, el Consejo Comunal de la villa de Interlaken ha entregado al Comité de Dirección de la UNIPEDE, en la persona de su presidente, señor Redonet, la llave de oro de la ciudad, designando huésped de honor de la misma al ingeniero español.

al Ayuntamiento corresponde a un momento crucial de ambos Organismos: para la Comisaría el año 1959, a muy poco tiempo de la promulgación de la ley de Régimen Especial para Madrid, supone el momento en que se inicia la liquidación; para el Ayuntamiento, en 1963, el fenómeno es todavía más acuciante: 1963 es el año en que van a celebrarse elecciones municipales y va a producirse el relevo. Para cualquier observador atento de la vida madrileña, particularmente de la vida política local, estos años últimos tienen como característica la adopción de una serie de acuerdos en ambos Organismos que contradicen notoriamente el espíritu de los mismos. El solar de General Mola puede ser perfectamente una herencia.

Hace algún tiempo le escuché decir a un ilustre cronista de la Villa: «En una sesión plenaria, fuera del orden del día, nos colarán un elefante.» La monorrítmica voz del secretario general de la Corporación apenas si se escuchaba cuando no se utilizaban micrófonos y altavoces. Un elefante en forma de edificación puede haber sido el solar de General Mola.

Antonio IZQUIERDO

## AGENDA

DIA 2 DE OCTUBRE DE 1965  
SABADO

El sol sale a las 7,2  
Se pone a las 18,56.

Las temperaturas oscilaron entre los 7,2 y los 17 grados, a las 7 y las 14,30 horas, respectivamente.

### PRIMER SABADO DE MES

Hoy es primer sábado de mes. La Virgen dijo el 13 de junio de 1917 en Fátima: «Jesús quiere establecer en el mundo la devoción a mi Corazón Inmaculado.» Y en julio añadió: «Volveré a pedir la consagración del mundo a mi Corazón Inmaculado y la comunión reparadora de los primeros sábados de mes.»

Más tarde, el 10 de diciembre de 1925, hizo esta gran promesa: «Te prometo asistir en la hora de la muerte con las gracias necesarias para la salvación a todos los que en el primer sábado de cinco meses consecutivos se confesaren, recibieren la sagrada comunión, rezaren la tercera parte del rosario y me hicieren compañía durante quince minutos meditando los misterios del rosario con intención de desagraviarme.»

### FARMACIAS DE GUARDIA

TURNO 1.º A (NORTE)

Hasta las 12 de la noche

Puerta del Sol, 5; Botoneras, 7 (de plaza Mayor a Imperial); Príncipe, 15; Jorge Juan, 131 (próximo Doctor Esquerdo); Alcalá, 172; Alameda Sainz de Baranda, 9; Narváez, 3; Alcalá, 121; Conde de Peñalver, 23; Cartagena, 20; Goya, 12; Prim, 15; Genova, 18; San Marcos, 6; Mejía Lequerica, 3; plaza de San Ildefonso, 4; San Bernardo, 39; plaza de Santo Domingo, 6; plaza de España (Torre de Madrid); Ferraz, 33; Factor, 4 (próximo Mayor, 84); Comandante Fortea, 36 (Fuente la Teja); Berástegui, 91 (Barrio Bilbao); Valentín Aguirre, 14 (Canillas); Gerardo Córdón, 63 (Barrio Elipa); avenida de Daroca, 7 (antes Carretera del Este); Virgen del Lluç, 16 (antes Oratorio); Carretera de Aragón, 133; Carretera de Aragón, 319 (Canillejas); Torrelaguna, 16 (Barrio Alegria); Castillo Simancas (prolongación San Blas); Lenceros, 15 (Gran San Blas); General Mola, 60; Canillas, 2 (Colonia Virgen del Pilar); avenida Doctor Esquerdo, 107; Eugenio Salazar, 26; López de Hoyos, 200; Mar Caspio, bloque B.C. (Hortaleza); Serrano, 45; María de Molina, 12 (esquina C. Coello); Sil, 30 (Colonia del Viso); Chile, 9 (prolongación General Mola); Alberto Alcocer, 28; Concha Espina, 10 (esquina S. Domingo Silos); avenida Canal de Isabel I; Bravo Murillo, 306 (Tetuán); Genciana, 45 (Tetuán); Barrio del Pilar, calle 13, manzana 27; San Enrique, 22; Isla Galápagos, 3 (Peña Grande); Alonso Núñez, 31; Bravo Murillo, 151; Reina Victoria, 20; Raimundo Fernández Villaverde, 57 bis; plaza San Juan de la Cruz, 3 (frente Ministerio Vivienda); Ponzano, 46; General Álvarez de Castro, 24 (esquina Viriato); Santa Felicidad, 13; Covarrubias, 22; J. de la Quintana, 2 (Fuencarral, 131); Arapiles, 21; Alberto Aguilera, 19; Galileo, 61; Cea Bermúdez, 60; Princesa, 72.

De 12 de la noche hasta 9,30 de la mañana

Puerta del Sol, 5; Jorge Juan, 131 (próximo Doctor Esquerdo); Alcalá, de Sainz de Baranda, 9; Alcalá, 121; Conde de Peñalver, 23; Cartagena, 20; Prim, 15; Mejía Lequerica, 3; plaza de San Ildefonso, 4; plaza de Santo Domingo, 6; plaza de España (Torre de Madrid); Factor, 4 (próximo Mayor, 84); Comandante Fortea, 36 (Fuente la Teja); Valentín Aguirre, 14 (Canillas); Gerardo Córdón, 63 (Barrio Elipa); avenida de Daroca, 7 (antes Carretera del Este); Carretera de Aragón, 319 (Canillejas); Castillo Simancas (prolongación San Blas); Canillas, 2 (Colonia Virgen del Pilar); López de Hoyos, 200; Mar Caspio, bloque B.C. (Hortaleza); Serrano, 45; Sil, 30 (Colonia del Viso); Alberto Alcocer, 28; Bravo Murillo, 306 (Tetuán); Barrio del Pilar, calle 13, manzana 27; Isla Galápagos, 3 (Peña Grande); San Enrique, 22; Reina Victoria, 20; plaza de San Juan de la Cruz, 3 (frente Ministerio Vivienda); General Álvarez de Castro, 24 (esquina Viriato); Covarrubias, 22; Alberto Aguilera, 19; Arapiles, 21; Cea Bermúdez, 60; Princesa, 72.

Unión de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER  
073

# AGENDA

DIA 2 DE OCTUBRE DE 1965  
SABADO

SANTORAL.—Santos Angeles Custodios y San Saturio.

## BECAS DEL INSTITUTO ITALIANO

El Instituto Italiano de Cultura de Madrid ofrece a los nuevos matriculados y a los mejores alumnos (oficiales y libres) de la Sección de Filología Italiana, de la Universidad de Madrid, hasta 20 becas para el reembolso de gastos de matrícula para el curso 1965-1966, según se informa en dicho centro.

Las solicitudes tendrán que ser dirigidas al director del Instituto Italiano de Cultura antes del 31 de octubre.

## INSTITUTO "EMPERATRIZ MARIA DE AUSTRIA"

El Instituto Nacional femenino de Enseñanza Media «Emperatriz María de Austria» abre plaza de matrícula para la convocatoria extraordinaria de exámenes de ingreso, así como para la inscripción de alumnas oficiales en este centro.

Las clases comenzarán en este mes de octubre.

Inscripción e informes, de diez a una, en la Secretaría (plaza Elíptica, Antonio Leyva, 64).

## CENTRO SEGOVIANO

Este Centro ha organizado, con motivo de las fiestas del pueblo de Prádena (Segovia), una excursión para el próximo domingo día 3 de octubre, con salida de Madrid a las ocho de la mañana, regresando en el mismo día.

Para detalles e inscripciones, en la Secretaría de dicho Centro Regional, de siete a diez de la noche, teléfonos 2243231 y 2243234.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### TURNO 1.º A (SUR)

Hasta las 12 de la noche

Antonio Maura 10; Barrio Moratalaz, polígono A, local 2; Segovia, 63; paseo Extremadura 136; Barralón, 47 (Barrio Extremadura); Vicente Camarón, 6 (Barrio Extremadura); paseo de Extremadura, 219; plaza de Cascorro, 6; Cuesca de las Descargas 12; plaza Peñuelas, 9; San Rufo 3 (próximo avenida Manzanares 26); General Ricardos, 59; Abolengo 31 (frente Iglesia San Roque); Poblado Miralmo Caño Rojo, local 1; Camino de la Laguna, 219 (Carabanchel Bajo); Eugenia de Montijo, 52 (Carabanchel Bajo); Colonia San Francisco, calle 1, número 3 (Carabanchel Alto); avenida Oporto 53; Urogallo, 21 (frente A. Sánchez, 51); Parque Paloma 20 (Barrio Zofío); San Magín, 21 (entrada Marcelo Usera, 159); Ferroviosarios, 97 (Usera); Almendrales, 24 (Usera); Mari Blanca 21 (Colonia Moscardó); Jacinto Verdaguer 11; plaza J. Villarreal (detrás Iglesia B. M. Ana); General Lacy 8; paseo General Primo de Rivera, 12; Santa Isabel, 7; paseo de Atocha, 23; avenida Doctor Esquerdo, 107; Juan de Urbieto, 73 (Colonia Retiro); avenida Ciudad de Barcelona 99 (antes Pacifico); avenida Monte Iguelido, 7 (Puente Valdecasas); avenida San Diego, 146 (Puente Valdecasas); Central, 13 (Entrevisas, Puente Valdecasas); San Florencio, 5 (Puente Valdecasas); Martínez de la Riva, 87 (Puente Valdecasas); calle Cuatro, 49 (Palomeras); Puerto Canfrán, 23 (Puente Valdecasas); Teniente Muñoz Díaz, 2 (M. Portazgo); avenida Albufera, 252 (Colonia Villota)

De 12 de la noche hasta 9,30 de la mañana

Segovia, 63; Vicente Camarón, 6 (Barrio Extremadura); plaza de Cascorro, 6; plaza Peñuelas, 9; Abolengo 31 (frente Iglesia San Roque); Camino de la Laguna, 219 (Carabanchel Bajo); Eugenia de Montijo, 52 (Carabanchel Bajo); Urogallo, 21 (frente A. Sánchez, 51); Parque Paloma, 20 (Barrio Zofío); Almendrales, 24 (Usera); Jacinto Verdaguer, 11; General Lacy 8; Santa Isabel, 7; Juan de Urbieto, 73 (Colonia Retiro); Barrio Moratalaz, polígono A, local 2; avenida Monte Iguelido, 7 (Puente Valdecasas); avenida San Diego, 146 (Puente Valdecasas); San Florencio, 5 (Puente Valdecasas); calle Cuatro, 49 (Palomeras); Teniente Muñoz Díaz, 2 (M. Portazgo).

# EL CENTRO DE INVESTIGACIONES METALURGICAS CREA CUATRO NUEVAS COMISIONES DE TRABAJO

## ESTAN INTEGRADAS POR REPRESENTANTES DE LA INDUSTRIA, ORGANISMOS OFICIALES Y DEL PROPIO CENIM

El Centro Nacional de Investigaciones Metalúrgicas ha constituido cuatro nuevas Comisiones de Trabajo y Programación, que vienen a incrementar la labor que en este centro realizaban ya con tanta eficacia otras Comisiones constituidas anteriormente.

Estas nuevas Comisiones, lo mismo que las anteriores, están integradas por representantes de la industria, de organismos oficiales y del propio CENIM, y en ellas se plantean y discuten los temas a que, en interés de la industria, debe prestarse atención preferente, y que conciernen a la especialidad de cada Comisión.

Los acuerdos de estas Comisiones, ya sean sobre trabajos de investigaciones, preparación de especificaciones o establecimiento de nuevos métodos, etc., son realizados bien por los componentes del Pleno de la Comisión, bien por grupos de trabajo o Ponencias, aportando en el trabajo cada industria y el CENIM todo lo que cabe dentro del marco de sus posibilidades.

El número de componentes de estas Comisiones no tiene limitación, por lo que a ellas tienen acceso todas las industrias u organismos que muestren interés por estas actividades.

Las cuatro nuevas Comisiones son las siguientes:

- Comisión Nacional de Gases en Aceros y Fundiciones.
- Comisión de Estudios de Nódulos Reenn-Kurpp.
- Comisión de Recubrimientos, Protección y Preparación de Superficies de Metales.
- Comisión de Métodos de Análisis.

## Prefabricación de motores industriales

La Empresa Nacional de Motores de Aviación, S. A., sigue incrementando la fabricación de los motores industriales ligeros «Aries», de refrigeración por aire, debido a la fuerte demanda que viene observándose por parte de los fabricantes de maquinaria agrícola y de Obras Públicas.

Se trata de un producto netamente español, concebido y desarrollado por la propia ENMASA.

## Producción de vehículos

Quinientos sesenta y siete vehículos produjeron durante el mes de julio la Empresa Nacional de Autocamiones, S. A., pese a la paralización que experimentaron sus fábricas con motivo de las vacaciones veraniegas.

La producción del mismo mes del año anterior, en el que no hubo paralización por vacaciones, fue de 445 unidades, lo que supone un aumento del 27,4 por 100 en favor de la producción de julio del presente año.

En un 28,2 por 100 aumenta la producción de vehículos de esta Empresa en los siete primeros meses del corriente año, sobre ese mismo período del año anterior. En estos siete primeros meses de 1965 se han producido 3.925 unidades sobre las 3.063 alcanzadas en ese mismo tiempo el pasado año.

## Aumento de la producción de aluminio

En las factorías de Valladolid y Avilés, de la Empresa Nacional del Aluminio, S. A., se han obtenido 13.987.469 kilogramos de aluminio

puro durante el pasado semestre.

La producción conseguida en dicho período en la factoría de Valladolid fue de 5.541.170 kilogramos, y en la de Avilés de 8.346.299 kilogramos.

La factoría de Valladolid podrá alcanzar el doble de la producción actual y de aluminio puro, merced a las obras de ampliación que vienen realizándose. Y así se espera que las 11.500 toneladas de aluminio puro que se obtienen en la actualidad alcance hasta 23.500 toneladas, una vez terminados los trabajos ampliatorios de la factoría.

## Clausura del VI Congreso de la UEPEF

Los miembros del VI Congreso de la Unión Europea de la Prensa Económica y Financiera visitaron ayer Toledo.

Organizada esta gira por la Dirección General de la oficina de Información Diplomática, del Ministerio de Asuntos Exteriores, está prevista la visita de los congresistas a la Casa del Greco, varios Museos, la catedral y el Alcázar de la imperial ciudad, así como un almuerzo en una típica venta toledana. A última hora de la tarde estarán de regreso en Madrid.

Hoy celebrarán la sesión de clausura, después de seis días de sesiones, en el salón de actos de la abadía del Valle de los Caídos, tras una visita al Monasterio de El Escorial.

# LA MODA TAMBIEN LANZA SUS OFENSIVAS... AL SERVICIO DE LA INDUSTRIA Y DE LAS DAMAS

No sólo han de coincidir los hombres y las mujeres de nuestros laboriosos días en ciertas opiniones y en los lugares de trabajo. Anoche, por ejemplo, fraternizaron en un desfile de modelos presentado por Confecciones Zonaval. Las mesas más próximas a la pasarela por donde desfilaban los maniqués ofrecían una amplia perspectiva de caballeros, interesados en comprobar —y aplaudir— los progresos de la moda española.

Con buen sentido y estilo, atentos a las realidades contemporáneas, una industria moderna, cuya sede principal está en Valencia, presenta su amplia colección de trajes de esos que nos hemos empeñado en llamar, a la francesa, «Prêt-à-porter». Para entendernos mejor, de esos que todas las mujeres se llevarían puestos. Sus bien intencionados creadores pretenden evitar la proliferación de «simples» que ocasiona elegir una tela, convencer a la modista de que debe complacerse confeccionándolo antes de ver a no, desengañarnos cuando al cabo de muchos meses conseguimos estrenarlo y está pasado de moda, etc., etc.

Y lo consiguen. Estas líneas camiseras, estos conjuntos y estos trajes de chaqueta que resuelven las distintas circunstancias de cada jornada sin el menor riesgo para la coquetería, son las mejores cómplices de la mujer moderna.

Pero como es sabido que la

# HOMENAJE A DON RAMON MENENDEZ PIDAL

## LE FUE ENTREGADO UN TOMO QUE RECOGE ENSAYOS DE FILOLOGIA Y LITERATURA DE HISPANISTAS ITALIANOS

El día 29 de septiembre, en casa de don Ramón Menéndez Pidal, el doctor Giovanni Maria Bertini, de la Universidad de Turín, acompañado por una pequeña delegación de estudiosos, presidida por el doctor don Rafael Lapesa, secretario perpetuo de la Real Academia Española, ha presentado al insigne maestro de la filología española como expresión de sincera admiración y agradecimiento un tomo-homenaje, que recoge ensayos de filología y literatura de hispanistas italianos.

# REUNIONES EN EL INSTITUTO DE LA JUVENTUD

## SE TRATARAN DIVERSOS TEMAS ENCAMINADOS A LA FORMACION JUVENIL

A primeros de noviembre del corriente año, y hasta finales de abril de 1966, en el domicilio del Instituto de la Juventud (calle del Marqués del Riscal, 16, Madrid), se celebrarán reuniones de Seminarios con una periodicidad no inferior a una reunión por semana.

Los temas a tratar durante estos Seminarios serán: Psicología juvenil, Pedagogía juvenil, Sociología juvenil, Legislación juvenil, Formación de mandos de juventudes, Formación de dirigentes de juventudes, Formación de profesores de juventudes, Actividades juveniles culturales, Actividades juveniles de aire libre, Educación física y deportiva de la juventud, Educación cívica y social de la ju-

ventud y Estudios internacionales.

Podrán aspirar a pertenecer a estos Seminarios personas de ambos sexos y de cualquier nacionalidad sin más limitación que la de tener cumplidos los dieciocho años de edad.

Los interesados deberán cursar instancia al Instituto de la Juventud antes del próximo día 20 de octubre.

## Curso de Actualización de Educación Física

La Delegación Nacional de Juventudes ha convocado un Curso de Actualización de Educación Física, al que concurrirán los profesores destinados en las Escuelas oficiales del Magisterio. Tendrá lugar en la Academia Nacional «José Antonio» y se desarrollará del 11 al 21 del actual mes de octubre.

El curso abarcará el estudio de las novedades prácticas que se han venido introduciendo en el desarrollo tanto de la educación física como de los deportes; al mismo tiempo se expondrán las conclusiones últimamente obtenidas por la investigación en el campo de la enseñanza.

Tendrá especial interés el análisis de los métodos actualmente empleados por las diversas escuelas gimnásticas y de las técnicas de la preparación físico-deportiva.

La reunión abordará también las cuestiones planteadas por el desarrollo de la educación física en las Escuelas del Magisterio, y oír a conferenciantes de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes y de la Dirección General de Enseñanza Primaria. El cuadro de profesores, preparado por la Delegación Nacional, se ha seleccionado entre los más destacados expertos de cada especialidad.

## España supera en médicos a Francia

Según datos facilitados por «el observador de la OCDE», de este mes, publicado por este organismo internacional, y en su edición española, el número de médicos, odontólogos, farmacéuticos y veterinarios con que cuenta España por cada «cien mil unidades de mano de obra» es de seiscientos, superior a los de Francia, con sólo cuatrocientos; Reino Unido, con trescientos; y Canadá, con quinientos.

En definitiva, ahora como antes, la mujer se siente obligada a hacerle grata la vida a los demás. Y la vida también es espectáculo y la moda, negocio lícito. Lo cierto, con comentarios comprobatorios que citados quedan, es que la colección satisfizo a unos y otros.

E.



El 4 de Enero de 1960, el mundo entero lamenta la pérdida de un gran artista: Albert Camus. El famoso novelista y ensayista francés contaba 47 años de edad. A los 44 años le había sido concedido el Premio Nobel de Literatura. Una vida consagrada a una obra que todavía hoy sigue vigente y viva y hace exclamar con admiración.

...tiene  
**MERITO**

## EL PROXIMO DIA 15 SERA FALLADO EL PREMIO «PLANETA»

BARCELONA. (Del corresponsal de Pyresa, Oscar dos Santos.)—El próximo día 15 se fallará uno de los más importantes premios literarios de España: el «Planeta».

Ya se maneja la terna de los finalistas, que, a juicio del propio editor que dota el premio, don Manuel Lara, serán: el corresponsal de «Pueblo» en Nueva York, Blanco Tobío; Julio Manegat, de «El Noticiero Universal», de Barcelona, y «Equipaje de amor», que llega bajo seudónimo.

Blanco Tobío narra la vida política, militar e íntima de los Estados Unidos en el instante histórico de la llegada al Caribe de barcos rusos con material de guerra. La tercera guerra mundial está a punto de nacer frente a sus costas. La figura de Kennedy se refleja bajo el peso de los graves acontecimientos.

Un tema muy de actualidad —de otras costas en paz de veraneo— trata Julio Manegat. Es la España «postiza» que creen conocer los que de fuera llegan; una España a veces acicalada hasta el punto de no conocerla los propios españoles. Al novelista le preocupa desempolvar, airear bajo los soles del verano la verdad desconocida, la auténtica Patria.

«Equipaje de amor» es tremendamente dramática, apasionante, casi rabiosamente sentida. Una mujer que regresa de Alemania con el cadáver de su hijo, trabajador que fue en la República Federal. Desea que duerma para siempre en la pequeña parcela que un día fue casa pairal.

Es de resaltar cómo este año el tema de la emigración ha movido muchas plumas. Son héroes invadidos de nostalgia los que se cantan en casi todas las novelas.

Especialmente invitados, asistirán a la noche del «Planeta» dos astronautas norteamericanos.

## EL PROBLEMA DE LAS PELICULAS ESPAÑOLAS EN MARRUECOS

LLEGAN EN ESCASO NUMERO, DOBLADAS EN FRANCÉS O CON SUBTITULOS EN ESTE IDIOMA

RABAT. (De nuestro corresponsal.)—El ministro consejero de la Embajada de España en Rabat, don Alfonso Muñoz Seca, acompañado por el agregado de Prensa, don Ignacio Aguirre, fueron recibidos por el ministro marroquí de Información, Si Ahmed Mayid Benyelun, para tratar del problema de las películas españolas en Marruecos. La entrevista se desarrolló en términos de gran cordialidad y consistió en un cambio general de impresiones acerca de la regularización de las importaciones de dichas películas, especialmente en el norte del país —donde está más extendido el idioma castellano—, mediante la creación de una distribuidora y otras medidas complementarias.

Las películas españolas están autorizadas, en principio, sin limitaciones; pero por causas diversas, de tipo comercial y de otra índole, llegan en número escaso, muy inferior, desde luego, a las francesas; incluso vienen a veces indirectamente, a través de distribuidores del sur del país, dobladas en francés o en su versión original con títulos en francés, lo cual resulta un contrasentido manifiesto. Tal es el caso, por ejemplo, de las producciones de gran éxito protagonizadas por artistas de la máxima popularidad, o bien de aquellas otras más importantes, que han merecido premios y menciones en Festivales internacionales.

Esta anomalía podrá corregirse en el futuro gracias a la comprensión y buena voluntad del ministro señor Benyelun.

José Luis NAVARRO

## SUBVENCION PARA PUBLICAR UNA HISTORIA DE LA UNIVERSIDAD DE SALAMANCA

Comprenderá los trabajos de investigación del padre Beltrán de Heredia

SALAMANCA.—Una subvención de 930.000 pesetas ha concedido la Fundación para el Fomento de la Investigación y la Cultura «Calouste Gulbenkian», de Lisboa, a fin de que se publique la historia de la Universidad de Salamanca, que constará de seis tomos y que comprenderá los trabajos de investigación realizados por el padre Beltrán de Heredia, dominico del convento de San Esteban, de esta ciudad.

Los tres primeros tomos recogerán íntegramente todas las bulas pontificias creadoras de los distintos estudios salmantinos, y en los otros tres figurarán las principales cartas reales y cartas no papales relacionadas con la dotación o fundación de cátedras universitarias.

La investigación del padre Beltrán de Heredia ha sido efectuada personalmente durante casi una veintena de años en los archivos de Simancas, Vaticano y Universidades de Oxford, París, Bolonia y Salamanca.

La noticia de la culminación de esta obra ha sido dada a conocer por el rector de la Universidad a los asistentes al III Congreso Español de Historia de la Medicina, que en estos días se desarrolla en esta capital. (C'fra)

## MINISTERIO DEL AIRE SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL

DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA  
ANUNCIO

Se convoca concurso público para la contratación de la obra comprendida en el proyecto C.SC-17-65-5-530/65, «ABASTECIMIENTO DE AGUAS EN EL AEROPUERTO DE SANTIAGO DE COMPOSTELA», por un importe total máximo de 3.778.079,62 pesetas, incluidos 9 por 100 de beneficio industrial, 2,5 por 100 de administración y 1 por 100 de conservación de la obra durante el plazo de garantía, y a realizar en dos anualidades: la primera, durante el año en curso, por un total de 689.781,85 pesetas, y la segunda, para el próximo de 1966, por un total de 3.088.297,77 pesetas.

El modelo de proposición, pliegos de prescripciones técnicas y administrativas particulares y demás documentos del proyecto, se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire (Madrid), todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional, a depositar en la forma que determina la Ley de Contratos del Estado, en su artículo 112 («B. O. del Estado» número 97, de 23-4-65), asciende a la cantidad de 75.561,59 pesetas.

El acto del concurso público tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire (Madrid), el día 28 de octubre del corriente año, a las 10,30 horas.

Diez días antes del fijado para la celebración de este concurso, los licitadores presentarán en esta Junta Económica, en sobre cerrado, una Memoria expresiva de sus referencias técnicas, económicas, elementos de trabajo y organización de que dispongan, acompañada de los correspondientes justificantes.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 27 de septiembre de 1965.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

### AGENCIAS

DELTA. Detective 2241012  
Apartado 10.006.

### ALQUILERES

ALQUILO piso junto avenida Generalísimo, 142 (Mauricio Legendre, 31, esquina Mauricio Ravel), quinta planta, todo parquet, Comedor-terraza, 3 dormitorios, baño, zona servicios, 2 ascensores, calefacción central. Razón: portera.

### AUTOMOVILES

ESCUELA España, Alfonso XII, 58, 2276244.  
CALLAO. Preciados, 23. Teléfono 2224462.  
CALLAO. Duque de Sesto, 3.  
CALLAO. Nueva sucursal. Islas Filipinas, 6.

### CONSULTAS

CLINICA doctor Santos Hernández, colegiado 3.284. Duque Alba, 10. 265-34-46. Enfermedades venéreas. (38.)  
CLINICA doctor Ferrero.

Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

«CLINICA Fuencarral». Enfermedades venéreas. Dirección facultativa, doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88. (40.)

### HIPOTECAS

CAPITALISTAS Colocar vuestro dinero en hipotecas. Buen interés. Exclusivas Arellano, Montera, 10-12. 2312778.  
HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino, Fuencarral, 23.  
HIPOTECAS 24 horas. Merino. Padilla, 58. Marqués de Urquijo, 10.

### MUEBLES

CAMAS metálicas, colchones gomespuma, descanso perfecto. Fábrica, Bravo Murillo, 52. Luca Tena 2.

### TRABAJO

#### OFERTAS

NECESITAMOS oficiales broncistas, torneros y especialistas montadores de carpintería metálica. Diríjanse a Ofate, 20. (18.151.)  
MUJERES limpieza cohes ferrocarril. Presentarse estación Norte. Servicio Limpieza de Coches. (17.522.)

CINE

«EL DESESPERADO» (MADRID Y MOLA)

Título original: «Cole Younger». Producción: Allied Artists, 1958. Director: R. G. Springsteen. Argumento: la novela de Clit Amisson. Guión: Daniel Main Waring. Fotografía: Harry Neumann. Música: Marlin Skiles. Procedimiento color: «De Luxe». Sistema panorámico: «Cinemascope». Intérpretes: Frank Lovejoy, James Best, Abby Dalton, Jan Merling, George Keymas y John Maxwell.



Frank Lovejoy y Abby Dalton

Es un relato en que los personajes principales tienen los papeles cambiados: los que pasan por buenos son muy malos, y los malos son muy buenos. Acaso sucediese eso realmente en los tiempos, tan confusos, de las luchas en las regiones del Oeste, cuando la única ley eficaz era la de la violencia, la de la fuerza. Pero en esta modalidad del «western» no acaba de convencer. Y explica esa contradicción el hecho de que la máxima autoridad en la comarca abuse del poder, en su insaciable afán de riqueza, y sea no sólo un hombre sin escrúpulos, sino un tirano cruel. El perverso de esta trama —que ocurre en Tejas el año 1873— es el gobernador E. J. Davis. No se le ve, pero sí a los que le sirven ciegamente: la organización de Policía creada por él: los «bluebellies». No aceptan ni que se discutan sus órdenes. Víctima de un atentado Davis, se sospecha que sea el autor Kit, que para salvar la vida huye... Se encuentra en la montaña con Cole Younger, un forajido por cuya «captura vivo o muerto» se ofrece una importante recompensa...

El tema no es nada nuevo. Ni el estilo narrativo —muy sencillo— empleado por el director. Es una película más «del Oeste». Se sigue sin impaciencia, pero sin interés, porque como en todo lo que repite lo que está muy visto se sabe ya el final: el triunfo de la justicia. No extraña ni siquiera que se presente a un feroz bandido, Cole Younger, como un tipo de nobles sentimientos. En esto de «los bandidos generosos» nuestras gentes de cine son muy diestros. Excepto «Carne de horca», en que se descubría la verdad, se ha evocado a populares figuras del bandolerismo andaluz —Diego Corrientes, «El Tempranillo»...— embusteramente como unos caracteres bondadosos, protectores de los humildes, que si asesinaban eran obligados por las circunstancias y no por su voluntad.

Es natural que vistas las cosas así desarrolle fácilmente su doble juego taimado, de traidor y cobarde, ese muchacho Frank, que todos creen muy bueno —hasta Lucy, la novia de Kit— y que es, ¡oh!, un refinadísimo perverso.

Frank Lovejoy, excelente actor de expresiva sobriedad, interpreta Cole Younger. James Best, a Kit; Abby Dalton, a Lucy, y Jan Merling, a Frank.

Luis GOMEZ MESA

Temas que se estudiarán en el Congreso Internacional Cinematográfico de Barcelona

Del 13 al 16 de octubre, y como una de las manifestaciones más importantes de la VII Semana Internacional de Cine en Color, que se celebrará en Barcelona, se estudiarán los siguientes temas:

- «Consideraciones sobre los aspectos económicos de la competencia cine-televisión».
- «Normalización de las relaciones entre cine y televisión».
- «Financiación del film en cine y televisión».
- «Estatuto y legislación sobre cine y televisión».

«El film-encuesta televisivo». «Problemas del intercambio internacional del film y programas de televisión».

«Función de la televisión en el sistema educativo. Necesidad de su evaluación y planificación».

«La televisión desde la exhibición».

«Cine y televisión» (diversos aspectos).

«Litigio actual entre cine y televisión».

«Cine y televisión y su utilización educativa en programas culturales».

Estudiarán esos temas descolantes personalidades extranjeras y españolas especializadas en cine y televisión. Y se discutirán para llegar a unas conclusiones.

ELECCION DE «MANQUI DE ESPAÑA»

BARCELONA.—Anoche ha sido elegida «Maniqui de España 1965» la señorita Encarnita Pacheco, de veinte años de edad.

El desarrollo del certamen ha sido recogido íntegramente por TVE, que lo ofrecerá el domingo por la noche a toda España.

El Jurado lo componían el comisario general de Asuntos Franceses para España, miembros de la Feria de Muestras y del Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española, escultores, modistas, directores de cine y periodistas.

La señorita Pacheco recibió un trofeo donado por TVE y los billetes de avión correspondientes a dos personas para visitar Mallorca y París.

La «Maniqui de España 1965» es muy morena, con ojos negros y mide 1,70 metros. (Pyresa.)

BARCELONA

LA «NOVENA SINFONIA» DE BEETHOVEN, POR LA ORQUESTA FILARMÓNICA Y EL CORO DE LA SOCIEDAD «AMIGOS DE LA MÚSICA» DE VIENA

BARCELONA.—La Novena Sinfonía de Beethoven es una obra de especial significado para la afición barcelonesa. Podría decirse que es su predilecta. Por eso el anuncio de que la Orquesta Filarmónica de Viena ofrecerá esta obra, dentro del III Festival Internacional de Música organizado por «Juventudes Musicales» bajo el patrocinio del Ayuntamiento de Barcelona, suscitó una expectación extraordinaria. Las localidades numeradas se habían agotado hace ya tiempo, y el miércoles, día del concierto, la cola para la adquisición de las entradas de general empezó a formarse casi al amanecer. A las diez de la mañana tenía más de cien metros de longitud. Hubo que limitar la venta de localidades de general a tres por persona.

El Palacio de la Música registró un lleno que, según nos dicen, fue mayor que el que originó la actuación de Charles Aznavour. Había gente de pie detrás de los palcos de platea y de anfiteatro, y los pasillos del segundo piso estaban absolutamente llenos. Se respiraba verdadero ambiente de Festival, y esta vez la verdadera afición triunfaba sobre ese vulgar afán de ostentación que mueve a algunas personas a acudir a los conciertos. El de esta noche no era de gala. Se anunció que la puntualidad sería rigurosa, pero hubo un retraso de veinte minutos (¡la Filarmónica de Viena esperando!) porque Televisión Española transmitiría en directo y «Tenemos que adaptarnos a su horario», anunció tardíamente alguien a través de los altavoces. El público, naturalmente, protestó.

LA «SINFONIA HAFNER», DE MOZAR

El concierto se inició con la «Sinfonía Haffner», de Mozart, a quien Karl Böhm coloca en la cima más elevada de la música, opinión que nos satisface, pues coincide con la que exponíamos en nuestra crónica anterior. Verdaderamente Karl Böhm es un intérprete extraordinario de la nobleza y madurez mozartiana. Como ya había sucedido en la interpretación de la «Sinfonía en sol menor», que oímos en el concierto dado en el Gran Teatro del Liceo, la Orquesta Filarmónica de Viena fue superándose a lo largo de su interpretación de la «Sinfonía», ofreciéndonos un tercer tiempo final desarrollado con verdadera inspiración, en cohesión admirable, alcanzando una intensidad de expresión como pocas veces hemos podido percibir.

Creemos que la Novena Sinfonía de Beethoven es una obra cuya grabación gramofónica, por perfecta que sea, no basta. Es preciso escucharla directamente, pues exige como ninguna otra una verdadera participación en ese ambiente especial que sólo en el concierto se puede lograr. De ahí el centuplicado interés de esta audición dada por unos intérpretes y un director a los que resultaría muy difícil encontrar equivalentes. La Orquesta Filarmónica de Viena nos ofreció un primer tiempo de prodigioso contraste, en una asombrosa riqueza de matices, apoderándose como nunca del auditorio, haciéndole participar en la titánica lucha beethoveniana. Maravilla de precisión fue el segundo tiempo, y el tercero de

una sonoridad maravillosa. Karl Böhm llevaba a la orquesta prendida de sus manos, en una progresión de presencia y de significación insuperables. Y sin interrupción señaló la entrada del cuarto tiempo, regalándonos con una introducción perfectamente marcada, una exposición fabulosa y un desarrollo de antología. La orquesta se mostró prodigiosamente nueva, con una sonoridad grandiosa, y unida al coro de los Amigos de la Música, de Viena, se transformó en un solo sentir, haciéndonos olvidar que eran doscientos músicos los que nos transmitían el mensaje de igualdad que Beethoven encerró en esta «Sinfonía», tras luchar por él toda su vida. Excepcional la actuación del cuarteto solista, formado por Elizabeth Grummer, Christa Ludwig, Antón Dermota y Walter Berry.

La ovación fue apoteósica, extraordinariamente larga. Se dirigió especialmente hacia Karl Böhm, artífice de estas gloriosas jornadas iniciales del Festival. Los comentarios se prolongaron hasta bien entrada la noche, y alcanzada la hora de cierre de los cafés, seguimos hablando en la calle, enriquecidos por una experiencia sin duda alguna trascendental.

CONFERENCIA DE FERNANDEZ-CID

Entre concierto y concierto, ha redondeado adecuadamente estas inolvidables jornadas musicales una magistral y amenísima con-

ferencia de Antonio Fernández-Cid en el Salón de las Crónicas del Ayuntamiento de Barcelona, el famoso salón decorado por las tremendas pinturas de Sert, exaltando la gesta inmortal de los almogávares, que, por supuesto, estaba lleno. A tal señor, tal honor, y la conferencia de Fernández-Cid figuraba, en efecto, a todo honor, en el programa de las fiestas de Barcelona en honor de Nuestra Señora de la Merced y subsiguientes Festivales de Otoño.

La numerosísima concurrencia se vio ampliamente complacida, porque Antonio Fernández-Cid desarrolló el tema «La batuta, mito y realidad: el director, ante la partitura, la orquesta, el concierto y el público», con agilidad y seguro dominio, explicándonos la evolución en el modo de dirigir, desde tiempos remotos hasta nuestros días, refiriéndose incluso al personalísimo estilo de Karl Böhm, el director de la Orquesta Filarmónica de Viena, y esmaltando su exposición con multitud de expresivas anécdotas, muchas de ellas personalmente vividas.

Al final hubo animado coloquio, siendo la más interesante intervención la del secretario general del Ayuntamiento de Barcelona, señor Bermejo Gironés (cuyo «hobby» es precisamente la buena música), que emplazó a Antonio Fernández-Cid para otra ocasión análoga, lo que aceptó el conferenciante, entre generales muestras de aprobación en forma de prolongados aplausos.

Fernando VAZQUEZ PRADA

CUANDO MAURICIO VIO A DIDI, TAN ESTUPENDA Y ANGELICAL, DIJO: ¡ESTE DULCE ES PARA MI!



ERA UNA MUJER QUE LE HACIA SENTIRSE HOMBRE Y PADRE A LA VEZ PERO... ¡PADRE... Y SEÑOR MIO!...

Ayuntamiento de Madrid

# ECONOMIA Y FINANZAS

## DIA A DIA

### LA CASA DE LAS SIETE CHIMENEAS

Parce el título de una obra de Alejandro Casona: La Casa de las Siete Chimeneas. Pero, no. Es un palacio muy bonito, anclado en pleno corazón de Madrid, en la mismísima plaza del Rey. Le rodea un enjambre de calles muy madrileñas: Bazquillo, Alcalá, Colmenares, Infantas, etc. El edificio es airoso, alegre, fino. En el siglo XVI, de cuando parece datar, estaría en las afueras. El casco urbano apenas debía de rozarla. Aquí vivió el boticario de Felipe II, que tenía una hija muy hermosa, y muy admirada, por cierto, del discutido Monarca... Luego, bueno, luego sufrió muchos avatares y se salvó de la piqueta por la donosura del Urquijo, que lo rescató para ornato de la capital, tan castigada por la vesania constructora. Una muy admirable política de conservación de la belleza arquitectónica orientó la restauración del edificio. Cinco, seis, siete años de exquisita dedicación ha costado este empeño. Sin embargo, dudo que los congresistas de la Unión Europea de Prensa Económica y Financiera hayan vivido a lo largo de estas jornadas unas horas más felices. Porque fue en la Casa de las Siete Chimeneas donde el Banco Urquijo preparó una de las sesiones más fecundas del Congreso. El programa no podía ser más positivo. Una revisión de la evolución de los sectores básicos de la economía española: la industria siderúrgica, la construcción naval, la industria del automóvil, la petroquímica, aspectos generales de la economía nacional. Nombres muy prestigiosos los de los ponentes: Enrique Sendagorta, Juan Carlos Paredes Ochoa, Claudio Boada, José Lladó, Leopoldo Calvo Sotelo, Julián Alienes, Alenza... Coloquio, sesión abierta y transparencia documental. Un "lunch" muy cuidado y asistido por la autoridad y la simpatía del marqués de Bolarque, gran anfitrión de la tarde.

Es curioso. De la fría rigidez de la ventanilla de un Banco a estos salones de la Casa de las Siete Chimeneas, con hombres que hablan con sinceridad de los problemas nacionales, hay un abismo. Exactamente el que hay que salvar para darle contenido social, enjundia patriótica y emoción y temperatura al dinero. Siempre ha creído el cronista que el dinero es un arma de dos filos. Entre otras cosas, porque es como la vida y ofrece dos vertientes: la cara y la cruz. Cada vez que me ha sonreído la cara de la fortuna en la moneda de la vida, siempre me he precavido pensando: debajo está la cruz del infortunio. Cada vez que me ha correspondido la cruz, me he consolado con la esperanza de que debajo está la cara del optimismo. Las ventanillas de los Bancos sirven para pagar, pero también para cobrar. Si detrás de las ventanillas de los Bancos no hubiera más que empleados y cifras, yo temería mucho el futuro del hombre... Por eso de que el dinero, suelto, sin estar prendido en valores calientes de solidaridad y de eficacia, sirve para alcanzar la prosperidad, pero también para hundirse en el paro. Cuando detrás de las ventanillas de los Bancos se divisan siluetas arquitectónicas, finas, bonitas, restauradas, como esta Casa de las Siete Chimeneas, donde se habla más de la significación de los números que de los números en sí, uno recobra la esperanza en que se puedan alcanzar objetivos más hondos, cordiales y humanos. Pues, dígame lo que se diga, también en la cabeza tiene su escaño el corazón.

José Antonio REVILLA

### LIGERO DESCENSO EN LA INDUSTRIA ARGENTINA DEL AUTOMOVIL

Las conversaciones entre Siam Di Tella Automotores e Industrias Kaiser Argentina, para estudiar una mayor colaboración o fusión ha dado como resultado que la Kaiser se haga cargo prácticamente de Siam Automotores. Sin embargo, la producción continúa con las viejas directrices.

Kaiser instalará un centro de producción en Chile, dentro del marco de la zona de libre comercio latino-americana.

La producción argentina de automóviles en julio se ha mantenido algo por debajo de la conseguida en el mes anterior. Mientras que en julio se fabricaron 17.705 automóviles, en el mes anterior fueron producidos 18.340. Las compras de inflación realizadas por el público hace algunos meses parecen haber terminado, lo mismo que en otras ramas. Parece haber sido un acierto la política de crédito y emisión del Gobierno.

	Julio		Enero-Julio	
	1964	1965	1965	1964
Turismos...	9.825	10.344	69.051	49.113
Jeps...	95	166	786	756
Transporte...	1.030	1.801	8.621	5854

El incremento de julio de 1964 a julio de 1965 es de 15,4 por 100; la producción de los primeros siete meses de 1965 es un 37,7 por 100 mayor que en el mismo pe-

riodo de 1964. La industria argentina del automóvil espera los efectos del cambio de situación y las conversaciones de colaboración entre los países latino americanos le abran amplios mercados.

## NOTICIARIO INTERNACIONAL

—De "sabotaje" ha sido calificada la actitud de Francia ante los tratados de la CEE, "Euratom" y la CECA.

—El Senado de los Estados Unidos ha designado la cantidad de 3.143.000.000 de dólares en concepto de ayuda exterior para el presente año económico.

—El Banco Mundial ha concedido un préstamo de 40.000.000 de dólares para ayudar a costear los trabajos y el equipo de algunos de los puertos españoles.

—Las exportaciones españolas a Estados Unidos durante el primer semestre del año actual han registrado un importante aumento, llegando a totalizar un equivalente próximo a los cuatro millones de dólares.

—El promedio mensual de las exportaciones británicas de mineral de hierro español para los primeros siete meses del presente año asciende a 51.900 toneladas.

—Las exportaciones inglesas de tejidos de lana han sufrido un descenso de un diecinueve por ciento durante los seis primeros meses de 1965.

—El Gobierno de Yugoslavia está estudiando la posibilidad de establecer contactos con la EFTA.

—La anunciada devaluación del peso filipino ha sido desmentida por el Gobierno del país.

—Inglaterra ha firmado un acuerdo con Alemania oriental, por un plazo de cinco años, para la venta de fertilizantes.

—Las Empresas venezolanas que vienen suministrando petróleo al Brasil se verán obligadas a revisar su política comercial, dada la autosuficiencia lograda por Brasil en producción petrolífera.

—El ochenta por ciento de la producción citrícola del Uruguay ha sido destruido por una helada.

—No existen posibilidades inmediatas para lograr una mecanización del campo boliviano, ha declarado recientemente el ministro de Agricultura del país.

—El Banco Mundial ha ofrecido al Pakistán un fuerte respaldo económico para afrontar este primer año de su III Plan Quinquenal. El Gobierno del país ha solicitado una ayuda de 500.000.000 de dólares para el período 65-66.

—En lo que va de año, la Corporación Venezolana de Fomento ha concedido créditos por valor de 9.600.000 bolivares para el desarrollo industrial del Estado de Carabobo. Actualmente se estudian solicitudes por valor de cinco millones más.

—Inglaterra está importando dos mil toneladas semanales de carne congelada procedente de la Argentina.

### Compañía Española de Carbones Activos, S. A.

MADRID  
JUNTA GENERAL EXTRA-ORDINARIA

Por la presente se convoca a los señores accionistas a la Junta general extraordinaria, que se celebrará el día 26 de octubre de 1965, a las doce horas, en el domicilio social, conde de Xiquena, número ocho, al objeto de deliberar y resolver sobre la modificación del artículo 20 de los Estatutos Sociales y nombramiento de Consejeros. Madrid, 1.º de octubre 1965.—El Secretario del Consejo de Administración (firma ilegible).

## BOLSA DE MADRID

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia			
<b>Fondos Públicos:</b>								
Interior A .....	99,--	0,50	Exterior A .....	103,--	1,--			
Amort 4 % 1908 .....	109,--	0,75	1952 .....	107,75	0,75			
Nov 1951 .....	108,--	1,--	Jun 1953 .....	107,75	0,75			
Jul 1951 .....	103,25	0,75	3 % 1928 .....	100,--	0,75			
Ced Inversiones .....	102,25	0,75	L. Colonización .....	100,--	0,75			
R. Nacional .....	103,75	0,75	R. Nacional .....	103,75	0,75			
Renfe .....	104,--	0,75	Ayuntamiento 1914 .....	85,--	0,75			
Ayuntamiento 1914 .....	85,--	0,75	1918 .....	89,--	0,75			
1929 .....	78,--	0,75	In. 1931 .....	84,--	0,75			
In. 1931 .....	84,--	0,75	En 1931 .....	82,--	0,75			
En 1931 .....	82,--	0,75	1941 .....	80,--	0,75			
1941 .....	80,--	0,75	1946 .....	80,--	0,75			
1946 .....	80,--	0,75	Empresa M. T. ....	92,--	0,75			
Empresa M. T. ....	92,--	0,75	Tanger-Fes .....	76,--	0,75			
Tanger-Fes .....	76,--	0,75	Ced Hipt. 4 % .....	85,--	0,75			
Ced Hipt. 4 % .....	85,--	0,75	s/A .....	95,75	0,75			
s/A .....	95,75	0,75	s/B .....	96,--	0,75			
s/B .....	96,--	0,75	s/O .....	95,--	0,75			
s/O .....	95,--	0,75	Local Inter. ....	101,50	0,75			
Local Inter. ....	101,50	0,75	Lotes .....	101,50	1,25			
Lotes .....	101,50	1,25	Preferentes .....	105,--	1,--			
Preferentes .....	105,--	1,--	<b>ACCIONES</b>					
<b>Bancos:</b>								
Exterior .....	540,--	2,--	Central .....	1.450,--	1,--			
Central .....	1.450,--	1,--	Esp. Crédito .....	1.045,--	25,--			
Esp. Crédito .....	1.045,--	25,--	General C. e I. ....	485,--	0,75			
General C. e I. ....	485,--	0,75	Hispano Americano...	917,--	7,--			
Hispano Americano...	917,--	7,--	Ibérico .....	830,--	2,--			
Ibérico .....	830,--	2,--	L. Quesada .....	1.011,--	0,75			
L. Quesada .....	1.011,--	0,75	Mercantil e Industria	419,--	2,--			
Mercantil e Industria	419,--	2,--	Popular Español .....	880,--	3,--			
Popular Español .....	880,--	3,--	Rural y Mediterráneo	275,--	3,--			
Rural y Mediterráneo	275,--	3,--	Fomento .....	294,--	0,75			
Fomento .....	294,--	0,75	<b>Eléctricas:</b>					
<b>E. Viego</b>								
Langreo, ordinarias...	170,--	0,75	E. Leonesas .....	136,50	0,75			
E. Leonesas .....	136,50	0,75	Reunidas Zaragoza ..	173,--	3,--			
Reunidas Zaragoza ..	173,--	3,--	S. Nansa .....	120,--	1,--			
S. Nansa .....	120,--	1,--	S. Sil .....	296,--	4,--			
S. Sil .....	296,--	4,--	Fecsa, g. ....	277,--	1,--			
Fecsa, g. ....	277,--	1,--	Fecsa, p. ....	279,--	2,--			
Fecsa, p. ....	279,--	2,--	Fenosa .....	290,--	0,75			
Fenosa .....	290,--	0,75	Hidro Cantábrico ..	168,50	4,--			
Hidro Cantábrico ..	168,50	4,--	Hidro Cataluña .....	171,--	1,--			
Hidro Cataluña .....	171,--	1,--	Hidro Ocho .....	178,--	0,75			
Hidro Ocho .....	178,--	0,75	Hidro España .....	341,75	0,75			
Hidro España .....	341,75	0,75	Iberduero, ordinarias	442,50	1,50			
Iberduero, ordinarias	442,50	1,50	Moncabril .....	125,50	0,75			
Moncabril .....	125,50	0,75	Sevillana .....	219,--	0,50			
Sevillana .....	219,--	0,50	Unión E. M. ....	241,--	0,75			
Unión E. M. ....	241,--	0,75	<b>Alimentación:</b>					
<b>Rústicas</b>								
El Agulla .....	100,--	0,75	Azucarera General ..	115,--	0,75			
Azucarera General ..	115,--	0,75	Ebro .....	446,--	2,--			
Ebro .....	446,--	2,--	<b>Comercio:</b>					
<b>Galerías Preciados</b> ... 703,--								
<b>Construcción:</b>								
O. Alba .....	204,--	0,75	O. Alba pd. ....	208,--	0,75			
O. Alba pd. ....	208,--	0,75	Cantabria .....	180,--	0,75			
Cantabria .....	180,--	0,75	Portland Valderrivas	550,--	0,75			
Portland Valderrivas	550,--	0,75	Ladrillos Valderrivas	450,--	0,75			
Ladrillos Valderrivas	450,--	0,75	Luso E. Porcelanas ..	135,--	0,75			
Luso E. Porcelanas ..	135,--	0,75	Hidrociivil .....	58,--	2,--			
Hidrociivil .....	58,--	2,--	Dragados y Construc.	327,--	5,--			
Dragados y Construc.	327,--	5,--	C. G. Española .....	8,50	0,75			
C. G. Española .....	8,50	0,75	Alcázar .....	208,--	0,75			
Alcázar .....	208,--	0,75	Asturiana .....	88,--	0,75			
Asturiana .....	88,--	0,75	Bami .....	135,--	0,75			
Bami .....	135,--	0,75	Caixa .....	130,--	0,75			
Caixa .....	130,--	0,75	<b>Inmobiliarias:</b>					
<b>El Carmen</b> .....								
El Encinar Reyes ..	177,--	0,75	Cantabria .....	88,--	0,75			
Cantabria .....	88,--	0,75	Vallehermoso .....	210,--	0,75			
Vallehermoso .....	210,--	0,75	Hispana preferentes	108,--	0,75			
Hispana preferentes	108,--	0,75	Metropolitana .....	215,--	0,75			
Metropolitana .....	215,--	0,75	Menfis .....	138,--	0,75			
Menfis .....	138,--	0,75	Rubán .....	78,--	0,75			
Rubán .....	78,--	0,75	Urbis .....	110,--	0,75			
Urbis .....	110,--	0,75	Vacasa .....	200,--	0,75			
Vacasa .....	200,--	0,75	Cia. Metropolitana...	1.470,--	0,75			
Cia. Metropolitana...	1.470,--	0,75	Saonia .....	118,--	0,75			
Saonia .....	118,--	0,75	<b>Carters:</b>					
<b>Insa</b> .....								
G. Inversiones .....	104,--	0,75	Vamosa .....	285,--	4,--			
Vamosa .....	285,--	4,--	<b>Mineras:</b>					
<b>Río Tinto</b> .....								
Duro Felguera .....	165,--	6,--	Guindos .....	100,50	1,--			
Guindos .....	100,50	1,--	Ponferrada .....	73,--	0,75			
Ponferrada .....	73,--	0,75	<b>Monopolios:</b>					
<b>Campa</b> .....								
Tabacalera .....	71,--	11,--	<b>Navales:</b>					
<b>O. Naval ordinarias</b> 59,50								
Trasatlántica .....	500,--	8,--	<b>Papeleras:</b>					
Pebsa .....	192,--	0,75	<b>Químicas:</b>					
Naval de Levante ..	150,--	0,75	<b>Oepa</b> .....					
<b>P. Española</b> .....								
P. Reunidas .....	128,50	0,75	<b>Oros</b> .....					
<b>Energía I A</b> .....								
Explosivos .....	239,--	1,--	<b>Explosivos</b> .....					
Fosforera Española...	140,--	16,--	<b>Hidro-Nitro</b> .....					
Hidro-Nitro .....	156,--	1,--	<b>Iber. Nitrogeno</b> .....					
Iber. Nitrogeno .....	200,--	0,75	<b>Peturmeria Gas</b> .....					
Peturmeria Gas .....	86,--	0,75	<b>Insula Nitrogeno</b> ..					
Insula Nitrogeno ..	75,--	0,75	<b>Q. Canarias</b> .....					
Q. Canarias .....	650,--	0,75	<b>Manuf. Foto</b> .....					
Manuf. Foto .....	129,--	0,75	<b>E. Petróleos</b> .....					
E. Petróleos .....	156,--	2,--	<b>Proquisa</b> .....					
Proquisa .....	165,--	0,75	<b>Dow Unquinesa</b> .....					
Dow Unquinesa .....	525,--	0,75	<b>U. Resinera</b> .....					
U. Resinera .....	125,--	0,75	<b>Petrouver</b> .....					
Petrouver .....	139,--	1,--	<b>Seguros:</b>					
<b>Hermes</b> .....								
Unión y Fenix .....	189,--	0,75	<b>Hermes</b> .....					
Hermes .....	172,--	2,--	<b>Unión y Fenix</b> .....					
Unión y Fenix .....	520,--	0,75	<b>Metalúrgicas:</b>					
<b>Seal</b> .....								
A. Hornos .....	3.740,--	35,--	<b>Seal</b> .....					
Seal .....	280,--	0,75	<b>A. Hornos</b> .....					
A. Hornos .....	88,--	0,75	<b>Aluminio Ibérico</b> ..					
Aluminio Ibérico ..	90,--	9,--	<b>Auxiliar F. O.</b> .....					
Auxiliar F. O. ....	96,--	0,75	<b>Babcock Wilcox</b> .....					
Babcock Wilcox .....	145,--	0,75	<b>M. Santa Ana</b> .....					
M. Santa Ana .....	118,--	2,--	<b>O. Metálicas ordinari</b>					
O. Metálicas ordinari	31,--	0,75	<b>T. Santa Bárbara</b> ..					
T. Santa Bárbara ..	60,--	0,75	<b>M. Met. Madrileñas</b>					
M. Met. Madrileñas	27,--	0,75	<b>Materia y Const.</b> ...					
Materia y Const. ...	95,50	0,50	<b>Españolas Zinc</b> .....					
Españolas Zinc .....	85,--	0,75	<b>Maquinista I y M</b> ..					
Maquinista I y M ..	91,--	0,75	<b>Nueva Montaña</b> .....					
Nueva Montaña .....	199,--	0,75	<b>Finanzauto</b> .....					
Finanzauto .....	256,--	0,75	<b>Gral. Eléctrica</b> .....					
Gral. Eléctrica .....	146,--	0,75	<b>Telefonía:</b>					
<b>Marconi</b> .....								
Telefónica .....	104,--	0,50	<b>Telefónica</b> .....					
Telefónica .....	160,75	0,75	<b>Textiles:</b>					
<b>Caltas</b> .....								
Fefasa .....	85,--	0,75	<b>Caltas</b> .....					
Caltas .....	98,--	0,75	<b>Fefasa</b> .....					
Fefasa .....	217,--	0,75	<b>Sniace</b> .....					
Sniace .....	217,--	0,75	<b>Transportes:</b>					
<b>Aviaco</b> .....								
Metro .....	85,--	0,75	<b>Aviaco</b> .....					
Aviaco .....	181,--	0,75	<b>Metro</b> .....					
Metro .....	181,--	0,75						

## BOLSA DE PARIS

La semana ha terminado con tono muy encaimado. La tendencia de las acciones francesas fue ligeramente más baja.

Air Liquide .....	553	Galerías Lafayette ...	230,50
Gq. de Paris et Pais Bas.	246,20	Río Tinto Zinc .....	19,60
Cie. Gen. Electric .....	526	Ciments Française .....	167
Française de Petroles .....	168,50	Ciment Lafarge .....	323,50
Pechiney .....	185,10	Cofield «A» .....	62

# LOS DEPORTES

## AFRICA DEL SUR SIGUE EN CABEZA DE LA COPA CANADA

ESPAÑA SE MANTIENE EN EL SEGUNDO PUESTO, SEGUIDA DE AUSTRALIA, CANADA, COLOMBIA Y ESTADOS UNIDOS

La Canadá Cup ya ha cumplido la mitad de su andadura en los magníficos «links» del Club de Campo. Treinta y seis hoyos, en dos duras jornadas de lucha emocionante, quedan atrás como la mejor garantía de la calidad técnica y emotiva que el golf encierra en su desarrollo. La Canadá Cup, y con ella el International Trophy, entran en su fase más interesante, en esa especie de «sprint» final que se presenta como el plato más sugestivo e interesante de este fin de semana, en el que a los aficionados madrileños esperan dos magníficos días de campo. Porque el sol se ha asomado ya descaradamente a los espacios abiertos del Club de Campo, aclarando horizontes climatológicos, casi en la misma medida que ayer se aclaraban posiciones deportivas. La Canadá Cup, que empezó bajo el signo de la sorpresa —fallo de los norteamericanos y excelente clasificación de sudafricanos, belgas y chinos—, sigue por la misma senda, aunque algunas actuaciones ya no pueden calificarse de sorprendentes, pues la regularidad es la mejor confirmación del valor real de cada pareja. Ayer, Gary Player y Harold Henning, no sólo demostraron que su primer puesto de la jornada inaugural no era producto del azar, sino que revalidaron el fresco laurel, cosechando un nuevo triunfo individual y colectivo, como trampolín para seguir abrigando máximas aspiraciones. Su actuación fue extraordinaria, con tres bajo par cada jugador, lo que les sitúa inmejorablemente en la clasificación general, nada menos que con ocho puntos de ventaja sobre España, que es el segundo país clasificado. Pero, además, Player se convierte en líder individual, arrastrando a su compatriota al puesto tercero —el australiano Kel Nagle está entre ambos—, mientras en la cuarta posición se encuadran Jack Nicklaus, George Knudson, Miguel J. Sala y Ramón Sota, que están a cuatro puntos del sudafricano. El chino Chen Ching-Po, que en la jornada inaugural iba en cabeza, ha

descendido al puesto octavo, y aún ha sido mayor la caída del belga Donald Swaelens, que comparte con Angel Miguel la plaza novena. Las clasificaciones, como puede apreciarse a simple vista, han sufrido transformaciones importantes. Pero Player y Henning siguen firmes, seguros, precisos, sin importarles nada la fama de sus rivales. Sinceramente, a juzgar por lo visto ayer, va a ser muy difícil desbancarlos, sobre todo en lo que a la Canadá Cup se refiere. En el International Trophy, en cambio, las posiciones están más complicadas y puede haber cambios fundamentales.

### POSICIONES REALES Y POSICIONES FALSAS

Africa del Sur ya queda indicado que es el valor más firme en estos momentos. En la simbólica bolsa del golf son valores que suben de forma alarmante. Estaba en primera posición y sigue ocupando este destacado puesto, pero ahora con mayor ventaja, casi, casi, con ventaja insuperable, porque ocho puntos me parecen un abismo para que nuestro Angel Miguel y Ramón Sota puedan salvarlo entre los treinta y seis hoyos que restan. Ayer, cuando mayor esfuerzo y acierto se precisaba, Sota anduvo desafortunado en algunos momentos, para terminar su recorrido uno sobre par, con tres golpes más que el día anterior. Angel Miguel mejoró en un golpe. Y en conjunto quedaron en cuarta posición, a punto de australianos y canadienses, pero a siete de los sudafricanos. Sin embargo, España es también valor real. Como lo son Australia y Canadá, que totalizaron 144 puntos —uno menos que los españoles—, ganando con ello posiciones en la clasificación general, cosa que también sucede a colombianos y norteamericanos, a pesar de que éstos, en especial Tony Lema, no termina de encajar de acuerdo con su fama. Colombia logró ayer el puesto quinto, y Estados Unidos, el sexto, que son, precisamente, los lugares que ocupan en la suma de las dos jornadas.

En esta media docena de equipos son hasta el momento los que siguen una línea más regular, y para ellos deben ser los puestos de honor, salvo sorpresas muy grandes.

Las sorpresas serían que siguieran los pasos de belgas, chinos japoneses e italianos, a los que soplaron ayer malos aires. Eran cuatro equipos que estaban entre los ocho primeros. Bélgica y China, aún más, compartieron con España el segundo puesto. Ambos países han descendido al duodécimo lugar de la clasificación. Japón, que estaba el octavo, pasa al veintidós, y los italianos, que ocupaban la plaza sexta, descienden al puesto treinta. Son indudablemente las grandes sorpresas de la jornada segunda y posiblemente marquen el camino que hoy pueden seguir otros equipos, porque el recorrido es duro y difícil. De todos modos, si Africa del Sur sigue en la misma línea —69, 69, 70 y 72 es el resultado de su cuádruple actuación—, va a ser punto menos que imposible cambiar la cara que ya empieza a mostrar casi con carácter definitivo la clasificación. Los sudafricanos cuentan con ventaja de ocho puntos sobre España; de nueve sobre Australia, de diez sobre Canadá, de catorce sobre Colombia y de quince sobre Estados Unidos.

En cambio, donde la cosa está que arde, es en el orden individual, es decir, en el International Trophy, que también por el momento tiene color sudafricano, pues es Gary Player quien manda el grupo, con 139 golpes, por los 140 que cuenta el australiano Kel Nagle y los 141 del también sudafricano Harold Henning. Las diferencias, como se ve, son mínimas. Y como el trío lleva tras sí un buen carteto, integrado por el canadiense George Knudson, el norteamericano Jock Nicklaus, el colombiano Miguel J. Sala y el español Ramón Sota, a cuatro puntos de Player, quiere decirse que el título individual está en el alero, sin dueño probable por el momento. Nuestro joven representante tuvo ayer un fallo gordo, cosa que también sucedió a Knudson y Sala, pues los tres totalizaron 73 golpes, perdiendo la escapada de Player, con el que estaban empatados en la jornada inaugural. Peor fue lo sucedido a Chen-Ching-Po y al belga Swaelens, líderes primeros, que ayer cumplieron el recorrido en 75 y 76 golpes, respectivamente, perjudicándose ellos individualmente y perjudicando, de rechazo, a sus equipos. Jack Nicklaus, aun sin llegar a una actuación brillante, mejora posiciones y se deja ver entre los más calificados, todo lo contrario de su compatriota Tony Lema, que ocupa el puesto veintiséis, a trece puntos del sudafricano Player. Quizá la nota más destacada de esta Canadá Cup, hasta la fecha, sea el desequilibrio que hay entre los dos jugadores norteamericanos, con nueve puntos de diferencia entre ellos, mientras que españoles y sudafricanos sólo arrojan dos puntos. En fin, que el torneo está al rojo vivo y hoy, para terminar de calentar el ambiente, compiten juntos España y Estados Unidos. Para ambos equipos es la penúltima baza. Posiblemente, la baza decisiva.

José María LORENTE

## RESULTADOS TECNICOS

### CLASIFICACION POR PAISES EN LA SEGUNDA JORNADA

- 1.—Africa del Sur (Gary Player, 69; Harold Henning, 69), 138.
- 2.—Australia (Kel Nagle, 70; Peter Thomson, 74), 144 puntos. Canadá (Wilf Homenuik, 71; George Knudson, 73), 144.
- 4.—ESPAÑA (Angel Miguel, 72; Ramón Sota, 73), 145.
- 5.—Colombia (Miguel J. Sala, 73; Alfonso Bohórquez, 74); 147.
- 6.—Estados Unidos (Jack Nicklaus, 72; Tony Lema, 76), 148.
- 7.—Escocia (Eric C. Brown, 73; John Panton, 76), 149.
- 8.—Nueva Zelanda (Bob Charles, 74; Frank X. Buckler, 77), 151. Irlanda (Christy Greeb, 73; Ernie Jones, 78), 151.
- 10.—Hawai (Ted Makalena, 75; Paul Scodeller, 77), 152. Brasil (José María González, 75; Mario González, 77), 152.
- 12.—Bélgica (Donald Swaelens, 76; Flory van Donck, 77), 153. China (Chen Ching-Po, 75; Hsieh Yung Yo, 78), 153. Argentina (Roberto de Vicenzo, 75; Elcido Nari, 78), 153. Inglaterra (Guy Wolstenholme, 75; David Snell, 78), 153. Méjico (Antonio Cerdá, 75; Margarito Martínez, 78), 153. País de Gales (Brian Huggett, 74; Sid Moulard, 79), 153. Alemania (Herbert Becker, 76; Heinz Fehring, 77), 153. Portugal (Manuel Riveiro, 74; Henrique Paulino, 79), 153. Chile (Anisio Araya, 75; Enrique Orellana, 78), 153.
- 21.—Puerto Rico (Juan Rodríguez, 75; Juan González, 79), 154.
- 22.—Japón (Hideyo Sugimoto, 74; Tadashi Kitta, 81), 155. Dinamarca (Jorgen Korfitzen, 76; Henrik Lund, 79), 155. Holanda (Gerard de Witt, 76; Cees Cramer, 79), 155.
- 25.—Francia (J. Claude Harismendy, 76; J. Garaialde, 80), 156. Perú (Wilfredo Uculmana, 77; Hugo Nari, 79), 156.
- 27.—Suiza (Jacky Bombin, 77; Ronald Arthur Tingley, 80), 157. Filipinas (Ben Arda, 76; Celestino Tugot, 81), 157. Uruguay (José Esmoris, 78; Juan Sereda, 79), 157.
- 30.—Italia (Alfonso Angelini, 79; Luciano Grappassoni, 79), 158. Egipto (Mohamed Said Moussa, 77; Cherif Sayed, 81), 158.
- 32.—Mónaco (Jean Batiste Ado, 76; Jean Charles Rey, 84), 160.
- 33.—Suecia (Ake Bergquist, 78; Arne Werkell, 86), 164.
- 34.—Venezuela (Teobaldo Pérez, 81; Eduardo Miarthus, 85), 166.
- 35.—Austria (Josef Goricnik, 81; Oswald Gartenmaier, 89), 170.

### CLASIFICACION GENERAL POR PAISES

- 1.—Africa del Sur (142 y 138), 280 puntos.
- 2.—ESPAÑA (143 y 145), 288 puntos.
- 3.—Australia (145 y 144), 289.
- 4.—Canadá (146 y 144), 290.
- 5.—Colombia (147 y 147), 294.
- 6.—Estados Unidos (147 y 148), 295.
- 7.—Bélgica (143 y 153) y China (143 y 153), 296.
- 9.—Escocia (149 y 149), 298.
- 10.—Hawai (147 y 152) y Nueva Zelanda (148 y 151), 299.
- 12.—Argentina (147 y 153), 300.
- 13.—Inglaterra (149 y 153), Japón (147 y 155) y Puerto Rico (148 y 154), 302.
- 16.—Italia (146 y 158), 304.
- 17.—Francia (149 y 156) e Irlanda (154 y 151), 305.
- 19.—Méjico (155 y 153), 308.
- 20.—País de Gales (156 y 153), 309.
- 21.—Alemania (158 y 153), Brasil (159 y 152) y Dinamarca (156 y 155), 311.
- 24.—Holanda (157 y 152) y Suiza (155 y 157), 312.
- 26.—Egipto (156 y 158), 314.
- 27.—Filipinas (158 y 157) y Uruguay (158 y 157), 315.
- 29.—Mónaco (157 y 160), 317.
- 30.—Perú (164 y 156) y Portugal (156 y 153), 320.
- 32.—Chile (168 y 153), 321.
- 33.—Venezuela (158 y 166), 324.
- 34.—Suecia (171 y 164), 335.
- 35.—Austria (168 y 170), 338.
- 36.—Marruecos (172 y 178), 350.
- 37.—Checoslovaquia (183 y 190), 373.

### CLASIFICACION GENERAL INDIVIDUAL

- 1.—Gary Player (Africa del Sur), 70 y 69. 139 golpes.
- 2.—Kel Nagle (Australia), 70 y 70. 140.
- 3.—Harold Henning (Africa del Sur), 72 y 69. 141.
- 4.—George Knudson (Canadá), 70 y 73; Jack Nicklaus (Estados Unidos), 71 y 72; Miguel J. Sala (Colombia), 70 y 73; Ramón Sota (España), 70 y 73. 143.
- 8.—Chen Ching-Po (China), 69 y 75. 144.
- 9.—Eric C. Brown (Escocia), 72 y 73; Angel Miguel (España), 73 y 72; Donald Swaelens (Bélgica), 69 y 76; Roberto de Vicenzo (Argentina), 70 y 75. 145.
- 13.—Bob Charles (Nueva Zelanda), 72 y 74; Juan Rodríguez (Puerto Rico), 71 y 75; Hideyo Sugimoto (Japón), 72 y 74. 146 golpes.
- 16.—Wilf Homenuik (Canadá), 76 y 71. 147.
- 17.—J. Claude Harismendy (Francia), 73 y 76; Mohamed Said Moussa (Egipto), 72 y 77; Paul J. Escodeller (Hawai), 72 y 77; Peter Thomson (Australia), 75 y 74. 149.
- 21.—Brian Huggett (País de Gales), 76 y 74; Ted Makalena (Hawai), 75 y 75; Guy Wolstenholme (Inglaterra), 75 y 75. 150.
- 24.—Alfonso Bohórquez (Colombia), 77 y 74; Flory van Donck (Bélgica), 74 y 77. 151.

## ORDEN DE SALIDA PARA HOY

- 9.15. PORTUGAL (Paulino-Ribeiro) y SUECIA (Bergquist-Werkell).
- 9.29. EGIPTO (Sayed Cherif-Said Moussa) y MEJICO (Cerdá-Martínez).
- 9.43. CHINA (Ching Po-Yung Yo) y HAWAI (Makalena-Scodeller).
- 9.57. BELGICA (Swaelens-Van Donck) e ITALIA (Angelini-Grappassoni).
- 10.11. PAIS DE GALES (Huggett-Moulard) y PUERTO RICO (J. González-J. Rodríguez).
- 10.25. JAPON (Kitta-Sugimoto) y NUEVA ZELANDA (Frank X. Charles).
- 10.39. BRASIL (González Jr.-Mario González) e IRLANDA (Greene-Jones).
- 10.43. FRANCIA (Garaialde-Harrismendy) e INGLATERRA (Snell-Wostenholme).
- 11.00. ESPAÑA (Angel Miguel-Ramón Sota) y ESTADOS UNIDOS (Tony Lema-Nicklaus).
- 11.30. AFRICA DEL SUR (Henning-Player) y AUSTRIA (Tomson-Ken Nagle).
- 11.44. COLOMBIA (Bohórquez-J. Sala) y ESCOCIA (Brown-Panton).
- 11.58. FILIPINAS (Arda-Tugot) y VENEZUELA (Miarthus-Pérez).
- 12.08. AUSTRIA (Gartenmaier-Goricnik) y ESPAÑA amateur (Fernán Núñez-Bohórquez).
- 12.20. MARRUECOS (Hajaj-El Harcha) y MONACO (Batiste Ado-Charles-Rey).
- 12.32. ARGENTINA (Nari-Vicenzo) y CANADA (Knudson-Omenuik).
- 12.46. ALEMANIA (Becker-Fehring) y HOLANDA (Cramer-Gerard de Wit).
- 12.58. CHECOSLOVAQUIA (Dvorak-Plodek) y DINAMARCA (Korfitzen-Lund).
- 13.08. CHILE (Araya-Orellana) y PERU (Nari-Uculmana).
- 13.20. SUIZA (Bonvin-Tingley) y URUGUAY (Esmoris-Sereda).

## TENIS

## SANTANA, DIEPRAAM Y ARILLA, SEMIFINALISTAS EN EL CONCURSO DEL TURO

ESTALELLA Y LA NORTEAMERICANA MARY HABITCH DISPUTARÁN LA FINAL FEMENINA

BARCELONA. — Cinco sets ha precisado la pareja española formada por Santana y Arilla para vencer a la de Chile, Cornejo-Pin-

to, y proclamarse finalista de la prueba de dobles caballeros del Concurso Internacional del Turo, en el encuentro más disputado de los jugadores ayer. Los resultados han sido los siguientes:

## Semifinales damas

A. M. Estalella vence a Vivian Denis (Inglaterra) por 7-5 y 6-3. Mary Habitch (Estados Unidos) a Pilar Barril por 6-3, 4-6 y 6-2.

## Cuartos de final caballeros

Diepraam (Sudáfrica) vence a Couder por 6-4, 3-6 y 6-4. Santana a J. Pinto (Chile) por 6-4 y 6-3. Arilla a B. Larkham (Australia) por 6-4, 2-6 y 6-1.

## Cuartos de final mixtos

Mary Habitch (Estados Unidos) y A. Escobar a M. C. Montañola y O. Wegner (Argentina) por 6-0 y 6-3.

P. Barril y E. Molina (Venezuela) a V. Denis (Inglaterra) y B. Larkham (Australia) por 7-5 y 7-5.

P. Reyes (Méjico) y J. Mendoza (Méjico) a Aguilera y Solá, por 6-3 y 6-0.

A. M. Estalella y P. Cornejo (Chile) a M. Solsona y C. de la Huerta por 6-0 y 6-1.

## Semifinales dobles damas

Elke Zantopp y A. M. Estalella vencen a M. C. Muntañola y E. Gisbert por 6-2 y 6-1.

Pilar Barril y M. J. Auguet a M. Guix y C. Ravell por 6-3 y 6-0.

## Semifinales dobles caballeros

A. Escobar y J. M. Gisbert a J. M. Couder y A. Martínez por 7-5, 8-6 y 6-2.

Santana y Arilla a P. Cornejo (Chile) y J. Pinto (Chile) por 6-2, 6-4, 9-11, 2-6 y 6-2. (Alfil.)

## ESQUI

Los Campeonatos del mundo se celebrarán definitivamente en el Portillo (Chile) el próximo mes de agosto de 1966, según ha ratificado Rinaldo Solari, presidente de la Federación Chilena y del Comité Ejecutivo del mundial de 1966, durante su estancia en Madrid.

## LA COPA DAVIS

## INDIA GANO AL JAPON LOS DOS PRIMEROS PARTIDOS INDIVIDUALES

EL ENCUENTRO DE DOBLES PUEDE DECIDIR HOY LA ELIMINATORIA

TOKIO.—India ha vencido por dos a cero al Japon en los dos primeros partidos individuales de la Copa Davis, zona asiática. Jaidip Mukerjee (India) ha vencido al japonés número uno, Kiji Watanabe, por 6-0, 6-4 y 7-5.

El jugador número uno de India, Ramanathan Krishnan, venció rotundamente al japonés Osamu Ishiguro por 6-4, 6-2 y 6-2.

Hoy sábado se jugará el partido de dobles, formando el equipo hindú Ramanathan Krishnan y Mukerjee. Esta es la primera vez que ambos juegan juntos. Por Japon actuarán Ishiguro y Watanabe.

El domingo se jugarán los dos últimos encuentros individuales: Ramanathan Krishnan-Kiji Watanabe y Jaidip Mukerjee-Osamu Ishiguro.

El vencedor de esta eliminatoria se opondrá a España y el triunfador de la misma jugará en Australia la Challenge Round en el mes de diciembre frente al equipo australiano.

## DOCUMENTAL

## AUTOMOVILISMO

El Gran Premio de los Estados Unidos, novena de las diez pruebas que puntúan para el Campeonato del mundo de conductores, se disputará mañana domingo, día 3, en Watkins Glen, sobre un circuito de 3,75 kilómetros, a cubrir 110 veces, con una distancia total de 407 kilómetros.

## BALONCESTO

El Ignis de Varese ha vencido al O. K. K. de Belgrado por 65 puntos a 61 (primer tiempo 30-33), calificándose para jugar el Campeonato Intercontinental en Madrid, en el próximo mes de enero. En esta competición actuarán además el Real Madrid y dos conjuntos americanos.

## JUEGOS NACIONALES DEPORTIVOS DE LA OJE

## MADRID ENCABEZA LA CLASIFICACION DE ATLETISMO POR PROVINCIAS

EN LA JORNADA DE AYER SE DISPUTARON CINCO FINALES LOS EQUIPOS DE MADRID Y VALENCIA SE ENFRENTARAN HOY EN LA FINAL DE BALONMANO

Con tiempo magnífico se han desarrollado los Juegos en esta jornada deportiva.

A las diez de la mañana dieron comienzo los primeros encuentros de baloncesto, grupos terceros A y B. Balonvolea y pelota, tercer grupo, primero y segundo; tanteando su juego con vistas a la final. En balonmano hicieron buen partido el Tenerife - Valencia, disputando al segundo grupo A; quedando campeón el Valencia, que jugará la final con el Madrid a las 12,30. En semifinal, Puente Genil se destacó en balonvolea con un conjunto bastante bueno.

En atletismo ha enseñado su buen arte en lanzamiento de jabalina, Martín, de la Universidad Laboral de Córdoba, así como otros cuatro o cinco participantes, que han sobrepasado los 50 metros.

En cuanto a las puntuaciones de martillo hay que decir que Alcántara, ya conocido en esta especialidad, ha progresado mucho de forma, experimentalmente desde que

está en Madrid. También Armando Cabezas quedó en cuarto lugar de la clasificación, como el mejor hombre que hemos visto en lanzamiento de martillo, y que su técnica, totalmente primitiva, ha llevado en excelente forma "lanzando el artefacto".

Las competiciones de arco hicieron su demostración dentro de los conjuntos de arqueros y cadetes; de éstos, Armando Menéndez, campeón nacional de la Organización Juvenil Española y subcampeón nacional, y con ello queda la final en su justo punto, ya que la modalidad ha provocado la correspondiente expectación de los Juegos, asistiendo el presidente y vicepresidente de la Federación Española de Tiro con Arco, señores Anjoto y Fagoaga.

Por la tarde tuvieron lugar en el Gimnasio Fujiyama las pruebas de judo, en las que se distinguió por su buena técnica Salvador Jiménez, y quedó como campeón del grupo de arqueros Antonio Antolín.

5. Emilio Forces (Valencia), 109.  
6. José Vidal (La Coruña), 87.

## Judo (final):

1. Antonio Antolín (Palencia).  
2. J. Carlos Sáez (Burgos).  
3. Salvador Jiménez (Valencia).  
4. Manuel Bermúdez (Albacete).

## CATEGORIA CADETES ATLETISMO

## Martillo, cadetes (final).

1. José Alcántara (Burgos), 48,28 metros.  
2. Antonio Núñez (Lugo), 45,24.  
3. Roldán Mariscal (Córdoba), 37,36.  
4. Amando Calzada (Burgos), 36,38.  
5. Juan Flores (Madrid), 35,63.  
6. Pedro Flores (Madrid), 35,14.

## Puntuación de atletismo:

1. Burgos, 176 puntos.  
2. Córdoba, 110.  
3. Valencia, 73.  
4. Almería, 64.  
5. Zamora, 54.  
6. Asturias, 53.  
7. Madrid, 47.  
8. Las Palmas, 31.  
9. Lugo, 25.  
10. Tenerife, 19.  
11. Vizcaya, 18.  
12. León, 18.  
Hasta 23 provincias.

## Tiro con arco (final).

1. Armando Menéndez (Asturias), 325 puntos.  
2. Juan Pérez (Valencia), 192.  
3. José M. Quintana (Zamora), 117.  
4. Pedro Peña (Burgos), 72.  
5. Antonio García (Cuenca), 64.  
6. Rafael Bermúdez (Albacete), 58.

## BALONCESTO

S. Fernando (Lugo), 49; H. Cadetes (Salamanca), 40.  
L. Moscardó (Tenerife), 45.  
H. Tudela (Valencia), 43.  
H. Cadetes (Granada), 42; H. Vallehermoso (Madrid), 61.  
H. Cadetes (Torrelavega), 52.  
H. Cadetes (Huesca), 42.

## BALONMANO

H. Vallehermoso (Madrid), 114.  
C. Ripa (Bilbao), 8.  
S. Fernando (Palencia), 6; Imperio (La Coruña), 8.  
G. Canaria (Las Palmas), 29.  
C. Antequera (Málaga), 27.  
C. Tarrasa (Barcelona), 124.  
C. Alcira (Valencia), 9.

## BALONVOLEA

Santofía (Santander), 0; H. Cadetes (Murcia), 3.  
H. Cortés (Puente Genil), 3.  
Pto. Cruz (Tenerife), 0.  
S. Fernando (Palencia), 1; Imperio (La Coruña), 3.  
H. Cadetes (Lérida), 3; Titania (Melilla), 0.

## PELOTA

Guipúzcoa, 0; Zamora, 22.  
Guadalajara, 22; Soria, 0.  
Vizcaya, 22; Burgos, 13.  
Navarra, 22; Palencia, 5.

## RESULTADOS TECNICOS

## CATEGORIA ARQUEROS

## ATLETISMO

## Longitud. Final:

1. Domingo Peroy (Lérida), 6,03 metros.  
2. Ballester (Valencia), 6.  
3. Luis Sáez (Lérida), 5,94.  
4. Santiago Fernández (Palencia), 5,79.  
5. Ignacio Garmendía (Zamora), 5,78.  
6. Caliz Caliz (Granada), 5,67.

## Altura. Final:

1. Jesús Moratilla (Guadalajara), 1,65 metros.  
2. Maximiliano Escudero (Zamora), 1,65.  
3. Víctor M. Escorial (Madrid), 1,60.  
4. Javier Cerdán (Cuenca), 1,60.  
5. Salazar Orío (Córdoba), 1,55.  
6. Sabater (Córdoba), 1,50.

## Jabalina. Final:

1. Pérez Gil (Córdoba), 59,90.  
2. Elisando García (Orense), 50,42.  
3. Victorio Rodríguez (Madrid), 50,10.  
4. E. Díaz (Santander), 49,08.  
5. Faustino Martín (Albacete), 45,76.  
6. Martín Maldonado (Córdoba), 45,34.

## Disco. Final:

1. Antonio Andréu (Valencia), 34,10 metros.  
2. Blanco López (Córdoba), 33,79.  
3. Leoncio Pérez (Zamora), 33,49.  
4. Amando Calzada (Burgos), 32,76.  
5. José Alvarado (Orense), 30,51.  
6. José Angel Martínez (Santander), 30,24.

## Pértiga. Final:

1. Miguel A. Ruiz (Madrid), 3,30 metros.  
2. Martín Maldonado (Córdoba), 3,10.

## CATEGORIA ARQUEROS

## ATLETISMO

## Puntuación de atletismo:

1. Madrid, 163 puntos.  
2. Córdoba, 151.  
3. Navarra, 67.  
4. Valencia, 62.  
5. Lérida, 54.  
6. Zamora, 53.  
7. La Coruña, 43.  
8. Granada, 23.  
9. Murcia, 23.  
10. Las Palmas, 22.  
11. Orense, 18.  
12. Burgos, 18.  
Hasta 26 provincias.

## BALONMANO

S. Fernando (Alicante), 11;  
C. La Salle (Tenerife), 4.  
A. Santofía (Santander), 8, Vallehermoso (Madrid), 11.  
S. Jorge (Tarragona), 12; R. Colón (Huelva), 7.  
R. Católicos (Granada), 7;  
E. Carlos (La Coruña), 5.

## BALONVOLEA

C. Lozano (Albacete), 3; Tarragona, 0.  
Telde (Las Palmas), 0; Santofía (Santander), 3.  
H. Cortés (Pte. Genil), 3; Titania (Melilla), 0.  
E. Carlos (La Coruña), 3;  
S. Fernando (Palencia), 0.

## PELOTA

Palencia, 22; Avila, 0.  
Burgos, 22; Navarra, 0.  
Guadalajara, 22; Vizcaya, 4.  
Soria, 22; Logroño, 21.

## Tiro con arco (final):

1. Antonio L. Fernández (Asturias), 292 puntos.  
2. Jesús Ramos (Guipúzcoa), 272.  
3. Angel M. Santamaría (Guipúzcoa), 247.  
4. Julio Nicolás (Madrid), 231.

LOS EQUIPOS MADRILEÑOS EN LA LIGA

PROBABLE REAPARICION DE AMANCIO EN EL ATAQUE MADRIDISTA

JONES SUSTITUIRA A UFARTE EN LA DELANTERA DEL ATLETICO

Los jugadores del Real Madrid realizaron ayer su último entrenamiento de la semana y, una vez finalizada la sesión, Miguel Muñoz dio a conocer la relación de los que por la tarde marcharon a concentrarse, como de costumbre, en Navacerrada.

En la lista dada por el entrenador madridista existen las novedades de Amancio y Félix Ruiz, que figuran entre los convocados después de mucho tiempo de estar ausentes por culpa de sus respectivas lesiones, si bien nada se conoce en firme sobre si jugarán mañana contra el Córdoba, pues Miguel Muñoz dio a conocer la alineación del equipo.

Los quince jugadores concentrados en Navacerrada son: Betancort y Araquistain, porteros; Miera, Santamaría, Sanchis y De Felipe, defensas; Tejada, Zoco y Félix Ruiz, medios, y Serena, Amancio, Martínez, Grosso, Puskas y Gento, delanteros.

De todas maneras la alineación más probable frente al Córdoba es la formada por: Betancort; Miera, Santamaría, Sanchis; Tejada, Zoco; Amancio o Martínez, Grosso, Puskas y Gento.

ATLETICO DE MADRID

En el entrenamiento que ayer realizaron los jugadores del Atlético madrileño en el estadio Metropolitano el extremo Ufarte resultó ligeramente lesionado, lo suficiente para que anoche no pudiera desplazarse a Bilbao en unión de sus compañeros. La baja de Ufarte es un handicap para el Atlético en San Mamés, aunque esta ausencia se vea en parte compensada con la presencia de Luis, que, ya repuesto de su lesión, marchó anoche para la capital bilbaína.

Los jugadores designados por Balmanya para formar la expedición rojiblanca, que anoche salió en tren para Bilbao, fueron: Madinabeytia y Rodri, porteros; Rivilla, Griffa, Jayo y Colo, defensas; Ruiz Sosa y Glaría, medios, y Jones, Luis, Mendoza, Adelardo, Cardona y García, delanteros. Dado que Jones será el sustituto del lesionado Ufarte, la alineación del Atlético será: Madinabeytia; Rivilla, Griffa, Jayo; Ruiz Sosa, Glaría; Jones, Luis, Mendoza, Adelardo y Cardona.

RAYO VALLECANO

El Rayo recibe mañana en su campo de Vellecas la visita del Melilla, y este partido precisa ganar el equipo valleciano, razón por la cual Eguiluz entrenó durante esta semana a sus jugadores con bastante intensidad. Para este partido Eguiluz ha convocado a estos jugadores: Sepúlveda y Beltrán, porteros; Flores, Hernández, Chufi y Calderón, defensas; Marañón y González, medios, y Cebrián, Juanito, Moya, Domech, Carmelo, Morilla y Franganillo, delanteros.

La alineación más probable del Rayo para su encuentro de mañana con el Melilla es ésta: Sepúlveda; Flores, Hernández, Chufi; Marañón, González; Cebrián, Juanito, Moya, Morilla y Franganillo.

PLUS ULTRA

El Plus Ultra se enfrenta ma-

ñana al Fensa en el campo de este último, y el encuentro no tiene nada de fácil para los aseguradores, que precisan vencer para conservar el destacado puesto que ocupan dentro del grupo décimo-cuarto.

Martialay tiene citados para este partido a: Bermejo y Navarro, porteros; García Filia, Axpe, Pascual y Lalo, defensas; Cándido, Monroy, Maroto y César, medios, y Casado, Segovia, Martín, Gómez, Túniz y Fredy, delanteros.

La probable alineación del Plus Ultra es la formada por: Bermejo; García Filia, Pascual, Axpe; Cándido, Monroy; Casado, Martín, Gómez, Segovia y Fredy.

M. BENEDICTO

CICLISMO

CASTILLA TIENE YA EQUIPO PARA EL CAMPEONATO POR REGIONES

ANTONIO SUAREZ, MANZANEQUE Y MARIANO DIAZ FORMARAN LA REPRESENTACION CENTRAL

El seleccionador castellano de ciclismo, Angel Fernández de Sevilla Pinel, ha designado los corredores ciclistas profesionales que defenderán a Castilla en el XXI Campeonato de España por regiones a disputar el día 10 de octubre. Son los siguientes:

Titulares: Antonio Suárez, Fernando Manzaneque y Mariano Díaz.

Suplente: Francisco López Muñoz.

EL EQUIPO BALEAR

PALMA DE MALLORCA.—Bernardo Capó, seleccionador balear de ciclismo, ha designado el equipo que ha de representar a Baleares en el Campeonato de España por regiones que se celebrará en Madrid el próximo día 10 en el circuito de la Casa de Campo. Los tres profesionales designados son Francisco Tortellá, Jaime Matéu y Jaime Fullana. Como suplente figura Sebastián Sánchez. (Pyresa.)

LA ESCALADA AL CASTILLO DE MONTJUICH

BARCELONA.—Los doce más destacados escaladores del ciclismo mundial tomaron parte en la II Escalada al Castillo de Montjuich, prueba ciclista que organiza el periódico deportivo barcelonés "Dicen", en colaboración con el Ayuntamiento de la ciudad y que alcanzó el favor del público en su primera edición celebrada el pasado mes de marzo.

Resulta francamente imposible vaticinar quién será el vencedor, pues en la prueba concurrirán hombres de la talla de Anquetil, Poulidor, Simpson, Altig y Gimondi entre los ases de la otra vertiente pirenaica, y por España, a más de Galera y Julio Jiménez, será, según se ha anunciado, la prueba en que Bahamontes se despedirá del ciclismo como corredor.

La carrera ha escogido la fecha del 12 de octubre, día de la Hispanidad, para su disputa, y puede

EL PRESIDENTE DEL COMITE OLIMPICO INTERNACIONAL LLEGO AYER A MADRID

«Esta Asamblea será importantísima porque en ella se establecerán las normas olímpicas para los próximos siete años», dijo Avery Brundage

Ayer por la mañana llegó a Barajas mister Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional, que, como ya hemos indicado en días anteriores, acude a nuestra capital para presidir la LXIII Sesión del Citado Organismo que se va a celebrar a partir del próximo lunes. En el aeropuerto fue recibido por el presidente del Comité Olímpico Español, José Antonio Elola, al que acompaña el barón de Güell, representante de España en el COI, y Jaime de San Román, secretario general del Comité Olímpico Español.

A su llegada a Madrid mister Avery Brundage manifestó que «en Roma hemos tratado una serie de problemas que tenemos en estudio y que se considerarán en la pró-

xima reunión del COI, en la capital española». Por otro lado, mister Brundage añadió que «el Comité Olímpico Internacional que continúa en la misma trayectoria había obtenido grandes éxitos y toria, como viene haciéndolo desde su fundación en 1896, cuando lo integraban únicamente 45 naciones. Actualmente son más de 150 países los que están afiliados al COI y la función del Comité será coordinar los esfuerzos de todos ellos».

EL REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS

Procedente de los Estados Unidos y por vía aérea ha llegado al aeropuerto de Barajas mister John J. Garland, representante de los Estados Unidos en el Comité Olímpico Internacional y que se ha trasladado a la capital de España con objeto de asistir a las reuniones del próximo Congreso del Comité Olímpico Internacional.

AVERY BRUNDAGE RECIBIO A LOS PERIODISTAS

El presidente del Comité Olímpico Internacional, mister Avery Brundage, recibió anoche a la Prensa española y extranjera en uno de los salones del Hotel Palace, que será precisamente donde se celebre también la sesión de la

Asamblea del COI, que comenzará el próximo día 6.

—Me siento muy feliz de estar de nuevo en Madrid, donde permanecí unos días hace poco tiempo, y tengo mucho gusto en hacérselo notar a ustedes.

Con estas palabras abrió mister Brundage la Conferencia de Prensa para añadir:

—Estoy muy favorablemente impresionado por los excelentes preparativos que se están realizando aquí para la reunión de la Asamblea mundial del Comité Olímpico Internacional.

—¿Qué cuestiones trascendentales para el deporte se tratarán en la Asamblea de Madrid?

—La Asamblea de Madrid será importantísima porque en ella se establecen las normas olímpicas para los próximos siete años: hasta la Olimpiada de 1972.

—¿Estará en el orden del día de temas a tratar el problema del reconocimiento del Comité Olímpico de Alemania oriental?

—Ese tema está, en efecto, en el orden del día de temas a discutir.

—¿Si no hay acuerdo, se llegará a una votación para decidirlo?

—Sí, infortunadamente, no creo que Alemania occidental y Alemania oriental se pongan de acuerdo sobre este tema antes de que pase a la Asamblea general.

El presidente del Comité Olímpico Internacional se extendió en aclaraciones sobre otros aspectos, terminando la rueda de Prensa, cuyo desarrollo tuvo lugar en el más grato ambiente.

CAMPEONATOS DE LA MARINA

En la jornada de ayer se disputaron las semifinales de boxeo y judo

Continuaron las eliminatorias correspondientes al Campeonato Deportivo de la Marina. En la jornada de ayer se dieron los siguientes resultados:

**Pesos ligeros. Semifinales:**  
Vélez (Cádiz) contra Santana (Canarias), vence Vélez (Cádiz), por puntos.

**Pesos superligeros:**  
López (Flota) vence a Hernández (Cartagena) por abandono en el primer asalto; Vera (Canarias) vence a López (Cádiz), por puntos.

**Pesos superwelter:**  
Quintero (Canarias) vence a Llopis (Cartagena), por abandono en el tercer asalto; Hernández (Canarias) vence a Azurendi (Ferrol), por descalificación en el primer asalto.

**Oficiales. Pesos medios. Semifinales:**  
Palomares (Madrid) vence a González Novelles (Cádiz).

**Pesos ligeros:**  
Bayón Blanco (Flota) vence a Urrutia (Cádiz).

**Pesos pesados:**  
Lara (Cartagena) vence a Roibas (Cádiz).

**Pesos medios:**  
Suárez Ucha (Ferrol), vence a Iglesias Fernández (Cartagena).

**Pesos ligeros:**  
Ontero Leira (Madrid) vence a

Fernández Alonso (Cádiz). González Vidal (Cádiz) vence a Fernández Alonso (Cádiz). Basilio Fernández (Cádiz) vence a González Vidal (Cádiz).

**Judo. Tropa. Semifinales:**  
**Pesos pesados:**  
Montes (Cartagena) vence a Atencia (Cádiz). Montes (Cartagena) vence a Berecibar (Madrid).

**Pesos medios:**  
Fernández Bardales (Madrid) vence a Díaz Salazar (Cartagena). Fernández Bardales (Madrid) vence a Alfredo Montañés (Cádiz).

**Pesos ligeros:**  
Graf Núñez (Flota) vence a Galiana Vivó (Madrid).

EN ROMA, RECEPCION A LOS REPRESENTANTES DE LOS COMITES OLIMPICOS

LES FUE OFRECIDA POR EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA ITALIANA

ROMA.—El Presidente de la República Italiana, señor Saragat, recibió en el palacio del Quirinal a los representantes de los Comités olímpicos nacionales, reunidos en Roma en estos días, como sesiones previas a la Asamblea mundial del Comité Olímpico Internacional, que se celebrará en breve en Madrid. (Alfil.)

PLAZA DE TOROS DE MADRID

SABADO DIA 2  
Ocho toros de don Antonio Pérez de San Fernando, de Villar de los Alamos (Salamanca), para

CESAR GIRON  
JOAQUIN BERNADO  
ANDRES HERNANDO  
EFRAIN GIRON

Las corridas empezarán a las cuatro y media de la tarde  
Taquillas: VICTORIA, 9

DOMINGO DIA 3  
Seis novillos del excelentísimo señor marqués de Albayda, de Madrid, para

GABRIEL de la CASA  
GREGORIO TEBAR  
"EL INCLUSERO"  
JOSE RIVERA  
"RIVERITA"

OTOÑO TAURINO EN LAS VENTAS

# UNA VALEROSA FAENA DE VICENTE FERNANDEZ «EL CARACOL»

## LA SOSERIA Y FLOJEDAD DEL GANADO DESLUCIO LA CORRIDA

Tampoco ayer, aunque la tarde era suave de temperatura y lucía el sol, se decidió el público a acudir a las Ventas. Sólo media plaza estaba cubierta cuando hicieron el paseillo las cuadrillas de Curro Girón, Fermín Murillo y Vicente Fernández «El Caracol».

Los toros lidiados, de don Pío Tabernero, de Vilvis, tuvieron buena presencia, sobre todo los tres últimos, y fueron bien a los caballos, pero acusaron flojera y, en general, resultaron sosotes.

Curro Girón saludó al primero de lidia con unas verónicas aceptables, rematando la tanda con una media estupenda. Banderilleó el diestro, colocando tres pares, de los que fueron ovacionados los dos últimos, uno por el lado derecho y otro por el izquierdo. Curro trasteó muy desahogado al burel y se lo llevó hasta los medios, donde toreó por redondos y naturales, sin que el buen toreo

del venezolano llegara a caldear el ambiente de frialdad e indiferencia con que el público presenció la corrida. El toro se vino abajo y Curro porfió para sacar otra serie con la zurda, con buen remate de pecho, y otros redondos y molinetes. Mató de una estocada corta, de la que salió rodado el astado, y escuchó aplausos. También banderilleó Girón al otro toro de su lote, ovacionándose los dos primeros pares, de preciosa ejecución. La faena de Curro se desarrolló en el centro del redondel y se compuso de tres series con la derecha y una intercalada con la izquierda. Tampoco ahora el público reaccionó, y cuando mató de media estocada y descabello al segundo golpe, entre las palmas se mezclaron pititos.

Fermín Murillo se dejó contagiar por la frialdad del ambiente y se esforzó poco por desviar la corrida del mal rumbo que llevaba. Bien es verdad que la sosería de su primer enemigo podía con los buenos deseos del más animoso, y el aragonés, que toreó sobre ambas manos con aseo, no consiguió sacar al público de su indiferencia. Terminó con el cornúpeto de un pinchazo y estocada y hubo palmas y algunos pitos. En el quinto la cosa fue peor, pues el bicho salió tambaleante de la suerte de varas, se cayó al segundo par de banderillas y volvió a rodar por la arena cuando Murillo intentó torearlo por redondos. Otros pases con la derecha, a media altura, pudo soportarlos el burel, que nuevamente, cuando utilizó el diestro la zurda, se cayó otra vez. Un pinchazo, estocada y descabello al tercer golpe de verdugillo dieron cuenta del inválido.

Teníamos interés en ver a Vicente Fernández «El Caracol», que ha cosechado triunfos ruidosos en provincias, especialmente en su tierra alicantina; pero lo cierto es que el lote que le cupo en suerte, como los de sus compañeros de terna, no era para alcanzar el éxito. Muy flojo fue el toro que salió en tercer lugar, al que El Caracol hizo faena muy suave y templada, a media altura, para que el bicho no se le cayera. El Caracol se hizo aplaudir en los diferentes tramos de su labor, pero sin llegar a entusiasmar, por la poca fuerza que tenía su enemigo. Mató de dos viajes y descabello al primer golpe de verdugillo. El astado fue pitado en el arrastre y el diestro fue aplaudido y salió a saludar. El toro que cerró plaza, el más hermoso del encierro —pesó 578 kilos—, tomó una vara con codicia y poder. El gitano pidió el cambio para que no ocurriera lo que con su primero; pero el burel, tras los dos pares de banderillas, llegó quedadote al último tercio, y El Caracol tuvo que exponer muchísimo para poder sacarle contados pases. Hubo emoción en la faena de El Caracol, metido en el terreno del toro, expuesto en todo momento a un grave percance, pues el «pavo» era de categoría. Sólo a fuerza de exponer consiguió El Caracol que el público reconociera su valentía. Al tercer viaje dejó una estocada y atronó con el verdugillo. El Caracol fue despedido con aplausos de simpatía.

El peso de los toros, por orden de salida, fue el siguiente: 509, 559, 524, 571, 558 y 578 kilos, respectivamente.

ROJAS

# EN SEVILLA TRIUNFO EMILIO OLIVA

CORTO DOS OREJAS Y UNA PALMEÑO

SEVILLA, viernes. — El último de los tres festejos taurinos de la Feria de San Miguel consistía en corrida de toros a beneficio de la Cruz Roja, fuera del abono. El cartel anunciaba que en la Maestranza sevillana serían lidiados toros de los Herederos de don Carlos Núñez por los diestros Diego Puerta, El Viti y El Pireo. Resultó que del cartel no quedó más que la plaza, pues ni los toros fueron de Núñez, ni los toreros Diego Puerta, ni El Viti ni El Pireo.

Los toros lidiados pertenecieron a la divisa del marqués de Ruchena, y compusieron la terna Andrés Hernando, Emilio Oliva y Palmeño. Cosas de finales de temporada. Uno de los toros del marqués de Ruchena fue peligroso, el primero; otro, muy bueno, el sexto; los otros cuatro presentaron mansedumbre, mal estilo y puntaron, pero sin ofrecer excesivo peligro. El quinto fue un retinto de preciosa lámina. También lució mucho trapío el cuarto. Fueron dos auténticos toros.

Andrés Hernando ha dado una prueba de gallardía al volver hoy a la Maestranza, después de su triunfo de hace dos días en esta misma plaza. A Hernando no le asustaron los toros del marqués de Ruchena y, ciertamente, el que salió en primer lugar era para asustar. Pesó este toro 466 kilos. Fue algo extraño: en la primera vara se empleó a fondo, en una pelea que nos pareció brava y codiciosa, pero a continuación se mostró manso y peligroso. Hernando estuvo mucho más valiente que su enemigo; aguantó gañajos peligrosos, y no se mostró preocupado. Porfió, aunque en vano. Mató de tres pinchazos y tres intentos de descabello, y fue ovacionado. El cuarto pesó 522 kilos. Gran toro en cuanto a fachada,

pero resultó bravucón. Hernando veroniquéó bien. El toro hirió al caballo en la primera vara, y el diestro consiguió torear con suavidad, muy tranquilo. Lució una gran serie en redondo. Mató de pinchazo, media y descabello al cuarto intento, y volvió a ser aplaudido.

Emilio Oliva es un ejemplo de pundonor. Lleva en su cuerpo huellas de heridas muy graves, pero puede más su afición al toro que el mal fario que parece pesa sobre él. Y otra cosa cabe anotar: que todos sus esfuerzos se ven mal recompensados. Hoy cortó guapamente dos orejas en Sevilla, una en cada toro, y dudamos mucho que sirva, no ya para darle privilegios, sino tan siquiera oportunidades. El segundo de la tarde pesó 461 kilos, fue manso, incierto y áspero. Oliva se mostró extraordinario de valor, toreó estupendamente de capa y muy bien con la muleta; fue faena larga, viril y con arte. Mató de media en lo alto y descabello al segundo intento, y le fue concedida una oreja. El quinto, de precioso retinto, que pesó 520 kilos, tuvo genio y pernicioso punteo en cada pase. A pesar de todo se fue al desolladero sin una oreja, que pasó a manos de Oliva, después de una labor valiente y una estocada colosal.

Palmeño se encontró con que el tercero, de 510 kilos, era áspero y cornedaba. El muchacho se mostró voluntarioso y mató de pinchazo, media y descabello al segundo intento. Cortó la oreja del sexto, después de otra labor voluntariosa, bien rematada de media estocada en lo alto. Quizá por el acierto con el acero le dieron el trofeo, pues, en verdad, el toro estuvo por encima del torero. Palmeño no se echó atrás, pero buscó el lucimiento con kikirikies y adornos, eludiendo el toro más fundamental. Hay que reconocer que Palmeño fue de los que tampoco hicieron ascos a los toros de esta tarde.

RUBIERA

## T V E

SABADO

SOBREMESA

1,45: Carta de ajuste. — 2,00: Presentación y apertura del programa de sobremesa.—2,02: Avance de las principales noticias de Telediario. — 2,05: Catorce cero cinco. — 2,50: En antena... El Teatro. — 3,00: Telediario. — 3,20: Fin de semana. — 3,40: Edición especial. — 4,00: Sesión de tarde presenta «La garra escarlata».

JUVENIL

5,30: Presentación del programa juvenil. — 5,32: Sólo para menores. — 6,00: «Oliver Twist». — 6,30: Cine juvenil. — 7,00: Cesta y puntos. Concurso cultural en el que participarán equipos de diferentes colegios, que ofrece la originalidad de tener un desarrollo mecánico inspirado en las normas que rigen el juego del baloncesto. 7,30: Viaje al fondo del mar.

NOCHE

8,30: Avance de programas. — 8,32: ¿Quién dice la verdad? Concurso. — 9,00: Dibujos animados: «Bugs Bunny». — 9,15: Telecrónica. — 9,30: Telediario. — 9,45: Telecomedia presenta «La vida empieza hoy». — 10,30: Noche de sábado presenta la actuación de Marisol, Orquesta de Franck Pourcell, Frida Bocara, Vanja Orico, Los Watusi, Freddy Davis, Chicho Gordillo, Ballet de Sandra le Brocq. — 11,45: Los intocables presenta «El árbol mortífero». — 0,45: Telediario. El programa de mañana, despedida y cierre.

Programa UHF

Sábado 2

9,00: Telecomedia, «Dos en la ciudad», serie escrita por Oswald Dragoun y dirigida y realizada por Manuel Ripoll.—9,30: Telediario (conexión con el programa nacional). — 9,45: Arresto y juicio presenta el telefilm «Dios los crea».—11,00: «El collar», telenovela escrita, dirigida y realizada por Víctor Vadorrey.

## CINE MADRID LUNES, ESTRENO

EL LOCAL DE LOS GRANDES ESPECTACULOS

PELI MEX



AMPARO RIVELLES · JULIO ALEMÁN · MARICRUZ OLIVIER · PATRICIA CORDE  
RODOLFO DE ANDA · JULISSA · BLANCA SANCHEZ · ALFONSO BELLA · HECTOR BOBOY

DIRECTOR: ALFREDO B. CBEVENNA

PRODUCTORA: BOLSA PIVELLES S.A.

Cuatro hermanitas de pronóstico reservado... Cuatro pimpollitos de muy buen ver...  
¿Qué clase de hombres les tocará en suerte a sus hijas?

TOLERADA PARA MENORES

Ayuntamiento de Madrid

## DANY SAVAL PREFIERE LOS HOMBRES DE CUARENTA AÑOS

Usted ya conoce a Dany Saval. Es esa chica delgaducha, modernísima, de aire despistado y divertido, que hemos visto en «Cómo triunfar en amor», en «Un balcón sobre el infierno» o en «Juventud alegre y loca». Ella es como un símbolo de esa juventud llamada «ye-ye», pero que tiene también un poco de seso bajo su melena alborotada. En la película «Yo y los hombres de 40 años», Dany es Carolina, una pizpireta manicura de uno de los principales salones de peluquería de París, que harta de las tonterías de los jovezuuelos de su edad, decide dedicarse a la conquista de atractivos cuarentones que puedan poner un poco de emoción en su vida. Y los resultados son los más divertidos e inesperados que nadie pudo llegar a imaginar.

«Yo y los hombres de 40 años» es una comedia auténticamente divertida, con picardía de la mejor ley y con ese inconfundible sello que los franceses saben dar a cuanto trate, aunque sea de lejos, de «l'amour».

«Yo y los hombres de 40 años» será presentada por C. B. Films.

EL LOBEZNO



El primer verano de «Lobo» fue rico en experiencias y aventuras, que habrían de formar su carácter, preparándole para su inmediato porvenir de conductor de la manada, puesto que le correspondía por derecho de sucesión.

Si «El Feroz», su padre, acreditó durante años sus condiciones de jefe indiscutido, «Lobo» dio pruebas en seguida de que los méritos de aquél eran pequeños al lado de los suyos. No hubo cazador que consiguiera capturarlo ni pieza que se le resistiera. Cualquier conato de rebeldía en el seno de la «organización» lobuna que dirigía fue cortado enérgicamente por el

«Rey del Bosque». Y cuando la guerra de exterminio emprendida por los ganaderos contra su especie llegó a su fase decisiva, el instinto de «Lobo», su valor y su sentido estratégico le permitieron sacar adelante a sus huestes.

«La leyenda de lobo», un film excepcional de Walt Disney y en technicolor, cuenta la vida de «Lobo» en sus aspectos de lobezno, esposo, padre y general en jefe, con un verismo sorprendente. «Lobo» no fue domesticado para esta película. «Lobo» fue seguido por las cámaras de Walt Disney para obtener este film magistral en technicolor, que presenta Chamartín.

LOBEZNO, ESPOSO, PADRE Y GENERAL EN JEFE, «LOBO» FUE SEGUIDO POR LAS CÁMARAS DE WALT DISNEY PARA FILMAR ESTA PELICULA DE EXCEPCION



REY DEL BOSQUE

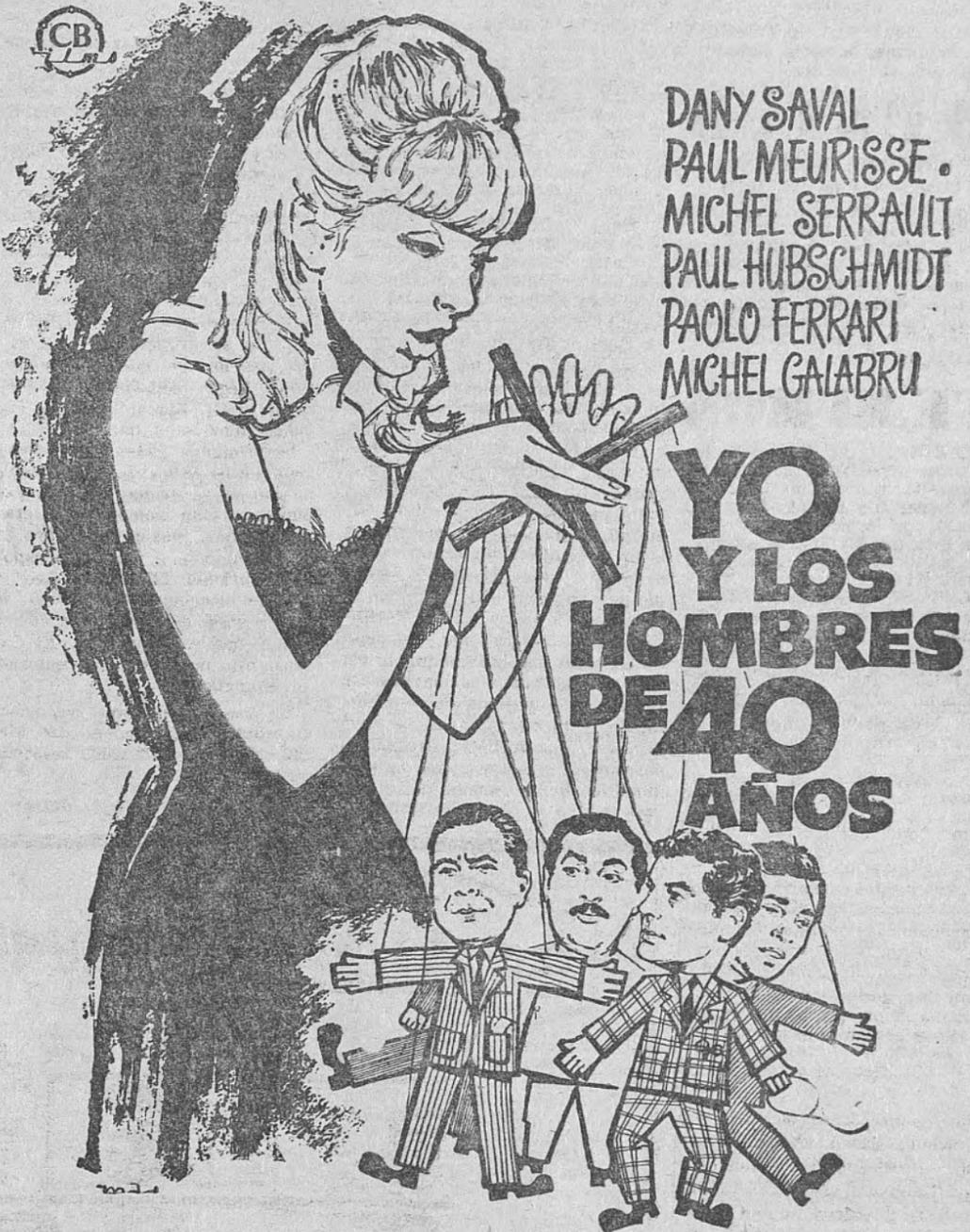
WALT DISNEY  
presenta

La leyenda de **LOBO**  
TECHNICOLOR

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

# ¡¡ INMINENTE ESTRENO !!

TENER 40 AÑOS Y VIVIR EN PARIS ES EL SUEÑO DORADO DE CUALQUIER MORTAL (A CONDICION DE QUE NO ANDE POR MEDIO DANY SAVAL, CLARO)



DANY SAVAL  
PAUL MEURISSE.  
MICHEL SERRAULT  
PAUL HUBSCHMIDT  
PAOLO FERRARI  
MICHEL GALABRU

YO  
Y LOS  
HOMBRES  
DE 40  
AÑOS

DIRECTOR: JACK PINOTEAU

SI ES USTED UN HOMBRE DE 40 AÑOS, ES IMPRESCINDIBLE QUE VEA ESTA PELICULA. SI NO LOS TIENE, ES ACONSEJABLE QUE LA VEA... PARA ESTAR PREVENIDO. Y SI YA REBASO LA CUARENTENA, VEALA IGUALMENTE... ¡¡REJUVENECERA!!

## DE DISEÑADOR DE MODELOS DE SEÑORA A CAZADOR DE FIERAS

Quiero presentarles a Mauricio Daltena, el excelente diseñador de modelos de señora de la tienda de la esquina. No quiere saber nada de mujeres, porque al pie del altar la mujer que llenaba sus ilusiones de soltero le dejó defraudado.

Hastiado, decidió irse al Africa. Allí, al menos las fieras serían con él más sinceras y no le engañarían... Pero, sí, sí...

Los dueños de la casa de modas, que con la ausencia de Mauricio veían peligrar su negocio, decidie-

ron presentarle a Didi, un bombón a reventar, que a pesar de sus bien cumplidos veinte años, tenía pensamientos y obras de niña de siete abriles. ¡Aquello era distinto!, se dijo Mauricio. Y empezó a jugar, a jugar... Y es que Didi era tan inocente... Total, se enamoró otra vez como un colegial... ¿Con éxito? Esto lo verán ustedes en la película «Mauricio y la menor», que les contará las peripecias de esta extraña y divertidísima pareja. La película será presentada a ustedes por As Films.



**GACETILLAS**

**PLAZA DE TOROS DE SAN SEBASTIAN DE LOS REYES**

**EL DOMINGO DIA 3 DE OCTUBRE, A LAS CINCO MENOS CUARTO**

**GRAN NOVILLADA CON PICADORES**

6 novillos de don Eugenio Lázaro Soria (Madrid), para Pablo Sánchez «BARAJITAS», triunfador en esta plaza; Luis Miguel Stumer «MIGUELITO», de Lima (Perú), nuevo en esta plaza, y ANDRES ARAEZ, que actúa por segunda vez LOCALIDADES DESDE 15 PESETAS

**PLAZA DE TOROS DE SAN SEBASTIAN DE LOS REYES**

Venta de localidades: LA CENTRAL, Victoria, 3; en las taquillas de la Plaza de Toros y en el Bar Chinchonero, del pueblo de Fuencarral

**TENDIDOS, 15,25 y 40 PESETAS**  
Autobuses desde la plaza de Castilla

**MUSICA**

**ORQUESTA NACIONAL**  
(Temporada de 1965-1966)

Renovación de tarjetas de reserva de localidades para el Palacio de la Música, del 11 al 20 de octubre, de diez de la mañana a seis de la tarde, sin interrupción, en la calle de Carlos III (edificio del Teatro Real). Obligatoria presentación del Documento Nacional de Identidad personal.

**TEATROS**

**ALCAZAR.** — (2212252.) Próximamente, estreno. Conrado Blanco presenta a José Luis Ozores en *El poder* (de Joaquín Calvo Sotelo), con la primera actriz Marta Padován, Carlos Ballesteros y la colaboración de Gabriel Llopart y María Bassó.

**ARLEQUIN.** — (San Bernardo, 5 y 7, entre Gran Vía y Santo Domingo. Tel. 2475131.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta *La caza de la extranjería* (de Alfonso Paso). ¡Una obra cómica muy divertida! «Verdaderas cataratas de carcajadas» (Galindo «Digma»).

**ARNICHES.** — (Cedaceros, 7. Teléfono 2224991.) 7 y 11: Compañía Juanjo Menéndez en *Educando a una idiota* (de Alfonso Paso), con Conchita Núñez y Pepe Calvo.

**BELLAS ARTES.** — (Tel 2324437. Director: José Tamayo.) Próximamente, inauguración temporada. Milagros Leal en *La Celestina* (de Rojas). Revisión: Alejandro Casona. José Rubio, Ramón Durán, Antonio Medina, con Esperanza Grases y Asunción Sancho (en Melibea). Dirección escénica: José Osuna.

**CALDERON.** — 7, 10,45: El idolo ¡Manolo Escobar! presenta *Compañero de la copla*, con grandes figuras.

**CLUB.** — (Bajos Palacio de la Música.) (Teléfono 2220417.) Compañía Rafael Alonso, 7, 11: *La culpa es tuya* (de don Jacinto Benavente), con Montserrat Blanch, colaboración Ana María Morajes, ¡Divertidísima! Últimos días.

**COMEDIA.** — Compañía Gracita Morales, 7 y 11: *Un paraguas bajo la lluvia* (de Víctor Ruiz Iriarte), con Alfredo Landa, Mabel Kar, la colaboración de Antonio Vico y Julia Caba Alba.

**COMICO.** — (Tel. 2227289.) A las 7 y 11: *Jaque a la juventud*. Divertidísima, extraordinaria comedia de Julia Maura. Director: Leandro Navarro. Más de ciento cincuenta representaciones. Por compromisos de programación, seis últimos días.

**ESLAVA.** — (2311964.) Hoy, 11 noche: Nati Mistral presenta *La bella de Texas* (fantasía musical de Nati Mistral y Luis Escobar, inspirada en *La Corte de Faraón*, de Perrin y Palacios, música del maestro Lleó), con Paquito Cano, Pedro Osinaga, Antonio Martelo y Pilar Clemens, con la colaboración de Esperanza Roy. «Ballet» y coreografía: Alberto Portillo; coros del maestro Perera. Dirección: Luis Escobar.

**GOYA.** — 7 y 11: Irene G. Caba y José M. Prada en *Juan Pérez* (de Alfonso Paso), con Francisco Valladares y la colaboración de Amparo Martí y Francisco Pierra.

**INFANTA ISABEL.** — (2214778. Metro Banco.) 7 y 11: El mayor éxito cómico de Nueva York: *La extraña pareja* (de Neil Simon).  
**LARA.** — (221631. Compañía Alejandro Casona.) 7 y 11: María Dolores Pradera, Ismael Merlo, en *Las tres perfectas casadas* (de Alejandro Casona), con Rafael Navarro, Mercedes Barranco, Enriqueta Carballeira, Enrique Cerro, Monserrat Julio y Manuel Torremocha. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

**LATINA.** — (Nueva compañía titular de revistas Colsada.) 7 y 11: Un alarde de primeras figuras: Addy Ventura, Adrián Ortega, María Victoria, Rubén García; colaboración de Eugenia Roca y Noppy, en la sensacional revista *Las fascinadoras Ballet Batolán Dancer*.

**MARAVILLAS.** — (Compañía comedias cómicas.) 7 y 11: *El tío Miseria* (de Carlos Arniches). 197 y 198 representaciones. 40 pesetas butaca.

**MARQUINA.** — (Prim. 11. 2318467.) 7 y 11: Cándida Losada, Luchy Soto en *Los gatos* (de Agustín Gómez Arcos) Colaboración Alicia Hermida. Dirección: Prat Gay.

**MARTIN.** — (Gran compañía Celia Gámez.) 7 y 10,45: Aquí, la verdad desnuda (versión moderna de cinco minutos nada menos, de Muñoz Román y maestro Guerrero). Principales intérpretes: Celia Gámez, con Angel de Andrés, Diana Davey, Alberto Berco y la extraordinaria colaboración de Pepe Bárcenas.

**REINA VICTORIA.** — 7 y 11: Analia Gadé y Fernando Fernández-Gómez en *Mayores con reparos* (de Alonso Millán). Lunes, miércoles y viernes no hay función de tarde por descanso compañía.

**VALLE INCLAN.** — (Torre de Madrid. Teléfono 2411389.) 7, 11: Los físicos (de Friedrich Dürrenmatt). Dirección: José María Morera. «La comedia es extraordinaria. De principio a fin», Arcadio Baquero, «El Alcázar».

**ZARZUELA.** — (2214341.) ¡Gran éxito de Antonio y sus «ballets» de Madrid! 6,30 tarde y 10,30 noche: Cinco danzas españolas, Eterna Castilla, Estampa flamenca. Localidades, en Contaduría.

**CIRCO**

**CIRCO PRICE.** — (Tel. 2314607.) 7 y 10,45: *La verdad del cante*, con Niña de Antequera, Enrique Montoya, Rocío Aragón, Los Ca-

nasteros, Gene y Reynet, El Loreño, Cendejas, «ballet» Sacromonte, la colaboración de Porrina de Badajoz y más de cincuenta artistas. Localidades con cinco días. (Apto.)

**CIRCO KRON.** — (Tel. 2794700.) Instalado en los terrenos de la plaza de Castilla, 7,30 y 10,30: *Circolandia*. ¡La lucha de los cocodrilos bajo el agua! ¡Serpientes! ¡Chimpancés! ¡Perritos! ¡Patos comediantes! ¡Trapecios volantes! ¡Malabaristas! ¡Acrobacias! ¡Los mejores icarios del mundo! ¡Equilibristas! Los payasos Floren y Cugatí y muchas otras atracciones. Mañana domingo, Gran Gala Infantil, a las cinco, con muchos juguetes y regalos.

**CINES**

**ALCANTARA.** — Júpiter y Horas desesperadas.

**ALEXANDRA.** — Los barbudos, AMAYA. — Judex.

**APOLO.** — Valle rojo y La Pimpinela Escarlata.  
**ARGUELLES CINEMA.** — El más «chic». Estreno, 7, 10,45: El valle de la violencia (James Stewart).

**ASTUR.** — Segundo festival pájaro carpintero y El señor de La Salle.  
**AVENIDA.** — (2217571.) 7 y 10,30: El tigre de Scotland Yard (Norman Wisdom, Jennifer Jayne). Tolerada.

**AZUL.** — Impulso criminal y Luz en la ciudad.

**BAHIA.** — Consejos a medianoche y Cinco mujeres marcadas.

**BARCELO.** — 7, 10,45: Espartaco y los diez gladiadores.

**BECERRA.** — Susana y yo y El día y la hora.

**BECQUER.** — Valle rojo y La Pimpinela Escarlata.

**BELLAS ARTES.** — Habitación para dos.

**BENAVENTE.** — Ursus y Las minas del rey Salomón.

**BENLILURE.** — 4,45, 7 y 10,45: Aventuras de Simbad. Tolerada.

**BILBAO.** — Por un puñado de dólares.

**BULEVAR.** — Historias de la televisión.

**CALIFORNIA.** — Tú, a Boston, y yo, a California y El profesor chiflado.

**CALLAO.** — (Refrigerado.) 7, 10,30: El último homicidio (Alain Delon, Ann Margret, Van Heflin, Jack Palance).

**CANCILLER.** — Treinta y seis horas.

**CANDILEJAS.** — Ella y sus maridos y Los barbudos.

**CAPITOL.** — 7 y 10,45: Invitación a un pistolero (Yul Brynner). Technicolor.

**CAPRI.** — (2521069.) 3,30: Los años jóvenes (Cliff Richard, Theshatows, Robert Maley) y Los barbudos (Lino Ventura, Mirelle Daro).

**CARLOS III.** — Treinta y seis horas.

**CARLTON.** — Becket.

**CARRETAS.** — 10 mañana: Escala en Tenerife, El mundo de Suzie Wong.

**CARIAGO.** — (2577023.) 7, 10,30: Los barbudos (Lino Ventura, Mirelle Daro).

**CERVANTES.** — Condecoración para un gángster y La montaña del diablo.

**COLISEVM.** — 7, 10,30: La familia y uno más (Alberto Closas, Julia G. Caba, José Luis L. Vázquez y Soledad Miranda). ¡El mayor éxito cómico!

**CONCEPCION.** — Tarzán y el safari perdido y El señor de La Salle.

**CONDE DUQUE.** — La colina de los pequeños diablos.

**CONDE DUQUE.** — El cardenal.

**CONSULADO.** — Treinta y seis horas.

**COPACABANA.** — Simbad el marino y But Abott y Costello contra los fantasmas.

**EL ESPAÑOLETO.** — 7 y 10,30: Espejismo. Mayores catorce años.

**CHUECA.** — 4,30: El testamento del doctor Cordelier y Demasiado cálido para junio.

**EMPERADOR.** — Titanes de la montaña y Regreso a Pielton Place.

**ESPOCNCEDA.** — El misterio de la maleta negra y La montaña del diablo.

**EUROPA.** — 15 balas y Blancanieves y los siete enanitos.

**FANTASIO.** — Una casa no es un hogar.

**FELIPE II.** — Fugitiva del Rhin y Joaquín Murieta.

**FIGARO.** — Una casa no es un hogar.

**FLORIDA.** — La jungla en armas y El señor de La Salle.

**FUENCARRAL.** — 4,30, 7 y 10,45: Las aventuras de Simbad (technicolor). Tolerada.

**GALILEO.** — La cuadrilla de los once y Desnuda frente al mundo.

**GAYARRE.** — El hombre de Cocody.

**GRANADA.** — Valle rojo y La Pimpinela Escarlata.

**GRAN VÍA.** — 7 y 10,30: Espejismo. Mayores catorce años.

**IBIZA.** — Fantomas y Folicia Montada del Canadá.

**IDEAL.** — (Refrigerado.) 4: Historias de la televisión (Conchita Velasco, Tony Leblanc). Tolerada. Pases: 4, 6, 8,15, 10,30.

**IMPERIAL.** — 10 mañana: Complementos y Espartaco y Los diez gladiadores (John Heston, Helga Line). Technicolor. Mayores 14 años.

**IMPERIO.** — Misterio en el Báltico y Fort Apache.

**INFANTAS.** — Historias de la televisión.

**IRIS.** — El valle de las espadas y El campeón.

**JORGE JUAN.** — Historias de la televisión.

**LIDO.** — Ocho sentencias de muerte y Habitación para dos.

**LOPE DE VEGA.** — 7, 10,45: ¡Busquen al 202! (Diana Dors). Tolerada.

**LUCHANA.** — 7 y 10,30: Historias de la televisión (Conchita Velasco, Tony Leblanc). Tolerada.

**LUX.** — Eva 63 y Topkapi.

**MADRID.** — 7, 10,30: El desesperado (cinemascope; norteamericana).

**MAGALLANES.** — 3: Simbad el marino y Buddt Abot y Lou Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

**MARVI.** — Historias de la televisión. METROPOLITANO. — Jandro y Furia salvaje.

**MOLLA.** — El desesperado.

**MONACO.** — (Tel. 2566211.) 4,30: Los barbudos.

**MONTECARLO.** — 3,30: La diligencia de la muerte y El señor de La Salle (Mel Ferrer, Roberto Camardiel). Tolerado.

**MONTERA.** — La montaña del diablo.

**MONUMENTAL.** — (Refrigerado.) 5: El señor de La Salle (Mel Ferrer). Tolerada.

**MORASOL.** — Jandro y Furia salvaje.

**MUNOZ SECA.** — (2315141.) 10: Simbad el marino y But Abott y Lou Costello contra los fantasmas. Tolerado.

**MURILLO.** — Simbad el marino y But Abott y Costello contra los fantasmas.

**NARVAEZ.** — El jeque blanco y La montaña del diablo.

**NIZA.** — El inspector y Cañones en Batasi.

**ODEON.** — Ocho sentencias de muerte y Habitación para dos.

**PALACE.** — Moulin Rouge.

**PALACIO DEL CINE.** — Los barbudos.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — (Refrigerado.) 7, 10,45: El valle de la violencia (James Stewart).

**PALAFOX.** — Primera victoria.

**PAVON.** — Jandro y Furia salvaje.

**PAZ.** — 7 y 10,30: El hombre de Cocody (Jean Marais, Liselotte Pulver). Technicolor. Cinemascope. Tolerada.

**PENALVER.** — Furia salvaje.

**PEZ.** — Valle rojo y La Pimpinela Escarlata.

**PLEYEL.** — Cumbres borrascosas y El crimen se paga.

**POMPEYA.** — Moulin Rouge.

**POSTAS.** — Valle rojo y La Pimpinela Escarlata.

**PROGRESO.** — Por un puñado de dólares.

**PRINCESA.** — Habitación para dos.

**PRINCIPE PIO.** — Jandro y Furia salvaje.

**PROYECCIONES.** (Cinera.) — 6,45, 10,15: El maravilloso mundo de los hermanos Grimm (technicolor). Apto para todos los públicos. Mañana: Matinal, 11.

**REAL CINEMA.** — El mundo está loco, loco, loco.

**REX.** — (2471237.) Continua de 11 a 6. Numeradas 7 tarde, 10,30 noche: Desde Rusia con amor.

**RIALTO.** — 7 y 10,30: Una casa no es un hogar (Shelley Winters, Robert Taylor, Broderick Crawford).

**RICHMOND.** — El último homicidio.

**RIVIERA.** — El gran juego y La máscara de Scaramouch.

**ROXY «A».** — Treinta y seis horas.

**ROXY «B».** — My fair lady.

**ROSALES.** — El hombre de Cocody.

**SAINZ DE BARANDA.** — Jandro y Furia salvaje.

**SAN DIEGO.** — Júpiter y Horas desesperadas.

**SAN CARLOS.** — 4,30: El valle rojo y La Pimpinela Escarlata. (Tolerado.)

**SAN MIGUEL.** — 7, 10,30: Rica, guapa y casadera (color; Maurice Chevalier, Sandra Dee).

**SAN REMO.** — Eva 63 y Topkapi.

**SOL.** — 10 mañana: Suave es la noche y El precio de la muerte (cinemascope). Ambas color.

**TORRE DE MADRID.** — (2471657.) 6,45, 10,15: Primera victoria (John Wayne, Kirk Douglas). Todd-ao.

**URQUIJO.** — Los barbudos.

**VALLERHERMOSO.** — El misterio de la maleta negra y La montaña del diablo.

**VERGARA.** — Habitación para dos.

**VICTORIA.** — Habitación para dos.

**VOZ.** — (Alcalá, 184. 2458299.) Continua desde las 5: Historias de la televisión (Tony Leblanc, Conchita Velasco). Tolerado.

**VARIOS**

**CLUB CONSULADO.** — Atracciones.

**CLUB MONACO.** — Atracciones.

**CLUB PRINCIPADO.** — Atracciones.

**FRONTON RECOLETOS.** — 5,45: Sarasola I - Sarasola II; Ramondegui-Ibarra. Ituarte II-Landa; Arrieta-Azurmendí, Irigoyen-Ayerbe; Azcárate II-Salsamendi III. Noche, 10,45: Gallo-Olaso. I; Ibarreta - Hernández. Begoñes VII-Aguirrebengoa; Oroz III-Alsúa.

**J'HAY.** — Atracciones.

**MOLINO ROJO.** — Atracciones.

**SULTAN.** — Atracciones.

**TEYMA.** — Tarde y noche, las mejores orquestas y atracciones.

**VILLA ROSA.** — Atracciones.

**YORK CLUB.** — Atracciones.

**ESTA NOCHE, A LAS DIEZ Y MEDIA, Y EN**

**«La Voz de Madrid»**

**JULIO ESCOBAR**

EN

**«MIS RECUERDOS SON ESTOS»**

Una confidencia sonora de emociones, paisajes, canciones y recuerdos, hecha por

**JULIO ESCOBAR**

a Víctor Martínez Conde

Memorias sentimentales de nuestro tiempo en

**«La Voz de Madrid»**

**TRICOTOSAS**

**ALFA**

la mejor!

Fds. por Máquinas de Coser ALFA, S.A.



Solicite una demostración en cualquier establecimiento ALFA

Ayuntamiento de Madrid